

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 112 (1994)

**Heft:** 79

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 31.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

# Feuille officielle suisse du commerce

# Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 112. Jahrgang

Montag

25. April 1994

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Abonnementspreise: Schweiz Fr. 102 - jährlich; Ausland Fr. 177 - jährlich

Verlag und Redaktion: Effingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07

Inseratenannahme: Publicitas, 3001 Bern, 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91, pro mm 89 Rp.

Parait tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse Fr. 102 - étranger Fr. 177 -

Edition et rédaction: Effingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Berne, 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07

Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne, 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91, le mm 89 cts.

Berne, 112e année

Lundi

25 avril 1994

112. Jahrgang

Montag

25. April 1994

## Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

18. April 1994 (7688)  
Ormapel AG, in Zürich, Pflanzschulstrasse 99, 8004 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 4. 1994. Zweck: Handel mit und Fabrikation von allen Lederwaren inkl. Schuhen und Schirnen sowie von Werbeteiln an aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 1000 Namentenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namentenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Graziano, Pietro, von Liesberg, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rossini Capeci, Marica, von Monte Carasso, in Zürich, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Capeci, Massimo, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graziano, Benedetto, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; MRT, Marlies Randecker Treuhand, in Langnau am Albis, Revisionsstelle.

18. April 1994 (7689)  
Arega AG, in Zürich, Dienstleistungen auf dem Gebiete der Reinigung, wie Grossraum-, Gebäude-, Fenster- und Fassadenreinigung, Reinigung von Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 29. 7. 1993 S. 3693). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adolph, Jürg, von Zollikon und Zürich, in Oberlunkhofen, mit Kollektivprokura zu zweien.

18. April 1994 (7690)  
Bringger Weine AG, in Illnau-Effretikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 30. 6. 1993 S. 3389). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stéhli, Heinrich, von Wetzikon und Zürich, in Schaffhausen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fuchs, Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Küttigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Marek, Elisabeth, von Rüti ZH, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Andereggi, Otto, von Ebnet-Kappel, in Andwil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gasser, Roland, von Rothenthurn, in Stadel, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. April 1994 (7691)  
Buchbinderei Garnitura AG, Zürich, bisher in Zürich, Tätigkeiten auf dem Gebiete des Buchbindergewerbes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 18. 8. 1992 S. 3887). Statutenänderung: 29. 3. 1994. Firma neu: Buchbinderei Garnitura AG. Sitz neu: Wellingen ZH. Domizil neu: c/o Rolli-Treuhand AG, Schlüechti-strasse 6, 8104 Weiningen. Zweck neu: Allgemeine Tätigkeiten auf dem Gebiet des Buchbindergewerbes und besonders Spezialisierung auf Garnituren-Herstellung und Prägungstechniken; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namentenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

18. April 1994 (7692)  
Cigaren-Détaill-Geschäft Emil Weber AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1983 S. 1981). Statutenänderung: 28. 3. 1994. Firma neu: Premium Tobacco AG. Zweck neu: Fabrikation von und Handel mit Tabakwaren und einschlägigen Artikeln; weitere Artikel können gehandelt werden für eine allfällige Sortimentserweiterung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen.) (bisher: Übernahme von der Kommanditgesellschaft «E. Weber & Cie», in Zürich, das bisher an der Bahnhofstrasse 70 in Zürich geführte Detailgeschäft gemäss Status vom 1.8.1945 zum Preise von Fr. 28 272.60.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namentenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weber, Melchior, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Weber, Beatrice Eleonore, von Richterswil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider-Huppuch, Dr. Ernst, von Basel, in Basel, Präsident, mit Einzelunterschrift; Scheller-Griess, Georges, von Ramilnsburg, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kälin, Max, von Zürich, in Müsswangen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aeberli Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

## AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

18. April 1994 (7693)  
Comparex Informationssysteme AG, in Zürich, Einkauf, Verkauf, Leasing, Vermietung und Wartung von EDV-Hardware- und Softwarezeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 22. 9. 1993 S. 4965). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arpagaus & Baumer Consulting AG, in Zürich, Revisionsstelle.
18. April 1994 (7694)  
Confiserie und Café Speck AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 28. 6. 1993 S. 3329). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Betti, Tosca, von Poschiavo, in Oberägeri, Delegierter, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Betti, Ivo, von Poschiavo, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura).
18. April 1994 (7695)  
Custodia Immobilien- und Vermögensverwaltungs AG, in Zürich, An- und Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 12. 7. 1988 S. 2884). Statutenänderung: 30. 3. 1994. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namentenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neukom, Louis, von Rafz, in Zürich, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift); Jenny, Dr. Rico, von Stafa und Schwanden GL, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neukom, Christian, von Rafz, in Palma de Mallorca (Spanien), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neukom, Yves, von Rafz, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tschudin Neukom, Jolanthia, von Rafz und Schwanden GL, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift); HWT Wyler Treuhand AG, in Dietikon, Revisionsstelle.
18. April 1994 (7696)  
Heinrich Leemann AG, in Winterthur, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 6. 5. 1986 S. 1749). Statutenänderung: 7. 5. 1993. Zweck neu: Betrieb eines Hoch- und Tiefliebunternehmens, insbesondere Erstellung von Liegenschaften, sowie eines Zimmer- und Schreinereunternehmens, An- und Verkauf, sowie Verwaltung von Grundstücken und Liegenschaften, Erwerb von Aktien oder Beteiligungen aller Art an Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichen Zweck. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 1 000 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 500 Namentenaktien zu Fr. 200 (bisher: 500 Namentenaktien zu Fr. 2000). Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Statutenbestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aufgehoben.) (bisher: Aktiven und Passiven der Firma «Heinrich Leemann» in Winterthur, gemäss Bilanz per 31.1.1968 zum Preise von Fr. 1 310 289.90, wovon Fr. 920 000 auf das Grundkapital angerechnet werden.) (Die statutarischen Vorrechte sind aufgehoben.) (bisher: Zugunsten der Gründer besteht nach Massgabe näherer Regelung in den Statuten ein besonderer Vorteil in bestimmten Fällen des Überganges von Aktien). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namentenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Bei der Kapitalherabsetzung vom 07.05.1993 wird der Nennwert der 500 Namentenaktien zu Fr. 2000 auf Fr. 200 herabgesetzt und je Fr. 1800 pro Aktie zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 06.10.1993 festgestellt.
18. April 1994 (7697)  
Lastiss AG, bisher in Opfikon, Fabrikation von und Handel mit Textilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 23. 1. 1987, S. 278). Statutenänderung: 24. 1. 1994. Sitz neu: Dübendorf. Domizil neu: Schützenstrasse 15, 8049 Gockhausen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namentenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Künzli, Max, von Gossau ZH, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hans J. Huber, dipl. Bücherexperte, in Birnensdorf ZH, Revisionsstelle.
18. April 1994 (7698)  
Meyerhofer & Cie AG, in Winterthur, graphische Anstalt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 1. 12. 1993 S. 6324). Statutenänderung: 30. 3. 1994. Firma neu: Meyerhofer AG. Zweck neu: Weiterführung der vormaligen Kommanditgesellschaft Meyerhofer & Cie in Winterthur zur Fabrikation und Handel mit Verpackungen und grafischen Erzeugnissen der Papier- und Kartonage-Industrie; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Grundgeleitum erwerben, belasten und verkaufen. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Statutenbestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung ist aufgehoben worden.) (bisher: Erwarb das Geschäft der erloschenen Kommanditgesellschaft «Meyerhofer & Cie», in Winterthur mit Aktiven und Passiven laut Bilanz per 1.3.1951, zum Preise von Fr. 275 500.55, von welchem Fr. 253 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wurden. Erwarb im weiteren die Liegenschaft Haldenstrasse 1 in Winterthur, zum Preise von Fr. 180 000, von welchem Fr. 110 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wurden. Die restlichen Fr. 137 000 des

Grundkapitals sind durch Verrechnung liberiert.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namentenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Winterthur, Revisionsstelle.

18. April 1994 (7699)  
Oekogreen in Uetikon am See, Förderung der ökologisch sinnvollen Garten- und Landschaftspflege in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 8. 3. 1991 S. 995). Zweigniederlassung neu: (Zweigniederlassung aufgehoben) (bisher: Bern).

18. April 1994 (7700)  
PMA-Elektro AG, in Wetzikon ZH, Handels- und Dienstleistungsbetrieb für die Elektroteile verarbeitende Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 14. 12. 1992 S. 5803). Statutenänderung: 1. 2. 1994. Firma neu: PMA Elektro AG. Zweck neu: Führung eines Produktions-, Handels- und Dienstleistungsbetriebes für Produkte der Kabelschutz- und Verbindungschnelltechnik; ist berechtigt, Importe und Exporte zu tätigen, Lizenzverträge abzuschliessen und Produktionsstätten zu errichten; kann sich an anderen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen, Vertretungen auf eigenen oder fremden Namen übernehmen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namentenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lanz, Werner J., von Wetzikon ZH, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kirchner, Helmut, deutscher Staatsangehöriger, in Königsberg (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Althans, Horst, deutscher Staatsangehöriger, in Königsberg (D), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwarz, Ernst, von Volketswil, in Volketswil, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Winterthur, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Vögeli, Brigitte, von Laupen, in Fehraltorf, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Russikon, ohne eingetragene Funktion); Kirchner, Otto, deutscher Staatsangehöriger, in Königsberg (Deutschland), mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Willi & Partner AG, in Wetzikon ZH, Revisionsstelle.

## Inhalt - Sommaire - Sommario

### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

#### 2223 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

#### 2236 Handelsregister: Stiftungen - Registre du commerce: Fondations - Registro di commercio: Fondazioni

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Glarus, Zug, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

#### 2240 Abhanden gekommen Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali  
Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scoglimento di società e diffida ai creditori.  
Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger.  
Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.

#### 2243 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale  
409321-409348

#### 2245 Bilanzen - Bilans - Bilanci

### MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

#### 2250 Bauausschreibungen.

#### INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

18. April 1994 (7702) **RM Risk-Management AG**, in Zürich, Dienstleistungen im Bereich Risiko-Management, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30. 8. 1991, S. 3790). Statutenänderung: 21. 3. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 200 000 (bisher: Fr. 100 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 200 000. Aktien neu: 200 Namensakten zu Fr. 1000 (bisher: 100 Namensakten zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an das im Aktienbuch verzeichnete Domizil des Aktionärs oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namensakten ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pölzler Revisions AG, in Wallisellen, Revisionsstelle.
18. April 1994 (7703) **W. Stäubli Immobilien- und Beteiligungs-AG**, in Zürich, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 12. 7. 1988, S. 2884). Statutenänderung: 30. 3. 1994. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Gemäss näheren Angaben im Tagebuch beschränkt: Uebernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Wilhelm Stäubli, Ingenieurs», in Zürich, zum Uebernahmepreis von Fr. 400 000 wovon Fr. 398 000 auf das Grundkapital angerechnet). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namensakten ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neukom, Louis, von Rafz, in Zürich, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift); Jenny, Dr. Rico, von Stäfa und Schwanden GL, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neukom, Christian, von Rafz, in Palma de Mallorca (Spanien), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neukom, Yves, von Rafz, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tschudi Neukom, Jolanthia, von Rafz und Schwanden GL, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift); HWT Wyler Treuhand AG, in Dietikon, Revisionsstelle.
18. April 1994 (7704) **Anlia Farm AG (Anlia Farm Ltd)** (Anlia Farm SA), in Zürich, Erwerb, Bewirtschaftung und Veräußerung von Landwirtschaftsbetrieben im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 1. 5. 1986 S. 1673). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Chur (SHAB Nr. 71 vom 13.04.1994, S. 1978) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
18. April 1994 (7705) **Infogrips Informationssysteme GmbH**, in Zürich, Obstgartenstrasse 7, 8006 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 15. 3. 1994, 7. 4. 1994. Zweck: Dienstleistungen und Produkte auf dem Gebiete von Informationssystemen, insbesondere geographischen Informationssystemen und geographischen Leistungssystemen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Grüter, Thomas, von Seeburg, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 16 000; Kubli Grüter, Christine, von Seeburg, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 4000.
18. April 1994 (7706) **Monodata GmbH**, in Fällanden, Gassenstrasse 4, 8118 Pfäffikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 31. 3. 1994, Zweck: Erstellung von Software. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Riedi, Monique, von Opfikon, in Fällanden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; Lünd, René, von Rothenthurm, in Dübendorf, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.
18. April 1994 (7707) **Sparkasse Thalwil**, in Thalwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 1993 S. 6161). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schäppi, Dr. Gottfried, von Horgen und Rüschlikon, in Rüschlikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gachhang, Walter, von Horgen, in Oberrieden, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
18. April 1994 (7708) **«Publicitas» Schweizerische Werbegesellschaft, succursale de Zurich-Florastrasse 56 («Publicitas» Société Anonyme Suisse de Publicité, succursale de Zurich-Florastrasse 56) («Publicitas» Società Anonima Svizzera di Pubblicità, succursale de Zurich-Florastrasse 56), in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 215 vom 4. 11. 1993 S. 5796), mit Hauptsitz in: Lausanne. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Egli, Hans-Rudolf, von Schlieren, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Daniel, von Sumiswald, in Küssnacht ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Meilen); Gehrig, René, von Trub, in Fahrwangen, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Stadler, Stefan, von Bürglen UR, in Lufingen, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien).**
18. April 1994 (7709) **«Publicitas» Société Anonyme Suisse de Publicité («Publicitas» Schweizerische Werbegesellschaft) («Publicitas» Società Anonima Svizzera di Pubblicità), in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 215 vom 4. 11. 1993 S. 5796), mit Hauptsitz in: Lausanne. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Siegenthaler, Marcel, von Trubschachen, in Bonstetten, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egli, Hans-Rudolf, von Schlieren, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaufmann, Max, von Recherswil, in Schwerzenbach, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Otto, von Bolken, in Kriens, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cavaliere, Moreno, italienischer Staatsangehöriger, in Schönenwerd, mit Kollektivprokura zu zweien.**
18. April 1994 (7710) **Atag Ernst & Young AG (Atag Ernst & Young SA) (Atag Ernst & Young Ltd)**, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 48 vom 9. 3. 1994 S. 1303), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgersson, Jan, schwedischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. April 1994 (7711) **Banque Multi Commerciale (Multi Commercial Bank)**, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 209 vom 27. 10. 1993 S. 5626), mit Hauptsitz in: Genf. Domizil neu: Börsenstrasse 18, 8001 Zürich.
18. April 1994 (7712) **Peter Ruzicka Informatik**, in Meilen, Feldgütliweg 152, 8706 Meilen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: EDV Beratung und Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Ruzicka, Peter, von Geroldswil, in Meilen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
18. April 1994 (7713) **Ernst Matzinger, Elektroberatungen**, in Fällanden, Einzelfirma (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1990 S. 5055). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksges
- richts Uster vom 10.02.1994 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 02.03.1994 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
18. April 1994 (7714) **Fotostudio Andi Rosasco**, in Zürich, Fotostudio für Werbeaufnahmen, Einzelfirma (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1988 S. 561). Die Aktiven und Passiven sind an Andi Rosasco Fotostudio GmbH, in Zürich, übergegangen. Firma erloschen.
18. April 1994 (7715) **Ronald Nielsen, Security**, in Seegräben, Einzelfirma (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1992 S. 4816). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirkgerichts Dielsdorf vom 16.02.1994 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
18. April 1994 (7716) **Peter Stöckli Bedachungen**, in Volketswil, Einzelfirma (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1993 S. 4799). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirkgerichts Uster vom 27.01.1994 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 02.03.1994 mangels Aktiven eingestellt. Da der Inhaber sein Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen.
18. April 1994 (7717) **Trading & Consulting**, in Vjakoslav Markovic, in Zürich, Handel mit Waren aller Art sowie Versicherungsberatungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 250 vom 24. 12. 1992 S. 6001). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirkgerichts Zürich vom 27.01.1994 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 07.03.1994 mangels Aktiven eingestellt. Da der Inhaber sein Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen.
18. April 1994 (7718) **Andi Rosasco Fotostudio GmbH**, in Zürich, Gladbachstrasse 41, 8044 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 3. 1994. Zweck: Betrieb eines Fotostudios für Werbeaufnahmen sowie für Aufnahmen aller Art und für deren Verarbeitung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräußern. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Fotostudio Andi Rosasco, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 01.10.1993 mit Aktiven von Fr. 120 402.15 und Passiven von Fr. 17 478.25 zum Preise von Fr. 102 923.90, wovon Fr. 19 000 auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rosasco, Andreas, von Arbon, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; Rosasco-Zogg, Christina, von Arbon, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.
18. April 1994 (7719) **Swissco Portfolio Management AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 27. 12. 1993 S. 6842). Domizil neu: Waisenhausstrasse 2, 8001 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bichsel, Stefan, von Sumiswald, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Meier, Peter, von Degerheim, in Wil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Lörtscher, Dr. Rudolf, von Spiez, in Basel, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. April 1994 (7720) **Kadmos Holding AG**, in Zürich, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 9. 4. 1987 S. 1386). Firma neu: Kadmos Holding AG in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 12.04.1994 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Forstmoser, Prof. Dr. Peter, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reichwein, Dr. Heinz, von Zürich, in Rüschlikon, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).
18. April 1994 (7721) **Lamprey AG (Lamprey Ltd) (Lamprey SA)**, in Zürich, Bahnhofstrasse 71, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 4. 1994. Zweck: Erwerb, dauerndes Halten und Verwalten sowie Veräußerung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen aller Art im In- und Ausland; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 720 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 720 000. Aktien: 720 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder, sofern alle Aktionärssadressen bekannt, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Bühler, Dr. Roland, von Schangnau, in Scherzenbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Riabikine, Pavel, Bürger der Ukraine, in Zürich, Direktor, mit Einzelunterschrift; Bucheli Partners AG, in Zürich, Revisionsstelle.
18. April 1994 (7722) **Petrol and Chemical Corporation VI AG (Petrol and Chemical Corporation VI SA)**, (Petrol and Chemical Corporation VI Ltd), in Zürich, Handel mit Mineralöl, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 4. 11. 1991 S. 4716). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bachmann, Gabriele, von Wollerau, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trachsler-Olivar Pascual, Gemma, spanische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. April 1994 (7723) **Bush AG**, in Zürich, Handel mit Mineralöl, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 4. 11. 1991 S. 4716). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bachmann, Gabriele, von Wollerau, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trachsler-Olivar Pascual, Gemma, spanische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. April 1994 (7724) **Luna Tours AG**, in Zollikofen, Vermittlung und Organisation aller Dienstleistungen im Zusammenhang mit Ferien und Reisen usw. (SHAB Nr. 239 vom 15. 10. 1987, S. 4034). Statutenänderung vom 11. April 1994. Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu oder mutierend: Bouslama, Béatrice, von Hergiswil LU und wohnt nun in Zollikofen. Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Bern. Domizil neu: Bernstrasse 133, 3052 Zollikofen.
- Bern – Berne – Berna**
- Büro Aarberg**
14. April 1994 **Kauer-Möbel AG**, Zweigniederlassung in Lyss, Handel mit Möbeln, Bettwaren usw. (SHAB Nr. 25 vom 6. 2. 1991, S. 523). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aargau. Diese Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.
14. April 1994 **Ernst Baumgartner AG**, in Dierenswil, Gemeinde Rapperswil BE. Betrieb einer mechanischen Werkstätte, Werkzeug- und Maschinenbau (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 686). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visa Treuhand & Revisions AG, in Bolligen, Revisionsstelle.
- Büro Bern**
12. April 1994 **Transporte R. Dubi**, in Schlieren b. Köniz, Gemeinde Köniz, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Dubi Rosmarie, von Burgstein, in Schlieren b. Köniz. Geschäftsnatur: Durchführung von Transporten aller Art, insbesondere im Bereich von Vertragsorganisationen. Domizil: Buchholzweg 10, 3098 Schlieren b. Köniz.
14. April 1994 **Charles Blaser Vemo AG**, in Zollikofen, Velo- und Motorradbestandteile usw. (SHAB Nr. 200 vom 14. 10. 1993, S. 5378). Statutenänderung vom 1. Dezember 1993. Verwaltungsrat: neu mindestens 1 Mitglied. Keine weiteren publikationspflichtigen Änderungen. Revisionsstelle: Daniel Renisch, Treuhand und Beratung, in Schlieren bei Köniz.
14. April 1994 **Studio für Graphic Design Lorenz Jaggi**, Grafiker AG, bisher in Bern, Graphic Design usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 37 vom 25. 2. 1992, S. 858). Firma nun: Studio für Graphic Design Lorenz Jaggi, Grafiker SGD. Sitz nun: Ittigen. Geschäftsnatur nun: Graphic Design, Illustration, Konzepte in der visuellen Kommunikation, Corporate Design, Werbung, Public Relations. Domizil: Zuligerstrasse 19, 3063 Ittigen.
14. April 1994 **VSL International AG**, bisher in Bern, Management, Koordination und Beratung der ausländischen Beteiligungen auf dem gesamten Gebiet des Bauwesens usw. (SHAB Nr. 158 vom 17. 8. 1993, S. 4325). Statutenänderung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Lyssach (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1994, S. 479).
14. April 1994 **Min Corporation, Zimmermann + Matscher**, in Bern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1991, S. 3147). Gesellschaft aufgelöst seit 31. 12. 1993. Liquidation beendet. Firma erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Einzelfirma «Mix, Karin Zimmermann», in Bern.
14. April 1994 **Mix, Karin Zimmermann**, in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Zimmermann Karin, von Beatenberg, in Bern. Übernahme von Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Mix Corporation, Zimmermann + Matscher», in Bern. Geschäftsnatur: Agentur für Marketing und Kommunikation. Domizil: Sandrainstrasse 3, 3007 Bern.
14. April 1994 **B & M Mobility Systems, Brigitte Braune und Ruth Mosimann**, in Bern, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschafterinnen: Braune Brigitte, von Fulenbach, in Bern, und Mosimann Ruth, von Sumiswald, in Bern. Geschäftsnatur: Import und Vertrieb von nichtmotorisierten Behindertenfahrzeugen (Generalvertretung für die Schweiz). Beginn: 15. Februar 1994. Domizil: Pilgerweg 8, 3007 Bern.
14. April 1994 **Lang Druck AG**, in Liebefeld, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 34 vom 18. 2. 1993, S. 825). Revisionsstelle: Hommel & Co. Treuhand AG, in Bern.
14. April 1994 **AGM Gewerbebau AG Niederscherli**, in Niederscherli, Gemeinde Köniz, Betrieb eines Gewerbezentrums usw. (SHAB Nr. 239 vom 15. 10. 1987, S. 4034). Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Münsingen.
14. April 1994 **Greutmann + Aeschbacher AG**, in Gasel, Gemeinde Köniz, Bauarbeiten aller Art usw. (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1989, S. 3559). Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Münsingen.
14. April 1994 **Didac Schulen AG**, in Bern (SHAB Nr. 217 vom 9. 11. 1992, S. 5222). Revisionsstelle: Visa Treuhand- und Revisions AG.
14. April 1994 **Texsp BBF AG**, in Gümpligen, Gemeinde Muri bei Bern (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1992, S. 2243). Revisionsstelle: Treuhand- & Revisions-AG Bern.
14. April 1994 **Familien-Baugenossenschaft Bern**, in Bern (SHAB Nr. 38 vom 25. 2. 1991, S. 803). Statutenänderung vom 30. April 1992. Keine publikationspflichtigen Änderungen. Prokura gemäss Art. 459 Abs. 2 OR kollektiv zu zweien erteilt an: Heiniger Andreas (bisher mit Prokura kollektiv zu zweien).
14. April 1994 **Impart Baupartner AG**, bisher in Stettlen, Ausführung von Bauvorhaben als Generalplanungs- und Generalunternehmung usw. (SHAB Nr. 168 vom 31. 8. 1993, S. 4576). Statutenänderung vom 24. Februar 1994. Sitz nun: Bern. Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, ohne Unterschrift: Hofstetter Hans. Unterschrift erloschen: Lüthy Othmar. Domizil nun: Ankerstrasse 29, 3006 Bern.
14. April 1994 **Fleur d'Olivier SA**, in Bern (Neueintragung). Statuten vom 13. April 1994. Zweck: Handel mit und Produktion von Inneneinrichtungen, Möbeln, Kleidermode und Accessoires; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namensakten zu Fr. 1000. Namensakten vinkuliert gemäss Statuten. Liberierung: Fr. 100 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenen Brief. VR (Verwaltungsrat): mindestens 1 Mitglied. Ihnen gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Silberschmid Georg, von Zürich, in Grü, Präsident; Keller-Kieffel Marie-Françoise, von Hagenbuch ZH, in Magglingen, Vizepräsidentin, und Käch-Trachsler Margrit, von Luzern, in Biel BE. Revisionsstelle: Bruno Frey, Treuhandbüro, in Wil SG. Domizil: Gerechtigkeitsgasse 35, 3011 Bern.
14. April 1994 **Luna Tours AG**, in Zollikofen, Vermittlung und Organisation aller Dienstleistungen im Zusammenhang mit Ferien und Reisen usw. (SHAB Nr. 239 vom 15. 10. 1987, S. 4034). Statutenänderung vom 11. April 1994. Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu oder mutierend: Bouslama Béatrice, Präsidentin; ohne Unterschrift: Béatrice Bouslama Mohamed, bisher VR-Vizepräsident, und Geschäftsführer, führt weiterhin Einzelunterschrift nun als einziges VR-Mitglied, er ist nun Bürger von Hergiswil LU und wohnt nun in Zollikofen. Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Bern. Domizil neu: Bernstrasse 133, 3052 Zollikofen.
- Anfragen**  
betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.
- Demandes**  
concernant les publications du registre à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

**Büro Biel - Bureau de Bienne**

14. April 1994

**Volgachim AG (Volgachim SA) (Volgachim Ltd)**, in Biel BE, Th. Wytenbachstrasse 2 (gemietete Räumlichkeiten), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 7.4. 1994. Zweck: Durchführung von Marketingdienstleistungen und Vertrieb der Produkte der Firma AOOT «Kauistik», russische Aktiengesellschaft offenen Typs auf den internationalen Märkten (ausser dem russischen). Die Gesellschaft beweckt ferner die Entwicklung neuer Produkte, den Technologie-Transfer sowie die Finanzierung von Projekten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 1000 Namentakten zu Fr. 100. Die Namentakten sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen Aktiäne: eingeschriebener Brief. Verwaltungsrat: Oleg Georgiewitsch Bolotin, russischer Staatsangehöriger, in Volgograd (Russland), Präsident; Nikolaj Wladimirowitsch Stepanow, russischer Staatsangehöriger, in Volgograd (Russland); Max Müller, von Egg, in Studen; Norbert Städler, von Kirchberg SG, in Genf, und Max Burkhardt, von Zürich, in Fehraltorf. Alle Verwaltungsräte zeichnen kollektiv zu zweien mit Ausnahme von N. W. Stepanow, welcher kein Unterschrift führt. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Eghert Siebert, deutscher Staatsangehöriger, in Biel BE. Kollektivprokura zu zweien führt Michael Siebert, deutscher Staatsangehöriger, in Biel BE. Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Bern.

14 april 1994

**Dexel SA, à Bi enne**, achat et vente de produits horlogers (FOSC du 24. 10. 1985, no 248, p. 3998). Fusions: La société reprend l'actif et le passif de «LP Lepag SA», à Bi enne, et «Turro SA», à Bi enne, conformément à l'art. 748 CO. Modification des statuts du 31 mars 1994: Nouveau but: Développement, production et commerce avec des produits horlogers. Nouveau capital-actions (indépendamment des fusions): fr. 100 000 (jusqu'ici fr. 51 000), divisé en 100 (jusqu'ici 51) actions nominatives de Fr. 1 000 entièrement libérées. Communications aux actionnaires: par écrit. Conseil d'administration: un ou plusieurs membres. Autres modifications non soumises à publication. Peter Willy Schnyder, président, et Marie-Ange Turel-Affolter ne font plus partie du conseil d'administration; leurs signatures sont éteintes. Marlyse Granito-Kindler, secrétaire du conseil d'administration, habite maintenant à Schwaderna. Nouveau président du conseil d'administration: Elio Granito, qui habite maintenant à Schwaderna, avec signature individuelle; il n'est plus directeur. Nouveau membre sans signature: Ernest Kindler, de Bolligen, à Nidau. La signature de Martial Turel, directeur, est éteinte. Organe de révision: Fiduciare Strasser SA, à Bi enne. Nouvelle adresse: route de Mâche 117.

14 april 1994

**LP Lepag SA, à Bi enne**, fabrication d'échantages de découpage et de micromécanique (FOSC du 21. 5. 1987, no 115, p. 2047). Société dissoute suite à sa fusion décidée par l'assemblée générale du 31 mars 1994 avec «Dexel SA», à Bi enne, qui reprend, à titre universel, l'actif et le passif conformément aux dispositions de l'art. 748 CO et selon bilan au 31 décembre 1993.

14 april 1994

**Turro SA, à Bi enne**, importation, exportation et commerce de pièces d'horlogerie et de bijouterie, etc. (FOSC du 27. 10. 1982, no 250, p. 3426). Société dissoute suite à sa fusion décidée par l'assemblée générale du 31 mars 1994 avec «Dexel SA», à Bi enne, qui reprend, à titre universel, l'actif et le passif conformément aux dispositions de l'art. 748 CO et selon bilan au 31 décembre 1993.

14 april 1994

**Turro SA, à Bi enne**, importation, exportation et commerce de pièces d'horlogerie et de bijouterie, etc. (FOSC du 27. 10. 1982, no 250, p. 3426). Société dissoute suite à sa fusion décidée par l'assemblée générale du 31 mars 1994 avec «Dexel SA», à Bi enne, qui reprend, à titre universel, l'actif et le passif conformément aux dispositions de l'art. 748 CO et selon bilan au 31 décembre 1993.

14 april 1994

**Walter Lüthi AG Biel**, in Biel, Tankbauwerkstätte, Revisionen und Reinigungen von Heizölkesseln (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1985, S. 2183). Statutenänderung: 8. 4. 1994. Anpassung an das neue Aktienrecht. Scheinlage: Die Bestimmung über die Scheinlage im Zusammenhang mit der Gründung vom 25. März 1969 ist aus den Statuten gestrichen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namentakten ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Revisionsstelle: Treuhand Walzer AG, in Biel.

14 april 1994

**Oltronix Elektronik AG, in Biel**, Grillenweg 4 (gemietete Räume), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 12. 4. 1994. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Verkauf von elektronischen sowie elektronischen Produkten und Komponenten. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 200 vinkulierte Namentakten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen Aktiäne: eingeschriebener Brief. Verwaltungsrat: mindestens zwei Mitglieder. Charles Vogt, von Mandach, in Mönchaltorf, Präsident mit Einzelunterschrift; Hans Beat Camper, von Bern und Stettfurt, in Zürich; Eduard Spitz, von und in Sevelen, und Hanna Vogt, von Mandach, in Mörigen, Mitglieder, diese mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Sörena Treuhand AG, in Biel.

14 april 1994

**E. Koch & Cie. AG, in Biel**, Optikergeschäft (SHAB Nr. 90 vom 13. 5. 1991, S. 2033). Revisionsstelle: Seewer Treuhand AG, in Biel.

14 april 1994

**Transconsult IPI, in Biel**, Management-Beratung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 7. 12. 1992, S. 5690). Revisionsstelle: Seewer Treuhand AG, in Biel.

**Büro Büren an der Aare**

14. April 1994

**Werner Gusset, Microtron Computerprodukte, in Pieterlen**, Produktion und Vertrieb von Computer-Software usw. (SHAB Nr. 182 vom 19. 9. 1990, S. 3751). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Biel BE (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1994, S. 1917) im Handelsregister von Büren von Amtes wegen gelöscht.

**Büro Frutigen**

12. April 1994

**Kander-Paletten und Holzwerk AG, in Reichenbach im Kandertal**, Herstellung von Transportgeräten aus Holz, wie Paletten, Aufsetzrahmen, Boxpaletten, Kisten, Harassen usw. (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991, S. 2257). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hadorn Hans Jakob, von Erlenbach i. S., in Spiez, Präsident, mit Kollektivunterschrift; Escher Dieter, von Zürich und Bern, in Ramilnsburg, VR-Delegierter, mit Einzelunterschrift; Münzer-Trachsel Hansjürg, von Reichenbach i. K., in Frutigen, mit Kollektivprokura; Heinzemann Paul, von Liestal, in Spiez, mit Kollektivprokura; Schwitter Alfred, von Näfels, in Spiez, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klossner Ulrich, von Dienstein, in Frutigen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Betschen-Weissmüller Walter, von und in Reichenbach i. K., Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Betschen von Känel Walter, von und in Reichenbach i. K., ohne eingetragene Funktion, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift).

12. April 1994

**Arthur Studer, in Frutigen**, Handel mit Eisenwaren, elektrischen Apparaten usw. (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1970, S. 2569). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

**Büro Laupen**

13. April 1994

**Landwirtschaftliche Genossenschaft Neuenegg, in Neuenegg** (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1987, S. 2559). Gemäss Generalversammlung beschloss am 14. 5. 1993 hat die Genossenschaft den Fusionsvertrag, abgeschlossen am 14. 5. 1993, mit der «Landwirtschaftlichen Genossenschaft Thörishaus», in Kôniz, genehmigt. Infolgedessen übernimmt die Landwirtschaftliche Genossenschaft Neuenegg sämtliche Aktien von Fr. 1 089 576.30 und Passiven von Fr. 999 313.80, mit einem Aktivüberschuss von Fr. 90 244.50 der Landwirtschaftlichen Genossenschaft Thörishaus nach Massgabe von Art. 914 OR sowie aufgrund der Bilanz per 31. 12. 1992. Statutenrevision vom 3. 12. 1993. Firma neu: **Landwirtschaftliche Genossenschaft Neuenegg-Thörishaus**. Zweck: Förderung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder in gemeinsamer Selbsthilfe durch Vermittlung landwirtschaftlicher Produktionsmittel und Verbrauchsgüter und landwirtschaftlicher Erzeugnisse und Erbringung weiterer Dienstleistungen; Förderung der beruflichen Kenntnisse und des gesellschaftlichen Geistes durch geeignete Veranstaltungen. Die Genossenschaft ist Mitglied des Genossenschaftsverbandes «Fenaco», in Bern. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet in erster Linie deren Vermögen. Reicht dieses nicht aus, so haften die Mitglieder solidarisch bis zu einem Maximalbetrag von Fr. 10 000 (bisher unbeschränkt). Publikationsorgan ist das SHAB. Die Verwaltung besteht aus 7-9 Mitgliedern. Die Genossenschaft wird vertreten durch den Präsidenten, Vizepräsidenten und den Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien. Weitere publikationspflichtige Tatsachen sind durch die Statutenrevision nicht betroffen. Aus der Verwaltung ausgeschieden sind: Peter Bieri, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist. Fred Freiberghaus, bisher Sekretär, ist nun Beisitzer; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in der Verwaltung sind mit Kollektivunterschrift zu zweien: Fritz Gilgen, von Rüeggisberg, in Oberwangen, Gemeinde Kôniz, Sekretär, und Christian Marschall, von Neuenegg, in Thörishaus, Gemeinde Kôniz, Vizepräsident.

**Büro Thun**

13. April 1994

**Fritz Gyger AG, in Thun**, Fabrikation von Mikropräzisionsteilen aus Hartstoffen (SHAB Nr. 280 vom 2. 12. 1987, S. 4692). Firma neu (Eintrag von Amtes wegen): **Fritz Gyger AG in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch a. o. Generalversammlung vom 20. Dezember 1993. Eingetragene Personen neu oder mutierend: René Giulianelli, von Lommiswil, in Gwatt, Gemeinde Thun, Liquidator mit Einzelunterschrift. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fritz Gyger, geb. 1919, Verwaltungsratspräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fritz Gyger, geb. 1949, Verwaltungsratsdelegierter/-sekretär mit Einzelunterschrift. Liquidationsdomizil: Bärtschstrasse 12, 3645 Wattwil.

14. April 1994

**Lehner Werbe AG, in St. Gallen**, Aufführungen sämtlicher Dienstleistungen auf dem Gebiet der Werbung; Handel mit Werbeartikeln (SHAB Nr. 4 vom 9. 1. 1992, S. 73). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Fanconi, in Thun, Revisionsstelle.

14. April 1994

**Unterlagsboden Schweizer AG, in Hilterfingen** (SHAB Nr. 26 vom 3. 2. 1987, S. 424). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fritz Brunner, in Thun, Revisionsstelle.

14. April 1994

**Finanz- und Baumanagement Schweizer AG, in Hilterfingen** (SHAB Nr. 88 vom 18. 4. 1988, S. 1511). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fritz Brunner, in Thun, Revisionsstelle.

14. April 1994

**Dietrich Transporte, in Heimberg**, Niesenstrasse 32 A, 3627 Heimberg, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Dietrich, von Leissigen BE, in Heimberg. Durchführung von Warentransporten. Einzelunterschrift ist erteilt worden an Cornelia Dietrich von Wahlen und Leissigen, in Heimberg.

14. April 1994

**Aarton Bauökologie AG Thun**, in Thun, Handel mit ökologischen Farben und Baumaterialien (SHAB Nr. 239 vom 9. 12. 1992, S. 5737). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aaron Teuscher, Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Toni Reichen, von Frutigen, in Thun, einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident mit Einzelunterschrift).

14. April 1994

**Mode Ideal, Ruth Krebs, in Thun**, Obere Hauptgasse 8, 3600 Thun, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Ruth Krebs-Krebs, von Wattenwil, in Utendorf. Handel mit und Verkauf von Damenmode und Accessoires. Einzelunterschrift ist erteilt worden an Fritz Krebs, von Wattenwil, in Utendorf.

**Büro Trachselwald**

13. April 1994

**Alp-Genossenschaft Aborn, in Eriswil** (SHAB Nr. 87 vom 17. April 1986, S. 1443). Aus dem Vorstand ist ausgeschieden der Präsident Ernst Zehnder. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Vorstand und zum Präsidenten wurde gewählt Paul Ruch, Söderen, von und in Eriswil. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

13. April 1994

**GIMA Gipserei und Maler AG, in Lützelflüh** (gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 5. 4. 1994 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft). Zweck: Betrieb eines Maler- und Gipsereischaffens. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, liberiert mit Fr. 75 000. Das Aktienkapital ist eingeteilt in 100 Namentakten von Fr. 1000. 25 Namentakten sind voll liberiert und 75 Namentakten zu Fr. 50 000 (zwei Dritteln). Die Genossenschaft übernimmt gemäss Scheinlagevertrag vom 5. 4. 1994 von der einfachen Gesellschaft Beck, Dürig, Hilbrunner, Holliger und Mauerhofer drei Autos sowie Material und Ausrüstungsgegenstände zum Preise von Fr. 38 000. Mit dem Kaufpreis von Fr. 38 000 und einer Einzahlung von Fr. 12 000 auf das Aktien- und Einzahlungskonto der Gesellschaft werden 75, zu zwei Dritteln liberierte, Namentakten ausgegeben. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief an jeden im Aktienbuch eingetragenen Aktionär. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Dieser setzt sich wie folgt zusammen: Präsident Paul Binz, von Eriswil, in Lützelflüh; Vizepräsident Peter Beck, von Sumiswald, in Lützelflüh; Sekretär Peter Holliger, von Boniswil, in Moosseedorf. Kollektivprokura wurde an René Georges Vuille, von La Sagne, in Lützelflüh, erteilt. Alle Verwaltungsräte führen Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Alfred Messer, Dipl. Bücherexperte, in Worb. Geschäftsdomicil: Emme-Strasse 1.

13. April 1994

**Käsergenossenschaft Hubbergschachen**, in Dürrenroth (SHAB Nr. 79 vom 27. 4. 1992, S. 1860). Aus dem Vorstand sind der Präsident Rudolf Sommer und der Vizepräsident Ernst Marti ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Zum neuen Präsidenten mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Thomas Friedrich Bieri, von Lauperswil, in Häusernmoos, Gemeinde Affoltern i. E., gewählt; zum neuen Vizepräsidenten mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Hans Schmid, von Affoltern i. E., in Schmidigen, Gemeinde Dürrenroth, gewählt.

**Büro Wangen an der Aare**

14. April 1994

**Dispolit AG**, bisher in Solothurn (SHAB Nr. 5 vom 7. 1. 1994, S. 127). Ursprüngliche Statuten: 6. 6. 1991. Statutenänderung: 31. 3. 1994. Firma nun: Hüsler Nest AG. Sitz nun: Oberrüttip, Murmelweg 6, 4538 Oberbipp. Zweck: Produktion und Vertrieb von Bett-, Bettzubehör und Schlafraumseinrichtungen sowie den Grosshandel mit Halbfabrikaten aus dem Bett- und Schlafraumsektor. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen, sowie den Erwerb und die Veräußerung von Liegenschaften tätigen. Aktienkapital: Fr. 300 000. Liberierte Aktien: 3000 Namentakten zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Können durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namentakten ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Peter Meili, von Bärtschwil, in Fahrwangen, Mitglied VR (Verwaltungsrat), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Erich Ingold, Einzelfirma, in Subingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herold Albrecht, von und in Visp, VR-Präsident, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Dr. Ernst Brem, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Richerswil, VR-Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Béatrice Stampfli, von Hüniken, in Biberist, Prokurstin, mit Kollektivprokura zu zweien (wie bisher); Raphael Lüthy, von Oberbuchsiten, in Solothurn, Prokurstin, mit Kollektivprokura zu zweien (wie bisher); Beat Elsasser, von Unterkulm, in Kyburg-Buchegg, Revisor (neu).

14. April 1994

**Lanz-Ingold AG, in Herzogenbuchsee**, Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit Getränken aller Art, insbesondere Weinen, Spirituosen und Likören (SHAB Nr. 71 vom 13. 4. 1994, S. 1974). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Atag Ernst & Young AG, Zweigniederlassung in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag Ernst & Young, Zweigniederlassung in Zürich, Revisionsstelle.

14. April 1994

**Boutique New-Point, Christine Gissi, in Herzogenbuchsee** (SHAB Nr. 189 vom 29. 9. 1993, S. 5093). Domizil nun: Unterstrasse 8.

**Luzern – Lucerne – Lucerna**

14. April 1994

**Insider Verlag AG**, in Reussbühl, Gemeinde Littau, Ruopige Mätt 8, 6015 Reussbühl, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 12. 4. 1994. Zweck: Herausgabe des «Insider Innerschweiz»; Verlag von Pressezeugnissen irgendwelcher Art; Übernahme von Werbeaufträgen; Vermittlung von Inseraten sowie Organisation von Werbeveranstaltungen; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Grundstücken. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namentakten zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Namentakten sind vinkuliert. Die Gesellschaft beabsichtigt, von Clemens Rimoldi, von Zürich, in Reussbühl, Gemeinde Littau, von seiner im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Rimoldi Werbung, in Reussbühl, Gemeinde Littau, den «Insider Innerschweiz» mit sämtlichen damit zusammenhängenden Aktien von Fr. 952 700 und Passiven von Fr. 2700 zum Nettoübernahmepreis von Fr. 950 000 käuflich zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Verwaltungsrat; Präsident: Hugo Schmidt, von Kriens, in Neudorf; Vizepräsident: Dr. Joseph Küng, von Ruswil, in Luzern, und Mitglied: Jost Villiger, von Sins und Luzern, in Zug. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Direktor: Clemens Rimoldi, von Zürich, in Reussbühl, Gemeinde Littau. Er zeichnet kollektiv zu zweien. Prokurstin: Erika Rimoldi-Mikov, von Zürich, in Reussbühl, Gemeinde Littau. Sie führt Kollektivprokura zu zweien. Revisionsstelle: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Luzern.

14. April 1994

**Bucheli-Felder Immobilien AG** in Konkurs, in Inwil, Immobilien; aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1994, S. 589). Der Amtsgerichtspräsident I von Hochdorf hat mit Entscheid vom 4. Februar 1994 das Konkursverfahren mangels Aktien eingestellt. Die Firma wird geändert in Bucheli-Felder Immobilien AG in Liquidation.

14. April 1994

**Gelhard (Schweiz) AG** [Gelhard (Suisse) S.A.], in Luzern, Elektronik-Produkte der Gelhard-Gruppe in der Schweiz (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993, S. 6042). Laut öffentlicher Urkunde über die a. o. Generalversammlung vom 25. Januar 1994 hat die Gesellschaft die Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma Gelhard (Schweiz) AG in Liquidation durch die Liquidatoren Nikolaus Hermann (bisher Präsident des Verwaltungsrats), Guido Nietlispach und Dr. iur. Josef Scherrer (bisher Mitglieder); sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Die Prokuren von Rudolf F. Bieri und Peter Tanner sind erloschen.

14. April 1994

**HG Intersound SA**, in Luzern, elektronische Produkte (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993, S. 6042). Laut öffentlicher Urkunde über die a. o. Generalversammlung vom 25. Januar 1994 hat die Gesellschaft die Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma HG Intersound SA in Liquidation durch die Liquidatoren Nikolaus Hermann (bisher Präsident des Verwaltungsrats), Guido Nietlispach und Dr. iur. Josef Scherrer (bisher Mitglieder); sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Die Prokuren von Rudolf F. Bieri und Angelo Saccoccia sind erloschen.

14. April 1994

**ABC Druck & Kopie AG**, in Luzern (SHAB Nr. 70 vom 13. 4. 1993, S. 1744). Helena Waller, einziges Mitglied des Verwaltungsrats, heisst nun zufolge Heirat Helena Villiger, wohnt neu in Zug und ist nun auch Bürgerin von Luzern, Sins und Pfäffnau.

14. April 1994

**MVI Marketing, Verkaufs und Individualreisen AG**, in Luzern (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1530). Revisionsstelle: A & G Revisions AG, in Hergiswil NW.

14. April 1994

**Rigidal AG**, in Luzern, Finanzgeschäfte (SHAB Nr. 183 vom 21. 9. 1993, S. 4945). Rolando Wyss ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Francesco Ressiga-Vacchini, bisher Sekretär, ist nun Vizepräsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neuer Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Gianni Donati, von Rossa, in Vaglio.

14. April 1994  
Manitec Consulting AG, in Emmen, Beratungen, Engineeringarbeiten (SHAB Nr. 166 vom 27. 8. 1993, S. 4520). Einzelprokura wurde erteilt an André Mathys, von Walperswil, in Ennetmoos.
14. April 1994  
Pegasos Buchhaltung und Inkasso AG in Konkurs, in Meggen, aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1994, S. 96). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 15. Februar 1994 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird geändert in Pegasos Buchhaltung und Inkasso AG in Liquidation.
14. April 1994  
Transchna AG, in Meggen, Elemente für die Antriebs- und Fördertechnik (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1982, S. 1596). Revisionsstelle: Treuhand- und Buchhaltungsbüro Urban Meyer, in Dietikon.
14. April 1994  
Zentralschweizer Betriebsfachschule Luzern ZBL, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 477). Revisionsstelle: Hofstetter Treuhand und Revisions AG, in Luzern. Neue Adresse: Murbacherstrasse 1, 6003 Luzern.
14. April 1994  
CSB-Treuhand AG, in Aesch LU (SHAB Nr. 29 vom 13. 2. 1992, S. 666). Die Prokura von Paul Rutz ist erloschen.
14. April 1994  
«Publicitas» Schweizerische Werbegesellschaft, Zwingen der Lausung in Luzern (Hauptsitz in Lausanne), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 3. 11. 1993, S. 5763). Die Unterschrift des Direktors Otto Meier ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Bruno Hegglin; demnach ist seine Prokura erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Walter A. Naf, von Ruswil und Menznau, in Sursee, und an Joachim Tillessen, von Opfikon, in Glattbrugg. Gemeinde Opfikon. Bruno Hegglin, vorgenannt, wohnt nun in Hohenrain.
14. April 1994  
Revisuisse Price Waterhouse AG, Zwingen der Lausung in Luzern (Hauptsitz in Zürich), Prüfungs-, Beratungs- und Treuhandmandate (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1994, S. 761). Die Unterschrift des Zeichnungsberechtigten Manfred Villiger ist erloschen.
14. April 1994  
Landis & Gyr Building Control (Schweiz) AG, Zwingen der Lausung in Reussbühl, Gemeinde Littau (Hauptsitz in Zug), Elemente, Apparate, Systeme der Haustechnik (SHAB Nr. 118 vom 22. 6. 1993, S. 3228). Dr. Willy Kissling, bisher Präsident des Verwaltungsrats, ist nun Mitglied, und Heinz-Jürgen Otto, bisher Mitglied, ist nun Präsident; sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Thomas Gerber, Prokurst, wohnt nun in Mettmenstetten.
14. April 1994  
Romy Vetter Immobilien Eidg. dipl. Käufrau des Detailhandels, in Adligenswil (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1994, S. 870). Der Zweck lautet nun: Gewerbsmässige Vermittlung des Kaufes, Verkaufes und Tausches von im Kanton Luzern gelegenen Grundstücken.
14. April 1994  
Roger Jenny Mauergruppe, in Horw, Spritzbetonarbeiten usw. (SHAB Nr. 235 vom 1. 12. 1989, S. 4871). Die Firma lautet nun: Jenny Bauunternehmung.
14. April 1994  
Fritz Fischer Elektronik in Konkurs, in Urswil, Gemeinde Hochdorf, elektronische Geräte; in Konkurs (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1994, S. 618). Der Amtsgerichtspräsident I von Hochdorf hat mit Entscheid vom 4. Februar 1994 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes von Amtes wegen gelöscht.
14. April 1994  
Drenski Music Connection, in Kriens, Sportweg 10, 6010 Kriens, Einzelfirma (Neueintragung). Music- und Showbusiness, Artist Promotion; Galas; Showproduktionen; Nightclubs; Dancings; Television; Radio; Film. Inhaber: Erika Drenski-Aeschanden, von Seelisberg, in Kriens.
14. April 1994  
Maurer Bautenschutz Abdichtungen, Zwingen der Lausung in Altiswil, Hauptstrasse 18, 6286 Altiswil, Zweigniederlassung einer Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber in Menzniken. Zweck: Abdichtungen aller Art im Hoch- und Tiefbau sowie Betonsanierungen. Einzelfirma mit Hauptsitz in Menzniken unter der Firma «Maurer Bautenschutz Abdichtungen», eingetragen im Register des Hauptsitzes am 22. 3. 1994. (Letzte Publikation im SHAB Nr. 62 vom 29. 3. 1994, S. 1700.) Inhaber mit Einzelunterschrift: Hans-Werner Maurer, von Zweisimmen, in Menzniken. Verwaltungsort: Filialeiterin: Annemarie Maurer, von Zweisimmen, in Menzniken. Sie vertritt die Filiale mit Einzelunterschrift.
14. April 1994  
BQS Institut für Bau-Qualitätssicherung AG, in Amsteg, Gemeinde Sihlental, Gotthardstrasse, c/o Otto Tresch-Betschart, 6474 Amsteg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 4. 1994. Zweck: Qualitätssicherung an Bauwerken, Erstellung von Beton-, Fels- und Wasserlabor sowie Baumaterialienuntersuchungen und Expertisen; kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 12 000, voll eingezahlt, eingeteilt in 120 Nomenaktien zu Fr. 100. Beschränkung der Übertragbarkeit der Nomenaktien gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Rudolf A. Amberg, in Sargans, als Präsident, und Felix B. Amberg, in Effretikon, Gemeinde Illnau-Effretikon, als Delegierter, beide von Zürich; sie führen Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Letrevias AG, in Wil SG.
14. April 1994  
Schwyz – Schwyz – Svitto
14. April 1994  
NUR Neckermann Reisen AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 188 vom 17. 8. 1987, S. 3299). Statutenänderung: Anpassung neues Aktienreicht 11. 4. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Weitere Statutenänderung nicht publikationspflichtig. Revisionsstelle: Unitas Treuhandgesellschaft, Zweigniederlassung Altendorf, in Altendorf.
14. April 1994  
BW-Handels AG, in Einsiedeln, Allmendstrasse 15, 8840 Einsiedeln, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 4. 1994. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Haushaltartikeln, Spielwaren und Sportartikeln; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 vinkulierte Nomenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Nomenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 15. 3. 1994 von Beat Wikart, das im Handelsregister Zug unter der Firma «BW-Trading & Consulting, B. Wikart», in Oberägeri, eingetragene Geschäft, gemäss Übernahmibilanz per 31. 12. 1993 mit Aktiven von Fr. 286 260.65 und Passiven von Fr. 171 249.90, zum Übernahmepreis von Fr. 115 010.75, wofür den Gründern 100 Nomenaktien zu Fr. 1000 zuerkannt werden. Publikationsorgan: SHAB. Dem Verwaltungsrat gehören an: Beat Wikart, von und in Einsiedeln, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Heike Wikart, von und in Einsiedeln, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Trescor Treuhand Luzern, in Luzern.
14. April 1994  
Waba System AG, bisher in Zug im Kanton, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 2. 3. 1990, S. 833). Ursprüngliche Statuten: 16. 2. 1990. Statutenänderung: 2. 2. 1994. Sitz neu: La chen. Domizil neu: St. Gallerstrasse 3, 8853 Lachen. Zweck neu: Erwirkung und Verwerfung von Patenten und anderen Immaterialgüterrechten auf dem Gebiet von Bau- und Zusammensetzungssystemen, insbesondere durch Gewährung von Lizenzien; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern und Finanzierungen von Liegenschaften übernehmen. Aktienkapital wie bisher: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 50 vinkulierte Nomenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Nomenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsratsmitglieder wie bisher: Werner Schmid, von Oberegg AI und Regensdorf, in Lachen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hugo Schneider, von Zumikon, Neftenbach und Pfäffikon ZH, in Zumikon, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Urs Esser, von Muri AG, in Lachen, Mitglied des Verwaltungsrats mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Dorizzi AG – Steuerberatung, in Zürich.
14. April 1994  
Max Bauer, in Tuggen, Betrieb einer Drogerie, einer Papeterie und eines Kiosks (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1971, S. 170). Löschung infolge Geschäftsüberganges.
14. April 1994  
Bruno Hefele, in Tuggen, Tuggicenter, 8856 Tuggen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber dieser Firma ist Bruno Hefele, von Rieden, in Tuggen. Betrieb einer Papeterie und eines Kiosks.
14. April 1994  
Huber Distribution, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Churerstrasse 162, 8808 Pfäffikon, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber dieser Firma ist Rudolf Huber, von Rüti ZH, in Einsiedeln. Detailhandel, Speditions- und Lagerservice.
14. April 1994  
Urs Wenger, Restaurant Fischerstube, in Laaue, Seestrasse 21, 6424 Lauerz, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber dieser Firma ist Urs Wenger, von Rüeggisberg BE, in Goldau, Gemeinde Arth. Betrieb des Restaurants Fischerstube.
14. April 1994  
Zurfluh Alfred, in Ingenbohl, Breitenenweg 8, 6440 Ingenbohl, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber dieser Firma ist Alfred Zurfluh, von Sihl, in Ingenbohl. Einzelunterschrift wird erteilt an: Denise Zurfluh-Haberli, von Sihl, und Dagmersellen, in Ingenbohl. Erstellung von Unterlagsböden/Spezialbau.
14. April 1994  
Albert Fleischmann-Schmitt, in Altendorf, Metallbau und Schlosserei (SHAB Nr. 113 vom 17. 5. 1971, S. 1195). Löschung infolge Geschäftsüberganges.
14. April 1994  
Josef Reichmuth, Delikatess Metzg, in Schwyz (SHAB Nr. 256 vom 4. 11. 1981, S. 3461). Firma neu: Sepp Reichmuth, Metzgerei Traiteur. Neue Geschäftsnatur: Betrieb einer Metzgerei, Traiteur, Hotelrichterei und Party-Service. Weiteres Geschäftskontakt: Mythencenter, 6438 Ibach.
14. April 1994  
Josef Waldvogel-Wagner, Garage & Tankstelle, in Unteriberg (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1973, S. 2015). Firma neu: Josef Waldvogel-Wagner, Garage. Domizil: Schmalzgrabenstrasse 19, 8842 Unteriberg. Zweck neu: Betrieb einer Autoreparaturwerkstatt.
14. April 1994  
Karl Garaventa's Söhne A.G., in Goldau, Gemeinde Arth, gewerbmässiger Betrieb einer Maschinenkonstruktionswerkstätte usw. (SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1993, S. 4111). Ausgeschiedene Person: Rosmarie Garaventa-Jörger, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung. Änderungen: Willy Garaventa, Mitglied des Verwaltungsrats (bisher: Präsident), nun ohne Zeichnungsberechtigung; Karl Trütsch, Präsident des Verwaltungsrats (bisher: Vizepräsident und Delegierter), weiterhin mit Einzelunterschrift, und Werner Inderbitzin, Vizepräsident und Delegierter (bisher: Direktor), weiterhin mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu: Beat Frey, von Eschenbach LU, in Utikon Waldegg, ohne Zeichnungsberechtigung, und Dr. Hansjörg Koller, von Meierskappel LU, in Steinen, ohne Zeichnungsberechtigung.
14. April 1994  
Garaventa Holding AG, in Goldau, Gemeinde Arth (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 1993, S. 6016). Ausgeschiedene Personen: Rosmarie Garaventa-Jörger, Mitglied des Verwaltungsrats; Blanca Allenspach-Garaventa, Mitglied des Verwaltungsrats; Cornel Garaventa, Mitglied des Verwaltungsrats; Giacomo Garaventa-Betschart, Mitglied des Verwaltungsrats und Karl Garaventa-Heimerer, Mitglied des Verwaltungsrats, sie führten die Unterschrift nicht. Änderungen: Willy Garaventa, Mitglied des Verwaltungsrats (bisher: Präsident), nun ohne Zeichnungsberechtigung, und Karl Trütsch, Präsident des Verwaltungsrats (bisher: Vizepräsident), weiterhin mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu: Werner Inderbitzin, von Morschach, in Brunn, Gemeinde Ingenbohl, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Beat Frey, von Eschenbach LU, in Utikon Waldegg, ohne Zeichnungsberechtigung, und Dr. Hansjörg Koller, von Meierskappel LU, in Steinen, ohne Zeichnungsberechtigung.
14. April 1994  
Garaventa Immobilien AG, in Goldau, Gemeinde Arth (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1990, S. 2934). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Willy Garaventa-Studer, Präsident des Verwaltungsrats, und Rosmarie Garaventa-Jörger, Mitglied des Verwaltungsrats, diese ohne Zeichnungsberechtigung. Änderungen: Willy Garaventa, Mitglied des Verwaltungsrats (bisher: Präsident), nun ohne Zeichnungsberechtigung, und Karl Trütsch, Präsident des Verwaltungsrats (bisher: Vizepräsident), weiterhin mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu: Werner Inderbitzin, von Morschach, in Brunn, Gemeinde Ingenbohl, Vizepräsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Wirtschafts-Treuhand Autor Schwyz AG, in Schwyz.
14. April 1994  
Garaventa Seiltech AG, in Goldau, Gemeinde Arth, Herstellung von Handel mit seiltechnischen Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 1993, S. 6016). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Willy Garaventa, Mitglied des Verwaltungsrats, und Rosmarie Garaventa-Jörger, Mitglied des Verwaltungsrats, diese ohne Zeichnungsberechtigung. Änderung: Werner Inderbitzin, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrats (bisher: Direktor), weiterhin mit Einzelunterschrift.
14. April 1994  
Stössel & Co. AG, Innenausbau, Brunnen, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl (SHAB Nr. 69 vom 8. 4. 1993, S. 1722). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Helen Schwegler-Stössel, Mitglied des Verwaltungsrats.
14. April 1994  
Iglo Handels AG, in Freienbach, Import, Export, Kauf und Verkauf von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 255 vom 11. 1. 1985, S. 4107). Domizil neu: Bodmerweg 88, 8807 Freienbach. Georg Iglo, einziges Mitglied des Verwaltungsrats, wohnt nun in Freienbach. Revisionsstelle: G. Stäheli Treuhand- und Revisionsbüro, von Niederhelfenschwil, in Freienbach.
14. April 1994  
Pluscom AG, in Buttikon, Gemeinde Schübelbach, Handel und Beratung mit Kommunikationsartikeln aller Art usw. (SHAB Nr. 240 vom 9. 12. 1993, S. 6501). Domizil neu: Kantonsstrasse 68, 8863 Buttikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heinz Haab, Präsident des Verwaltungsrats, und Martin Haab, Delegierter des Verwaltungsrats. Änderung: Charles Schürmann ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrats (bisher: Prokurst), neu mit Einzelunterschrift.
14. April 1994  
Kaege & Rutz AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Betrieb eines Elektroinstallationsgeschäfts usw. (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1978, S. 2755). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschrift: Gertrud Kaege-Streiff, Prokurstin. Hansheiri Rutz, Präsident des Verwaltungsrats, wohnt nun in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Revisionsstelle: Retraco AG, in Schwyz.
14. April 1994  
Werner Nobs, Elektronik und Apparatebau AG, in Schwyz (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1988, S. 4999). Revisionsstelle: Universa AG Revision-Verwaltung, in St. Moritz.
14. April 1994  
EWAG Liegenschafts & Verwaltungs AG, in Sieben, Gemeinde Galgenen (SHAB Nr. 199 vom 13. 10. 1993, S. 5355). Statutenänderung: 14. 3. 1994. Aktienkapital wie bisher: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 50 000. Aktien wie bisher: 50 Nomenaktien zu Fr. 1000. Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig.
14. April 1994  
Erschliessungs-Genossenschaft Ruostel, in Euthal, Gemeinde Einsiedeln (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1993, S. 215). Verwaltung neu: Richard Kälin, von Einsiedeln, in Euthal, Gemeinde Einsiedeln, Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien.
14. April 1994  
Ingenieurbüro Tony Studer AG, in Einsiedeln (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1989, S. 1201). Revisionsstelle: Buchhaltungs- und Treuhandbüro Hans Küriger, von und in Einsiedeln.
14. April 1994  
M. Gasser AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Import und Export sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 72 vom 15. 4. 1993, S. 1797). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
14. April 1994  
Oasis Traveltours AG, in Wollerau (SHAB Nr. 204 vom 22. 10. 1991, S. 4526). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Ahmet Kemal Baykal, Mitglied des Verwaltungsrats. Hans Hüni, einziges Mitglied des Verwaltungsrats (bisher: Delegierter), weiterhin mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Thärpex, Treuhand- und Revisions AG, in Zug.
14. April 1994  
Isofex AG, in Schindellegi, Gemeinde Füssisberg, Produktion und der Vertrieb von Fenstern usw. (SHAB Nr. 117 vom 21. 6. 1993, S. 3206). Domizil neu: Chaltenboden, 8834 Schindellegi.
14. April 1994  
Micaminal Jürgen Pfeiffer, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, Gewinnung und Verwertung von Mineralien usw. (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1980, S. 3262). Domizil: Kohlhüttenstrasse 10, 6440 Brunnen. Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Heinz Pfeiffer, Zeichnungsberechtigter.
14. April 1994  
Mineral A.G. Schwyz, in Schwyz (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1980, S. 3262). Domizil: Bahnhofstrasse 28, 6430 Schwyz, bei Treuhand- und Revisionsgesellschaft Mattig-Suter und Partner. Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Heinz Pfeiffer, Geschäftsführer. Revisionsstelle: Treuhand- und Revisionsgesellschaft Mattig-Suter und Partner, in Schwyz.
- Berichtigung  
Ari-Espace SA, in Wollerau (SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1994, S. 2002). Die Firma heisst richtig: Ari-Espace SA.
- Indeo Industrial Development AG, in Hergiswil NW (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1994, S. 2068). Revisionsstelle richtig: Roman (nicht Romand) Löhner, von Waldkirch, in Andwil SG.
- Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprassela
14. April 1994  
Feierabend AG, in Engelberg, Tiefbau- und Schneeräumungsarbeiten usw. (SHAB Nr. 92 vom 23. 4. 1986, S. 1534). Revisionsstelle: Sepp Etlin Treuhand, in Stans.
14. April 1994  
T.V. Sport Professional Services AG in Liquidation, in Sarnen (SHAB Nr. 14 vom 21. 1. 1993, S. 318). Die Liquidation ist beendet. Die Firma wird gelöscht, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.
- Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottosvela
14. April 1994  
Dr. Norbert Bischof AG, in Hergiswil NW, Ausführung von Markterhebungs- und Marktforschungs-Arbeiten (SHAB Nr. 208 vom 5. 9. 1972, S. 2323). Revisionsstelle neu: Peter Feierabend, von Engelberg, in Stans.
14. April 1994  
Siltex AG, in Hergiswil NW, logistische, organisatorische usw. Bewältigung von Aufgaben bei der Entwicklung usw. von technischen Anlagen usw. (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1989, S. 5020). Revisionsstelle: Michael Flaschka, von und in Rorschach.
14. April 1994  
Reland-Immobilien AG, in Hergiswil NW (SHAB Nr. 64 vom 4. 4. 1991, S. 1364). Revisionsstelle neu: Kurt Kaufmann, von Wildhaus, in Horgen.

## Zug - Zug - Zugo

14. April 1994

Distrimex AG in Liquidation, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 187 vom 27. 9. 1993, S. 5040). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

14. April 1994

Procordia Holding AG in Liquidation, in Zug, Beteiligung an Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 28 vom 10. 2. 1993, S. 674). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

14. April 1994

TTA Transport and Trading Agency Ltd in Liquidation, in Zug, Vermittlung von Schiffstraum usw. (SHAB Nr. 51 vom 15. 3. 1993, S. 1253). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

14. April 1994

Oltra Trading AG, in Baar, Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1993, S. 5431). Albert Villiger, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Die Firma ist nun ohne Domizil. Resida Revisionsverwaltung AG ist nicht mehr Revisionsstelle.

14. April 1994

A + M Bau-Team AG, in Unterägeri, Planung, Konstruktion und Entwicklung von Bauvorhaben usw. (SHAB Nr. 137 vom 20. 7. 1992, S. 3392). Alois Geissbühler, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

14. April 1994

Brain AG für Anlagen und Beteiligungen, in Zug, Treuhand-, Finanz-, Anlage- und Verwaltungsgeschäfte und damit zusammenhängende Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1994, S. 1022). Beat Degrandi Treuhand ist nicht mehr Revisionsstelle.

14. April 1994

Private Investment Services and Administration Pisa AG in Liquidation, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 19 vom 28. 1. 1993, S. 445). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

14. April 1994

Beka Holding AG, in Zug, Beteiligung an Produktions- und Handelsbetrieben usw. (SHAB Nr. 145 vom 26. 6. 1985, S. 2458). Auflösung durch Generalversammlung vom 23. März 1994. Firma nun: Beka Holding AG in Liquidation. Liquidatorin: Romag Treuhand AG, in Romanshorn. Die Unterschrift von Kurt Isliker, einziges Mitglied des Verwaltungsrats, ist erloschen.

14. April 1994

Philatelie AG, Zug, in Zug, Handel mit Briefmarken (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1994, S. 362). Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift ist Axel Herms, von Zürich, in Cham. Revisionsstelle: Karl Knoor, von Baar, in Unterägeri.

14. April 1994

XDX AG, bisher in Zug, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Technik und der Werbung usw. (SHAB Nr. 132 vom 13. 7. 1992, S. 3247). Statutenänderung: 17. März 1994. Neuer Sitz: Hünenberg. Domizil: Dorfgässli 2, c/o Erik Gottschalk, 6331 Hünenberg. Die 1000 Namensaktien zu Fr. 100 sind vinkuliert. Revisionsstelle: Sprenger Partner AG, in Winterthur.

14. April 1994

Plymstock AG, in Zug, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Effekten usw. (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1994, S. 219). Herman Goetten, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Hans W. Bremi ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrats. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln. Neue Geschäftsadresse: Gotthardstrasse 20.

14. April 1994

B &amp; H Sound Media Holding AG, in Zug, Bereitstellung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Handels- und Finanzgeschäften usw. (SHAB Nr. 70 vom 13. 4. 1993, S. 1745). Die Unterschrift von Hansjörg Robert Heim, Direktor, und die Prokura von Stefan Bürgisser sind erloschen.

14. April 1994

IKHA Keramik Handels Agentur AG, in Zug, Handel mit Keramikwaren (SHAB Nr. 235 vom 3. 12. 1992, S. 5640). Revisionsstelle: Fidinter AG Treuhand-Gesellschaft, in Zürich.

14. April 1994

Belline Rosario, in Baar, Verkauf und Service von Autopenus (SHAB Nr. 192 vom 4. 10. 1993, S. 5175). Firma infolge Geschäfts-aufgabe erloschen.

14. April 1994

Artemis AG, Zug, in Zug, Beratung von Unternehmen aller Branchen in Personalangelegenheiten usw. (SHAB Nr. 88 vom 18. 4. 1988, S. 1512). Neue Geschäftsadresse: Bundesplatz 16.

14. April 1994

Bison Projects AG, in Zug, Planung von Fabrikationsanlagen usw. (SHAB Nr. 173 vom 6. 9. 1989, S. 3691). Statutenänderung: 12. April 1994. Die 3000 Namensaktien zu Fr. 100 sind vinkuliert. Das Aktienkapital von Fr. 300 000 ist eingeteilt in 3000 vinkulierte Namensaktien zu Fr. 100. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Revisionsstelle: Reviteam Revisionsgesellschaft AG, in Basel.

14. April 1994

Delta Advisory Group and Consulting DAG, in Zug, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1989, S. 79). Statutenänderung: 13. April 1994. Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Dr. Jörg Wild ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Hermann Dieter Disselkamp, deutscher Staatsangehöriger, in Oberägeri, Präsident, August C. Egli, von Schwyz, in Hünenberg, und Peter Wiget, von Schwyz, in Hünenberg. Revisionsstelle: Orfida Treuhand + Revisions AG, in Sarnen. Neue Geschäftsadresse: Unterstrasse 11, 6302 Zug.

14. April 1994

IIR AG, in Zug, Durchführung und Organisation von Konferenzen usw. (SHAB Nr. 130 vom 8. 7. 1993, S. 3560). Donald W. Braxton ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Zug.

14. April 1994

Supotrans AG, in Steinhausen, Eschfeldstrasse 2, c/o Andreas Baumann &amp; Co, Treuhandgesellschaft, 6312 Steinhausen. Aktiengesellschaft (Neuerrichtung). Statuten: 13. April 1994. Zweck: Ausführen, Ausführenlassen, Organisieren und Vermitteln von Transporten sowie Erbringen von damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Schutzrechte aller Art erwerben, verwalten und veräußern sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Olaf Ott, von Bischofszell, in Küsnacht ZH. Revisionsstelle: Abacor Revisionsgesellschaft, in Steinhausen.

14. April 1994

Fischer Consulting GmbH, in Baar, Aegestrasse 35, 6342 Baar. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neuerrichtung). Statuten: 11. April 1994. Zweck: Finanz- und Anlageberatung sowie Software-Programmierung; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Hans Fischer, von Meisterschwanden, in Stäfa, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000, Rolf Fischer, von Meisterschwanden, in Zürich, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000 und Dr. Marlis Fischer, von Meisterschwanden, in Zürich, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Hans Fischer, Gesellschafter. Einzelprokura führt Rolf Fischer, Gesellschafter.

14. April 1994

One By One GmbH, in Oberägeri, Eichli 15, 6315 Oberägeri. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neuerrichtung). Statuten: 13. April 1994. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Unternehmen erwerben oder errichten, Grundstücke und Liegenschaften erwerben und veräußern sowie Know-how, Urheberrechte, Handelsmarken, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter mit je einer Stammeinlage von Fr. 10 000 sind Elisabet Gustafsson-Eriksson, schwedische Staatsangehörige, in Oberägeri, und Morgan Gustafsson, schwedischer Staatsangehöriger, in Oberägeri. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Elisabet Gustafsson-Eriksson, Gesellschafterin.

## Fribourg - Freiburg - Friburgo

## Bureau de Fribourg

14 avril 1994

DBS Finance S.A., à Granges-Paccot, acquérir et gérer des participations, etc. (FOSC du 11. 4. 1994, no 69, p. 1919). La société à repris, par voie de fusion au sens de l'art. 748 CO, les actifs et passifs de la société Beta Finances SA, à Fribourg, selon bilan au 28. 2. 1994. La société repreneur détenant toutes les actions de la société reprise, la fusion a lieu sans augmentation de capital.

14 avril 1994

Beta Finances S.A., à Fribourg, financer des entreprises et gérer sa fortune, etc. (FOSC du 5. 4. 1994, no 65, p. 1795). Selon acte authentique du 13. 4. 1994, la société a décidé sa dissolution par voie de fusion, selon l'art. 748 CO; les actifs et les passifs de la société sont repris par la société DBS Finance S.A., à Granges-Paccot.

14 avril 1994

NGE - Nouvelle Génération Entreprises S. à r. l., (NGE - Nouvelle Génération Entreprises GmbH), à Monthey. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 8. 4. 1994. But: construction, rénovation, transformation, vente d'immeubles, achat et vente de marchandises de toutes sortes. Capital: fr. 21 000. Associés: Edgar Henzen, de Port-Valais, à Vouvry, pour une part de fr. 3000, Frédéric Rusterholz, de Wädenswil, à Le Bouveret, pour une part de fr. 3000, Daniel Jomini, de Payerne, à Remaupens, pour une part de fr. 3000, Martin Aimonino, de Grimsuät, à Uvrier, pour une part de fr. 3000, André Perrenoud, de La Sagne et Les Ponts-de-Martel, à Wabern, pour une part de fr. 3000. Gérants: les associés Martin Aimonino, Daniel Jomini, Claude Pecquet, Denis Michel Perrenoud, de La Sagne et Les Ponts-de-Martel, à Montréval, et Philippe Cavin, de Vucherens, à Aigle, tous avec signature collective à deux. Publications: FOSC.

14 avril 1994

Pecaju S. à r. l., (Pecaju GmbH), à Monthey. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 8. 4. 1994. But: commercialisation d'articles divers, en particulier vente d'objets publicitaires. Capital: fr. 30 00. Associés: Edouard Louis Marcel Juillerat, de Rebevelier, à Berne, pour une part de fr. 10 000, K20 Cavin &amp; Perrenoud S. à r. l., à Montréval, pour une part de fr. 20 000. Gérants: l'associé Edouard Louis Marcel Juillerat, Denis Michel Perrenoud, de La Sagne et Les Ponts-de-Martel, à Montréval, et Philippe Cavin, de Vucherens, à Aigle, tous avec signature individuelle. Publications: FOSC.

14 avril 1994

Intech Sport S. à r. l., (Intech Sport GmbH), à Monthey. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 8. 4. 1994. But: commercialisation d'articles divers, en particulier vente d'objets publicitaires. Capital: fr. 30 00. Associés: HJS Hotels S. à r. l., à Montréval, pour une part de fr. 7000, GWH Ordinateur S. à r. l., à Montréval, pour une part de fr. 7000, K20 Cavin &amp; Perrenoud, à Montréval, pour une part de fr. 7000. Gérants: Philippe Cavin, de Vucherens, à Aigle, et Denis Michel Perrenoud, de La Sagne et Les Ponts-de-Martel, à Montréval, avec signature individuelle. Publications: FOSC.

14 avril 1994

Futura Management S. à r. l., (Future Management GmbH), à Monthey. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 8. 4. 1994. But: conseils d'entreprise et management; peut prendre des participations. Capital: fr. 20 000. Associés: Hans-Jörg Seiler, de Leimiswil, à Spiez, pour une part de fr. 10 000, et Denis Michel Perrenoud, de La Sagne et Les Ponts-de-Martel, à Montréval, pour une part de fr. 10 000. Gérants: les associés Hans-Jörg Seiler et Denis Michel Perrenoud, tous deux avec signature individuelle. Publications: FOSC.

14 avril 1994

Lazure Holding S. à r. l., à Fribourg, rue Hans-Fries 1, c/o Etude Andrei, Notaire. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 12. 4. 1994. But: acquérir, administrer, prendre et contrôler des participations dans des sociétés commerciales, financières ou industrielles; la société peut effectuer toutes opérations financières et commerciales en rapport avec son but, y compris toutes opérations immobilières à l'étranger. Capital: fr. 20 000. Associés: Axel L. M. Wend, de à Genève, pour une part de fr. 19 000, et Albert-Louis Dupont-Willemin, de à Genève, pour une part de fr. 1000. Gérant: l'associé Albert-Louis Dupont-Willemin, avec signature individuelle. Publications: FOSC.

14 avril 1994

Eclair Naval Service Affrètement S.A., à Fribourg, l'achat, la vente et le courrage de tout matériel, etc. (FOSC du 30. 9. 1991, no 188, p. 4212). Achimob S.A., à Fribourg, l'achat, la vente, la gérance d'immeubles, etc. (FOSC du 27. 6. 1991, no 122, p. 2790).

ACG Fashion Consultants S.A., à Fribourg, le conseil en matière de mode et de style, etc. (FOSC du 20. 2. 1987, no 41, p. 680).

Grand Mont S.A., à Fribourg, achat, vente, location, administration, gestion ainsi que toutes opérations de biens mobiliers, etc. (FOSC du 27. 6. 1991, no 122, p. 2790).

S. I. Tervér S.A., à Fribourg, l'achat et la vente de terrains, etc. (FOSC du 27. 6. 1991, no 122, p. 2790).

Brevets Pharmaceutiques et Cosmétologiques (B. P. C.) S.A., à Fribourg, la recherche dans le domaine de la chimie, etc. (FOSC du 3. 9. 1991, no 169, p. 3833).

Bremarc S.A., à Fribourg, la participation financière à d'autres sociétés, etc. (FOSC du 27. 6. 1991, no 122, p. 2790).

ACL Computer S.A., à Fribourg, à Fribourg, le négoce, la location, le financement et le conseil dans le domaine du matériel informatique, etc. (FOSC du 27. 6. 1991, no 122, p. 2790).

Sofraver S.A., à Aveyron-sur-Matran, l'achat de verre en tous genres, etc. (FOSC du 25. 11. 1992, no 229, p. 5500).

Étoile Polaire S.A., à Fribourg, promouvoir des voyages, etc. (FOSC du 27. 6. 1991, no 122, p. 2790).

Egin S.A. Etudes, gestions et financement, à Fribourg, l'exécution de tous mandats commerciaux, etc. (FOSC du 12. 7. 1991, no 133, p. 3025).

Paulin Pouillot société anonyme, à Fribourg, commerce et représentation de produits d'alimentation, etc. (FOSC du 27. 6. 1991, no 122, p. 2790).

Geocom S.A., à Autafond, participer à toutes entreprises financières, etc. (FOSC du 11. 7. 1988, no 158, p. 2868).

Arco Color S.A., à Villars-sur-Marly, commune de Pierrafortscha, effectuer tous travaux dans le domaine de la construction, etc. (FOSC du 19. 10. 1988, no 244, p. 4239).

Organne de révision: Comptabilité et Gestion SA, à Fribourg.

14 avril 1994

Sicop-Marly, à Marly, chemin de la Prairie 4, c/o Bernard Aebischer. Nouvelle société coopérative. Statuts du 12. 4. 1994. But: acquisition et aménagement de terrains en vue de la construction; la construction coopérative et la gestion de logements; l'attribution des logements; la construction et la gestion d'immeubles destinés à des services d'intérêt commun utilisables par l'ensemble des bénéficiaires. Parts sociales de fr. 100. Les membres sont exonérés de toute responsabilité personnelle. Administration: cinq membres. Sont administrateurs avec signature collective à deux: Paul Werthmüller, de Niederösch BE, à Morat, président, Edy Gianora, de Sempione TI, à Villars-sur-Glâne, secrétaire.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

13. April 1994

Boutique Etoile Bielmann und Roggo, in Dürdingen, Hauptstrasse 13, 3186 Dürdingen. Kollektivgesellschaft (Neuerrichtung). Gesellschaftsbeginn: 1. Januar 1994. Gesellschafterinnen: Mireille Bielmann-Galley, von Rechthalen, in Dürdingen, und Ruth Roggo-Hösl, von Dürdingen und Freiburg, in Dürdingen, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsnatur: Führung von Boutiques im Geschenk- und Modebereich.

13. April 1994

Copy Quick Produktions-AG, in Wünnewil-Flamatt (SHAB Nr. 88 vom 7. 5. 1993, S. 2287). Ausgeschiedene Personen, erloschene Unterschriften: Heinz von Gunten, von Sigriswil, in Künz, Vize-direktor; Markus Gschwend, von Rickenbach, in Laupen, Prokurst; Eduard Hinninger, von Basel, in Bottighofen, Prokurst, und Erwin Keller, von Unterbözberg, in Ittigen, Mitglied des Verwaltungsrats. Alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Personen neu oder mutierend: Thomas Streit, von Englisberg, in Bern, Prokurst, und Helmut Kesslau, deutscher Staatsangehöriger, in Bern, Prokurst, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. April 1994

Spar- und Leihkasse Bösingen, in Bösingen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 21. 5. 1991, S. 2156). Statutenänderung: 19. 3. 1994. Firma neu: SLK Bösingen AG. Zweck neu: Die Gesellschaft bezieht nach der Abtreitung des Bankgeschäfts an die Raiffeisenbank Bösingen, in Bösingen, und den Schweizer Verband der Raiffeisenbanken, in St. Gallen, die Vermögensverwaltung. Ausgeschiedene Personen, erloschene Unterschriften: Othmar Schmitz, von und in Bösingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Dr. Franz Peter, von Luther, in Sursee, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernhard Baumeier, von Granges-Paccot, in Wünnewil, Verwalter/Sekretär, mit Einzelunterschrift; Charles Ulrich, von St. Ursen, in Bösingen; Hans Sorg, von Les Verrières, in Bösingen; Yvonne Pittino-Schmid, von Widnau, in Bösingen, Franz Arbogast, von Basel, in Bösingen, alle VR-Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien. Personen neu oder mutierend: Daniel Untermäher, von Escholzmatt, in Bösingen, Präsident; Max Vogeli, von Heriberg BE, in Heitenried, Sekretär, und Ulrich Schnyder, von Diessbach bei Büren, in Utewyl/Bösingen, Mitglied (wie bisher). Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Atag Ernst &amp; Young, Bern, Revisionsstelle.

## Solothurn - Soleure - Soletta

## Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

13. April 1994

Restar AG, in Grenchen, Betrieb von gastgewerblichen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 5 vom 10. 1. 1992, S. 95). KPMG Fides Peat, in Biel BE, Revisionsstelle.

13. April 1994

W. Frei Autogarage, in Bettlach, Bielstrasse 1, Einzelfirma, (Neuerrichtung). Inhaber: Oliver Frei, von Auenstein AG, in Bettlach. Übernahme der Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma W. Frei Autogarage, in Bettlach. Geschäftsnatur: Autogarage, Reparaturwerkstätte, Handel mit Motorfahrzeugen.

14. April 1994

Immobilien gesellschaft Theodor Schild A.G., in Grenchen (SHAB Nr. 42 vom 2. 3. 1993). Statutenänderung: 26. 3. 1994 befreift nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Aktien neu: 400 Namensaktien zu Fr. 250. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: René Schild; Unterschrift erloschen. VR neu: Roswitha Hohl-Schild, VR-Präsidentin, deren Prokura erloschen ist; Alfred Benzinger, von Einsiedeln und Solothurn, in Solothurn, VR-Mitglied; Grace Schild ist nun VR-Vizepräsidentin, bisher VR-Mitglied; alle mit Unterschrift zu zweien. Revisionsstelle neu: Theodor Schild, neu in Grenchen, dessen Prokura erloschen ist.

14. April 1994

Décollage A.G., in Grenchen (SHAB Nr. 80 vom 27. 4. 1993, S. 303). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Werner Grütting, Jorma Kallio, Mikael Leskinen; Unterschrift erloschen, und Kurt Grüttner, welcher weiterhin zu zweien zeichnet. Willy Michel, bisher VR-Mitglied, zeichnet nun als VR-Präsident; Hans Roth, bisher Direktor, zeichnet nun als VR-Mitglied und Direktor; beide weiterhin mit Unterschrift zu zweien. VR neu: Dr. Peter Michel, von Künz, in Burgdorf, VR-Vizepräsident, er zeichnet mit Unterschrift zu zweien. Unterschrift zu zweien ist erweitert an: Dr. Beat Maurer, von Rubigen, in Rüegsau, ohne Funktion. Revisionsstelle neu: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Burgdorf.

14. April 1994

**Handor AG**, in **Grenchen** (SHAB Nr. 238 vom 8. 12. 1992, S. 574). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Ursula Grüttner; Unterschrift erloschen, VR neu: Willy Michel, von Köniz, in Burgdorf, VR-Vizepräsident; Dr. Peter Michel, von Köniz, in Burgdorf, VR-Mitglied; Dr. Kurt Grüttner, von Herbtswil, in Buren a. A., VR-Präsident; alle mit Unterschrift zu zweien. Unterschrift zu zweien ist erteilt an: Dr. Beat Maurer, von Rubigen, in Rüegsau, ohne Funktion. Revisionsstelle neu: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Burgdorf.

**Büro Olten-Göschen in Olten**

25. Februar 1994

**Studer Draht & Kabelwerk AG**, in **Däniken** (SHAB Nr. 28 vom 10. 2. 1993, S. 675). Revisionsstelle: Fimoval AG, in Aarau.

14. April 1994

**Lüscher Strassenbau, Inhaber B. + H. Lüscher**, in **Gretzenbach**, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1991, S. 4581). Domizil nun: Källikerstrasse 111. Aus Gesellschaft ausgeschieden: Bernhard Lüscher, Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Herbert Lüscher unter der Firma **Lüscher Strassenbau**.

**Büro Stadt Solothurn**

14. April 1994

**Parax AG**, in **Solothurn**, Organisation und Vermittlung in der Touristikbranche usw. (SHAB Nr. 182 vom 20. 9. 1991, S. 4097). Domizil nun: Schmiedegasse 25. Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Solothurn.

14. April 1994

**«Publicitas» Schweizerische Werbegesellschaft, Zweigniederlassung in Solothurn** (SHAB Nr. 215 vom 4. 11. 1993, S. 5800). Aktiengesellschaft mit Hauptzitz in Lausanne. Neu führen Kollektivprokura zu zweien: Carmelo Pizzo, von Sumiswald, in Solothurn, und Hans Zobrist, von Hendschiken, in Langenthal. Die Prokura von Rolf Schüpfer ist erloschen.

14. April 1994

**Saatzuchtgenossenschaft Solothurn**, in **Solothurn** (SHAB Nr. 17 vom 23. 1. 1987, S. 280). Theodor Henzi und Ernst Jaggi sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Eduard Wey, von Gettnau, in Biberist, bisher Mitglied des Vorstandes, ist nun dessen Präsident, und Hans Ritz, von und in Biezwil, bisher Mitglied des Vorstandes, ist nun dessen Vizepräsident; sie führen neu Kollektivunterschrift zu zweien.

**Büro Thal-Gäu in Balsthal**

14. April 1994

**Tableaubau Vogt AG**, in **Balsthal** (SHAB Nr. 72 vom 12. 4. 1990, S. 1441). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 11. 4. 1994. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 50 Namensaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 100 000, voll übernommen, 100 Namensaktien zu Fr. 1000, mit statutarischer Übertragungsbeschränkung. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich oder durch Publikation im SHAB, dem Publikationsorgan. Streichung der statutarischen Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. Ergänzung der Domizilbezeichnung mit der Hausnummer: Brunnensmoos 15. Revisionsstelle: Jörs Treuhand Oensingen, Einzelfirma, in Oensingen.

14. April 1994

**Fitness-Studio Dynamik Büttler + Borghi**, in **Oensingen**, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1990, S. 2725). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Andreas Büttler, Unterschrift erloschen.

14. April 1994

**Odale Kaya**, in **Balsthal**, Betrieb eines Reisebüros usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1992, S. 4174). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. April 1994

**Möbel Schwaller**, in **Oensingen**, Einzelfirma (SHAB Nr. 167 vom 23. 7. 1987, S. 2965). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die nachstehend neu eingetragene Einzelfirma «Möbel Schwaller», in Oensingen, erloschen.

14. April 1994

**Möbel Schwaller**, in **Oensingen**, Solothurnstrasse 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Urs Schwaller, von Oberdorf SO, in Oensingen. Handel mit Möbeln und Teppichen; Inneneinrichtungen, Innenausbau und Küchenbau. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Möbel Schwaller», in Oensingen.

14. April 1994

**E. + V. Jost-Jörg**, in **Oberbuchsiten**, Betrieb des Cafés alte Post, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 1. 12. 1992, S. 5595). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

**Büro Wasseraamt in Solothurn**

14. April 1994

**Beer Autohandel**, in **Ammannsegg** (SHAB Nr. 103 vom 1. 6. 1992, S. 2502). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

**Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città**

12. April 1994

**Apeirone AG**, in **Basel**, Beteiligung an Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 44 vom 5. 3. 1992, S. 1025). Eingetragene Personen neu oder mutierend: National Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

12. April 1994

**Bau AG Basel**, in **Basel** (SHAB Nr. 133 vom 12. 6. 1985, S. 2268). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baur Jakob, von Brugg, in Arlesheim, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien); KPMG Fides Peat, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

12. April 1994

**Clestra Holding AG**, in **Basel** (SHAB Nr. 60 vom 25. 3. 1994, S. 1630). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spitznagel Jean-Paul, von Seefoh, in Birsfelden, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. April 1994

**Dufour-Haus Aktiengesellschaft**, in **Basel**, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1993, S. 82). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gampf Roland, deutscher Staatsangehöriger, in Wehr (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Wegmüller Rolf, von Frenkendorf und Vechigen, in Frenkendorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. April 1994

**Video Genossenschaft Basel VGB**, in **Basel** (SHAB Nr. 298 vom 22. 12. 1986, S. 4886). Domizil neu: Flughafenstrasse 20, 4056 Basel. Statutenänderung: 15. 2. 1994. Firma neu: Point de vue, audiovisuelle Produktionen. Sacheinlage. Die Bestimmung über die Sacheinlage im Zusammenhang mit der Gründung vom 11. 12. 1979 ist aus den Statuten gestrichen worden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walser Katharina genannt Käthe, von und in Basel, Kassierin der Verwaltung (Mitglied), mit Einzelunterschrift; Zürcher Renatus, von Menzingen, in Basel, Sekretär der Verwaltung (Mitglied), mit Einzelunterschrift; Giuliani Hans Peter, von Zürich, in Basel, Präsident der Verwaltung; mit Einzelunterschrift (bisher: Sekretär und Mitglied der Verwaltung); Manz Reinhard, von Wildberg, in Basel, Mitglied der Verwaltung, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident der Verwaltung); Schnyder Franz, von Lohn SO, in Basel, Mitglied der Verwaltung, mit Einzelunterschrift (bisher: Kassier und Mitglied der Verwaltung). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

12. April 1994

**Advertas Basel AG**, in **Basel**, werbliche Nutzung der optischen Medien usw. (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1992, S. 3714). Firma neu: **Advertas Basel AG in Ltg.** Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 8. 4. 1994. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Greif Andreas, von Basel, in Sissach, mit Einzelunterschrift; Kummer Iris, von Krattigen, in Arlesheim, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greif Eduard, von Basel, in Sissach, Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats).

12. April 1994

**Fidalog AG**, in **Basel**, standardisierte und individuelle EDV-Lösungen usw. (SHAB Nr. 143 vom 28. 7. 1992, S. 3547). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

12. April 1994

**Kansy-Transport AG**, in **Basel** (SHAB Nr. 179 vom 16. 9. 1992, S. 4348). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

12. April 1994

**Technischer Service, Eugen Banholzer**, in **Basel** (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1974, S. 770). Zweck neu: Verkauf von sowie technischer Service an Polizei- und Feuerwehrbeleuchtungen und Rettungsgeräten.

12. April 1994

**Stähelin, Gisin und Kurz Projekt AG**, in **Basel**, Eulerstrasse 53, 4051 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 12. 1993. Zweck: Planung und Ausführung von Bauten und Umbauten aller Art im Auftrag Dritter, als Generalunternehmer oder auf eigene Rechnung sowie Erwerb, Verwaltung, Vermietung und Verkauf von Liegenschaften oder Anteilen an solchen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberation Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 500 Namensaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe und SHAB. Eingetragene Personen: Kurz Herbert, von Müstair, in Basel, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stähelin Dieter, von und in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jeanneret Pierre David, von Le Locle und Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hecht und Meili Treuhand AG, in Liestal, Revisionsstelle.

13. April 1994

**Adelga AG**, in **Basel**, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 186 vom 25. 9. 1992, S. 4499). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bauer Rudolph Dr., von Basel, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyrat Michel, von Courtalry, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**Alphaville AG**, in **Basel**, interaktive elektronische Medien usw. (SHAB Nr. 212 vom 12. 9. 1988, S. 3735). Eingetragene Personen neu oder mutierend: SUV Treuhand GmbH, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**Baxamed**, in **Basel**, Aktiengesellschaft, medizinische Klinik usw. (SHAB Nr. 56 vom 23. 3. 1992, S. 1296). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmidt Franz, von Basel, in Thierwil, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**C.L.F. Aktiengesellschaft für Computer-Leasing und Finanzierung**, in **Basel** (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1980, S. 134). Domizil neu: c/o Dr. Thomas Burkhardt, St. Alban-Grabent 8, 4010 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frey Jakob, Dr., von Basel und Riehen, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burkhardt Thomas Dr., von Basel, in Bettingen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Trautwein Werner, von und in Basel, Revisionsstelle.

13. April 1994

**Copystex SA**, in **Basel**, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1989, S. 2173). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stephan Revisions AG, in Muttenz, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**Deveba Verkaufsberatung GmbH in Liquidation**, in **Basel** (SHAB Nr. 27 vom 11. 12. 1992, S. 624). Liquidation beendet. Die Lösung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlt.

13. April 1994

**Eastavex GmbH**, in **Basel**, Import und Export von Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 91 vom 12. 5. 1993, S. 2393). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nazarov Oleg, Bürger der Sowjetunion, in Moskau (Russland), Gesellschafter mit einer Stammteilnahme von Fr. 10 000 und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (bisher: Gesellschafter mit einer Stammteilnahme von Fr. 10 000).

13. April 1994

**Fertigbeton AG Basel**, in **Basel**, Ausbeutung von Sand- und Kiesvorkommen usw. (SHAB Nr. 186 vom 24. 9. 1993, S. 5019). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caletti Kurt Anton, von Schönenwerd, in Liestal, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Olten). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**Fo-To Reproservice AG**, in **Basel**, Photo- und Reproduktionsatelier usw. (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989, S. 3472). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlattmann Bernhard, von und in Basel, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. April 1994

**Hägla AG**, in **Basel**, sanitäre Anlagen usw. (SHAB Nr. 26 vom 8. 2. 1993, S. 623). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Melchingen (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1994, S. 1954) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

13. April 1994

**Teamlink AG in Ltg.**, in **Basel**, Hardware usw. (SHAB Nr. 8 vom 1. 1. 1994, S. 1939). Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

13. April 1994

**Jou & Nuit Trading Nyffeler**, in **Basel**, Waren aller Art (SHAB Nr. 138 vom 20. 7. 1993, S. 3784). Domizil neu: Strassburgerallee 31, 4055 Basel.

13. April 1994

zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift); Wyss Markus, von Aarwangen, in Kappel SO, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bruno Elsinger, dipl. Bücherexperte, in Rheinfelden, Revisionsstelle.

13. April 1994

**A.H. Guggenheim SA**, in **Basel**, Rohwolle usw. (SHAB Nr. 63 vom 3. 4. 1991, S. 1340). Eingetragene Personen neu oder mutierend: KTB-Revisions AG, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**Hatreba Revisions- und Treuhand AG**, in **Basel** (SHAB Nr. 6 vom 13. 1. 1992, S. 127). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Harrenmoser Roland, von Oberhelfenschwil, in Pfeffingen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Schöffel Walter, von Schönenbuch, in Alschwil, Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brodard Nicolas, von La Roche, in Ettingen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**Hofstetter AG Werkstätten für Möbel und Innenausbau**, in **Basel** (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1988, S. 2869). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scholer Hansjörg, von und in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hettich Daniel Erich, von Basel, in Riehen, mit Kollektivprokura zu zweien; Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**HVR Video + Verlag AG**, in **Riehen** (SHAB Nr. 61 vom 28. 3. 1994, S. 1668). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gianquito Silvia, italienische Staatsangehörige, in Basel, mit Einzelprokura (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Unterschrift); Lüscher Daniel, von Moosleerau, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats).

13. April 1994

**Interanlagen Holding AG in Ltg.**, in **Basel** (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1993, S. 5987). Liquidation beendet. Die Lösung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidg. Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

13. April 1994

**Metaloformer AG**, in **Basel**, Metallpolster aller Art usw. (SHAB Nr. 298 vom 23. 12. 1981, S. 4036). Domizil neu: Goethestrasse 102, 4054 Basel. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**Publifix AG**, in **Basel**, Dienstleistungen auf dem Kommunikationssektor usw. (SHAB Nr. 196 vom 9. 10. 1992, S. 4720). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gnehm Urs Georg, von Basel und Stein am Rhein, in Basel, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sedlmeier Hans, von Basel, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht mit Heinz Rudin oder Hanspeter Pauli. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pauli Hanspeter, von und in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht mit Hans Sedlmeier oder Heinz Rudin); Rudin Heinz, von Ziefen, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht mit Hans Sedlmeier oder Heinz Rudin); Rudin Pauli, von und in Basel, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**SI Marbésa**, in **Basel**, Aktiengesellschaft, Liegenschaften (SHAB Nr. 186 vom 25. 9. 1992, S. 4499). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bauer Rudolph Dr., von Basel, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyrat Michel, von Courtalry, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**SZS Verwaltungs AG**, in **Basel**, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 63 vom 3. 4. 1991, S. 1340). Eingetragene Personen neu oder mutierend: KTB-Revisions AG, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**TTS Tourist Travel Service AG**, in **Basel**, Tourismusvertretung für ausländische Staaten usw. (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1990, S. 286). Eingetragene Personen neu oder mutierend: AG für Wirtschaftsprüfungen, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

13. April 1994

**Halga AG**, in **Basel**, sanitäre Anlagen usw. (SHAB Nr. 26 vom 8. 2. 1993, S. 623). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Melchingen (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1994, S. 1954) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

13. April 1994

**Teamlink AG in Ltg.**, in **Basel**, Hardware usw. (SHAB Nr. 8 vom 1. 1. 1994, S. 1939). Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

13. April 1994

**Jou & Nuit Trading Nyffeler**, in **Basel**, Waren aller Art (SHAB Nr. 138 vom 20. 7. 1993, S. 3784). Domizil neu: Strassburgerallee 31, 4055 Basel.

13. April 1994

**Nüprex B. Brunner**, in **Basel**, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 36 vom 22. 2. 1993, S. 880). Über den Inhaber der Einzelfirma, Bruno Brunner, wurde am 24. 3. 1994 der Konkurs erkannt.

## Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

## Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

14. April 1994

**A + O Operational Beteiligungen AG**, in Frenkendorf, c/o Dieter Achermann, Eggstrasse 11, 4402 Frenkendorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 4. 1994. Zweck: Verwaltung von Beteiligungen, Handel mit Lizzenzen, Vermögensverwaltung von Unternehmen jeglicher Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe sofern die Adressen aller Aktionäre bekannt sind, sonst durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Achermann Dieter, von Bettingen, in Frenkendorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Atag Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

18. April 1994 (2624) Debrunner AG, in St. Gallen, Handel mit Stahl usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1994 S. 676). Statutenänderung: 15. 4. 1994. Firma neu: Debrunner Holding AG. Zweck neu: Erwerb und dauernde Verwaltung sowie Finanzierung von Beteiligungen. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

18. April 1994 (2625) Hasler & Co. AG, Bohr- u. Abbautechnik, in Wattwil, Ausführung von bohr- und abbautechnischen Arbeiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 28. 12. 1992 S. 6027). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasler, Beat, von Teufen AR, in Dietfurt (Bütschwil), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Hasler, Marlis, von Oberriet, in Wattwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien).

18. April 1994 (2626) Schneider Holding AG, in Jona, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 25. 1. 1993 S. 375). Statutenänderung: 15. 4. 1994. Firma neu: Schneider Stahl- und Kesselbau AG. Domizil neu: St. Dions 15, 8645 Jona, (behördliche Ummumerierung). Zweck neu: Stahl- und Kesselbau. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und vermieten. Aktienkapital neu: Fr. 3 000 000 (bisher: Fr. 2 000 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 3 000 000. Aktien neu: 2700 Namenaktien zu Fr. 1000, 3000 Namenaktien zu Fr. 100, (Stimmrechtsaktien) [bisher: 1700 Namenaktien zu Fr. 1000, 3000 Namenaktien zu Fr. 100, (Stimmrechtsaktien)]. Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Schneider Stahl- und Kesselbau AG (neu: Schneider Kesselbau AG), in Jona, Aktien von Fr. 9 583 354.11 und Passiven von Fr. 7 359 431.05 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 15. April 1994 und Fusionsbilanz per 31. Dezember 1993 durch Universalkession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt infolge Fusion unverändert. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Max, von Jona, in Jona, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Schneider, Karl, von Jona, in Bollingen (Jona), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).

18. April 1994 (2627) Vita Tech AG, in Wattwil, Übernahme von Treuhänderschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 4. 3. 1993 S. 1076). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zingg, Hanspeter, von Busswil bei Melchnau, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2628) RR Rhein + Ruhr Immobilien AG, bisher in Chur, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Immobilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1994 S. 1550). Statutenänderung: 23. 3. 1994. Sitz neu: Buchs SG. Domizil neu: St. Gallerstrasse 10, 9470 Buchs. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Immobilien, Beteiligung an und Finanzierung von in- und ausländischen Unternehmen sowie Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Wertschriften. Aktienkapital: Fr. 150 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 150 000. Aktien: 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kunz, Dr. Romano, von Chur und Fläsch, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kruse, Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Schädler, Christian, von Buchs SG, in Buchs SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Delta Revisionsstellen AG, in Greifensee, Revisionsstelle.

18. April 1994 (2629) Fobus AG, in Flawil, Ausrüstung von privaten und öffentlichen Stellen mit Sicherheitsprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1994 S. 765). Firma neu: Fobus AG in Liquidation. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Petek, Josef, österreichischer Staatsangehöriger, in Flawil, mit Einzelunterschrift; Petek, Remo, österreichischer Staatsangehöriger, in Engelburg (Gaiswald), mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2630) GPS Infosysteme AG, in Wattwil, Betrieb und Realisation eines Werbebiros usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 12. 2. 1987 S. 562). Firma neu: GPS Infosysteme AG in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 24. März 1994 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pagell, Livio, italienischer Staatsangehöriger, in Wattwil, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scherer, Eugen von Mosnang, in Lichtensteig, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Einzelunterschrift); Früh, Urs, von Teufen AR, in Wattwil, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2631) Schneider Stahl- und Kesselbau AG, in Jona, Stahl- und Kesselbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 22. 3. 1993 S. 375). Firma neu: Schneider Kesselbau AG. Statutendatum: 15. 4. 1994. Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 15. April 1994 infolge Fusion mit der Schneider Holding AG (neu: Schneider Stahl- und Kesselbau AG), in Jona, Aktien und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalkession auf die Schneider Holding AG (neu: Schneider Stahl- und Kesselbau AG) über.

18. April 1994 (2632) Landw. Baugenossenschaft der Bezirke See und Gaster in Lüt, in St. Gallenkappel, gegenseitige Unterstützung ihrer Mitglieder durch Arbeitseinsichten bei der Erstellung landwirtschaftlicher Gebäude usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 86 vom 6. 5. 1992 S. 2054). Nachdem die Zustimmung der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Genossenschaft im Handelsregister gelöscht.

18. April 1994 (2633) Lüchinger + Schmid AG, Eier & Eiprodukte, in Buchs SG, Handel mit Eiern usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 123 vom 30. 6. 1992 S. 3007), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Binder, Rudolf, von Rheinau und Zürich, in Uitikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Abbersold, Egon, von Freimettigen, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Schmid, Rudolf O., von Zürich und Hägglingen, in Nürensdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter).

18. April 1994 (2634) Lüchinger + Schmid AG, Eier & Eiprodukte, in St. Gallen, Handel mit Eiern usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 123 vom 30. 6. 1992 S. 3007), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Binder, Rudolf, von Rheinau und Zürich, in Uitikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Abbersold, Egon, von Freimettigen, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Schmid, Rudolf O., von Zürich und Hägglingen, in Nürensdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter).

18. April 1994 (2635) Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2636) Computersysteme Huber, in Altstätten, Klausstrasse 17, 9450 Altstätten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Computersysteme (Software-Betreuung und EDV-Beratung, Problemlösung auf Basis der Software). Eingetragene Personen: Huber, Alfons, von Savognin, in Altstätten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2637) Franz Lottenbach Oeko-Bauprodukte, in Wittenbach, St. Gallerstrasse 20, 9302 Kronbühl, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel und Vertrieb von ökologischen Bauprodukten. Eingetragene Personen: Lottenbach, Franz, von Weggis, in Kronbühl (Wittenbach), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Lottenbach, Irene, von Weggis, in Kronbühl (Wittenbach), mit Einzelprokura.

18. April 1994 (2638) Giuseppe Russo Möbel, in St. Gallen, Langgasse 136, 9008 St. Gallen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import von, Handel mit und Montage von Wohneinrichtungen aller Art. Eingetragene Personen: Russo, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2639) Lazzarotto, in Wil SG, St. Gallerstrasse 53, 9500 Wil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Kältemontagen; Serviceleistungen an Kälte- und Klimaanlagen. Eingetragene Personen: Lazzarotto, Ivano, italienischer Staatsangehöriger, in Wil SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2640) Vogel Produktionstechnik, in Brunschhofen, Eggwilstrasse 16a, 9552 Brunschhofen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ingenieurbüro für Produktions rationalisierung, Vertrieb von Planungssoftware und Industrieprodukten, Planungsservice. Eingetragene Personen: Vogel, Gerd, deutscher Staatsangehöriger, in Brunschhofen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2641) Langenegger + Lengweiler, in Rorschach, Churerstrasse 7, 9400 Rorschach, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 5. 1994. Zweck: Montage, Planung und Service von Heizungsanlagen. Eingetragene Personen: Langenegger, Damian, von Oberriet SG, in Rorschach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Lengweiler, Richard, von St. Gallen und Roggwil TG, in Lutzenberg, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2642) Mörgeli + Mörgeli Consulting Engineering, in Schmerikon, Rosengartenstrasse 28, 8716 Schmerikon, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 5. 1994. Zweck: Beratung, Planung, Berechnung, Durchführung und Auswertung von Ingenieurarbeiten für juristische und private Personen im In- und Ausland; Versicherungs koordination, Steuerberatung, Buchhaltung, kaufmännische und administrative Dienstleistungen aller Art. Eingetragene Personen: Mörgeli, Alfred, von Pfäffikon, in Schmerikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Mörgeli-Ouakas, Delilah, von Pfäffikon, in Schmerikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

## Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

14. April 1994

**Georg Fischer Rohrleitungssysteme AG**, in Schaffhausen, Rohrleitungssysteme, Maschinen für die Rohrverbindungs technik usw. (SHAB Nr. 73 vom 17. 4. 1991, S. 1576). Die Unterschriften von Paul Fehr, Robert Häussler, Hans U. Lieberherr, Rainer Stamm, Dr. Heinz Seiler, Peter Stucki, Walter Zeller sowie die Prokuren von Gunther Bernert, Mirco Canonica, Walter Greulich, Urs Herth, Hans Jackle, Rolf Litscher, Thomas Metzler, Friedrich Müller, Dieter Sessler und Paul Tröschli sind erloschen. Unterschrift zu zweien wurde erteilt an Jürg Hofer, der nun in Lohn SH wohnt; seine Prokura ist erloschen. Prokura zu zweien wurde erteilt an: Adalbert Schalk, deutscher Staatsangehöriger, in Wutöschingen (D); Karl Kübler, von und in Schaffhausen; Roberto Nonella, von Giubiasco, in Neuhausen am Rheinfall; Bruno Hunziker, von Schaffhausen, in Stetten SH; Roland Kaiser, deutscher Staatsangehöriger, in Blumberg (D); Gerd Voss, deutscher Staatsangehöriger, in Schaffhausen; Dr. Rainer Völker, deutscher Staatsangehöriger, in Allensbach (D); Martin Nef, von Herisau, in Elgg.

14. April 1994

**Silberwarenfabrik Jezler & Cie Aktiengesellschaft**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 71 vom 14. 4. 1993, S. 1772). Eroschene Revisionsstelle: Dr. Kurt Peyer, in Schaffhausen. Neue Revisionsstelle: Itag Revision, Zweigniederlassung Basel, in Basel.

14. April 1994

**Portland-Cementwerk Thayngen AG**, in Thayngen (SHAB Nr. 90 vom 12. 5. 1992, S. 2171). Statutenänderung: 24. März 1994. Neue Zweckbeschreibung: Herstellung und Verkauf von sowie Handel mit Zement, Klinker und anderen Baustoffen. Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist statutarisch eingeschränkt. Bekanntmachungen an die Namenaktionäre erfolgen an ihre im Aktienbuch eingeschriebenen Adressen. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörig.

14. April 1994

**Kurt Dietrich**, in Neuhausen am Rheinfall, Baugeschäft (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1991, S. 2856). Die Prokura von Erika Bergamo ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Peter Weidmann, von Bühler, in Neuhausen am Rheinfall.

14. April 1994

**Perucchi Dessous Inh. Anna Hauri**, in Schaffhausen, Handel mit Damenschwäsche (SHAB Nr. 21 vom 1. 2. 1993, S. 499). Die Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

14. April 1994

**Perucchi Dessous Inh. Verena Renia**, in Schaffhausen. Adresse: Munotstrasse 2, 8200 Schaffhausen. Neue Einzelfirma. Inhaber: Verena Renia, von Roggwil, in Walchwil, Handel mit Damenschwäsche. Setzt die Geschäftstätigkeit der erloschenen Einzelfirma «Perucchi Dessous Inh. Anna Hauri», in Schaffhausen, fort.

**Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno** 14. April 1994

**Proprio Reinigungstechnik, Duttwyler**, in Herisau, Rietwistrasse 40, 9100 Herisau. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Reinigungsgeräten und Maschinen; Klimaanlagen-Reinigung. Duttwyler Albert, von Iseltwald, in Herisau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

14. April 1994

**Pro San AG**, in Wald AR, Erstellen von Neu- und Umbauten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1994, S. 416). Firma neu: **Pro Sano AG** in Konkursliquidation. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Entscheid des Kantonsgerichts-präsidenten Appenzell A. Rh. vom 23. 3. 1994.

14. April 1994

**DIZ Consulting AG**, in Herisau, Beratung in Programmierung, Informatik und Unternehmensführung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1992, S. 2454). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1994, S. 1823) im Handelsregister des Kantons Appenzell A. Rh. von Amts wegen gelöscht.

14. April 1994

**Refida Sport- & Handels AG**, in Herisau, Handel mit Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1990, S. 402). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Windler Daniela, von Herisau, in Herisau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fehr Karin, von Arbon, in Herisau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Noser Eduardo, von Oberurnen, in Oberbüren, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwerzmann Andreas, von Risch, in Herisau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

18. April 1994 (2623) **CAS Clean-Air-Service AG**, in Wattwil, Durchführung von Mess- und Servicearbeiten an Reinraum- und Sterilluftanlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16. 7. 1993 S. 3726). Statutenänderung: 15. 4. 1994. Zweck neu: Durchführung von Mess- und Servicearbeiten an Reinraum- und Sterilluftanlagen sowie Handel und Beratung von Komponenten der Reinraum-, Filter- und Lufttechnik. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital neu: Fr. 400 000 (bisher: Fr. 250 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 400 000. Aktien neu: 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

18. April 1994 (2624) **Lüchinger + Schmid AG**, Eier & Eiprodukte, in Buchs SG, Handel mit Eiern usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 123 vom 30. 6. 1992 S. 3007), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Binder, Rudolf, von Rheinau und Zürich, in Uitikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Abbersold, Egon, von Freimettigen, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunter-

schrift zu zweien (bisher: Präsident); Schmid, Rudolf O., von Zürich und Hägglingen, in Nürensdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter).

18. April 1994 (2624) **Lüchinger + Schmid AG**, Eier & Eiprodukte, in St. Gallen, Handel mit Eiern usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 123 vom 30. 6. 1992 S. 3007), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Binder, Rudolf, von Rheinau und Zürich, in Uitikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Abbersold, Egon, von Freimettigen, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter).

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11, 9423 Altenrhein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sowie An- und Verkauf von Porzellanpuppen, Kursangebot, Verkauf von Puppen- und diversen Kunstgewerbeartikeln. Eingetragene Personen: Koch, Edith, von Thal, in Altenrhein (Thal), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2624) **Altenrheiner Puppenatelier Edith Koch**, in Thal 1, Ifangweg 11,

18. April 1994 (1277)  
**Räthische Bahn (RhB)**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 5. 5. 1993 S. 2231). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lanfranchi, Luigi, von Poschiavo, in Poschiavo, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stock, Joos, von Mastrils, in Chur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pianta, Dr. Plinio, von Brusio, in Brusio, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stock, Joos, von Mastrils, in Chur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
18. April 1994 (1278)  
**Tecura Engineering AG**, in Chur, Medizinische Geräte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1991 S. 29). Statuten geändert am: 15. 4. 1994. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 1000 Namenaktien zu Fr. 100). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. (Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen).
18. April 1994 (1279)  
**Glofin Limited**, in Chur, Immobilien geschäfte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1993 S. 5989). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
18. April 1994 (1280)  
**Inora AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 18. 11. 1992 S. 5384). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
18. April 1994 (1281)  
**Steigenberger Hotel Belvédère Betriebs GmbH**, in D a v o s, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 138 vom 20. 7. 1993 S. 3786). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Przybilski, Reinhard, deutscher Staatsangehöriger, in Frankfurt am Main (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Steigenberger, Anne-Marie, deutsche Staatsangehörige, in Frankfurt am Main (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Reto, von Felsberg, in Davos, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. April 1994 (1282)  
**Revisions- und Treuhandbüro Rupf**, in Chur, Quaderstrasse 5, 7000 Chur, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: Revisions- und Treuhandbüro Rupf, Rechtsnatur: Einzelfirma. Hauptsitz: Steinhausen. Statuten-/Errichtungsdatum: 23.01.1987. Eingetragen im HRG am HS: 18.02.1994. Zweck: Revisions- und Treuhandbüro. Eingetragene Personen: Rupf, Franz-Josef, von Flums, in Igis, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
18. April 1994 (1283)  
**Ego Kiefer AG**, in Igis, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 72 vom 15. 4. 1993 S. 1800), mit Hauptsitz in: Altstätten SG. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Battaglia, Stefano, von Feldis/Veulden, in Haag Gde. Sennwald, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Eichberg); Oberle, Hanspeter, von Brunnadern, in Balgach, mit Kollektivprokura zu zweien; Scheiwell, Rolf, von Gottschaus, in Mörschwil, mit Kollektivprokura zu zweien.
18. April 1994 (1284)  
**Autozubehör P. Flepp**, in Igis, Ringstrasse, 7302 Landquart, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf und Einbau von Autozubehör sowie Pneu. Eingetragene Personen: Flepp, Patric, von Medel (Lucmagn), in Curaglia Gde. Medel (Lucmagn), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
18. April 1994 (1285)  
**Campani Holding SA**, in Roveredo GR, società anònima (FUSC no. 123 del 30. 6. 1992 p. 308). Persone dimensionarie e firme cancellate: Garavoglia, Rosanna, cittadina italiana, a Milano (I), membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Garavoglia, Luca, cittadino italiano, in Milano (I), membro, con firma collettiva a due.
18. April 1994 (1286)  
**Nesto SA in liquidazione**, in Poschiavo, partecipazioni ecc. società anònima (FUSC no. 9 del 14. 1. 1993 p. 191). Liquidazione terminata. La società è cancellata.
18. April 1994 (2162)  
**Brine Solutions AG (Brine Solutions SA) (Brine Solutions Ltd.)**, in Wettingen, c/o Brine SA, Hardstrasse 41, 5430 Wettingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 3. 1994. Zweck: Vertrieb von elektronischen Datenverarbeitungsanlagen und deren Zubehör sowie Beratung beim Kauf, Verkauf, Marketing, bei der Integration und Installation solcher Anlagen, Entwicklung von Software für Dokumentenverwaltungssysteme sowie Schulung und Ausbildung in deren Anwendung und Handhabung; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammen schliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Gillespie, Dr. Malcolm, von Genf, in Remetschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; King, Dr. Graham, britischer Staatsangehöriger, in Killwangen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Stödi Treuhand, in Zürich, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2163)  
**Alfred Zweifel, Malaga - Kellereien AG (Alfred Zweifel Caves de Malaga SA)** (Alfred Zweifel, Malaga Wine Vaults Ltd. Co.) (Alfred Zweifel, Bodegas de Malaga SA), in Rottenschwil, Import und Handel mit Weinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 28. 9. 1992 S. 4527). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Real, Simona, von Bogo und Sonvico, in Rottenschwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
18. April 1994 (2164)  
**Arbeva Engineering AG**, in Buchs AG, Aquisition und Ausführung von Engineering-Aufträgen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 11. 11. 1991 S. 4825). Statutänderung: 28. 3. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 1000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2165)  
**Edo Fliesen AG**, in Zurzach, Verlegen von und Handel mit keramischen Fliesen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1993 S. 2712). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Herold Waldmann Treuhand AG, in Dübendorf, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2166)  
**EF Transport AG Nussbaumen**, in Obersiggenthal, Aktiengesellschaft. Zweigniederlassung neu: (Zweigniederlassung aufgehoben) [bisher: Develier (HR Delmon)].
18. April 1994 (2167)  
**Gadola Graphik AG**, in Lengnau AG, Handel mit sowie Herstellung von Offset- und Graphikprodukten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 17. 6. 1992 S. 2795). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisag, in Klingnau, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2168)  
**Geissbühler AG Reinach**, in Reinach AG, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1988 S. 1697). Domizil neu: c/o Arthur Geissbühler, Gondswinkel 5, 5734 Reinach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eichenberger, Johanna Marie, von Burg, in Reinach AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Geissbühler, Marie, von Lauperswil, in Reinach AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schärer, Lotte von Safenwil, in Reinach AG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Wibe - Treuhand AG, in Sarmenstorff, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2169)  
**Gremag, in Jone**n, Herstellung von Drogerie- und Apothekenartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993 S. 6709). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greminger, Walter, von Uitikon, in Lachen, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: in Cham).
18. April 1994 (2170)  
**Gutmann-Taxi AG**, in Brugg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18. 9. 1989 S. 3438). Statutänderung: 7. 4. 1994. Firma neu: A 33er Taxi AG. Domizil neu: Badstrasse 50, 5200 Brugg. Aktienkapital neu: Fr. 150 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 150 000. Aktien neu: 150 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 100 Inhaberaktien zu Fr. 500). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gutmann, Fritz, von Stadel, in Brugg, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Gutmann, Brigitte, von Stadel, in Brugg, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion); Blum, Christoph, von Schötz, in Windisch, mit Kollektivprokura zu zweien; Gutmann, Hanspeter, von Stadel, in Uzniken, mit Kollektivprokura zu zweien; Maurer, Dieter, von Schmidried und Basel, in Brugg, mit Kollektivprokura zu zweien; Nussberger, Roland, von Seengen, in Seengen, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2171)  
**HCD Handels- und Finanz AG (HSD Handels- und Finanz SA) (HCD Handels- und Finanz Inc.)**, in Boniswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1994 S. 486). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Moritz Treuhand AG, in Dübendorf, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2172)  
**Industrie- und Verlags-Buchbinderei AG**, in Lenzburg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 17. 3. 1987 S. 1034). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Urech & Partner Revisions AG, in Auenstein, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2173)  
**InfoWay AG**, in Zofingen, Beratung von kleinen und mittleren Unternehmen in EDV usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1992 S. 2690). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisio Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2174)  
**J. Schmid AG**, in Zurzach, Erwerb von Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1993 S. 2712). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Herold Waldmann Treuhand AG, in Dübendorf, Revisionstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: AS & T Attenhofer Steuerberatung & Treuhand, in Zurzach, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2175)  
**KWC AG**, in Unterkulm, Fabrikation und Vertrieb von Armaturen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1994 S. 899). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sterchi, Elsbeth, von Lüsslingen und Schalunen, in Oberentfelden, mit Kollektivprokura zu zweien; Häner, Daniel, von Luzern, in Ebikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
18. April 1994 (2176)  
**Little Jumbo Sicherheitstreppen AG**, in Murj AG, Handel mit Sicherheitstreppen der Marke "Little Jumbo" usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 293 vom 17. 12. 1981 S. 3960). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Büttler Treuhand Buttwil, in Buttwil, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2177)  
**Rudolf Häusermann AG**, in Engen, Möbelfabrik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 22. 9. 1993 S. 6761). Statutänderung: 22. 2. 1994. Firma neu: Häusermann AG, Seengen. Zweck neu: Betrieb einer Möbelfabrik sowie Handel mit Möbeln und artverwandten Produkten; die Gesellschaft kann andere Unternehmen der Holzindustrie erwerben und betreiben oder sich an solchen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften jeglicher Art erwerben. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sachenlage bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden). Mitteilungen neu: Alle Bekanntmachungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
18. April 1994 (2178)  
**Schoop + Co AG**, in Baden, Betrieb einer Spenglerei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1994 S. 790). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leuenberger, Peter, von Melchnau, in Rothrist, mit Kollektivprokura zu zweien.
18. April 1994 (2179)  
**Similasan AG**, in Jonen, Herstellung pharmazeutischer Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993 S. 6709). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greminger, Walter, von Uitikon, in Lachen, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: in Cham).
18. April 1994 (2180)  
**Spyggi-Sport AG**, in Rothrist, Handel mit und Verkauf von Sportartikeln und Eisenwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1989 S. 4794). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter & Kuhn, Treuhand- und Revisions AG, in Aarau, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2181)  
**Transfer Finanz AG**, in Windisch, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 10. 3. 1993 S. 1174). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Senn, Andreas, von Densbüren, in Wettigen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
18. April 1994 (2182)  
**Wolf Fahrrad AG**, in Vordemwald, Herstellung und Verkauf von Fahrrädern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 1989 S. 4313). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wolf, Walter, von Neuenkirch, in Vordemwald, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. April 1994 (2183)  
**WWT AG Tortechnik**, in Uzwil, Vertrieb, Montage und Service von Toren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 14. 12. 1993 S. 6591). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Herold Waldmann Treuhand AG, in Dübendorf, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2184)  
**Z & P Zehnder & Partner AG**, in Jonen, Handel mit Produkten der elektronischen Datenverarbeitung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993 S. 6709). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greminger, Walter, von Uitikon und Bussnang, in Lachen, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Cham).
18. April 1994 (2185)  
**Zeller Telefon + Elektro AG**, in Wettingen, Projektierung von Telefon- und Elektroanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1993 S. 2660). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Euringer, Christian, von Wettingen, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. April 1994 (2186)  
**Tubofil SA (Tubofil AG)**, bisher in Yverdon-les-Bains, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 054 vom 19. 3. 1992 S. 1250). Statutänderung: 15. 2. 1994. Firma neu: Tubofil AG. Uebersetzung der Firma neu: (Tubofil SA). Sitz neu: Villmergen. Zweck neu: Import und Export von sowie Handel mit siderurgischen Erzeugnissen aller Art, Eisen, Metallen, Stahl, Kunststoffen und Maschinen, Tätigung von Makler- und Kommissionsgeschäften, Uebernahme von Vertretungen, Beteiligung an anderen Unternehmen; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Notter, Werner, von Niederurnen, in Lenzburg, Mitglied, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Realit Revisions AG, in Lenzburg, Revisionsstelle.
18. April 1994 (2187)  
**Novina AG**, in Riehenfelden, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 10. 2. 1994 S. 813). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Birsfelden (SHAB Nr. 67 vom 7.4.1994, S. 1861) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.
18. April 1994 (2188)  
**Metstahl AG**, in Kolliken, Handel mit Metallprodukten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1991 S. 2664). Firma neu: Metstahl AG in Konkursliquidation. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzen wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkursbericht des Konkursrichters des Bezirks Zofingen vom 8.9.1993. Durch weiteren Beschluss des gleichen Richters vom 16.3.1994 wurde das Verfahren mangels Aktiven eingestellt.
18. April 1994 (2189)  
**Zanders AG (Zanders SA) (Zanders Ltd.)**, in Kaiseraugst, Handel mit Maschinen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 14. 7. 1992 S. 3278). Firma neu: Zanders AG in Konkursliquidation. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzen wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkursbericht des Konkursrichters des Bezirks Rheinfelden vom 5.1.1994. Durch weiteren Beschluss des gleichen Richters vom 2.3.1994 wurde das Verfahren mangels Aktiven eingestellt.
18. April 1994 (2190)  
**Käse-Genossenschaft Stampfi-Mattenwil**, in Brittnau, Genossenschaft (SHAB Nr. 48 vom 9. 3. 1990 S. 941). Domizil neu: c/o Heinz Kunz, Mattenwil 343, 4805 Brittnau. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bögli, Ernst, von Seeburg, in Brittnau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Eugen, von Ochlenberg, in Brittnau, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kunz, Heinz, von Brittnau, in Brittnau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident); Jordi, Karl, von Gondiswil, in Brittnau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aeschlimann, Esther, von Rüterswil, in Brittnau, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. April 1994 (2191)  
**Käsegenossenschaft Fenkrieden-Gerenschwil**, in Sins, Genossenschaft (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991 S. 2261). Domizil neu: c/o Anton Steiner, Kapellmatt, Fenkrieden, 5645 Aettenschwil.
18. April 1994 (2192)  
**Raiffeisenbank Oberentfelden**, in Oberentfelden, Genossenschaft (SHAB Nr. 179 vom 16. 9. 1992 S. 4350). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tanner, Hans Peter, von Dinkton, in Oberentfelden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Winkenbach, Wanda, von Muhen und Oberentfelden, in Oberentfelden, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Hanspeter, von Aeschlen, in Oberentfelden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung); Häggartner, Patrizia, von Gondiswil, in Oberentfelden, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kellenberger, Max, von Walzenhausen, in Oberentfelden, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Fischer, Reto, von Zimmerwald, in Rohr AG, Verwalter Stellvertreter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. April 1994 (2193)  
**Lambda Dämmtechnik AG Cham**, in Dottikon, Ammerswilstrasse 19, 5605 Dottikon, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: Lambda Dämmtechnik AG Cham. Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Cham. Eingetragen im HRG am HS: 10.09.1993 [letzte Publikation: SHAB Nr. 187 vom 27.09.1983, S. 5039]. Zweck: Ausführung von technischen Dämmungen im Wärme- bzw. Kältebereich, Decken und Wandverkleidungen sowie Innenausbau, Schall- und Brandschutzdämmung sowie Handel mit Dämmstoffen inkl. Zubehörmaterialien jeder Art. Eingetragene Personen: Küfer, Paul, von, in Bremgarten bei Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loegler, Peter, von Münchenstein, in Böckten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Métral, Michel, von Nax, in Joux-les-Mésery, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Winger, Herbert, von Langnau im Emmental, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwager, Ivo, von Balterswil, in Dottikon, Delegierter und Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Schwager, Annemarie, von Balterswil, in Dottikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. April 1994 (2194)  
**Leica AG**, in Unterentfelden, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 243 vom 14. 12. 1993 S. 6591), mit Hauptsitz in: Balgach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reuvekamp, Frederik Johan, niederländischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beckers, Thomas, niederländischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. April 1994 (2196)  
**Egloff Computer**, in **Wettingen**, Lerchenstrasse 17, 5430 Wettingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Vermietung von Computeranlagen und Peripheriegeräten aller Art, Vermittlung von Dienstleistungen im EDV-Bereich. Eingetragene Personen: Egloff, Martin, von Oberrohrdorf, in Wettingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. April 1994 (2197)  
**Rolf Lerch, Küchenbau & Sanierungen**, in **Brittnau**, Einzelfirma (SHAB Nr. 152 vom 10. 8. 1992 S. 3761). Domizil neu: Trinerweg 3, 4805 Brittnau.

18. April 1994 (2198)  
**S. Jesvenak Ingenieurbüro**, in **Lupfig**, Erstellen von elektrotechnischen Studien usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1991 S. 312). Domizil neu: Flachscherstrasse 469, 5242 Lupfig.

18. April 1994 (2199)  
**Musing AG**, in **Bremgarten AG**, Metzgergasse 2, 5620 Bremgarten AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 4. 1994. Zweck: Handel, Reparatur, Vermarktung und Beratung betreffend Waren aller Art, insbesondere solchen aus den Bereichen Musikinstrumente, EDV-Hard- und Software und Unterhaltungselektronik, Fabrikation und Entwicklung von Lautsprechern, Boxen und Verstärkeranlagen sowie Entwicklung von EDV-Software; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschließen sowie Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namentrukten zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage; EDV-Anlagen und 1 Automobil, gemäss Vertrag vom 14.04.1994, wofür 29 voll liberierte und 2 zu je 50 % liberierte Namentrukten zu Fr. 1000 ausgeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, einfacher Brief oder Zirkular. Eingetragene Personen: Seiler, Eugen, von Tägeri, in Künten, Präsident, mit Einzelunterschrift; Nell, Erwin, von Zürich, in Oberengstringen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Pago Treuhand & Revisions AG, in Birmensdorf, Revisionsstelle.

18. April 1994 (2200)  
**Tacco Immobilien AG**, in **Reinach AG**, c/o Beat Widmer, Hauptstrasse 13, 5734 Reinach AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 3. 1994. Zweck: Erwerb, Veräußerung, Vermietung, Verwaltung sowie Finanzierung von Grundstücken, Erstellung von Bauten sowie Übernahme von Immobilientreuhand- und Generalunternehmungsauflagen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme; Liegenschaft GB Gränichen Nr. 631, gemäss Vertrag vom 30.03.1994, zum Preise von Fr. 1 000 000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB oder, soweit die Adressen der Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Eingetragene Personen: Widmer, Beat, von Gränichen, in Reinach AG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; AGW-Treuhand AG, in Lenzburg, Revisionsstelle.

18. April 1994 (2201)  
**CPS AG**, in **Weinfelden**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 5. 4. 1994 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel und Verkauf von EDV-Hard- und Software sowie deren Schulung. Im weiteren bezieht die Gesellschaft die private Arbeitsvermittlung. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlt Namentrukten (vinkuliert) zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Thomas Möschinger, von Zürich und Häfelfingen, in Turenthal. An Peter Sierl, von Aristau, in Berg TG, Geschäftsführer, wurde Einzelunterschrift erteilt. Revisionsstelle: Jürg Geiger Treuhand AG, in Wil SG. Domizil: Frauenfelderstrasse 20, 8570 Weinfelden.

14. April 1994  
**Basic Security GmbH**, in **Weinfelden**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 12. 4. 1994 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Erbringung von Sicherheitsdienstleistungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, überbauen und veräußern. Das voll einbezahlt Stammkapital beträgt Fr. 20 000, eingeteilt in 1 Stammleinlage zu Fr. 18 000 und 2 Stammleinlagen zu je Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Gesellschafter und zugleich Geschäftsführer mit einer Stammleinlage von je Fr. 1000 sind Urs Alig, von Pigniu/Panix, in Weinfelden, und Markus Biedermann, von Oltén und Obergsingen, in Weinfelden; sie führen Einzelunterschrift, und Gesellschafter mit einer Stammleinlage von Fr. 18 000 ist die Delta Security Service AG, in Weinfelden. Domizil: Mühlfanstrasse 1, 8570 Weinfelden.

14. April 1994  
**Genossenschaft für Arbeitsvermittlung im Hinterthurgau**, in **Aadorf**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 25. 3. 1994 eine Genossenschaft. Zweck: Die Unterstützung der angeschlossenen Gemeinden bei der lang- und kurzfristigen Vermittlung von Arbeitslosen auf dem Gebiet des Bezirkes Münchwilen und der Munizipalgemeinde Aadorf, insbesondere bei der regionalen, kantonalen und interkantonalen Vermittlung von Arbeitslosen für Dauerstellen, der regionalen, kantonalen und interkantonalen Vermittlung von Arbeitslosen für Temporärarbeitsplätze. Es werden auf den Namen lautende Anteilscheine zu Fr. 1000 ausgegeben. Für die Verbindlichkeit der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Generalsammlung, Vorstand und Kontrollstelle. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Vorstand besteht aus 5 bis 7 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Bruno Lüscher, von Seon AG, in Aadorf, als Präsident; Walter Nef, von Urmäsch, in Münchwilen TG, als Vizepräsident; Gallus Strässle, von Lütisburg, in Wil SG, als Aktuar; Roland Hollenstein, von Mosnang, in Rickenbach bei Wil, als Kassier; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: c/o Gemeindeverwaltung, 8355 Aadorf.

14. April 1994  
**Hepar AG**, in **Berlingen**, Handel mit Erzeugnissen aller Art usw. (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1983, S. 1342). Gemäss Beschluss der außerordentlichen Generalversammlung vom 15. 1. 1992 wurde das bisher zu 50% Aktienkapital von Fr. 50 000 durch Verrechnung mit Darlehen voll liberiert, gleichzeitig wurde der Zweck geändert in: Handel mit Erzeugnissen aller Art, insbesondere internationale Einbringung und Vermittlung von technischen und wirtschaftlichen Dienstleistungen aller Art, Herstellung und Verkauf von diätetischen, kosmetischen und pharmazeutischen Produkten. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Gebäude erwerben, vermitteln und veräußern. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

14. April 1994  
**Sisti AG**, in **Frauenfeld**, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 216 vom 5. 11. 1993, S. 5820). Gemäss Beschluss der Verwaltungsratssitzung vom 14. 4. 1994 wurde das Aktienkapital von

Fr. 100 000, bisher zu 50% liberiert, durch Bareinzahlung von Fr. 25 000, neu zu 75% liberiert. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

14. April 1994  
**Ernst Schoop AG Arbon**, in **Arbon**, Betrieb einer Offset- und Buchdruckerei (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1988, S. 2083). Eduard Kobelt, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Die Unterschrift von Bruno Egli, Geschäftsführer, ist erloschen. An Ulrich Jäger, von Mels, in Romanshorn, Geschäftsführer, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Revisionsstelle: OBT Treuhand AG, Filiale St. Gallen, in St. Gallen.

14. April 1994  
**Otto AG**, in **Arbon**, Bau und Vertrieb von Heizungen usw. (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1994, S. 1128). Die Prokura von Hans Rudolf Dünner ist erloschen.

14. April 1994  
**Rossi + Tschallener AG**, in **Kreuzlingen**, Ausführung von Hoch- und Tiefbauten (SHAB Nr. 66 vom 4. 4. 1990, S. 1320). An Felix Hofstetter, von Hausein am Albis, in Neftenbach, wurde Einzelprokura erteilt. Revisionsstelle: Hangartner Treuhand AG, in Kreuzlingen.

14. April 1994  
**Gasser Entwicklungs AG**, in **Rosenhuben**, Gemeinde Oberwil TG, Entwicklung von Maschinen und Apparaten usw. (SHAB Nr. 20 vom 27. 1. 1987, S. 323). Revisionsstelle: Hess Revisions- und Wirtschaftsberatungs AG, in Weinfelden.

14. April 1994  
**Eugster Eier AG**, in **Balterswil**, Produktion und Handel mit Trinkern usw. (SHAB Nr. 148 vom 4. 8. 1992, S. 3669). Revisionsstelle: Thalmann Treuhand AG, in Weinfelden.

14. April 1994  
**Raiffeisenbank Romanshorn**, in **Romanshorn** (SHAB Nr. 106 vom 4. 6. 1993, S. 2884). Edwin Bischof, Präsident, und Ernst Widmer, Aktuar, sind aus der Verwaltung ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde Max Thalmann, von Wieslikon, in Romanshorn, als Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien, in die Verwaltung gewählt. Max Sommer, von Wyssachen, in Romanshorn, bisher Beisitzer nur Präsident; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

14. April 1994  
**Alpaskan AG**, in **Bürglen TG**, Export und Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1991, S. 2965). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

14. April 1994  
**Armin Meienberger Baugeschäft**, in **Lanterswil**. Firmainhaber ist Armin Meienberger, von Oberbussnang, in Lanterswil. An Claudia Meienberger, von Oberbussnang, in Lanterswil, wurde Einzelprokura erteilt. Baugeschäft, Lanterswil, Post: 9503 Stehrenberg.

14. April 1994  
**A. Diener**, in **Bischofzell**. Firmainhaber ist Anton Diener, von Bubikon, in Bischofzell. Publ-Disco-Betrieb Brüggi Pub, Thurbrugstrasse 5, 9220 Bischofzell.

14. April 1994  
**Rutishauser Bauelemente**, in **Tägeri**, Handel mit und Verkauf von Bauelementen usw. (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1986, S. 1145). Über die Firma wurde am 8. 3. 1994 der Konkurs eröffnet.

14. April 1994  
**Jakob Suhner**, in **Tägeri**, Handel mit Pneu und Autozubehör (SHAB Nr. 62 vom 14. 3. 1984, S. 913). Über die Firma wurde am 25. 3. 1994 der Konkurs eröffnet.

14. April 1994  
**Wildhaber Gallus Haustechnik Management AG**, in **Frauenfeld**, Planung und Koordination sowie Ausführung von haustechnischen Anlagen (SHAB Nr. 96 vom 18. 5. 1990, S. 2001). Der am 18. 2. 1994 über die Firma eröffnete Konkurs wurde durch Beschluss des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 18. 3. 1994 mangels Aktiven eingestellt. Die Firma lautet nun: **Wildhaber Gallus Haustechnik Management AG** in Konkursliquidation.

14. April 1994  
**AC Bau AG**, in **Hauptwil**, im Bausektor, insbesondere in Akkord-Mauerarbeiten tätig (SHAB Nr. 68 vom 8. 4. 1994 S. 1890). Revisionsstelle nicht: Sutter Treuhand AG, in Wil SG, sondern: KS Revisions-AG, in Wil SG.

14. April 1994  
**Ticino - Tessin - Tessin**

14. April 1994  
**Ufficio di Bellinzona**

13 aprile 1994  
**Electronova di Zolla e Pansardi**, in **Giubiasco**, acquisto riparazione elettronici, ecc. (FUSC del 13. 1. 1989, n. 9, p. 161), società in nome collettivo. L'associato Umberto Zolla si è ritirato dalla società e la sua firma è estinta. Nuova società della società: Elvira Zolla, da Köniz in Monte Carasso, con firma collettiva a due.

13 aprile 1994  
**Mancini & Marti S.A.**, in **Bellinzona**, esecuzione lavori edili, ecc. (FUSC del 29. 9. 1993, n. 189, p. 5100). Giorgio Pedroia, già procuratore, è ora vice-direttore, con firma collettiva a due; la sua procura è estinta. Condirettore con firma collettiva a due: Fabio Panzera, da ed in Cademario.

13 aprile 1994  
**IBE SA**, succursale di Bellinzona, in **Bellinzona**. Sotto questa ragione sociale, la società anonima IBE SA, con sede principale a Ginevra, avente per scopo tutte le attività nel campo informatico, particolarmente nell'installazione di sistemi chiavi in mano essenzialmente nel ramo finanziario. Acquisto, vendita, rappresentazione, importazione, esportazione, manutenzione e riparazione di prodotti informatici e di tutti gli accessori in relazione con i settori hardware e software. L'analisi di sistemi, consulenza, assistenza, aiuto al finanziamento e la formazione. Il miglioramento della protezione dei dati e dei supporti informatici delle telecomunicazioni e dagli scambi dei dati. Il commercio di tutti i prodotti, la prestazione di tutti i servizi e la partecipazione a tutte le società collegate direttamente o indirettamente al campo informatico, iscritta a registro di commercio di Ginevra il 16 febbraio 1994 (FUSC del 28. 2. 1994) con assemblea generale del 10 febbraio 1994 ha creato una succursale a Bellinzona. Responsabile della succursale con firma individuale: Mauro Casella, da Barbengo in Giubiasco; procura collettiva a due con Mauro Casella, limitatamente alla succursale: Attilio Merzagora, cittadino italiano in Besano/Varese. Recapito: presso Consulca SA, piazza Collegiata 1.

13 aprile 1994  
**D.P.R. De Paolis SA**, in **Bellinzona**, esercizio impresa pittura, ecc. (FUSC dell'8. 1. 1991, n. 4, p. 77). Ufficio di revisione: ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadioli, Bellinzona.

13 aprile 1994  
**Genesione Alberghiera - Geal S.A.**, in **Lugano** (FUSC del 12. 10. 1993, n. 198, p. 5337). Dott. Pier Luigi Sicilia, già amministratore delegato, è ora vice-presidente con firma collettiva a due. Nuovi membri del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due sono: Giampiero Berra, da Montangola in Gentilino ed Emilio Martinenghi, da Gerra (Verzasca) in Cuguglia.

13 aprile 1994  
**Taco Espresso Galli S.A.**, in **Lugano**, commercio di articoli da ferramenta, ecc. (FUSC del 7. 1. 1993, n. 4, p. 69). In seguito a divorzio il membro del consiglio di amministrazione si chiama ora: Patrizia Frapolli-Galli, ora in Agno.

13 aprile 1994  
**BDI Banco di Lugano**, in **Lugano**, società anonima (FUSC del 3. 2. 1994, n. 24, p. 679). Firma collettiva a due per la sede principale è stata conferita a: Beda Krähenmann, da Tobel e Wittenwil in Zurigo, vice-direttore.

14 aprile 1994

**Canepa Nito Impresa Pittura S.A.**, succursale di Bellinzona, in **Bellinzona**. Sotto questa ragione sociale, la società anonima Canepa Nito Impresa Pittura SA, Mezzovico, iscritta al registro di commercio di Lugano il 3 agosto 1978 (FUSC del 19. 1. 1994, n. 13, p. 370), avente per scopo l'esecuzione di qualsiasi lavori di pittura, verniciatura in genere, tappezzeria e posa di pavimenti in linoleum, con decisione del consiglio di amministrazione dell'11. 4. 1994 ha creato una succursale a Bellinzona. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due: presidente; Alberto Canepa, da ed in Mezzovico; membra: Renata Zocchi, da Taverna-Torricele in Mezzovico, Germano Alberti, da Davesco-Soragno in Cadro, e Renzo Ponti, da Salorno in Massagno. Recapito: piazza Noisetto 3.

14 aprile 1994

**Genetelli Italo & Co**, in **Arbedo-Castione**, autotrasporti, ecc. (FUSC del 26. 7. 1990, n. 143, p. 3004), società in accomandita. Il socio accomandante Luciano Canepa si è ritirato dalla società. La sua accomandita di fr. 1000 è estinta. Nuovo socio accomandante per un importo di fr. 1000 è nominato: Corrado Bernasocchi, da ed in Bellinzona, senza diritto di firma.

14 aprile 1994  
**Ufficio di Locarno**

14 aprile 1994  
**Goldway Luca Beretta**, in **Locarno**, commercio all'ingrosso di gioielli, ecc. (FUSC del 6. 8. 1992, n. 150, p. 3716). Nuova sede: Losone, contrada Mondriga 6.

14 aprile 1994

**Estro Engineering Study Research Organisation**, in **Ascona**, il commercio internazionale, ecc., società anonima (FUSC del 5. 4. 1989, n. 65, p. 1356). Nuova ragione sociale: TSE SA. Nuova sede: Minusio, c/o Studio fiduciario Victor Hutter, via Boreco 24. Statuto modificato l'8 marzo 1994. L'amministratore unico Victor Hutter abita ora a Minusio.

14 aprile 1994

**Moda Franca SA**, in **Muralto**, il commercio nel campo dell'abbigliamento, ecc. (FUSC del 14. 2. 1994, n. 31, p. 875). Revisore: Carlo Peduzzi, Cadempino.

14 aprile 1994

**Foundry Service Krinke & Kozelsky**, in **Gordola**, ufficio d'ingegneria, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 14. 9. 1992, n. 177, p. 4308). Il socio Herbert Kozelsky è uscito dalla società con il 31 dicembre 1993. Questa è sciolta e cancellata. Il socio Jaroslav Krinke, da ed in Gordola, continua l'attività come ditta individuale conformemente alle disposizioni dell'art. 579 CO sotto la ditta Foundry Service Krinke.

14 aprile 1994

**Bici Linea 107 Pasquariello e Pellegrini**, in **Gordola**, via Cattaneo. Società in nome collettivo iniziata il 14 aprile 1994 tra Antonio Pasquariello, cittadino italiano in Gordola, e Ulisse Pellegrini, da Tenero-Contra in Gordola. Genere di commercio: vendita e riparazione di biciclette.

14 aprile 1994  
**Ufficio di Lugano**

14 aprile 1994  
**Bilza S.A.**, in **Lugano**, costruzioni metalliche, ecc. (FUSC del 9. 2. 1994, n. 28, p. 790). Nuovo scopo: la fabbricazione, la posa e la vendita di pezzi destinati a costruzioni metalliche e superfici in vetro, serramenti in legno-metalllo, opere di tapparelle e persiane. La progettazione e la consulenza tecnica per opere di costruzioni metalliche, nonché l'esecuzione di opere edili in genere e in particolare tutte le opere di risanamento del cemento armato e affini e di tutte le parti meccaniche, metalliche ed elettriche di strade, ponti e gallerie. L'esercizio di un'impresa di gessatori, l'esecuzione di plafoni ribassati, controsottifatti, intonaci plasti e plastiche murali di ogni tipo. Produzioni ed esecuzioni di lavori di posa di pietre artificiali nonché la costruzione di immobili, come pure la rappresentanza, l'acquisto e lo sfruttamento di brevetti. Pubblicazioni: ora FUSC. Statuto modificato: 12. 4. 1994, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione.

14 aprile 1994

**Telimel SA**, a **Pregassona**, impianti elettrici, ecc. (FUSC del 5. 3. 1992, n. 44, p. 1027). Enrico Curti, già presidente, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

14 aprile 1994

**Mazzinghi-Pezzani e Partner S.A.**, in **Lugano**, selezione di personale, ecc. (FUSC del 26. 1. 1993, n. 17, p. 402). Secunda Fiduciaria SA non è più revisore.

14 aprile 1994

**Albergo-Garni Domus di Eva Del Grande Bossart**, a **Paradiso**, riva Paradiso 24a. Titolare: Eva Del Grande Bossart, da Cuggia a Paradiso. Scopo: la gestione dell'Albergo-Garni Domus.

14 aprile 1994

**Bagi Plan S.A.**, precedentemente a **Melide**, acquisto e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 20. 9. 1988, n. 219, p. 3844). Nuova sede: Bärbengo, Campagnola, c/o arch. Alfred Barandun. Statuto modificato: 13. 4. 1994.

14 aprile 1994

**Accordia Bau AG**, succursale di **Muzzano**, in **Muzzano**, opere da capo-mastro, ecc. (FUSC del 6. 8. 1993, n. 151, p. 4140), società anonima con sede principale precedentemente a Basilea. Nuova sede principale: Gengen, Paradiesi.

14 aprile 1994

**PKZ Burger-Kehl & Co Aktiengesellschaft**, succursale di **Lugano** (FUSC del 18. 11. 1993, n. 225, p. 6078), società anonima con sede principale a **Urdorf**. La firma di Walter Burger, già presidente, è estinta. Ph. Olivier Burger, amministratore delegato, è ora anche presidente con firma collettiva a due.

14 aprile 1994

**Bischick S.A.**, in **liquidazione**, in **Pregassona**, commercio di abiti, ecc. (FUSC del 18. 10. 1993, n. 202, p. 5438). Superid S.A. non è più liquidatrice. Nuova liquidatrice: Centrapriv Lugano SA, Lugano. Nuovo indirizzo della società in liquidazione: Lugano, viale Stefano Francini 22, c/o Centrapriv Lugano SA.

14 aprile 1994

**Gestione Alberghiera - Geal S.A.**, in **Lugano** (FUSC del 12. 10. 1993, n. 198, p. 5337). Dott. Pier Luigi Sicilia, già amministratore delegato, è ora vice-presidente con firma collettiva a due. Nuovi membri del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due sono: Giampiero Berra, da Montangola in Gentilino ed Emilio Martinenghi, da Gerra (Verzasca) in Cuguglia.

14 aprile 1994

**Taco Espresso Galli S.A.**, in **Lugano**, commercio di articoli da ferramenta, ecc. (FUSC del 7. 1. 1993, n. 4, p. 69). In seguito a divorzio il membro del consiglio di amministrazione si chiama ora: Patrizia Frapolli-Galli, ora in Agno.

14 aprile 1994

**BDI Banco di Lugano**, in **Lugano**, società anonima (FUSC del 3. 2. 1994, n. 24, p. 679). Firma collettiva a due per la sede principale è stata conferita a: Beda Krähenmann, da Tobel e Wittenwil in Zurigo, vice-direttore.

14 aprile 1994

**Antonello Carraro S.A., a Paradiiso**, l'esercizio di funzioni di servizio, ecc. (FUSC del 26. 4. 1991, n. 80, p. 1758). Antonella Bergomi, già membro, dimissionaria, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due: Ulrich Selinger, da Lütisburg SG in Morbio Inferiore. Revisore: EG Fidlerservice SA, Paradiso.

14 aprile 1994

**Vanili S.A., in Lugano**, commercio di articoli di consumo, ecc. (FUSC del 24. 9. 1986, n. 222, p. 3672). Revisore: Interrevisa SA, Lugano.

14 aprile 1994

**Interreva SA, in Lugano**, espletamento di mandati fiduciari, ecc. (FUSC del 7. 6. 1993, n. 107, p. 2928). Revisore: Fiduciaria Tanner S.A., Lugano.

14 aprile 1994

**Novedel S.A., in Lugano**, via dei Solari 4, c/o Seam S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 13. 4. 1994. Scopo: detenzione di beni mobili e immobili all'estero nonché di beni immateriali, prese di partecipazioni. Capitale azionario: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 50% (fr. 50 000). Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: da uno o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Andrea Balerna, da Lamone in Cuglia. Revisore: TS Accounting S.A., Lugano.

14 aprile 1994

**Caslago S.A., in Lugano**, via Trevano 39, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 13. 4. 1994. Scopo: la costruzione, la locazione e l'amministrazione, l'acquisto e la vendita di immobili, la partecipazione ad altre società aventi scopo analogo. Capitale sociale fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Consiglio di amministrazione: da 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Francesco Saini, da Coira in Porza. Revisore: Fiduciaria Regazzi S.A., Locarno.

14 aprile 1994

**Viaggi Simili S.A.**, precedentemente a Ginevra, trasporto di persone in gruppo, ecc. (FUSC dell'11. 4. 1991, p. 1485). Nuova sede: M assa gno, via Général Guisan. Nuovo scopo: trasporto di persone in gruppo, viaggi internazionali, agenzia di viaggi, ogni altra operazione commerciale in relazione con lo scopo sociale. Lo statuto originale del 22. 3. 1991 è stato modificato 18. 2. 1994, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Capitale azionario: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Romain Alber, da in Ginevra. Antonio Simili, di nazionalità italiana in Mineo (I), ha procura individuale. Revisore: Jean Charles Vitali, Essertines-sur-Rolle.

**Ufficio di Mendrisio**

14 aprile 1994

**Gefidim S.A., in Chiasso**, l'amministrazione e la gestione di società, ecc. (FUSC del 21. 5. 1993, n. 97, p. 2591). Scoglimento: 12. 4. 1994. Nuova ragione sociale: Gefidim SA in liquidazione. A liquidatore con firma individuale è stato nominato il precedente membro del consiglio di amministrazione Dott. Alessandro Villa. Le firme di Giorgio Ciccheler, già presidente e Dott. Elvio Gada, già membro, sono estinte. Recapiti della società in liquidazione: c/o Masfida S.A., corso San Gottardo 72, 6830 Chiasso.

14 aprile 1994

**English Text Hasemer, in Vacallo**, preparazione di testi in inglese, ecc. (FUSC dell'11. 11. 1993, n. 220, p. 5929). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio per partenza del titolare, giusta i disposti di cui all'art. 68 cpv. 1 ORC.

14 aprile 1994

**Belpiano S.A., in Chiasso**, la costruzione, gestione di immobili, ecc. (FUSC del 29. 4. 1988, n. 98, p. 1719). La società è sciolta in seguito a fallimento dichiarato con decreto del 14. 4. 1994 dalla Prefettura di Mendrisio-sud. Nuova ragione sociale: Belpiano S.A. in fallimento.

**Vaud – Waadt – Vaud****Bureau d'Aigle**

12 aprile 1994

**Michel Maillard Diffusion Sàrl, à Aigle**, società a responsabilità limitata, achat et vente d'articles de fêtes, cadeaux (FOSC du 19. 5. 1993, p. 2564). Nuova sede: avenue des Ormonts 20.

12 aprile 1994

**Gravière des Neyex S.A., à Bex**, exploiter toute carrière ou gravière (FOSC del 2. 6. 1980, p. 1865). Dissoluzione: 5 aprile 1994. La liquidation est opérée sous la ragione sociale: Gravière des Neyex S.A., en liquidazione. Fernand Guillard et Marcel Guillard, qui ne sono più administratore, sono nominati liquidatori e signent désormais collettivamente a due.

13 aprile 1994

**Galerie Commerciales Au Louvre Aigle S.A., à Aigle**, commerce en gros et en détail (FOSC del 16. 9. 1991, p. 4004). Statuti modificati le 17 mars 1994. Les 150 actions al portatore da fr. 1000 sono trasformate in 150 azioni nominative da fr. 1000. Capital entièrement liberato: fr. 150 000, diviso in 150 azioni nominative da fr. 1000, con restriction de transmissibilità. Revisore: Multifiduciaria Riviera S.A., à Montreux.

13 aprile 1994

**Société de propriétaires-viticulteurs, Villeneuve, à Villeneuve**, società cooperativa (FOSC del 7. 8. 1991, p. 3428). Charles Vallotton et Daniel Volet (inscrits sans signature) ne sono più membri. Nuovi membri senza signature: Claude Borloz, d'Ormont-Dessous, à Villeneuve, et Gaston Nicolet, de et à Villeneuve.

13 aprile 1994

**Weber Mécanique S.A., à Noville**, nouvelle società anonyme. Statuto: 31 marzo 1994. But: l'exploitation d'un garage et d'un atelier de mécanique de précision, la réparation de machines agricoles, l'achat, la vente, l'importation, l'exportation, la représentation et la fabrication de tous véhicules et produits liés à la mécanique. Apport selon contrat d'apports du 31 mars 1994 et bilan al 31 dicembre 1993: de Robert Weber, garage à Noville, actifs (fr. 768 776.94) et passifs (fr. 665 658.05), soit un actif net de fr. 103 118.89; en échange, il est remis à l'apporteur 192 actions nominative de fr. 500, lequel sera crédité du solde dans les comptes de la società. Capital entièrement liberato: fr. 100 000 diviso in 200 actions nominative de fr. 500, con restriction de transmissibilità. Pubblicazioni: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membri: Robert Weber, presidente, et Ghislaine Weber, secrétaire, tous deux de Seeburg BE, à Noville, et con signature individuale. Revisore: Claude Tétaz, de Chamblon, à Lausanne.

13 aprile 1994

**Daniel Buttex**, précédemment à Payenne (FOSC del 19. 9. 1987, p. 3690). Siège et domicile du titulaire Daniel Buttex, de Granges-pr-Marnand, transférés à Aigle, Lieugex 11. Représentation et vente de produits non toxiques et cosmétiques.

13 aprile 1994

**Michèle Oppiger**, à Aigle, exploitation d'une parfumerie (FOSC del 10. 4. 1992, p. 1624). Raison radiata per suite de remise de commerce.

**Bureau de Cully (district de Lavaux)**

13 aprile 1994

**Imeto SA (Imeto AG)**, précédemment à Bex (FOSC del 22. 2. 1994, p. 1029). Statuts primitivi del 8 novembre 1989, modificati le 18 mars 1994. Siège transférè a Puidoux, route Cantonale, Le Vergnolet. But: achat, vente, location et distribution de motocycles, de pièces d'échange de motocycles, de moteurs de motocycles, de vêtements pour conducteurs de motocycles, des accessoires de motocycles et d'autre véhicules pour son propre compte ou pour le compte de tiers. Capital entièrement libéré: fr. 250 000, diviso in 250 actions nominative de fr. 1000, avec restriction de transmissibilità. Pubblicazioni: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membri. Hervé Will, d'Allemagne, à Bedburg-Kaster (D), presidente; Claude Schumacher, de Treiten, à Mézières VD, vice-président et administrateur-délégué; Edgar H. Paltzer, de et à Zurich, administrateur, tous avec signature collective a due (inscrits). Andreas Guth, d'Allemagne, à Düsseldorf (D), direttore con signature collective a due (inscrit). Revisore: Price Waterhouse, a Neuchâtel, n'est plus organo de revisione. Nouvel organo de revisione: Fimisa S.A., a Renens.

13 aprile 1994

**Le Chaudron S.A., à Lutry**, achat, construction et gestion d'immeubles (FOSC del 26. 8. 1991, p. 3724). Helga Schäfer n'est plus secrétaire, Rolf Schäfer n'est plus administratore, la sua firma è radiata. Charles Giroud n'est plus presidente, il reste administratore et signe désormais individuellement. Nouvelle adresse: chemin des Côtes-de-Bochat 5, La Conversion, chez Daniel Pache.

**Bureau de Lausanne**

13 aprile 1994

**R. Courvoisier S.A., à Lausanne**, commerce et pose de papiers peints, etc. (FOSC del 16. 5. 1991, p. 2109). Revisore: BFF, bureau fiduciario e fiscal, a Lausanne.

13 aprile 1994

**Microclic S.A. r. l.** l'informatico pour l'hôtellerie et la restauration, à Lausanne (FOSC del 2. 5. 1991, p. 1861). Statuti modificati le 24 marzo 1994. Società Microclic, qui n'est plus associata, a cedé sa parte de fr. 6000 a l'associa G & M S. à r. l. sistema de réservation par télématico pour l'hôtellerie et le tourisme, dont la part è portata de fr. 14 000 a fr. 20 000.

13 aprile 1994

**Bower S.A., à Lausanne**, édition sous diverse forme (FOSC del 19. 7. 1991, p. 3145). Statuti modificati le 28 mars 1994. Siège transférè a Belmont-sur-Lausanne, chemin de la Cure 12. Revisore: Fiduciaria Gilbert Kaiser S.A., a Lausanne.

13 aprile 1994

**Bort diffusion S.A., à Lausanne**, commerce et diffusion de tout produit (FOSC del 1. 2. 1991, p. 461). Nouvelle adresse del siège legal: chemin de Montroube 1, chez Fiduciaria Gilbert Kaiser S.A. Bureaux: Belmont-sur-Lausanne, chemin de la Cure 12. Statuti modificati le 28 mars 1994. Restriction quant à la transmissibilità delle azioni. La signature de Jean-Jacques Bort è radiata. Revisore: Fiduciaria Gilbert Kaiser S.A., a Lausanne.

13 aprile 1994

**Aleyon data S.A., à Prilly**, représentation et vente d'appareils, sistemi e logiciels dans le domaine de l'environnement et du traitement de l'information (FOSC del 26. 7. 1993, p. 3903). Statuti modificati le 30 marzo 1994. Nouvela ragione sociale: Aleyon cleaning technology S.A. Siège transférè a Renens, avenue des Baumettes 11-13. Les administratrices Jean-Pierre Vuille, nominato presidente, e Pierre Gruaz, qui n'est più presidente, signent désormais individualmente.

13 aprile 1994

**Chemo trade, à Pully**, società anonyme, commerce de marchandise di diverse nature, notamment de prodotti e materie chimiche (FOSC del 24. 11. 1992, p. 5482). La signature de Milorad Tadic è radiata.

13 aprile 1994

**Sauvabé-Bissonnet D S.A., à Lausanne**, opérations, immobilières et exploitation d'un café-restaurant (FOSC del 30. 6. 1988, p. 2713). Gabriel Golay n'est plus administratore; la sua firma è radiata. Nouveaux administratrices: André Baumberger, à Ecublens VD, presidente; Claude Baumberger, a Lausanne, e Jean Baumberger, a Ecublens VD, tous de Lausanne e con signature collective a due.

13 aprile 1994

**Rowidessin, Roger Witz, à Crissier**, atelier graphique (FOSC del 29. 7. 1988, p. 3160). La ragione è radiata per suite de cessation d'attività.

13 aprile 1994

**Günther Solar AG, à Lausanne**, fabrication et commerce de générateurs solari (FOSC del 9. 3. 1994, p. 1312). Statuti modificati le 2 marzo 1994. Nouvela ragione sociale: GS compositors électro-solaires S.A.

13 aprile 1994

**Fiduciaria Bonjour, à Pully**, chemin de Somaïs 17. Titulaire: William Bonjour, de Blonay, a Pully. Exploitation d'une fiduciaria.

13 aprile 1994

**Sanicom S.A.**, précédemment à Lutry (FOSC del 10. 2. 1993, p. 678). Siège transférè a Lausanne, avenue de France 40. Statuti primitivi del 17 janvier 1980 modificati in dernier lieu il 11 aprile 1994. But: travaux dans le domaine des installations sanitaires et du chauffage; commerce, mise en valeur, construction et exploitation d'immeubles, commerces e industrie. Capital entièrement libéré: fr. 50 000 diviso in 50 actions al portatore de fr. 1000. Pubblicazioni: FOSC. Administration: un o più membri. Seule administratrice con signature individuale: Monique Schwab (inscrita), de Sisele, a Lausanne. Revisore: Gerfidec (inscrit), a Lausanne.

13 aprile 1994

**Tradition S.A., à Lausanne**, transactions finanziarie (FOSC del 11. 4. 1994, p. 1925). Maurice Lévy, dont la procuration è stata estinta, è nominato sous-direttore con signature collective a due. Signature collective a due è conferita a Robbin Davies, de Grande-Bretagna, a Aubonne, e Michael Zwaet, d'Allemagne, a Pully, sous-direttore.

13 aprile 1994

**GTS general travel service, S. Frick**, a Pully, avenue des Collèges 52 a. Titulaire: Sonya Frick, des Geneveys-sur-Coffrane, a Pully. Services, notamment marketing, pubblicità, representation, secrétariale e organisation de manifestazioni diverse, dans le domaine touristique.

13 aprile 1994

**Gematec S.A., à Lausanne**, atelier de constructions mécaniques et chantier naval (FOSC del 4. 1. 1994, p. 45). La società è d'office declarée dissoe in application des dispositions des art. 708 CO e 86 ORC. La raison sociale devient Gematec S.A. in liquidation. Elle n'a plus d'administratore e pas de liquidateur.

13 aprile 1994

**Karoll fourrures S.A., à Lausanne** (FOSC del 1. 5. 1986, p. 1680). La società ayant transférè son siège a Genève e sous la ragione sociale Rodolphe Fourrures S.A. (FOSC del 14. 2. 1994, p. 1957), la ragione sociale è radiata d'office del registre del district de Lausanne.

13 aprile 1994

**Bogal S.A., à Epalinges**, opérations immobilières e courtage dans le domaine des assurances (FOSC del 24. 1. 1989, p. 307). Statuti modificati le 29 mars 1994. Siège transférè a Lausanne, avenue Juste-Olivier 2. Revisore: René Lienhard, de Brittnau, a Saint-Livres.

14 aprile 1994

**S21 services informatiques intégrés S.A., à Lausanne** (FOSC del 27. 12. 1993, p. 6851). Signature collective a due è conferita a Laurent Baumer, de Boécourt, a Bussigny-près-Lausanne, e Roland Mauduit, de Sool, a Nyon, direttori.

14 aprile 1994

**Honeywell S.A., succursale de Lausanne**, a Lausanne, attività nel campo degli apparecchi di controllo e dei strumenti industriali (FOSC del 5. 7. 1993, p. 3484), avec siège principal a Zurigo. La procuration d'Oswald Gantenbein è estinta. Procuration collectiva a due, limitata a la succursale, è conferita a Jean-Claude Fonjalaz, d'Epesses, a Gland.

14 aprile 1994

**Chapiteaux Multicolores S.A., à Lausanne**, location de chapiteaux, tentes, halles de fêtes, etc. (FOSC del 23. 10. 1985, p. 3898, p. 1). Robert Schlaepfer n'est plus administratore; la sua firma è radiata. Nouveaux administratrices: Etienne Martinetti, presidente; Raphy Martinetti, secrétariale, e Jimmy Martinetti, tous de a Martigny e con signature individuale. Revisore: Fiduciaria Dini & Chappot, a Martigny.

14 aprile 1994

**Télémontage Lausanne S.A., à Lausanne**, attività, studio, costruzione, pose e riparazione d'antenne di televisione, de radio, etc. (FOSC del 4. 5. 1990, p. 1763). Revisore: Fiduciaria Claude Reymond, a Pully.

14 aprile 1994

**Landis & Gyr Building Control (Suisse) S.A., succursale d'Epalinges**, commerce d'éléments, apparecchi e sistemi per la technique du bâtiment (FOSC del 23. 7. 1993, p. 3865). L'administratore Heinz-Jürgen Otto è nominato presidente; Willy Kissling n'est plus presidente ma è restato administratore; tous deux continuano a signare collectivamente a due. Thomas Gerber è attualmente a Mettmenstetten.

14 aprile 1994

**Carroll + Klink & associés Lausanne S.A., à Lausanne**, studio, costruzione, pose e riparazione d'antenne di televisione, de radio, etc. (FOSC del 4. 1. 1990, p. 1763). Revisore: Fiduciaria Claude Reymond, a Pully.

14 aprile 1994

**Ateliers d'architecture Joël Matile S.A., à Epalinges** (FOSC del 31. 1. 1989, p. 413). Revisore: Mandasa S.A. società fiduciaria, a Lausanne.

14 aprile 1994

**Weiss & Appetito S.A. Renens**, a Renens, fabbricazione, commercializzazione e pose di soli industriali e revêtements spéciaux (FOSC del 24. 2. 1993, p. 926). Pierre-Alain Beausire, dont la procuration è estinta, è nominato direttore e continua a signare collectivamente a due. Fiduciaria: Fiduciaria Gantenbein.

14 aprile 1994

**Pluma-fresh S.A., à Romanel-sur-Lausanne**, nettoyage d'articles in plumes (FOSC del 29. 10. 1990, p. 4288). Statuti modificati le 28 mars 1994. Nouveau but: commerce de meubles, d'articles in plumes e de décoration; nettoyage d'articles in plumes e attività nel campo della décoration d'intérieur. Restriction quant à la transmissibilità delle azioni. Revisore: AMV Conseil & Révisions S.A., a Aigle.

14 aprile 1994

**Hafez trade S. à r. l., au Mont-sur-Lausanne**, commerce e location de tout produit (FOSC del 17. 12. 1992, p. 5885). Maggi Hafez è attualmente a Bex.

14 aprile 1994

**Librairie Oh 7ème ciel, Yves Gindrat**, précédemment à Fontenay (FOSC del 9. 6. 1993, p. 2991). Siège transférè a Lausanne, rue de l'Académie 4. Titulaire: Yves Gindrat, de Tramelan, a Fontenay. Vente de livres antichi e d'occasione.

14 aprile 1994

**Editions Polymnie Christian Baur**, a Lausanne, avenue des Alpes 44. Titulaire: Christian Baur, d'Oberhofen am Thunersee, a Lausanne. Edition de partition musicali.

14 aprile 1994

**Zanolin S.A. bureau d'architecture**, a Pully (FOSC del 7. 1. 1991, p. 54). La società ayant transférè son siège a Echandens (FOSC del 11. 4. 1994, p. 1926), la ragione sociale è radiata d'office del registre del district de Lausanne.

14 aprile 1994

**Tous emplois, Gaillard & Favre**, a Lausanne, avenue de Gratta-Paille 1, società in nom collectif commencée il 3 janvier 1994. Associazioni con signature collective a due: Jean-Claude Gaillard, de Châmoson, a Conthey, e Didier Favre, de Vex, a Saint-Léonard. But: selezione di personale.

14 aprile 1994

**Unicible Développements Informatiques S.A., succursale de Lausanne** (FOSC del 7. 7. 1993, p. 3537), con siège principal a Genève. Unicible Formation Informatique S.A., succursale de Lausanne (FOSC del 5. 7. 1993, p. 3537), con siège principal a Sion. La signature d'Henri Delaraye è radiata.

14 aprile 1994

**Unicible exploitation informatique S.A., à Lausanne** (FOSC del 5. 7. 1993, p. 3484). Henri Delaraye n'est plus administratore; la sua firma è radiata.

14 aprile 1994

**Institut Filligine, Isabelle Ogea & Angeles Nicolin**, società in nom collectif, précédemment a Vevey (FOSC del 23. 4. 1991, p. 1683). Siège transférè a Lausanne, avenue Ruchonnet 1. Società commencée il 1er settembre 1989. Associazioni: Isabelle Ogea, d'Espagne, a Mataro (E), e Angeles Nicolin, de Suisse, a Blonay. But: institut d'animazione. L'associazione Isabelle Ogea s'è ritirata, la società è dissoe e radiata. L'associazione Angeles Nicolin, attualmente Angeles Müller, de Montreux, a Belmont-sur-Lausanne, continua le affari sous la ragione individuale Institut Filligine, Angeles Müller, conformément a l'art. 379 CO. Institut d'animazione.

14 avril 1994

VSL (Suisse) S.A., succursale de Crissier, travaux dans le domaine de la construction (FOSC du 17. 8. 1993, p. 4331), avec siège principal à Lyssach. La signature de Reto Jenatsch est radiée. La succursale est également engagée par la signature individuelle de Michel Maître, de France, à Orsay (F), président, et par la procuration collective à deux de Fabrice Vouilloz, de Saxon, à Vuflens-la-Ville.

14 avril 1994

Expertia Revision S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 15. 3. 1994, p. 1420), avec siège principal à Zurich. Signature collective à deux, limitée à la succursale, est conférée à Pierre-Alain Bracher, de Lausanne, à Gilly, directeur, Roland Loup, de Montagny, à Essertines-sur-Rolle, sous-directeur, et Thierry Widmer, de Sumiswald, à Vevey, sous-directeur.

14 avril 1994

Alcoa International S.A., à Lausanne, activité dans le domaine des produits en aluminium (FOSC du 28. 12. 1993, p. 6884). Rudolf P. Huber est actuellement à St-Prex. Procuration individuelle est conférée à Margaret Fremd Hunn, de et à Lausanne.

14 avril 1994

Alcoa Nederland Finance B.V., Rotterdam, succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 25. 6. 1993, p. 3310), société anonyme avec siège principal à Rotterdam (NL). Robert D. Buchanan et Linda B. Burke (inscrite sans signature) ne sont plus administrateurs. Jan H. M. Hommen (inscrit sans signature) n'est plus président mais reste administrateur. Rudolf P. Huber est actuellement à St-Prex. Procuration individuelle est conférée à Margaret Fremd Hunn, de et à Lausanne.

14 avril 1994

Alcoa Chemicals and Minerals, Inc., Wilmington, succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 5. 8. 1992, p. 3692), société anonyme avec siège principal à Wilmington (USA). Robert D. Buchanan, Ernest J. Edwards, Mary Lou Ambrose et Paul H. McConaughay (inscrits sans signature) ne sont plus administrateurs. La signature de Karl Siegfried Gasser est radiée. Michael J. Schreier (inscrit sans signature) n'est plus président mais reste administrateur. Procuration individuelle est conférée à Margaret Fremd Hunn, de et à Lausanne.

14 avril 1994

Alpha bateaux S.A., à Lausanne, exploitation et location de bateaux et de jeux d'enfants (FOSC du 9. 1. 1991, p. 96). Réviseur: Sofidor S.A., Société Fiduciaire et d'Organisation, à Lausanne.

14 avril 1994

City-jeux S.A., à Lausanne, exploitation et commerce de jeux et automates pour l'industrie (FOSC du 30. 3. 1994, p. 1733). Réviseur: Mandas S.A., société fiduciaire, à Lausanne.

14 avril 1994

Les Olivades Marcelle Durnat, à Lausanne, commerce d'articles et produits d'origine provençale (FOSC du 24. 3. 1992, p. 1324). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

14 avril 1994

Sofico, Société fiduciaire d'études et d'expertises comptables S.A., à Lausanne (FOSC du 1. 9. 1993, p. 4607). Réviseur: Fidinter S.A., Société Fiduciaire, à Lausanne.

14 avril 1994

Nucletron AG, à Lausanne, commerce et fabrication d'articles électroniques (FOSC du 11. 1. 1985, p. 110). Réviseur: Jacqueline Jeammonod, de Provence, à Corcelles-le-Jorat.

14 avril 1994

CTIS finance S.A., à Lausanne (FOSC du 27. 11. 1990, p. 4725). Dissolution: 23 février 1994. La liquidation est opérée sous la raison sociale CTIS finance S.A. en liquidation. Jean-Pierre Gross, qui n'est plus administrateur, est nommé liquidateur avec signature individuelle. Georges Dubois, Hervé de Christen, Leon-Song dit Jeffrey Koo, Antoine Jeancourt-Galignani, Chin-Ming dit Kenneth Lo, tous dont la signature est radiée, et Grohen Degonda (inscrit sans signature) ne sont plus administrateurs. La procuration de Charles Rebet-Degat, Letitia Wypart et Bernard Obrist est éteinte. Adresse de la société en liquidation: avenue des Mousquines 20, chez Jean-Pierre Gross.

14 avril 1994

Boucherie Baumgartner, à Lausanne, chemin Isabelle-de-Montolieu 115. Titulaire: Jean Baumgartner, de Lyss, à Savigny. Exploitation d'une boucherie.

14 avril 1994

J. Lathion, à Lausanne, commerce de produits alimentaires, vins, etc. (FOSC du 25. 8. 1993, p. 4483). Signature individuelle est conférée à Jean Baumgartner, de Lyss, à Savigny.

14 avril 1994

Renault Finance S.A., à Lausanne (FOSC du 1. 11. 1993, p. 5716). Procuration collective à deux est conférée à Du-Y-Quan Nguyen, du Viêt-nam (SPN), à Thônex. Réviseur: Société Fiduciaire Leman, à Lausanne.

14 avril 1994

Travelplan S.A. Tunnel en faillite, à Lausanne, vente de programmes touristiques (FOSC du 28. 3. 1994, p. 1675). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 5 avril 1994.

14 avril 1994

N. Di Rosa, à Lausanne, activité dans le domaine de la menuiserie (FOSC du 19. 9. 1988, p. 3829).

ADR import, Niccolangelo Di Rosa, à Lausanne, commerce et diffusion d'articles de divers nature (FOSC du 30. 4. 1991, p. 1810). Par décision du 17 février 1994, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

14 avril 1994

Charles Rosset, à Lausanne, cabinet fiscal et d'expertises, en faillite (FOSC du 14. 1. 1991, p. 158). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 11 décembre 1990. La raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 1 ORC.

14 avril 1994

Herbert M. Wartensleben, à Lausanne, représentation et commerce de marchandises, etc., raison individuelle dont la succession réputée a été déclarée en faillite (FOSC du 9. 2. 1993, p. 655). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 1 ORC.

14 avril 1994

Rexma clean S.A., à Mont-sous-Lausanne, commerce, entretien et nettoyage d'installations techniques pour les bâtiments (FOSC du 7. 6. 1993, p. 2929). La société est dissoute par suite de la faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 24 février 1994. La raison sociale devient Rexma clean S.A. en faillite. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 5 avril 1994.

Complément

Avalon S.A., à Lausanne (FOSC du 3. 3. 1994, p. 1208). Réviseur: Société Fiduciaire Leman, à Lausanne.

Recouvrements

Eric Raymond S.A., à Lausanne (FOSC du 11. 4. 1994, p. 1925). Patrick Reynard (et non Raymond comme publié) est actuellement à Bussigny-près-Lausanne.

Multi personnel service S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 30. 3. 1994, p. 1733), avec siège principal à Lausanne. Jean-Pierre Chiara (et non Charadra comme publié), qui n'est plus délégué, reste administrateur et continue à signer collectivement à deux.

Matthey transports S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 18. 3. 1994, p. 1488), avec siège principal à Renens. La signature d'Arthur-Edgar Matthey-de-l'Etang est radiée.

#### Bureau de Morges

11 avril 1994

Patty Finances S.A., à Buchillon, prise et administration de participations à toutes entreprises (FOSC du 1. 2. 1991, p. 462). Statuts modifiés le 24 mars 1994. Siège transféré à Saint-Prex, l'Amandier, chemin de Senaquin. La raison sociale devient Patty Finance S.A. Adjonction au but: financement de sociétés affiliées et gestion de fortune. Réviseur: Treuhand-Partner HB & P, à Bâle.

11 avril 1994

BatiCasa Barbiera Alfonso, à Morges, avenue des Plans 20. Titulaire: Alfonso Barbiera, d'Italie, à Lausanne. But: maçonnerie, béton armé et génie civil.

11 avril 1994

Hofim Management S.A., à Morges, exploitation d'un bureau de prestations de services, notamment dans les domaines financiers et immobiliers (FOSC du 10. 3. 1994, p. 1341). La Fiduciaire Tecafin SA, à Genève, n'est plus réviseur. (Le nouveau est déjà inscrit).

11 avril 1994

Hofim Assurances S.A., à Morges, toute activité dans le domaine de l'assurance de personnes et de choses (FOSC du 10. 3. 1994, p. 1341). La Fiduciaire Tecafin SA, à Genève, n'est plus réviseur. (Le nouveau est déjà inscrit).

11 avril 1994

Hofim, Holding Financier et Immobilier S.A., à Morges, affaires immobilières (FOSC du 10. 3. 1994, p. 1341). La Fiduciaire Tecafin SA, à Genève, n'est plus réviseur. (Le nouveau est déjà inscrit).

11 avril 1994

Hofim Immobilier S.A., à Morges, affaires immobilières (FOSC du 10. 3. 1994, p. 1341). La Fiduciaire Tecafin SA, à Genève, n'est plus réviseur. (Le nouveau est déjà inscrit).

11 avril 1994

Garage Formule 3000 S.A., à Aclens, achat, vente, réparation, importation et exportation de véhicules automobiles (FOSC du 3. 7. 1992, p. 3080). Monika Bernardino n'est plus administratrice, sa signature est radiée.

11 avril 1994

Agrébton S.A., à Morges, commerce de tous matériaux de construction, fabrication et vente de béton prêt à l'emploi (FOSC du 30. 9. 1993, p. 5125). Jean-Marc Pasche, Gérard Pasche, Maurice Pasche et Marcel Pasche ne sont plus administrateurs, leurs signatures sont radiées. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Nicolas Stoll, de et à Lausanne, Pierre Robert, du Locle, au Landeron et Jean-Daniel Lavanchy, de Lutry, à Cheseaux-Noréaz.

11 avril 1994

Gestem S.A., à Buchillon, chez BSB Service S.A., rue de l'Horloge. Nouvelle société anonyme. Statuts: 24 mars 1994. But: gestion de fortune. Capital entièrement libéré: fr. 100 000 divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction de transfert et droit de préemption, de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Reprise de biens: la société reprendra de Biagio Bucca, à Payerne, des machines, de l'outillage, des marchandises, du mobilier et matériel de bureau, des véhicules et des titres, le tout pour le prix de fr. 115 000. Convocations: par lettre recommandée. Publications: FOSC. Conseil: un ou plusieurs membres, actuellement composé de: Claude Marchand, de Fribourg, à Granges-près-Marnand, et Variel de Chançay, à Faoug, lesquels signent individuellement.

12 avril 1994

Bucca et Marchand S.A., à Payerne, nouvelle société anonyme. Statuts du 8 avril 1994. But: exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires, chauffage, couverture et ferblanterie. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives, avec restriction de transfert et droit de préemption, de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Reprise de biens: la société reprendra de Biagio Bucca, à Payerne, des machines, de l'outillage, des marchandises, du mobilier et matériel de bureau, des véhicules et des titres, le tout pour le prix de fr. 115 000. Convocations: par lettre recommandée. Publications: FOSC. Conseil: un ou plusieurs membres, actuellement composé de: Claude Marchand, de Fribourg, à Granges-près-Marnand, et Variel de Chançay, à Faoug, lesquels signent individuellement.

12 avril 1994

Computeam S.A., à Morges, vente de matériel, de programmes, accessoires et services dans le domaine informatique (FOSC du 25. 7. 1993, p. 3866). Statuts modifiés le 28 mars 1994. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 200 000 par l'émission de 150 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction de transmissibilité. Publications: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Jean-William Blasco, de et à Epalinges, président avec signature individuelle; Michel Quiblier, de Gilly, à Rolle, secrétaire et Roland Schaub, d'Eptingen, à Rolle, les deux avec signature collective à deux. Adresse des bureaux: Anciens-Bains 4, à Rolle. Réviseur: Fidurole S.A., à Rolle.

12 avril 1994

Jean-François Boffa Motos S.A., à Morges, achat, vente, importation et exportation, réparation et entretien de motos et cyclomoteurs (FOSC du 23. 7. 1993, p. 3866). Statuts modifiés le 28 mars 1994. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 200 000 par l'émission de 150 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction de transmissibilité. Publications: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Jean-William Blasco, de et à Epalinges, président avec signature individuelle; Michel Quiblier, de Gilly, à Rolle, secrétaire et Roland Schaub, d'Eptingen, à Rolle, les deux avec signature collective à deux. Adresse des bureaux: Anciens-Bains 4, à Rolle. Réviseur: Fidurole S.A., à Rolle.

12 avril 1994

Computeam S.A., à Morges, vente de matériel, de programmes, accessoires et services dans le domaine informatique (FOSC du 25. 7. 1993, p. 3866). Statuts modifiés le 28 mars 1994. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 200 000 par l'émission de 150 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction de transmissibilité. Publications: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Jean-William Blasco, de et à Epalinges, président avec signature individuelle; Michel Quiblier, de Gilly, à Rolle, secrétaire et Roland Schaub, d'Eptingen, à Rolle, les deux avec signature collective à deux. Adresse des bureaux: Anciens-Bains 4, à Rolle. Réviseur: Fidurole S.A., à Rolle.

12 avril 1994

Computeam S.A., à Morges, vente de matériel, de programmes, accessoires et services dans le domaine informatique (FOSC du 25. 7. 1993, p. 3866). Statuts modifiés le 28 mars 1994. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 200 000 par l'émission de 150 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction de transmissibilité. Publications: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Jean-William Blasco, de et à Epalinges, président avec signature individuelle; Michel Quiblier, de Gilly, à Rolle, secrétaire et Roland Schaub, d'Eptingen, à Rolle, les deux avec signature collective à deux. Adresse des bureaux: Anciens-Bains 4, à Rolle. Réviseur: Fidurole S.A., à Rolle.

12 avril 1994

Jean Chiavazza S.A., à Saint-Prex, exploitation d'une entreprise de bâtiments et travaux publics (FOSC du 6. 10. 1989, p. 4088). Statuts modifiés le 23 mars 1994. Adjonction au but: exploitation d'une entreprise générale de construction. Suppression de l'article 5 des statuts relatif aux apports ceci en application de l'article 628 CO al. 4. Elisabeth Chiavazza n'est plus administratrice, sa signature est radiée. Dominique Chiavazza devient administrateur unique et continue à signer individuellement.

12 avril 1994

Lexus Compagnie d'Horlogerie S.A., précédemment à Genolier (FOSC du 6. 11. 1991, p. 4761). Siège transféré à L'Orbe, route de Denges no 25. Statuts primitifs du 25 octobre 1991 modifiés en conséquence le 5 avril 1994. Nouvelle raison sociale: R. Mathey Marachers S.A. Nouveau but: production, achat, vente et distribution de tous produits maraîchers et agricole ainsi que tout matériel et outillage relatifs à l'exploitation de la terre. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 150 000 par l'émission de 100 actions au porteur de fr. 100. Capital entièrement libéré: fr. 150 000 divisé en 1500 actions nominatives de fr. 100, toutes avec droit de vote privilégié. Capital porté de fr. 150 000 à fr. 255 000 par l'émission de 105 actions nominatives de fr. 1000. Nouveau capital entièrement libéré: fr. 255 000 divisé en 1500 actions nominatives de fr. 100 avec droit de vote privilégié et 105 actions nominatives de fr. 1000, toutes avec restriction quant à la transmissibilité des actions. Réviseur: Fiduciaire Gilbert Kaiser S.A., à Lausanne. Statuts modifiés en conséquence le 31 mars 1994 ainsi que sur des points non soumis à publication.

12 avril 1994

Jean Chiavazza S.A., à Saint-Prex, exploitation d'une entreprise de bâtiments et travaux publics (FOSC du 6. 10. 1989, p. 4088). Statuts modifiés le 23 mars 1994. Adjonction au but: exploitation d'une entreprise générale de construction. Suppression de l'article 5 des statuts relatif aux apports ceci en application de l'article 628 CO al. 4. Elisabeth Chiavazza n'est plus administratrice, sa signature est radiée. Dominique Chiavazza devient administrateur unique et continue à signer individuellement.

12 avril 1994

R. Mathey Marachers S.A. Nouveau but: production, achat, vente et distribution de tous produits maraîchers et agricole ainsi que tout matériel et outillage relatifs à l'exploitation de la terre. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 150 000 par l'émission de 100 actions au porteur de fr. 100. Capital entièrement libéré: fr. 150 000 divisé en 1500 actions nominatives de fr. 100. Publications: FOSC. Administration: un ou plusieurs membres: Chantal Grob et Gérard Legros ne sont plus administrateurs, leurs signatures sont radiées. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: René Mathey, d'Assens, à Lonay, président et Stanley Mathey, d'Assens, à Lonay, secrétaire. Lucien Grob (inscrit) de Knona, maintenant à Etoy devient vice-président et signe désormais collectivement à deux. Réviseur: Audict Fiduciaire S.A., à Pully.

12 avril 1994

Bureau de Nyon

13 avril 1994

Lambat & Associates, à Nyon, conseil en gestion financière (FOSC du 17. 10. 1990, p. 4130). Nouvelle adresse: route du Stand 2.

13 avril 1994

Cordon Bleu S.A., à Nyon, commerce d'articles de ménage (FOSC du 15. 6. 1989, p. 2495). Réviseur: Anca Fiduciaire SA, à Genève.

13 avril 1994

Eva Cabessa, à Trélex, chemin de la Gachette. Conseil en matière de formation du personnel. Titulaire: Eva Cabessa, apatride, à Trélex.

13 avril 1994

Sogec S.A., à Coppey, activités financières (FOSC du 1. 2. 1993, p. 502). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite du transfert du siège de la société à Rolle (FOSC du 7. 4. 1994, p. 1865).

#### Bureau d'Orbe

11 avril 1994

Mme Liliane Magnenat, à Vullorbe, toutes transformations en bâtiment, carrelage, boiseries, peinture, maçonnerie (FOSC du 14. 7. 1986, p. 2739). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

#### Bureau d'Oron

12 avril 1994

Jos. Hofer S.A., à Oron-la-Ville, luminaires, abat-jour et articles d'art décoratif (FOSC du 11. 1. 1994, p. 203). La signature de l'administrateur démissionnaire Josef Hofer est radiée. Claude Moradini est administrateur unique avec signature individuelle. Organe de révision: Fiduciaire Lausannoise S.A., à Lausanne.

#### Bureau de Payerne

12 avril 1994

Atelier d'architecture RBJ Partenaires S.A. en liquidation par suite de faillite, à Payerne, société anonyme (FOSC du 7. 1. 1994, p. 130). La première assemblée des créanciers, tenue à Payerne le 25 mars 1994, a décidé de confier la liquidation à une administration spéciale composée de Blaise Kahr, de Peseux, à Colombier, et Benjamin Variel, de Etoy, à Vevey, tous deux administrateurs.

12 avril 1994

Bucca et Marchand S.A., à Payerne, nouvelle société anonyme. Statuts du 8 avril 1994. But: exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires, chauffage, couverture et ferblanterie. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives, avec restriction de transfert et droit de préemption, de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Reprise de biens: la société reprendra de Biagio Bucca, à Payerne, des machines, de l'outillage, des marchandises, du mobilier et matériel de bureau, des véhicules et des titres, le tout pour le prix de fr. 115 000. Convocations: par lettre recommandée. Publications: FOSC. Conseil: un ou plusieurs membres, actuellement composé de: Claude Marchand, de Fribourg, à Granges-près-Marnand, et Variel de Chançay, à Faoug, lesquels signent individuellement.

12 avril 1994

S.I. Les Geais S.A., à Dully, opérations immobilières (FOSC du 3. 9. 1991, p. 4648). Suppression du bureau, Charmettes 9, à Lausanne.

#### Bureau du Sentier (district de la Vallée)

12 avril 1994

Nouvelle Lemania S.A. Manufacture d'horlogerie, à L'Orient, commune du Chénit (FOSC du 14. 12. 1993, p. 6593). Jean-Charles Gresset, directeur général inscrit, est nommé, en plus, administrateur. Il continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Gérard Gouttenmacher, de France, à Villars-sur-Glâne, et Edgar Baud, de Pizay, Montherod et Aubonne, à L'Orient, commune du Chénit. Organe de révision: Société Fiduciaire Suisse - Coopers & Lybrand S.A., à Pully.

12 avril 1994

Société Anonyme Valdar, à L'Orient, commune du Chénit (FOSC du 16. 12. 1992, p. 5858). Gérard Gouttenmacher, de France, à Villars-sur-Glâne, est nommé administrateur délégué, et Thomas Steinmann, de Grosshöchstetten, à Pully, est nommé administrateur; tous deux signent collectivement à deux. Organe de révision: Société Fiduciaire Suisse - Coopers & Lybrand S.A., à Pully.

12 avril 1994

Société Anonyme Valdar, à L'Orient, commune du Chénit (FOSC du 17. 10. 1991, p. 4470). Nouvelle adresse: rue Centrale 35. Wolfgang Peter, président inscrit, devient secrétaire. Yves Scherer, secrétaire inscrit, devient administrateur. Ils continuent à engager la société par leur signature collective à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Gérard Gouttenmacher, de France, à Villars-sur-Glâne, président et Jean-Charles Gresset, de France, à Corcelles NE. Nouveau directeur avec signature collective à deux: Alain Rochat, de l'Abbaye et du Lieu, au Sentier, commune du Chénit. Organe de révision: Société Fiduciaire Suisse - Coopers & Lybrand S.A., à Pully.

#### Bureau de Vevey

13 avril 1994

S.I. Bellerive-Résidence S.A., précédemment à Chexbres (FOSC du 12. 2. 1991, p. 613). Statuts primitifs du 15 juin 1976, modifiés le 17 mars 1994. Siège transféré à Vevey, rue de la Valsainte 3-5. But: affaires immobilières. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 500. Publications: FOSC. Conseil d'un ou plusieurs membres. Jean-Jacques Rastoldo, de Chexbres, actuellement à Puidoux, administrateur avec signature individuelle (inscrit). Organe de révision: Ficogest, Bernard Jung, de Kriens, à Carrouge.

13 avril 1994

Pemisa, Ginette Péquignot, à La Tour-de-Peilz. Titulaire: Ginette Péquignot, du Noirmont, à La Tour-de-Peilz. Parfumerie, cosmétique; import, export et distribution. Route de Blonay 134 B.

13 avril 1994

Mauch et Herbojo, à Vevey. Société en nom collectif qui a commencé le 26 février 1994. Associés: Marlene Mauch, d'Affeltrangen; Manuel Herbojo, d'Espagne, tous deux à Lausanne

13 avril 1994

Joël Vuadens, à Vevey, conseil et formation informatiques (FOSC du 2. 9. 1993, p. 4631). Raison radiée par suite de remise de commerce à la société JCNN S. à r. l., à Leysin.

13 avril 1994

J & N Trading Joël Vuadens, à Vevey, import et export de toutes marchandises (FOSC du 2. 9. 1993, p. 4631). Raison radiée par suite de remise de commerce à la société JCNN S. à r. l., à Leysin.

13 avril 1994

Société de Gestion E.V.G.E., à La Tour-de-Peilz, société anonyme (FOSC du 5. 10. 1990, p. 3983). Marc Paschoud n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Robert Thomas, de Bercher, à Montreux, est nommé administrateur avec signature collective à deux. Organe de révision: Société Fiduciaire Suisse – Coopers & Lybrand S.A., à Pully.

13 avril 1994

Société Fiduciaire Maritime (Sofimar), à La Tour-de-Peilz, société anonyme (FOSC du 26. 3. 1990, p. 1165). Marc Paschoud n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Janine Kafritsakis, de Vevey, à La Tour-de-Peilz, est nommée administratrice avec signature individuelle. Organe de révision: Société Fiduciaire Suisse – Coopers & Lybrand S.A., à Pully.

13 avril 1994

SI Plan-Bourdin S.A., à Blonay (FOSC du 16. 3. 1994, p. 1442). Jean-Pierre Hochstaetter n'est plus secrétaire, sa signature est radiée.

#### Bureau d'Yverdon-les-Bains

12 avril 1994

Pharmacie-Droguerie Métropole S.A., à Yverdon-les-Bains (FOSC du 19. 4. 1993, p. 1863). Organe de révision: Sofico, Société fiduciaire d'études et d'expertises comptables S.A., à Lausanne.

#### Valais – Wallis – Valais

##### Büro Brig

13. April 1994

Skilift Blatten-Lötschental AG, in Blatten (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 1989, S. 4643). Statutenänderung: 15. 1./9. 4. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 200 000 (bisher Fr. 76 200). Liberalisierung Aktienkapital neu: Fr. 200 000. Aktien neu: 400 Namentakten zu Fr. 500 (bisher 381 Namentakten zu Fr. 200). Abschreibung von 381 Namentakten zu Fr. 200 und gleichzeitig Ausgabe von 400 Namentakten zu Fr. 500.

13. April 1994

Angehr & Partner Architekten AG, in Leukerbad (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1992, S. 3491). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 12. 4. 1994 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird durchgeführt unter der Firma: Angehr & Partner Architekten AG in Liq. Liquidator mit Einzelunterschrift ist: Mooser Paul, von Täsch, in Zermatt, dessen Unterschrift als einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrats) erloschen ist. Liquidationsdomizil: Mooser Paul, Treuhandbüro, 3920 Zermatt.

#### Bureau de St-Maurice

13 avril 1994

Stebo S.A., à Vaulx-d'Illiez, exploitation d'une menuiserie, etc. (FOSC du 26. 2. 1993, p. 980). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 5. 4. 1994, la société a transféré son siège social à Vionnaz et a modifié ses statuts en conséquence. Patricia Avanthy n'est plus administratrice unique; elle continue toutefois d'engager la société par sa signature individuelle en qualité de fondée de procuration. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Laurent Moret, de Martigny-Combe, à Troistorrents. Radiation de Bernard Passaguay, réviseur. Nouvel organe de révision: Fiduciaire Piller, à Sion. Adresse au nouveau siège: vers la pisciculture, 1895 Vionnaz.

13 avril 1994

Garage Tag Vollgées S.A., à Vollgées (FOSC du 19. 1. 1990, p. 228). Dissolution par acte authentique du 31. 3. 1994. Nouvelle raison sociale: Garage Tag Vollgées S.A. en liquidation. Radiation des signatures d'André Terreletz et Thierry de Salvador. Gérard Volluz, jusqu'ici président, est liquidateur avec signature individuelle. Adresse de liquidation (inscrite): 1941 Vollgées.

14. April 1994

Maurice Baillifard & Fils S.A., à Bagnes. Nouvelle société anonyme. Statuts et apports du 24. 1. 1994. But: exploitation d'une entreprise de menuiserie, charpente, couverture, construction de chalets ainsi que toutes opérations convergentes. Selon convention du 24. 1. 1994 et bilan arrêté au 31. 12. 1993, sont apportés à la société des actifs et passifs de la raison individuelle «Maurice Baillifard», à Bagnes. Les actifs (valeurs disponibles, valeurs réalisables mobilisées et immobilisées, dont l'immeuble no 10031 de Bagnes) s'élèvent à fr. 866 951.76 et les passifs (dettes à court terme, dicroire) à fr. 367 049.18, l'actif net s'élève à fr. 499 902.58. L'apport est accepté pour ce prix et payé, à due concurrence, par remise au pair à l'apporteur des 150 actions de fr. 1000 de la société. Capital-actions, entièrement libéré, fr. 150 000, divisé en 150 actions de fr. 1000, nominatives avec clause d'agrément. Publications par la FOSC. Administration: un ou plusieurs membres, actuellement, Maurice Baillifard, de et à Bagnes, administrateur unique avec signature individuelle. Organe de révision: Bureau comptable Ferdinand Rausis, à Orsières. Domicile et adresse: 1947 Prarreyer/Bagnes.

14. April 1994

Jean-Michel Sarsasin S.A., à Orsières. Nouvelle société anonyme. Statuts et apports du 2. 2. 1994. But: tous travaux en rapport avec la ferblanterie, la couverture, l'appareillage, l'étanchéité, l'isolation, le dallage, etc. ainsi que toute activité convergente. Selon convention du 2. 2. 1994, sont apportés à la société des actifs et passifs d'une raison individuelle. L'actif (valeurs disponibles, valeurs réalisables mobilisées, valeurs réalisables immobilisées – nos 10580 et 10588 d'Orsières, no 653 de Vollgées pour 1/4, no 3591 de Saillon pour 1/2) s'élèvent à fr. 5 885 992.10 et le passif à l'égard des tiers (dettes à court et long terme, provisions) à fr. 4 664 967.60, l'actif net est de fr. 1 221 024.50. L'apport est accepté pour ce prix et payé, à due concurrence, par remise au pair à l'apporteur des 1000 actions de fr. 1000 qui constituent le capital de la SA. Capital-actions, entièrement libéré, fr. 1 000 000, divisé en 1000 actions de fr. 1000, nominatives avec clause d'agrément. Publications par la FOSC. Administration: un ou plusieurs membres, actuellement, Jean-Michel Sarsasin, de et à Orsières, administrateur unique avec signature individuelle. Organe de révision: Bureau comptable Ferdinand Rausis, à Orsières. Domicile et adresse: 1937 Orsières.

14. April 1994

P. Marti – Holding S.A., à Martigny, participations à d'autres sociétés, etc. (FOSC du 3. 12. 1991, p. 5174). Organe de révision: Fiduciaire Fidag SA, à Martigny. Nouvelle administratrice avec signature collective à deux: Brigitte Marti Vymazal, de Rapperswil, à Genève.

14 avril 1994

Electro-Tableaux Huelga, à Martigny, tableaux électriques, etc., en faillite (FOSC du 29. 3. 1993, p. 1502). Radiation d'office après clôture judiciaire de faillite.

Complément

Électricité d'Emosson SA, à Martigny, forces hydrauliques, etc. (FOSC du 14. 6. 1993, p. 3082). Jean-Louis Jourdet n'est plus vice-président, il reste membre.

#### Bureau de Sion

13 avril 1994

Evasion Vacances Sion S.A., à Sion. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 4. 1994. But: organisation de voyages et séjours à l'étranger et en Suisse et participation à toutes activités en relation directe ou indirecte avec cet objectif. Capital-actions de fr. 100 000 divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000 chacune, libérées à concurrence de 50%. Organes de publication: la FOSC. Conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. Claude Gaillard, de et à Sion, président; Anastasie Bourdin, d'Hérémence à Sion, vice-président; Jean-Pierre Bonvin, d'Arbaz à Sion; Gilbert Antonin, de Conthey à Visse, commune de Saviez. Signature collective à deux du président et d'un autre membre du conseil d'administration. Organe de révision: Fiduciaire Rouiller & Cie, à Sion. Domicile de la société: c/o Jean-Pierre Bonvin, chemin St-Hubert 50, 1950 Sion.

13 avril 1994

S.I. Flaminia S.A., à Crans, commune de Lens. Immeubles (FOSC du 25. 10. 1993, no 207, p. 5579). Nouveau domicile: c/o Gaston Barrias, Immeuble Fontainebleau, 3963 Crans-Lens.

13 avril 1994

Jean-Louis Mathieu S.A., à Chalais. Encaver, éléver et commercialiser du vin (FOSC du 15. 2. 1991, no 32, p. 673). Paul-Albert Mathieu, membre du conseil d'administration, à démissionné, sa signature est radiée. Guy-Philippe Mathieu, membre du conseil d'administration, est en outre nommé secrétaire et signe désormais individuellement, ses pouvoirs étant modifiés dans ce sens.

14 avril 1994

Rumpf Evelyne, à Evolène. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Evelyne Rumpf, de et à Evolène. Exploitation du café de la Place: 1983 Evolène.

14 avril 1994

Office Moderne, Rudaz, Elsig et Cie, à Sion. Matériel de bureau. Société en commandite (FOSC du 18. 8. 1992, no 158, p. 3894). L'associé indéfiniment responsable René-Pierre Elsig s'est retiré de la société dès le 1. 4. 1994, sa signature est radiée. Nouvelle associée indéfiniment responsable avec signature individuelle dès le 1. 4. 1994: Roselyne Elsig, de et à Sion.

14 avril 1994

Sfocomidex, Société financière et d'import-export SA, à Crans, commune de Lens. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 4. 1994. But: production, commercialisation et vente de produits industriels et techniques dans les domaines les plus larges. La société pourra exercer toute activité commerciale dans tous les domaines, notamment dans le domaine de la finance et des joint-ventures, prendre des participations et des intérêts dans toute société et à l'exception du domaine immobilier en Suisse, avoir des activités d'agent d'affaires, de gestion d'établissements de tout genre, d'import-export, opérations bancaires. Capital-actions de fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Organe de publication: la FOSC. Conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. Daniel Emery, de et à Lens, administrateur unique avec signature individuelle. Organe de révision: Fiduciaire Fidag SA, à Crans-Lens. Adresse: de la société: Immeuble La Croisée A, 3963 Crans-Lens.

14 avril 1994

Galerie des Châteaux Sion SA, à Sion. Commerce d'œuvres d'art, etc. (FOSC du 24. 4. 1989, no 78, p. 1656). Les administrateurs Alain Piollé, vice-président, et Patrick Grosclaude, secrétaire, ont démissionné, leur signature est radiée. L'administrateur inscrit Pierre Gasper, président, devient administrateur unique avec signature individuelle.

14. April 1994

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

#### Bureau de Bourdy

12 avril 1994

Alain Altermath, à Cortaillod, plage du Petit-Cortaillod. Chef de la maison Alain Léon Altermath, de Montfaverger, à Colombier. Exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Le Pilote».

13 avril 1994

Advanced SWAP Products SA, à Bex, création, développement, fabrication et commerce de pièces électriques, etc. (FOSC du 14. 2. 1994, no 31, p. 877). Fred Suter et Klaus A. Rütschi, administrateurs, ont démissionné; leur signature est radiée. Emanuel Lukas Arni, de Biezwil, à Diegten, et Achilles Ackermann, de Wolfwil, à Belp, ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux. Signature collective à deux a été conférée à Pertti Paavo Simoavaara, de nationalité finlandaise, à Bevaix. Tapio Takalo, est actuellement à Neuchâtel.

#### Bureau de La Chaux-de-Fonds

12 avril 1994

W + C Holding S.A., à La Chaux-de-Fonds, mette en valeur des procédés techniques, etc. (FOSC du 4. 1. 1993, no 1, p. 9). Cette raison est radiée d'office du registre du commerce du district de La Chaux-de-Fonds par suite de transfert du siège à Seltisberg sous la nouvelle raison: «W + G Consult AG» (FOSC du 24. 3. 1994, no 59, p. 1606).

12 avril 1994

Infexpert Management Services S.A., à La Chaux-de-Fonds, de et à Cornes-Morel 15. Nouvelle société en nom collectif du 11 avril 1994. Organe de révision: Deloite & Touche S.A., succursale à Meyrin.

13 avril 1994

Latino, Li Calzi & Montemagno, à La Chaux-de-Fonds, Cornes-Morel 15. Nouvelle société en nom collectif du 11 avril 1994. Associés: Mariano Li Calzi et Mauro Montemagno, tous deux d'Italie, à La Chaux-de-Fonds. Exploitation d'un bar-restaurant à l'enseigne «Latino».

14 avril 1994

Bureau de Môti (district de Val-de-Travers)

12 avril 1994

Oberbiker, sport et loisirs, Thierry Oberbeck, à Fleurier. Titulaire: Thierry Oberbeck, de Rohr, à Fleurier. Achat, vente et réparation d'articles de sports, de loisirs et de matériel de bureau, rue du Temple 14.

13 avril 1994

U. Schmutz S.A., à Fleurier, commerce d'acier, métaux, etc. (FOSC du 30. 9. 1992, no 189, p. 4571). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce du Val-de-Travers par suite du transfert du siège de la société à Cressier (FOSC du 6. 4. 1994, no 66, p. 1833).

#### Bureau de Neuchâtel

13 avril 1994

GTB Consulting Sàrl (GTB Consulting GmbH) (GTB Consulting Limited Liability Company), à Neuchâtel, avenue de la Gare 6. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 8. 4. 1994. But: fournir des prestations de services à des organisations administratives et commerciales de toutes natures dans le domaine légal, fiduciaire et financier; exercer en outre une activité dans tous les secteurs commerciaux, telles que participation à des affaires financières, gestion de fonds et de fortunes, administration de sociétés, ainsi que tous services et conseil en général. Peut se charger d'opérations immobilières. Capital entièrement libéré: fr. 20 000. Associés-gérants avec signature individuelle: Gerhard Burkhardt pour une part de fr. 10 000, et Theresa Burkhardt née Felder pour une part de fr. 10 000, tous deux d'Oberein am Brienzersee, à Neuchâtel. Publications: FOSC.

13 avril 1994

Unis S.A., à Neuchâtel, création et exploitation d'un ou de plusieurs bureaux consacrés à la sélection par l'informatique, de critères pour la recherche précise de partenaires commerciaux et privés (FOSC du 15. 7. 1993, no 135, p. 3700). Jean-Michel Bianco, jusqu'ici administrateur unique, devient président; Laurence Marianne Jacquier ne Kratiger, de Salvan, au Landeron, est vice-présidente; tous deux avec signature collective à deux.

13 avril 1994

Giordano Di Giusto, à Neuchâtel, entreprise de plâtrerie-peinture (FOSC du 26. 1. 1982, no 20, p. 271). Nouvelle adresse: rue des Parcs 155.

#### Warnung

Seit einiger Zeit bieten gewisse private Verlagsfirmen Angebote zur Eintragung in sogenannte Register für Handel und Gewerbe zu unfairen Preisen an.

Diese privaten Eintragungsangebote werden in der Regel nach einer Privaten mit dem entsprechenden Eintragungstext aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt als «Registerauszug» zugesandt.

Wir machen darauf aufmerksam, dass solche Angebote mit der Amtstätigkeit der Registerbüros nichts zu tun haben und zur Zahlung solcher «Eintragungskosten» keine Verpflichtung besteht.

Eidg. Amt für das Handelsregister

#### Mise en garde

Depuis quelque temps, certaines maisons d'édition privées font des offres d'inscription dans un présumé registre du commerce et de l'industrie, contre versement de sommes considérables. Ces offres d'inscription privées sont en règle générale envoyées après publication du texte de l'inscription dans la Feuille officielle suisse du commerce, comme «extrait de registre».

Nous vous rendons attentifs au fait que de telles offres n'ont rien à voir avec le registre du commerce officiel et qu'il n'y a aucune obligation de s'acquitter de tels «frais d'enregistrement».

Office fédéral du registre du commerce

#### Avviso

Da qualche tempo, delle case editrici private offrono la possibilità di iscriversi, dietro versamento di somme ragguardevoli, in un cosiddetto registro di commercio e d'industria. Di solito, queste offerte private di iscrizione vengono inviate dopo la pubblicazione dell'iscrizione nel Foglio ufficiale svizzero di commercio, e sono accompagnate dal testo di questa iscrizione come «estratto dal registro».

Vi rendiamo attenti al fatto che queste offerte non hanno nessun rapporto con l'attività del registro di commercio ufficiale e che non vi è nessun obbligo di pagare le «spese di iscrizioni» richieste.

Ufficio federale del registro di commercio

#### Genève – Genf – Ginevra

12 avril 1994

Paul Pugin, successeur Charly Nay, à Genève, entreprise de toitures, etc. (FOSC du 15. 4. 1981, p. 1189). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Continuation des affaires, à l'exclusion du passif, par l'entreprise Charly Nay, successeur Raymond Devaud, à Genève.

12 avril 1994

Charly Nay, successeur Raymond Devaud, à Genève, avenue d'Aire 91. Chef de la maison: Raymond Devaud, de Mossel, à Genève. Entreprise de toitures et étanchéité. Continuation des affaires, à l'exclusion du passif de la maison «Paul Pugin, successeur Charly Nay», à Genève.

12 avril 1994

Atelier mécanique G. Feury, à Carouge, atelier de mécanique (FOSC du 22. 5. 1980, p. 1747). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

12 avril 1994

RG Electronique, Roland Golay, à Chêne-Bougeries, consolati dans le domaine de l'électronique et de l'informatique (FOSC du 4. 7. 1986, p. 2612). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Anières, chemin des Hutins 13 A.

12 avril 1994

Manuel Gonzalez, à Lancy, atelier de serrisage, etc. (FOSC du 6. 10. 1989, p. 4089). Nouveau siège: Genève, rue du Vieux-Collegé 8.

- 12 avril 1994 R. Scorzelli, à Genève (FOSC du 12. 12. 1978, p. 3835). Nouvelle raison de commerce: Entreprise Roberto, R. Scorzelli. Objet actuel: entreprise de gypserie-peinture, commerce et pose de papiers-peints; commerce de moquettes, tapis, rideaux, tissus; décoration d'intérieurs.
- 12 avril 1994 Fidino Services, William Trollet, à Vernier, Le Lignon, avenue du Lignon 21. Chef de la maison: William Trollet, de Martherenges, à Vernier. Tenue de comptabilités; courtage dans le domaine du matériel informatique.
- 12 avril 1994 Alphavideo Production, Bahy & Feurer, à Jussy, société en nom collectif, création, production et réalisation de produits vidéo (FOSC du 25. 3. 1991, p. 1240). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.
- 12 avril 1994 Axiom SA, à Genève, administration, gestion, achat et vente de valeurs, etc. (FOSC du 7. 2. 1994, p. 742). Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand SA, succursale de Genève, n'est plus réviseur.
- 12 avril 1994 Société Immobilière Bellerue, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 1. 1992, p. 51). Réviseur: Revisuisse Price Waterhouse AG, succursale à Thonon. Adresse: rue de Carouge 61, chez Maria Marques Soares.
- 12 avril 1994 Bleumut SA, à Genève, exploitation de cafés, etc. (FOSC du 9. 12. 1986, p. 4716). Marina Sevastopulo n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Pascal Gros, jusqu'ici directeur, est administrateur unique avec signature individuelle.
- 12 avril 1994 Cuf Finance SA, à Genève, exécutions d'opérations et transactions financières, etc. (FOSC du 31. 12. 1991, p. 5583). La procuration de Maurice-André Sauterel est radiée.
- 12 avril 1994 L.C.F. Edmond de Rothschild - Gestion SA, à Genève (FOSC du 3. 11. 1993, p. 5770). Nouveau but: activités en matière de gestion de fortunes. Elle n'acceptera pas de dépôt de fonds de sa clientèle et ne se livrera pas au commerce de titres; participations à d'autres entreprises exerçant leur activité dans le même domaine ou un domaine similaire. Les 500 actions de fr. 1000, nominatives, sont liées selon statuts. Capital-actions: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000, nominatives, liées selon statuts. Communications aux actionnaires: lettre recommandée. Nouveau statut du 18. 3. 1994.
- 12 avril 1994 Société anonyme rue David Dufour, à Genève, société anonyme (FOSC du 31. 1. 1992, p. 460). Réviseur: Revisuisse Price Waterhouse AG, succursale à Thonon. Adresse: rue de Carouge 61, chez Maria Marques Soares.
- 12 avril 1994 Victor Ebner Formation et Recherche Pédagogique Institut SA, à Genève, recherche pédagogique, etc. (FOSC du 28. 12. 1993, p. 6887). Les pouvoirs de Charles-André Jequier sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Marzio Delorenzi, de Migliorina, à Genève, directeur.
- 12 avril 1994 Ebor SA, à Genève, import-export de produits ou matière premières (FOSC du 9. 2. 1994, p. 793). Georges Racah n'est plus administrateur, en revanche il est nommé directeur et signe désormais individuellement. Christian Reiser, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur avec signature individuelle.
- 12 avril 1994 Grand'Rue-Granges, à Genève, société anonyme (FOSC du 28. 12. 1992, p. 6032). Réviseur: Jean-Jacques Baehler, de et à Trelex.
- 12 avril 1994 Handelsfinanz-CCF Bank, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 2. 1993, p. 657). Laurent Dunkel est maintenant domicilié à Carouge. Procuration collective à deux sauf avec un autre fondé de pouvoir a été conférée à Joakim Bunzl, de et à Carouge. Réviseur: Expert Revision SA, succursale de Carouge.
- 12 avril 1994 Hebera, Société anonyme pour le développement de nouvelles formes d'hébergement, à Genève (FOSC du 23. 3. 1992, p. 1300). Les administrateurs Etienne Membez, jusqu'ici président et Peter Meyer, nommé secrétaire, continuent à signer collectivement à deux. Walter Fleischmann, de et à Altendorf, président; Antonio Micheroli, de Schwändi, à Ennenda, vice-président; Jean Meyer, d'Obervil BL, à Münchstein, et Jürg Brechbühl, de Walkringen, à Muri bei Bern, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.
- 12 avril 1994 L & K SA, à Genève, opérations de production musicale, etc. (FOSC du 14. 7. 1992, p. 3281). Jean-Pierre Zbinden n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'adresse rue du Belvédère 10, chez Jean-Pierre Zbinden est radiée.
- 12 avril 1994 Landos International SA, à Genève, commerce, diffusion, représentation et distribution de produits, etc. (FOSC du 20. 4. 1993, p. 1897). Les pouvoirs de Georges Girardin sont radiés.
- 12 avril 1994 Société Immobilière Mail-Gourgas, lettre B, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 1. 1992, p. 51). Réviseur: Revisuisse Price Waterhouse AG, succursale à Thonon. Adresse: rue de Carouge 61, chez Maria Marques Soares.
- 12 avril 1994 Namco SA, à Genève, gestion de fortune, gérance et administration de biens, etc. (FOSC du 21. 2. 1994, p. 997). Jean-Jacques Coppey n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.
- 12 avril 1994 Compagnie Noga d'importation et d'exportation SA, à Genève, toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 7. 12. 1989, p. 4953). Maurice Chapuis (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administratrice Marguerite Herzog, nommée secrétaire, continue à signer collectivement à deux.
- 12 avril 1994 Oléagine 60 SA, à Genève, représentation de maisons, etc. (FOSC du 27. 2. 1989, p. 798). Maurice Chapuis (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administratrice Marguerite Herzog, nommée secrétaire, continue à signer collectivement à deux.
- 12 avril 1994 Société Immobilière de la Pive, à Genève, société anonyme (FOSC du 3. 6. 1985, p. 2131). Administration: Gérald Rosset, nommé président et Marcel Chatton, de Romont, à Thonex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: rue des Charmilles 28, chez Gérald Rosset, successeur de Francis Bostico et Gérald Rosset.
- 12 avril 1994 P & W Information Systems SA, à Troinex, importation et exportation de matériel et logiciel informatique, etc. (FOSC du 1. 2. 1993, p. 503). Signature individuelle a été conférée à Anna Vainberg, de Russie, à Genève, directrice.
- 12 avril 1994 Hämmeli et Cie SA, succursale de Genève, à Genève, exploitation d'une entreprise de charpente, entreprise ayant son siège à Nyon (FOSC du 28. 10. 1991, p. 4609). Nouvelle adresse: chemin des Pléiades 5.
- 12 avril 1994 Multi Personnel Service SA, succursale à Genève, entreprise ayant son siège à Lausanne, recrutement de cadres, etc. (FOSC du 6. 4. 1994, p. 1833). Jean-Pierre Chiarada, jusqu'ici délégué, reste administrateur président avec signature collective à deux. L'administrateur Max Liniger, nommé délégué, continue à signer collectivement à deux.
- 12 avril 1994 PKZ Burger-Kehl & Co Société Anonyme, succursale à Genève, fabrication et commerce de vêtements, entreprise ayant son siège à Urdorf (FOSC du 23. 11. 1993, p. 6170). Les pouvoirs de Walter Burger sont radiés. L'administrateur Ph. Olivier Burger, délégué, nommé en outre président, continue à signer collectivement à deux.
- 12 avril 1994 Winterthur Société Suisse d'Assurances, succursale à Genève, entreprise ayant son siège à Winterthur (FOSC du 10. 3. 1994, p. 1342). Les pouvoirs de Peter Portmann, Wolfram Fehrlin, Alfred Keller et William R. Miller sont radiés.
- 12 avril 1994 ANZ Grindlays Bank plc, Londres, succursale de Genève, à Genève, succursale d'une société britannique, exploitation d'une banque (FOSC du 7. 7. 1993, p. 3538). Brian Weeks, Richard Kavan et Bevyn P. Ranford ne sont plus administrateurs: Atchuta K. Bommakanti est membre du conseil d'administration; il n'exerce pas la signature sociale. Pierre-Yves Roten, jusqu'ici sous-directeur, nommé directeur-adjoint, continue à signer collectivement à deux pour les affaires de la succursale. Trang Phan-Cong, nommé sous-directeur, signe désormais collectivement à deux pour les affaires de la succursale; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale a été conférée à Nicholas Davies, de Grande-Bretagne, à Nyon; Paul Isaac, d'Inde, à Gland; Marie-Josée Murat, de Chêne-Bougeries, à Gland, et James Schwegler, de Willisau, à Nyon.
- 12 avril 1994 Humberto Da Costa, Informatique, à Genève, rue Michel-Servet 12. Chef de la maison: Humberto Da Costa, du Portugal, à Genève. Représentation et commerce de matériel informatique ainsi que conseils et prestations de services s'y rapportant.
- 12 avril 1994 Aloys de Perrot SA, à Genève, conseils et services dans le domaine fiduciaire, etc. (FOSC du 31. 3. 1993, p. 1549). Statuts modifiés le 7. 4. 1994 sur un point non soumis à publication.
- 12 avril 1994 Marcuard & Cie SA, à Genève, rue des Alpes 7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 4. 1994. But: transactions sur le marché des capitaux et accompagner toutes tâches en relation avec la souscription et le placement de titres émis par des emprunteurs-publics ou privés; transactions sur le marché monétaire; gérance de fortunes; transactions sur des devises étrangères et les métaux précieux; services en relation avec les placements et les investissements; opérations et transactions financières; accorder des crédits, garantis ou non garantis, souscrire et participer à des syndicats de créanciers. Capital-actions: fr. 10 000 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Rudolf Hans-Jörg, d'Allemagne, à Hérance, président; Pennoe Robert, de Lausanne, à Versoix, secrétaire, et Pestalozzi Martin, de Zurich, à Pully, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: Atag Ernst & Young SA, succursale à Genève.
- 12 avril 1994 Martinet-Parc SA, à Nyon (FOSC du 26. 7. 1990, p. 3006). Nouveau siège: Carouge, avenue Cardinal-Mermilliod 6, chez Cofidea Compagnie Fiduciaire d'Informatique SA. Statuts originaires de 21. 1. 1955, modifiés en dernier lieu le 18. 3. 1994. But: achat, vente, location, exploitation et généralement mise en valeur d'immeubles. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Fert Jean-François, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: Atag Ernst & Young SA, succursale à Genève.
- 12 avril 1994 MME La Presse Sportive SA, à Plain-les-Ouates, chemin des Aulx 8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 31. 3. 1994. But: édition de journaux et revues périodiques; organisation de manifestations et d'événements à caractère sportif ou éducatif; toutes activités liées au sport et aux activités sportives. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 50, et 5000 actions de fr. 10, privilégiées quant au droit de vote, toutes nominatives, liées selon statut. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Aubert Pierre, de Savagnier, à Auvernier, président; Weiller Paul-Annick, de France, à Genève, vice-président, et Halperin Michel, de Genève, à Cologny, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: Claude Graeppi, Société fiduciaire SA, à Genève.
- 12 avril 1994 Pharmacie des Alpes SA, à Genève (FOSC du 22. 3. 1993, p. 1380). Fakhri Eddin Khalil (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Hélène Khalil, de Chêne-Bougeries, à Bernex, est administratrice unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Nadia Khalil, de Meyrin, à Saint-Julien-en-Genevois (F).
- 12 avril 1994 Société Immobilière Avenue Sainte-Clootilde No 4, à Genève, société anonyme (FOSC du 12. 11. 1993, p. 5956). Adjonction au but: acquérir, faire le commerce et gérer tous biens immobiliers, et en particulier la copropriété pour une moitié d'un immeuble sis en la commune de Genève, section Petit-Saconnex. Statuts modifiés le 30. 4. 1994.
- 12 avril 1994 CS-Info, J. Benhammou, à Genève, conseils et services en informatique (FOSC du 15. 12. 1989, p. 5061). Nouvelle adresse: avenue de Champel 28.
- 12 avril 1994 Restaurant l'Avenir, Abdelwaheb Blal, à Meyrin (FOSC du 8. 8. 1991, p. 3458). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
- 12 avril 1994 Entreprise Carré-Vert, Coleman, à Genève, rue du Lièvre 3. Chef de la maison: Kathleen Coleman, du Royaume-Uni, à Genève. Entreprise de maçonnerie, de carrelage et de peinture.
- 13 avril 1994 Rose Marie Cruttwell, à Genève, rue du Rhône 49. Chef de la maison: Rose Marie Cruttwell, de Gessenay, à Coppet. Gérance de fortunes.
- 13 avril 1994 Cynthia Chaoui-Merle, à Genève, café-restaurant (FOSC du 16. 6. 1992, p. 2775). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
- 13 avril 1994 Dubouchet Arnaud, Services Concept, à Perly-Certoux, chemin du Village-de-Perly 27. Chef de la maison: Arnaud Dubouchet de Plan-les-Ouates, à Perly-Certoux. Organisation de manifestations ainsi que prestations de services s'y rapportant.
- 13 avril 1994 Philippe Schafer, à Bardonnex, route de Foliaz 17. Chef de la maison: Philippe Schafer, de Genève, à Veyrier. Paysagiste.
- 13 avril 1994 Entreprise A. Astié & Fils SA, à Lancy, entreprise de travaux publics, de génie civil, etc. (FOSC du 31. 3. 1994, p. 1272). Auguste Astié (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. René Astié jusqu'ici président, reste seul administrateur et signe désormais individuellement. «Ascoges SA», à Carouge, n'est plus réviseur.
- 13 avril 1994 Blanc-Wittwer SA, à Genève, tous travaux de reproduction, etc. (FOSC du 28. 3. 1994, p. 1676). Les pouvoirs de Jean Bouvet sont radiés.
- 13 avril 1994 Buckeye Cellulose SA, à Genève, commerce de produits, etc. (FOSC du 9. 2. 1993, p. 658). Nouvelle adresse: avenue de Frontenex 62.
- 13 avril 1994 SI Rue Henri-Christiné 4, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 10. 1990, p. 4004). Réviseur: «Controlex», société anonyme, à Genève.
- 13 avril 1994 Electromotive Power Company SA, à Genève, commerce à l'étranger de biens mobiliers de toute nature, etc. (FOSC du 10. 8. 1990, p. 3226). Claude Menthé n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Heinz Ryser est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.
- 13 avril 1994 Elite, Rent-A-Car SA, à Genève, location et commerce de véhicules, etc. (FOSC du 21. 12. 1992, p. 5937). Administration: Graziella Hauert, nommée président, continue à signer individuellement; Robert Vieux, de Carouge, à Genève, vice-président, et Moreno Pathy, de Fiez, à Meyrin, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.
- 13 avril 1994 Eucofi SA, à Genève, administration, acquisition et vente de participations, etc. (FOSC du 18. 3. 1994, p. 1490). Nouvelle adresse: rue Miléant 6.
- 13 avril 1994 Florilège Invest SA, à Genève, achat, vente et location, etc. (FOSC du 24. 8. 1988, p. 3499). Paul-Eric Fonjallaz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'adresse rue du Grand-Pré 72, c/o Fiduciaire P. E. Fonjallaz Experco SA, est radiée.
- 13 avril 1994 Fidelity Investment AG, à Zurich (FOSC du 7. 12. 1993, p. 6443). Nouveau siège: Genève, avenue Wendl 59. Nouvelle raison sociale: Global Securities 1981 SA. Statuts originaires du 15. 6. 1993. Nouveaux statuts du 29. 3. 1994. Nouveau but: société fiduciaire, révision des comptes; courtier en bourses internationales, investissement pour le compte d'institutions étrangères, conseil en matière de finance et d'économie. Capital-actions: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Noser Max E., d'Obervenigen, à Wil SG, administrateur unique avec signature individuelle. «Consolidata AG» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «Forum Investment & Finance Broker SA», à Genève.
- 13 avril 1994 Ladiacom SA, à Genève, exploitation de commerces, représentation et diffusion de tous produits, etc. (FOSC du 16. 9. 1991, p. 4006). Nouvelle adresse: rue des Chaudronniers 8.
- 13 avril 1994 Jean Losey SA, à Genève, fabrication de cartonnages, etc. (FOSC du 17. 1. 1994, p. 315). Réviseur: «Sefirex SA Société Fiduciaire de Revision et Conseils», à Carouge.
- 13 avril 1994 Marover SA, en liquidation, à Genève, commerce de tous objets de maroquinerie, etc. (FOSC du 1. 11. 1985, p. 4110). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
- 13 avril 1994 SI Angle Montchoisy-Vollandes, à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 6. 1983, p. 2140). Réviseur: ACF Administration, Comptabilité & Fiscalité SA, à Genève.
- 13 avril 1994 Orm SA, en liquidation, à Genève, commerce de tous produits, etc. (FOSC du 11. 9. 1987, S. 3624). La société, dissoute de fait, n'a plus d'actif ni activité; par conséquent, elle est radiée.
- 13 avril 1994 Prominco Holding SA, à Genève, achat, vente de participations, etc. (FOSC du 24. 5. 1993, p. 2632). Gilles Cosson, Claude-Alain Burnand et François Bugnon ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Philippe Nierle, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Réviseur: Atag Ernst & Young SA, succursale à Genève.
- 13 avril 1994 Ramed SA, à Carouge, achat, vente et gestion de valeurs mobilières (FOSC du 19. 1. 1994, p. 373). Jean Favre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Georges Tillmann, de et à Genève, président; Marcel Gilloz, de Saint-Léonard, à Genève, secrétaire, et Claude Spring, de Kirchenthurnen, à Nax; lesquels signent collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Xavier Pellaud, de Bovernier, à Genève.
- 13 avril 1994 Samotrace SA, en liquidation, à Carouge, exploitation d'une machine de type «Flashscan 4P-G20», photo-tracage, etc. (FOSC du 26. 10. 1992, p. 4989). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
- 13 avril 1994 SCIT Société de Conseils en Investissements Touristiques SA, à Genève (FOSC du 12. 9. 1984, p. 3269). La société, dissoute de fait, n'a plus d'actif ni activité; par conséquent, elle est radiée.

13 avril 1994

Société Immobilière Rue des Voisins 20, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1993, p. 1157). Réviseur: «Société fiduciaire d'Expertise et de Revision SA», à Genève.

13 avril 1994

Société Immobilière Avenue Weber 7, à Genève, société anonyme (FOSC du 2. 2. 1994, p. 657). Nicholas Herren et Philippe Bouthillier de Beaumont ne sont plus administrateurs: leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Yves Michel, de et à Jussy, président; Marie-Thérèse Amiguet, de et à Gryon, secrétaire, et Renaldo Moreschi, de Thônex, à Gings, lesquels signent collectivement à deux.

13 avril 1994

Wise SA, à Genève, prestations de services, etc. (FOSC du 12. 3. 1993, p. 2188). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Wise SA, en liquidation. Liquidateur: Jean-Claude Vuillamoz, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Adresse de liquidation: Saint-Prix, rue Epondaz 7, c/o Jean-Claude Vuillamoz.

13 avril 1994

Société Anonyme Conrad Zschokke, à Genève, direction et exécution de constructions de toute nature, etc. (FOSC du 13. 8. 1993, p. 4274). Les pouvoirs de Jürg Fischer, André Planta, Eric Valiton, Otto Bühlmann, Jean-Claude Mèche, Roger Dubois de même que la procuration de Guy Collomb, Pierre-A. Egger, Adrianus Emmelot, Bernard Koller, Yolande Laporte et René Röthlisberger, sont radiés. Roger Merlo, jusqu'ici directeur adjoint, est nommé directeur et signe désormais collectivement à deux sans restriction. Signature collective à deux a été conférée à Paul Rambert, de Montreux, à Lausanne, directeur et Jean-Marie Pittet, nommé sous-directeur; la procuration du second est radiée. Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal a été conférée à François Dieu, Philippe Oertel et André Hagnam, de Däniken, à Meyrin, sous-directeurs; la procuration des deux premiers est radiée. Procuration collective à deux, limitée à l'établissement principal a été conférée à Philippe Bellwald, de Wiler (Lötschen), à Vich; Jean-Michel Gautier, de Genève, à Berne; André-Claude Metral, de Nax, à Genève; André Valli, de France, à Annemasse (F), et Claude Vian, de France, à Pers-Jussy (F).

13 avril 1994

Cerfint SA, à Genève, chemin Rieu 14. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 4. 1994. But: importation, exportation, achat et vente de produits; opérations commerciales et financières. Capital-actions: Fr. 100 000, entièrement libérée, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Deggeller Otto, de Zurich, à Pully, administrateur unique avec signature individuelle. Procuration collective à deux a été conférée à Michel Christian, de France, à Genève; Nicolin Danièle, de Travers, à Versoix et Lamouille Nathalie, de France, à Nangy (F). Réviseur: «Progesco Genève SA», à Genève.

13 avril 1994

Ipi Holding SA, à Genève (FOSC du 29. 3. 1994, p. 1703). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Ipi Holding SA, en liquidation. Liquidateur: Pierre-André Crétin, de Lemontigny, à Fribourg, avec signature individuelle. Philippe-Charles Leyte n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: Fribourg, rue Saint-Pierre 2, c/o Bureau, d'architecture Philippe Joye.

13 avril 1994

Uni clinical Laboratoires UCL Engineering SA, à Genève, prestations de services, etc. (FOSC du 9. 1. 1992, p. 81). Dominic Gibb, de Grande-Bretagne, à Londres (GB), et Eric Wavre, de Neuchâtel, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Signature collective à deux a été conférée à Miguel Payro, de Grande-Bretagne, à Collonge-Bellerive, directeur.

## Jura – Jura – Giura

### Bureau de Delémont

12 avril 1994

Southeastern College of Delémont, en liq., à Delémont, société anonyme, dissoute (FOSC du 22. 4. 1993, no 77, p. 1947). Cette raison sociale est radiée d'office en application de l'art. 89 ORC.

### Bureau de Porrentruy

13 avril 1994

Thérèse Riat, à Porrentruy, rue des Malvoisins 17: La titulaire est Thérèse Riat, de Bure, à Courtedoux. But: exploitation d'une boutique de vêtements à l'enseigne «Platine Boutique».

13 avril 1994

Monique Schaffner, à Porrentruy, route de Belfort 46. La titulaire est Monique Schaffner, de Saint-Ursanne, à Courtemaîche. But: exploitation d'un magasin d'étain et de sport à l'enseigne «A l'Etain Ajoulot».

### Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

11 avril 1994

Joly Voyages, aux Breuleux. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Franciska Joly, du Noirmont, aux Breuleux. Objet: entreprise de transport de personnes par autocar, voyages. Adresse: Neuve Route 4.

## Warnung

Seit einiger Zeit bieten gewisse private Verlagsfirmen Angebote zur Eintragung in sogenannte Register für Handel und Gewerbe zu namhaften Preisen an.

Diese privaten Eintragungsofferten werden in der Regel nach einer Publikation mit dem entsprechenden Eintragungstext aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt als «Registerauszug» zugesandt.

Wir machen darauf aufmerksam, dass solche Angebote mit der Amtstätigkeit der Registerbüros nichts zu tun haben und zur Zahlung solcher «Eintragungskosten» keine Verpflichtung besteht.

Eidg. Amt für das Handelsregister

## Mise en garde

Depuis quelque temps, certaines maisons d'édition privées font des offres d'inscription dans un présumé registre du commerce et de l'industrie, contre versement de sommes considérables. Ces offres d'inscription privées sont en règle générale envoyées après publication du texte de l'inscription dans la Feuille officielle suisse du commerce, comme «extrait du registre».

Nous vous rendons attentifs au fait que de telles offres n'ont rien à voir avec le registre du commerce officiel et qu'il n'y a aucune obligation de s'acquitter de tels «frais d'enregistrement».

Office fédéral du registre du commerce

## Stiftungen – Fondations – Fondazioni

### Zürich – Zurich – Zurigo

13. April 1994

«Hilfe für Kinder», in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 212 vom 2. 11. 1992 S. 5108). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Christen, Anita, von Litzelstühli, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. April 1994

Fürsorgefonds der AIG Europe, Courbevoie, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1994 S. 596). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peters, Christian, von Appenzell, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. April 1994

Jubiläumsstiftung der Schweizerischen Lebensversicherungsund Rentenanstalt für Volksgesundheit und medizinische Forschung, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1986 S. 2924). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Honegger, Dr. Fritz, von Fischenthal und Rüschlikon, in Rüschlikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Girard, Prof. Dr. Jürg, von Basel, in Basel, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Karrer, Dr. Max, von Teufenthal AG, in Zürich, Mitglied und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüesch, Dr. Ernst, von Gaiserwald, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hitzig, Prof. Dr. Walter, von Zürich und Burgdorf, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Diener, Dr. Walter, von Zürich und Kilchberg ZH, in Zürich, Mitglied und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuhn, Prof. Dr. Moritz, von Lindau, in Zumikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Steck, Prof. Dr. Andreas, von Bern, in Böttmingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Tatti, Dr. Vincenz, von Bellinzona, in Bellinzona, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Zobl, Dr. Manfred, von Rüschlikon, in Rüschlikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

13. April 1994

Stiftung der VSSM, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 5 vom 7. 1. 1984 S. 61). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lehmann, Lukas, von Andwil SG, in Wittenbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Josef, von Bellach und Matzendorf, in Wallisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rominger, Edy, von Pontresina, in Pontresina, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Angst, Walter, von Wil ZH und Eglisau, in Hochfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaufmann, Dr. Josef, von Muolen SG, in Küsnacht, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zimmerli, Hansjörg, von Oftringen, in Zofingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Späti, Hans, von Bellach, in Solothurn, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kreienbühl, Josef, von Pfäffnau, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lipp, Martin, von Ruswil und Romos, in Wohlen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Dr. Albert, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bär, Willy, von Ostermundigen, in Ostermundigen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Grädel, Heinz, von Huttwil, in Ins, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Künzle, Hanspeter, von Ebnet-Kapell, in Gais, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lienhard, Hans-Rudolf, von Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

13. April 1994

Stiftung Werbestatistik Schweiz, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1993 S. 5310). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rapold, Dr. Max, von Zürich, in Schaffhausen, P des SR und des SA, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wolfarth, Fabien, von Neuchâtel, in Neuchâtel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. April 1994

Internationale Stiftung der Familie IDF, bisher in Zürich, Förderung und Unterstützung von Initiativen zugunsten der Familie, Stiftung (SHAB Nr. 26 vom 8. 2. 1993 S. 629). Urkundenänderung: 5. 7. 1993. Name neu: Thalwil 1. Domizil neu: c/o Riccardo Seitz, Wiesengrundstrasse 1, 8800 Thalwil.

14. April 1994

Personalvorsorgestiftung der J.H. Keller AG, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 41 vom 1. 3. 1993 S. 1009). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Patrik, von Winterthur, in Augst am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. April 1994

Sterbe- und Alterskasse für das Schweizerische Schmiede- und Wagnergewerbe, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1985 S. 4781). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Federer, Hansjörg, von Oberholz, in Obfelden, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Küng, Robert, von Wohlen, in Wohlen, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Durect, Jean, von Mathod, in Mathod, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Huser, Bernhard, von Niederrohrdorf, in Niederrohrdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Petrig, Franz, von Einsiedeln, in Vöcketswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stritt, Karl, von Alterswil, in Alterswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wattinger, Alfred, von Hüttwil, in Utwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Andenmann, Christoph, von Saas Almagell, in Zürich, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. April 1994

Personalvorsorgestiftung der J.H. Keller AG, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 41 vom 1. 3. 1993 S. 1009). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Patrik, von Winterthur, in Augst am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trümpler, Heinz, von Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Contact-Treuhandgesellschaft AG, in Zürich, Revisionsstelle.

14. April 1994

Stiftung für die Arbeiter der Isolag, AG für Decken und Isolierungen, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1986 S. 302). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Billeter, Werner, von Männedorf, in Rüschlikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trümpler, Heinz, von Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Contact-Treuhandgesellschaft AG, in Zürich, Revisionsstelle.

14. April 1994

Vorsorgestiftung der Stump Bohr AG, bisher in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1990 S. 251). Urkundenänderung: 24. 12. 1993. Sitz neu: Uster. Domizil neu: c/o Stump Bohr AG, Stationstrasse 57, 8606 Nänikon. Zweck neu: Durchführung der beruflichen Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die nachstehend bezeichneten Destinatiae gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Destinatiae sind die Arbeitnehmer der Stump Bohr AG, in Uster, ihre Angehörigen und ihre Hinterlassenen sowie Personen, für die die Arbeitnehmer im Zeitpunkt seines Todes oder in den letzten Jahren vor seinem Tod in erheblichem Umfang gesorgt hat; kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitergehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall oder Arbeitslosigkeit.

14. April 1994

Vorsorgestiftung der Stump Bohr AG, bisher in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1990 S. 251). Urkundenänderung: 24. 12. 1993. Sitz neu: Uster. Domizil neu: c/o Stump Bohr AG, Stationstrasse 57, 8606 Nänikon. Zweck neu: Durchführung der beruflichen Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die nachstehend bezeichneten Destinatiae gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Destinatiae sind die Arbeitnehmer der Stump Bohr AG, in Uster, ihre Angehörigen und ihre Hinterlassenen sowie Personen, für die die Arbeitnehmer im Zeitpunkt seines Todes oder in den letzten Jahren vor seinem Tod in erheblichem Umfang gesorgt hat; kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitergehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall oder Arbeitslosigkeit.

15. April 1994

Ganesha-Stiftung für das Museum Rietberg Zürich, in Zürich, c/o Museum Rietberg, Gablerstrasse 15, 8002 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 25. 10. 1990. Zweck: Unterstützung der Arbeit des Rietberg-Museums, insbesondere Dokumentation, Ausstellung und Erklärung der Kunst Asiens (vor allem von Indien, China und dem islamischen Orient), durch Ankäufe von Objekten, Dokumenten, Materialien, Beiträge an Ausstellungsprojekte und Zuschüsse an Publikationen. Aufsichtsbehörde: Stadtrat Zürich. Organisation: Stiftungsrat von 2 bis 5 Mitgliedern. Eingetragene Personen: Fuchs, Elisabeth, von Brienz BE, in Unterengstringen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischer, Dr. Eberhard, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dürst, Arthur, von Linthal, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. April 1994

Angestellten - Pensionskasse der Bucher - Guyer AG, in Niederweningen, Stiftung (SHAB Nr. 56 vom 22. 3. 1993 S. 1381). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Menzi, Walter, von Filzbach, in Bachs, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kressig, Dr. Werner, von Bad Ragaz, in Niederweningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. April 1994

Bucher - Guyer - Stiftung, in Niederweningen, Stiftung (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1992 S. 5464). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Menzi, Walter, von Filzbach, in Bachs, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gross, Wolfgang, österreichischer Staatsangehöriger, in Dielsdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. April 1994

Fürsorgefonds der Aktiengesellschaft Carl Weher, in Winterthur, Stiftung (SHAB Nr. 252 vom 27. 12. 1993 S. 6851). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rohner, Hans, von Herisau, in Seuzach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wampfli, Ulrich, von Lenk, in Bad Ragaz, in Niederweningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. April 1994

von Schulthess - Bodmer - Stiftung, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1989 S. 799). Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Schulthess, Alfred, von Zürich, in Genf, Mitglied und Quästor, mit Einzelunterschrift; Bollmann, Dr. Hans, von Bottighofen und Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Christen von Schulthess Rechberg, Ruth, von Bern und Zürich, in Küsnacht ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Egloff, Christophe, von Niederrohrdorf, in Meilen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Hasler, Dr. Ernst, von Männedorf, in Männedorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; von Schulthess Rechberg, Jacqueline, von Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

15. April 1994

Wohlfahrtsstiftung der Concast-Gruppe Zürich, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1994 S. 455). Urkundenänderung: 9. 3. 1994. Name neu: Wohlfahrtsstiftung der Concast Gruppe, Zürich. Zweck neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Concast Holding AG und der Concast Standard AG, beide in Zürich, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod sowie Unterstützung der Arbeitnehmer oder deren Angehörige in Notlagen wie Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit.

15. April 1994

Wohlfahrtsstiftung Rietberg, in Thalwil, Stiftung (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1988, S. 5144). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hess, Albert, von Wald ZH, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hurni, Otto, von Flühli, in Wädenswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994

Wohlfahrtsstiftung Rietbergschule, in Zürich, c/o Stiftung Rietbergschule, Seestrasse 119, 8002 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 17. 11. 1993. Zweck: Vollige oder teilweise Übernahme der Schulgelder und Nebenkosten für diejenigen Schüler der Stiftung Rietbergschule Zürich, deren Eltern die Schulgelder und allfällige Nebenkosten aus irgendeinem Grunde nicht erbringen können; weder die Schule noch irgendwelche Eltern haben Anspruch auf eine Zuwendung; kann Geschenke zu Unterrichtszwecken an die Rietbergschule vornehmen, soweit der Wohlfahrtscharakter der Stiftung gemäss jeweils gültigem Steuerrecht dadurch nicht in Frage gestellt wird. Aufsichtsbehörde: Stadtrat Zürich. Organisation: Stiftungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern. Eingetragene Personen: Kohler, Max, von Sumiswald, in Rüschlikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Hinderling, Dr. Adrian, von Basel und Maur, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kohler, Jacqueline, von Sumiswald, in Rüschlikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994

Berti Aschmann Stiftung, in Zürich, bezweckt, Objekte buddhistischer Kunst aus den Himalaya-Regionen und dem asiatischen Raum, welche der Stiftung geschenkt, vermacht oder vererbt werden, zusammenzufassen, Stiftung (SHAB Nr. 24 vom 5. 2. 1990 S. 446). Aufsichtsbehörde neu: Bezirksrat Zürich [Nachtrag von Amtes wegen].

19. April 1994

Bä - Ko Stiftung, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 81 vom 9. 4. 1988 S. 1386). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mertzelkluft, Heinz, von Zürich, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lechmann, Martin, von Sonvix, in Chur, Mitglied und Auktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mottet, Humbert, von Orvin, in Nidau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stüssi, Markus, von Zürich, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oehninger, Alfred, von Frauenfeld, in Frauenfeld, Mitglied und Auktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leumann, Hans, von Küssnacht, in Küssnacht, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Anfragen

befremdend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

19. April 1994 (7727) **In Memoriam**, in Zürich, unentgeltliche Zurverfügungstellung von zwei Freibetten im Kantonsspital in Zürich, die Behandlung unbemittelten Patienten zu ermöglichen, Stiftung (SHAB Nr. 109 vom 10. 5. 1980 S. 1596). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dufner, Otto J., von Zürich, in Zufikon AG, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rinderknecht, Martin, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
19. April 1994 (7728) **Jakob Näf-Messerli-Stiftung**, in Wallisellen, Bau und Betrieb eines Alterswohnheims auf dem Grundstück Kat.Nr. 7433 in Wallisellen, Stiftung (SHAB Nr. 46 vom 9. 3. 1992 S. 1073). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sallenbach, Hans-Heinrich, von Uster, in Wallisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bossard, Robert, von Winterthur, in Wallisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
19. April 1994 (7729) **Pensionskasse der Gruppe Musik Hug**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 86 vom 6. 5. 1991 S. 125). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gullung, Gérard, von Neuchâtel, in Neuchâtel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Antille, Liliane, von Sierre, in Lutry, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
19. April 1994 (7730) **Personal-Vorsorge-Stiftung der Hirz Frischprodukte AG**, in Hirzel, Stiftung (SHAB Nr. 222 vom 16. 11. 1992 S. 5342). Urkundenänderung: 31. 3. 1994. Name neu: Personal-Vorsorge-Stiftung Hirz. Domizil neu: In Spitzn, 8816 Hirzel. Zweck neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der ehemaligen Hirz Frischprodukte AG, in Hirzel, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod sowie Unterstützung des Vorsorgenehmers oder seiner Hinterlassenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit. Der Stiftung kann auch das Personal von mit der Firma wirtschaftlich oder finanziell eng verbundener Unternehmungen im Inland angeschlossen werden, sofern der Stiftung hierzu die nötigen Mittel zur Verfügung gestellt und die Rechte der bisherigen Destinatire nicht geschmälerd werden. Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lingg, Bruno, von Wolhusen, in Langnau am Albis, Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
19. April 1994 (7731) **Personalvorsorgestiftung Abogado**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1994 S. 743). Urkundenänderung: 18. 3. 1994. Domizil neu: c/o Dr. Dieter von Schulthess, Weinbergstrasse 56/58, 8006 Zürich. Zweck neu: Überobligatorische Vorsorge zugunsten der Partner, angestellten Anwälte und höheren Kader der «Homburger Rechtsanwälte» sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod, sowie in der Unterstützung des Vorsorgenehmers oder seiner Hinterlassenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Die Partner von «Homburger Rechtsanwälte» werden in keiner Hinsicht besser gestellt als die Arbeitnehmer. Organisation der Stiftung neu: Organisation: Stiftungsrat von 3 Mitgliedern.
19. April 1994 (7732) **Personalvorsorgestiftung der Firma Honold Treuhand AG**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1988 S. 475). Urkundenänderung: 18. 3. 1994. Zweck neu: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma «Honold Treuhand AG», in Zürich, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod und Invalidität sowie Unterstützung des Vorsorgenehmers oder seiner Hinterlassenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität und Arbeitslosigkeit; kann zur Finanzierung von Beiträgen und Versicherungsprämien auch Leistungen an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen erbringen, die zugunsten der Destinatire bestehen; kann durch Beschluss des Stiftungsrates mittels einer schriftlichen Anschlussvereinbarung, die der Aufsichtsbehörde zur Kenntnis zu bringen ist, auch das Personal von mit der Honold Treuhand AG, in Zürich, wirtschaftlich oder finanziell eng verbundener Unternehmungen angeschlossen werden, sofern der Stiftung hierzu die nötigen Mittel zur Verfügung gestellt und die Rechte der bisherigen Destinatire nicht geschmälerd werden.
19. April 1994 (7733) **Personalvorsorgestiftung der Firma J.E. Wolfensberger AG**, Zürich, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1982 S. 483). Urkundenänderung: 18. 3. 1994. Name neu: Personalvorsorgestiftung der Firma J.E. Wolfensberger AG. Zweck neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der J.E. Wolfensberger AG, in Zürich, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod sowie Unterstützung des Vorsorgenehmers oder seiner Hinterlassenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit.
19. April 1994 (7734) **Sportfond Winterthur**, in Winterthur, Stiftung (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1989 S. 208). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ruf, Charles, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ladtmann, Max, von Winterthur und Isikon, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
19. April 1994 (7735) **Stiftung Haus der Begegnung**, Zürich, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 238 vom 9. 12. 1991 S. 5262). Domizil neu: Konradstrasse 52, 8005 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Altherr, Bruno, von Teufen, in Moosleerau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Altherr, Michel Peter, von Teufen, in Moosleerau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Altherr, Rosa, von Teufen, in Moosleerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: d'Hondt, Rudolf Robert, belgischer Staatsangehöriger, in Neuhausen am Rheinfall, Präsident, mit Einzelunterschrift; d'Hondt, Gabriela, belgische Staatsangehörige, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer, Olivier, von Ulmiz, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
19. April 1994 (7736) **Stiftung zur Förderung umweltfreundlicher Oberflächentextilien**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 82 vom 30. 4. 1990 S. 1672). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scherer, Werner, von Meggen, in Geroldswil, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erne-Jeannet, Fritz, von Zürich, in Zollikon, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: M., mit Kollektivunterschrift zu zweien); Husi, Peter, von Opfikon, in Nürensdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
19. April 1994 (7737) **Fond für Krankenpflege in Embrach**, in Embrach, Stiftung (SHAB Nr. 199 vom 26. 8. 1950 S. 2215). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 26.11.1985 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7738) **Pensionskasse der Sparkasse Limmattal**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1990 S. 3149). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 21.03.1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7739) **Personalvorsorgestiftung A. Koelliker & Co AG**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1985 S. 1401). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 08.03.1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7740) **Personalvorsorgestiftung der Firma Götti & Meier**, Inhaber, Alfred Götti, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 78 vom 4. 4. 1987 S. 1326). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 15.03.1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7741) **Fond für Personalversorgung der Schweiz Versicherung**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1994 S. 1398). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 23.03.1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7742) **Fürsorgestiftung für das Personal der Firma W. Bächtold-Oppiger**, Metzgerei und Wursterei, Zürich 11, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1983 S. 922). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 14.03.1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7743) **MOB Gemeinschaftsstiftung Kader + Selbständigerwerbende**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 103 vom 1. 6. 1992 S. 2508). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 29.03.1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7744) **Personalvorsorgestiftung der Firma Frimex AG**, Zürich, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1965 S. 2404). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 22.03.1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7745) **Personalversorgungs-Stiftung Kader der Schweiz Versicherung**, in Adliswil, Stiftung (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1994 S. 14). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 23.03.1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7746) **Personalvorsorgestiftung der Firma General Electric Technical Services Company, Inc. und deren angeschlossenen Gesellschaften**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 236 vom 4. 12. 1989 S. 4898). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 01.03.1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7747) **Personalvorsorgestiftung der Firma Gummi Huber AG**, in Lindau, Stiftung (SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1986 S. 4686). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 22.02.1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7748) **Spörri fond Embrach**, in Embrach, Unterstützung von Bürgerjünglingen und -Jungfrauen, zum Behufe deren Ausbildung, Stiftung (SHAB Nr. 223 vom 23. 9. 1950 S. 2447). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 26.11.1985 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7749) **Bürgschaftsfonds der Amtspensionskasse Burgdorf**, in Burgdorf, Eingehen von Bürgschaften als zusätzliche Sicherstellung (SHAB Nr. 152 vom 10. 8. 1992, S. 3765). Diese Stiftung ist aufgehoben und wird gemäss Verfügung des Amts für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern vom 10. 2. 1994 im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7750) **Bürgschaftsfonds der Amtspensionskasse Burgdorf**, in Burgdorf, Eingehen von Bürgschaften als zusätzliche Sicherstellung (SHAB Nr. 152 vom 10. 8. 1992, S. 3765). Diese Stiftung ist aufgehoben und wird gemäss Verfügung des Amts für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern vom 10. 2. 1994 im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7751) **Büro Biel**
11. April 1994 (7752) **Personal-Fürsorgestiftung der Schluep-Scherrer AG**, in Biel BE (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1985, S. 622). Eduard Schluep, Präsident, ist aus dem Stiftungsrat zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Albert Schluep, bisher Sekretär, ist nun Präsident des Stiftungsrats, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Sekretärin des Stiftungsrats mit Kollektivunterschrift zu zweien: Therese Schluep, von Lüterkofen-Ichertswil, in Biel BE.
13. April 1994 (7753) **Büro Burgdorf**
11. April 1994 (7754) **Bürgschaftsfonds der Amtspensionskasse Burgdorf**, in Burgdorf, Eingehen von Bürgschaften als zusätzliche Sicherstellung (SHAB Nr. 152 vom 10. 8. 1992, S. 3765). Diese Stiftung ist aufgehoben und wird gemäss Verfügung des Amts für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern vom 10. 2. 1994 im Handelsregister gelöscht.
19. April 1994 (7755) **Büro Langnau (Bezirk Signau)**
13. April 1994 (7756) **Bürgschaftsfonds der Ersparniskasse des Amtsbezirks Signau**, in Langnau im Emmental (SHAB Nr. 176 vom 11. 6. 1989, S. 3749). Totalrevision der Statuten am 11. 2. 1994. Name der Stiftung neu: Bürgschaftsfonds der Bank in Langnau. Domizil: c/o Bank in Langnau. Zweck: Eingehung von Bürgschaften für Hypotheken, Darlehen, Kredite, Käutionen usw., die von der Bank in Langnau bewilligt werden. Sie kann alle Rechtsgeschäfte tätigen, die in Zusammenhang mit dem Stiftungszweck stehen. Der Stiftungsrat besteht aus dem jeweiligen Verwaltungsrat der Bank in Langnau.
13. April 1994 (7757) **Personalvorsorgestiftung der Firma A. Hertig & Co.**, in Rüderswil (SHAB Nr. 209 vom 7. 9. 1974, S. 2435). Nachdem das Amt für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS) vom 2. 3. 1994 aufgehoben hat, wird sie im Handelsregister von Signau gelöscht.
19. April 1994 (7758) **Büro Nidau**
12. April 1994 (7759) **Wohlfahrtsfonds der Saphirwerk Industrieprodukte AG**, in Nidau (SHAB Nr. 301 vom 24. 12. 1983, S. 4401). Brigitte Gerber-Wolff, bisher Präsidentin, und Charles Gerber, bisher Mitglied, sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.
19. April 1994 (7760) **Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)**
13. April 1994 (7761) **Personalvorsorgestiftung der Läderach AG**, Worb, in Worb (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1971, S. 2018). Gemäss Verfügung des Amts für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS) vom 8. März 1994 wird die Firma im Handelsregister gelöscht, nachdem die Stiftung ihre Auflösung beschlossen hat.
19. April 1994 (7762) **Büro Thun**
12. April 1994 (7763) **Wohlfahrtsfonds der Gerberkäse AG**, in Thun, Fürsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Stifterfirma Feintoil AG Lyss usw. (SHAB Nr. 11 vom 18. 1. 1993, S. 252). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Walter Eichenberger, Stiftungsratsmitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peter Flück, von Brienz BE, in Thun, Prokurist, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
12. April 1994 (7764) **Proka**, in Thun, Gewährung von lebenslänglichen Renten an die vom Verwaltungsrat der Stifterfirma bezeichneten Mitglieder der Geschäftsführung usw., Stiftung (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1993, S. 2504). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Walter Eichenberger, Stiftungsratsmitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Rudolf W. Kern, von Buchberg SH und Küschnacht ZH, in Hilterfingen, Stiftungsratsmitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: kollektiv zu zweien zeichnungsberechtigt, dem Stiftungsrat nicht angehörend).
13. April 1994 (7765) **Personalstiftung der Chocolat Ammann AG**, in Heimberg (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1973, S. 3387). Aufhebung der Stiftung im Sinne von Art. 88 Abs. 1 ZGB gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde (ASVS) vom 2. 3. 1994. Die Stiftung wird daher gemäss Art. 104 HRegV im Handelsregister gelöscht.
13. April 1994 (7766) **Stiftung Pro Jirital**, in Hünibach, Gemeinde Hilterfingen, Ringstrasse 4, c/o Hans Stähli, 3626 Hünibach, Stiftung (Neuerrichtung). Datum der Stiftungsurkunde: 5. Februar 1992. Zweck: Die Stiftung bewirkt, die wirtschaftliche und kulturelle Entwicklung in Jirital (Nepal) fördern zu helfen, primär auf dem Gebiete der Ausbildung und hier vornehmlich im Sektor Handwerk und Gewerbe. Organisation: Stiftungsrat von mindestens 2 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Hans Stähli-Schmocker, von Brienz BE, in Hünibach, Gemeinde Hilterfingen, Stiftungsratspräsident, mit Einzelunterschrift; Dr. Bernhard Müller-Aeschbacher, von Reichenbach im Kandertal, in Schärnach, Gemeinde Reichenbach im Kandertal, Stiftungsratsmitglied, mit Einzelunterschrift.

**Büro Trachselwald**

8. März 1994

Vorsorgestiftung der Augsburger AG, in Lüttelflüh (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1974, S. 455). Gemäss rechtskräftiger Verfügung des Amtes für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern wird die Stiftung gemäss Art. 88 Abs. 1 ZGB in Verbindung mit Art. 104 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

**Büro Wangen an der Aare**

12. April 1994

Fürsorgestiftung der Electric AG, in Niederönz (SHAB Nr. 84 vom 4. 5. 1992, S. 206). Gemäss Verfügung des Amtes für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS) vom 3. 3. 1994 ist die Stiftung mit gleichem Datum aufgehoben worden und wird im Handelsregister von Wangen gelöscht.

**Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)**

13. April 1994

Bürgschafts-Stiftung der Ersparniskasse Niedersimmental, in Wimmis (SHAB Nr. 104 vom 3. 6. 1991, S. 2387). Mit Verfügung des Amtes für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern wurden am 11. Februar 1994 die Statuten geändert. Firma neu: Bürgschafts-Stiftung der Amtersparniskasse Thun. Zweck lautet neu: Die Stiftung beweckt die Erleichterung der Kreditbeschaffung durch die Übernahme von Bürgschaften nach Massgabe der zur Verfügung stehenden zweckgebundenen Mittel für Darlehen und Kredite, welche die Amtersparniskasse Thun an Personen in ihrem Geschäftskreis gewährt. Die Organe der Stiftung sind neu der Stiftungsrat, bestehend aus dem jeweiligen Verwaltungsratsausschuss der Amtersparniskasse Thun; er konstituiert sich selbst. Die Geschäftsführung sowie die Kontrollstelle werden durch den Stiftungsrat bezeichnet. Die Stiftung wird neu unter die Aufsicht des Amtes für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern gestellt. Weitere publikationspflichtige Tatsachen werden nicht betroffen.

**Luzern – Lucerne – Lucerna**

11. April 1994

Personalfürsorgestiftung der Fa. SUSTRA, Tiefbau & Strassen AG, Sursee, in Sursee (SHAB Nr. 265 vom 13. 11. 1982, S. 3639). Hans Balmer ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Jules Kessler, Mitglied, bisher Destinatärvertreter, ist neu Vertreter der Stifterfirma. Neues Mitglied ist Rudolf Renggli, von Neuenkirch, in Sursee (Destinatärvertreter). Je ein Vertreter der Stifterfirma zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Vertreter der Destinatäre.

11. April 1994

Kranendonk-Broersma-Stiftung, in Luzern (SHAB Nr. 63 vom 3. 4. 1989, S. 1315). Urs Frutig ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Stephan Kümin, von Freienbach, in Meggen.

**Schwyz – Schwyz – Svitto**

14. April 1994

Wohlfahrtsfonds der Garaventa-Unternehmungen, in Goldau, Gemeinde Arth (SHAB Nr. 74 vom 19. 4. 1993, S. 1867). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Willy Garaventa-Studer, Mitglied des Stiftungsrats. Karl Trütsch, Präsident des Stiftungsrats, nun wohnhaft in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

14. April 1994

Personalfürsorgestiftung der Firma Josef Schuler, Bestandteilefabrik, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl (SHAB Nr. 151 vom 1. 7. 1978, S. 2078). Gemäss Beschluss des Stiftungsrats vom 3. März 1989 und mit Zustimmung der kantonalen Aufsichtsbehörde vom 18. April 1989 ist diese Stiftung aufgelöst. Nachdem ihre Liquidation beendigt ist, wird sie im Handelsregister gelöscht.

14. April 1994

Personalfürsorgestiftung der Firma Xaver Steiner, Bauunternehmung, Rickenbach, Gemeinde Schwyz, in Rickenbach, Gemeinde Schwyz (SHAB Nr. 94 vom 23. 4. 1977, S. 1302). Gemäss Beschluss des Stiftungsrats vom 31. Juli 1986 und mit Zustimmung der kantonalen Aufsichtsbehörde vom 17. August 1987 wurde die Stiftungskurve geändert. Die Firma lautet nun: Personalfürsorgestiftung X. Steiner's Söhne, Rickenbach. Zweck neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod sowie in der Unterstützung des Vorsorgenehmers oder seiner Hinterlassenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität und Arbeitslosigkeit. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Xaver Steiner-Schuler, Präsident des Stiftungsrats, und Anna Steiner-Schuler, Mitglied des Stiftungsrats. Die Stiftung wird neu mit Einzelunterschrift vertreten durch: Werner Steiner, Präsident des Stiftungsrats, und Edgar Steiner, Mitglied des Stiftungsrats und beide von Morschach, in Rickenbach, Gemeinde Schwyz.

14. April 1994

Personalfürsorgestiftung der Firma Franz Stössel & Co., Innenausbau, Brunnen, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1973, S. 404). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Robert Stössel, Präsident des Stiftungsrats. Änderung: Josef Schwegler, einziges Mitglied des Stiftungsrats (bisher: Mitglied), weiterhin mit Einzelunterschrift.

**Glarus – Glaris – Glarona**

12. April 1994

Personalfürsorgestiftung der Brauerei Adler AG, in Schwanden GL (SHAB Nr. 232 vom 30. 11. 1992, S. 5580). Hans Zimmermann ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Stiftungsrat als Mitglied (Arbeitnehmervertreter) wurde gewählt: Meta Oeschger-Kundert, von Gansingen und Grüningen, in Schwanden GL; sie zeichnet kollektiv zu zweien, jedoch nur zusammen mit einem Arbeitgebervertreter.

**Zug – Zug – Zugo**

11. April 1994

Pensionskasse Landis & Gyr, in Zug (SHAB Nr. 127 vom 5. 7. 1993, S. 3488). Dr. Paul Choffat ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Stiftungsrats mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Helmut Straub, von und in Grabs.

12. April 1994

Personalfürsorgestiftung der Firma Hans Hürlimann AG, in Cham (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1980, S. 378). Aufhebung der Stiftung durch Verfügung der Direktion des Innern des Kantons Zug vom 25. März 1994. Die Liquidation ist durchgeführt, die Stiftung erloschen.

12. April 1994

Unicar AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6705). Claudio Cocco ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Manolito Robert Wirth, von Oberstammheim, in Langnau am Albis. Revizug AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Wichert Treuhand & Finanzcontrolling, in Lachen SZ.

12. April 1994

Kolin-Stiftung für Erziehung, in Zug (SHAB Nr. 218 vom 11. 11. 1991, S. 4830). Peter Daniel ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Stiftungsrats mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Michael Travis, britischer Staatsangehöriger, in London (GB).

**Solothurn – Soleure – Soletta****Büro Olten-Gösgen in Olten**

11. April 1994

Wohlfahrtsfonds der Stratec Medical Hägendorf, in Hägendorf, Stiftung (SHAB Nr. 112 vom 14. 6. 1993, S. 3087). Aus Stiftungsrat ausgeschieden: Matthias Tribelhorn, Präsident; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Michael Travis, britischer Staatsangehöriger, in London (GB).

12. April 1994

Stiftung der EKO Hypothekar- und Handelsbank, in Olten (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1992, S. 5466). Aus Stiftungsrat ausgeschieden: Peter Bitterli und Roland Scheiwiler, Sekretär; Unterschriften erloschen, wobei die Unterschrift des Letzteren auch als Geschäftsführer erloschen ist. Neue Mitglieder des Stiftungsrats mit Unterschrift zu zweien: Felix Frey, von Olten und Dulliken, in Olten, und Gerhard Reinmann, von Olten und Walliswil bei Niederbipp, in Olten.

13. April 1994

Ergänzungsstiftung der Arthur Frey Aktiengesellschaft, in Wangen bei Olten (SHAB Nr. 197 vom 12. 10. 1992, S. 4756). Dr. Leonhard Gysin nicht mehr Präsident des Stiftungsrats, weiterhin Mitglied desselben; zeichnet weiterhin zu zweien. Dr. Rudolf Villiger, Mitglied des Stiftungsrats, nun Präsident desselben, zeichnet weiterhin zu zweien.

**Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città**

8. April 1994

Patronale Balair Stiftung, in Basel (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1993, S. 6144). Stiftung infolge Übergangs des Vermögens an die «Fondation patronale CTA», in Meyrin, aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 11. 2. 1994 im Handelsregister gelöscht.

8. April 1994

Vorsorgestiftung der Werner Druck AG, in Basel (SHAB Nr. 63 vom 3. 4. 1989, S. 1316). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Werner Nicolas, von Basel, in Binningen, Mitglied des Stiftungsrats und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werner Karl-martin, von Basel, in Riehen, Mitglied des Stiftungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Stiftung infolge Überführung des Vermögens an die «BVG-Sammelstiftung der Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft für die berufliche Vorsorge in Basel-Stadt, Basellandschaft und Solothurn», in Basel, aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 7. 4. 1994 im Handelsregister gelöscht.

11. April 1994

Sarasara Sammelstiftung für die berufliche Vorsorge, in Basel, c/o Bank Sarasin & Cie., Elisabethenstrasse 62, 4051 Basel, Stiftung (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 25. 1. 1994. Zweck: Förderung der beruflichen Vorsorge in Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der ihr angeschlossenen Arbeitgeber sowie für deren Angehörige und Hinterlassene durch Gewährung von Leistungen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Die Arbeitgeber oder die ihnen gleichgestellten Personen können sich im Rahmen der Vorschriften des BVG der Vorsorgekasse anschliessen. Die Stiftung kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitergehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Organisation der Stiftung: Stiftungsrat, Vorsorgekommissionen, Kontrollstelle und Experten gemäss BVG. Stiftungsrat: mindestens 3 Mitglieder. Eingetragene Personen: Hufschmid Hans-Rudolf, von Basel und Diegten, in Thierwil, Präsident des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gux Christian, von Saint-Léger-La Chiesa, in Bottmingen, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keri Beat, von Thalwil, in Oberwil BL, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

11. April 1994

Freizeitaktivitätsstiftung 2. Säule GZB (Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft), in Basel (SHAB Nr. 187 vom 28. 9. 1992, S. 4531). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Glätsli Max, von Hauen am Albis und Bonstetten, in Basel, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Godat Marcel, von Les Bois, in Münchenstein, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zigerli Margrit, von und in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerspach Anita, von und in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

11. April 1994

Vorsorgestiftung 3. Säule GZB (Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft), in Basel (SHAB Nr. 187 vom 28. 9. 1992, S. 4531). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Glätsli Max, von Hauen am Albis und Bonstetten, in Basel, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Godat Marcel, von Les Bois, in Münchenstein, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zigerli Margrit, von und in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerspach Anita, von und in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

11. April 1994

Pro Senectute Basel-Stadt/Für das Alter, in Basel (SHAB Nr. 252 vom 27. 12. 1993, S. 6855). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hafner Rudolf, von und in Basel, stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. April 1994

Wohlfahrtsfonds der Merian-Iselin-Stiftung, in Basel (SHAB Nr. 197 vom 12. 10. 1992, S. 4756). Änderung der Stiftungsurkunde: 21. 3. 1994, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 11. 4. 1994. Organisation der Stiftung neu: Stiftungsrat, Kontrollstelle, evtl. Experten gemäss BVG.

13. April 1994

BVG-Normkasse der Maschinenfabrik Sulzer-Burckhardt, Basel, in Basel (SHAB Nr. 252 vom 27. 12. 1993, S. 6855). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bösch Willi, von Krummenau, in Basel, Vizepräsident des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

menau, in Basel, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Läubli Hans, von Zürich und Seengen, in Henggart, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. April 1994

Pensionskasse der Maschinenfabrik Sulzer-Burckhardt, in Basel (SHAB Nr. 252 vom 27. 12. 1993, S. 6855). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bösch Willi, von Krummenau, in Basel, Vizepräsident des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Läubli Hans, von Zürich und Seengen, in Henggart, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. April 1994

Stiftung des Kaninchenzüchterverbandes beider Basel für die Erhaltung und Förderung der Kaninchenzucht, in Basel (SHAB Nr. 236 vom 4. 12. 1989, S. 4900). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inderbitzin Theo, von Brunnen, in Muttenz, Sekretär des Stiftungsrats (Mitglied), ohne Unterschrift; Ribi Walter, von und in Riehen, Mitglied des Stiftungsrats, ohne Unterschrift; Röthli Marcel, von Ormalingen, in Oltingen, Mitglied des Stiftungsrats, ohne Unterschrift; Zimmermann René, von Brügglen, in Basel, Mitglied des Stiftungsrats, ohne Unterschrift. Organisation der Stiftung: Stiftungsrat und Kontrollstelle.

**Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa**

14. April 1994

Personalfürsorgestiftung der W. Cigoi AG, in Schaffhausen (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1975, S. 2852). Neue Domiziladresse: Tellstrasse 7, bei W. Cigoi AG, 8200 Schaffhausen.

**Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno**

11. April 1994

Personalfürsorgestiftung der Firma Eisenhut & Co. AG, in Gais, Freiwillige Vorsorge für die Mitarbeiter usw. (SHAB Nr. 167 vom 30. 8. 1993, S. 4559). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rohner-Bösch Hans, von Reute AR, in Gais, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krucker-Koller Roger, von Braunau, in Gais, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

11. April 1994

Personalfürsorgestiftung der Firma H. Kündig-Styger & Co. AG, in Stein AR. Fürsorge für die Arbeitnehmer usw. (SHAB Nr. 88 vom 18. 4. 1964, S. 1215). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde für berufliche Vorsorge des Kantons Appenzell A. Rh. vom 11. 4. 1994 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.

12. April 1994

Wohlfahrtsfonds der Firma Bäumlin AG, in Lutzenberg, Vorsorge für die Arbeitnehmer usw. (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 698). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zähner Bruno, von Urmäsch, in Lutzenberg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

12. April 1994

Personalfürsorgestiftung der AG Cilander, in Herisau, Durchführung der beruflichen Vorsorge usw. (SHAB Nr. 79 vom 26. 4. 1993, S. 2014). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hochuli Heinz, von Reitau, in Teufen AR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gutgessl Heinz-Peter, von Zürich, in Waldstatt, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Frischknecht Armin, von Schwelbrunn in Herisau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stückel Peter, von Frasnacht, in Gossau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

12. April 1994

Wohlfahrtsstiftung der Aktiengesellschaft Cilander, in Herisau, Fürsorge für die Angestellten usw. (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 1993, S. 6277). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wiederkehr Alois, von Spreitenbach, in Degersheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Uznach).

13. April 1994

Pensionsfonds der Gaswerk Herisau A.G., in Herisau, Unterstützung der Angestellten und Arbeiter usw. (SHAB Nr. 36 vom 21. 2. 1994, S. 1001). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bösch Walter, von Nesslau, in Herisau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Nyffeler Walter, von Huttwil, in Herisau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Frischknecht Konrad, von und in Herisau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

13. April 1994

Stiftung Fritz Zürcher, in Teufen AR, Unterstützung von unbemittelten Personen usw. (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1988, S. 3909). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strässle Werner, von Büttschwil, in Teufen AR, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staub Ernst, von Glarus, in Gais, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kast-Feurer Susanne, von Rehetobel, in Teufen AR, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Altherr Zivian Susanne, von Trogen, in Goldach, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schläpfer Christoph, von Herisau, in Teufen AR, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fuster-Freund Silvia, von Appenzell, in Teufen AR, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. April 1994

Benzentri-Stiftung, in Heiden, Ermöglichung von Kuraufenthalten usw. (SHAB Nr. 209 vom 6. 9. 1980, S. 2965). Mit Verfügung des Regierungsrats des Kantons Appenzell A. Rh. vom 21. 12. 1993 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.

**St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo**

13. April 1994

Stiftung Kirchenkonzerte Bad Ragaz, in Bad Ragaz, c/o Dr. Johann Jakob, Maienfelderstrasse 11, 7310 Bad Ragaz, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 18. 3. 1994. Zweck: Organisation sowie Förderung von kulturellen Veranstaltungen im Einzugsgebiet der Gemeinde Bad Ragaz. Durch diese kulturellen Veranstaltungen soll vor allem auch das Angebot des Kurortes Bad Ragaz für seine Gäste erweitert bzw. aufrecht erhalten werden, insbesondere bezieht die Stiftung die Gewährleistung für die Weiterführung der bisherigen Kirchenkonzerte Bad Ragaz. Die Stiftung kann auch Zuwendungen an andere kulturelle Organisationen tätigen, die im Einzugsgebiet der Gemeinde Bad Ragaz für kulturelle Veranstaltungen verantwortlich zeichnen. Aufsichtsbehörde: Gemeinderat Bad Ragaz. Organisation: Stiftungsrat von 3 oder mehr Mitgliedern. Eingetragene Personen: Jakob, Dr. Johann sen., von Rapperswil SG, in Bad Ragaz, Präsident, mit Einzelunterschrift; Jakob, Johann, von Rapperswil SG, in Flums, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Urfer, Alfred E., von Burgstein, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Widrig, Hans Werner, von Bad Ragaz, in Bad Ragaz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. April 1994 (2526)  
**Vorsorgestiftung Destra**, in **Kaltbrunn**, berufliche Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1985 S. 921). Eingetragene Personen neu oder mutierend: De Zanet, Inge, von Kaltbrunn, in Kaltbrunn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; (bisher: ohne eingetragene Funktion); De Zanet, Romano, von Kaltbrunn, in Kaltbrunn, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Grand, Oswald, von Leuk, in Uznach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Steiner, Hans, von Rieden, in Rieden, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

13. April 1994 (2527)  
**Wohlfahrtsstiftung der Firma Ernst Schürpf & Co. A.G. St. Gallen**, in St. Gallen, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1989 S. 5083). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Julia, von Rümlang, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Curschellas, Charles, von Rueun GR, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leemann, Eva, von Lichtensteig und Uster, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cohn, François, von Hausen am Albis, in Egg, Vizepräsident und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Max, von Oberlunkhofen, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wallimann, Gregor, von Alpnach, in St. Gallen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

14. April 1994 (2561)  
**Personalfürsorgestiftung der Firma Optronic AG**, in Goldach, Vorsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 139 vom 20. 6. 1987 S. 2495). Urkundenänderung: 31. 3. 1994. Organisation der Stiftung neu: Stiftungsrat: 1 - 3 Mitglieder. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brauss, Brigitte, von Tübach, in Tübach, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15. April 1994 (2591)  
**Dr. Bertold Suhner-Stiftung für Natur-, Tier- und Landschaftsschutz**, in St. Gallen, Förderung des Natur-, Tier- und Landschaftsschutzes usw. Stiftung (SHAB Nr. 101 vom 28. 5. 1990, S. 2126). Domizil neu: c/o BSG Unternehmensberatung St. Gallen, Grossacker-Zentrum, Rorschacherstrasse 150, 9006 St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rietmann, Dr. Peter, von St. Gallen, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Menzel, Prof. Dr. Andreas, von Rapperswil SG, in Mörtschwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in St. Gallen, Mitglied); Lendi, Prof. Dr. Martin, von Tamins, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Honegger René, von Wald ZH, in Kilchberg ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Weilenmann, Dr. Peter, von Winterthur, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

19. April 1994 (2643)  
**Fürsorgestiftung für die Angestellten und Arbeiter der Firma Nef & Co. Aktiengesellschaft**, in St. Gallen, Vorsorge für die Mitarbeiter der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1994 S. 172). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kühni, Max, von Lützelflüh, in Krontbühl (Wittenbach), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heuberger, Heinz, von Elsigen, in Flums, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schärer, Louis-Martin, von Biberstein in Speicher, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Zeichnungsberechtigung).

19. April 1994 (2644)  
**Personalfürsorge- und Wohlfahrtsstiftung der Firma J. Weder-Meier AG**, in Tiefoldsdau, Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1991 S. 2842). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weder, Bruno, von Diepoldsau, in Balgach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hubel, Markus, von Aarau, in Rheinau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

14. April 1994 (1243)  
**Fondazione Ente Museo Poschiavino**, in Poschiavo, fondazione (FUSC no. 152 del 2. 7. 1977 p. 2186). Nuovo recapito: c/o Claudio Gisep, 7742 Poschiavo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Pozzi-Jochum, Ferdy, da Poschiavo, in Poschiavo, presidente, con firma collettiva a due; Tognina, Riccardo, da Brusio, in Poschiavo, vice-presidente e segretario, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Gisep, Claudio, da Tschlin, in Poschiavo, presidente, con firma collettiva a due; Raselli-Paravicini, Marcella, da Poschiavo, in Poschiavo, segretario, con firma collettiva a due.

18. April 1994 (1269)  
**Stiftung für notleidende Tiere**, in Chur, Stiftung (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1989 S. 1421). Domizil neu: c/o Fritz Egli-Gerber, Rheinstrasse 160, 7000 Chur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Commintor, Christian, von Maienfeld, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pomati, Rodolfo A., von Chur und Castasegna, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Aargau - Argovie - Argovia

19. April 1994 (2201)  
**BVG-Personalvorsorgestiftung der Fischer Reinach AG**, in Reinach AG, c/o Fischer Reinach AG, Hauptstrasse 85, 5734 Reinach, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 18. 1. 1994. Zweck: Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterin und gegebenenfalls mit dieser wirtschaftlich oder finanziell eng verbundener Unternehmen sowie für deren Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Aufsichtsbehörde: Amt für berufliche Vorsorge. Organe: Stiftungsrat von 4 bis 6 Mitgliedern. Eingetragene Personen: Gloor, Hans, von Birrwil, in Birwil am See, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brändli, André, von Auw in Altvis, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boeschi, Franz, von Sursee, in Menziken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tischhauser, Hans, von Sevelen, in Menziken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994 (2202)  
**Adolphi Gygi und Oscar Wagner-Reiniger Stiftung der Cementifabrik «Holderbank»**, in Riekingen AG, Stiftung (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1990 S. 255). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Plüss, Adolf, von Lenzburg, in Lenzburg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Böhli, Urs, von Riggisberg, in Zurzach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maier, Peter, von Aarau und Baden, in Lenzburg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüscher, Jörg, von Seon, in Brugg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Conrad, Rico, von Rodels, in Rekingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schweri, Siegfried, von Wislikofen, in Wislikofen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Dietiker, Daniel, von Thalheim, in Döttingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Erni, Peter, von Würenlingen, in Untersiggenthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994 (2203)  
**Joël-Stiftung**, in Oettingen, Stiftung (SHAB Nr. 152 vom 10. 8. 1992 S. 3767). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hagemann, Hanspeter, von Degersheim, in Gontenschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stadelmann, Hans, von Zell LU, in Rothrist, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ceppi, Elisabeth, von Visp und Novazzano, in Visp, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994 (2204)  
**Personalfürsorgefonds der Wisa-Gloria-Werke AG**, in Lenzburg, Stiftung (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1989 S. 3190). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Buhofer, Heinz, von Reinach AG, in Cham, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buhofer, Alexandra, von Reinach AG, in Lenzburg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Realit Revisions AG, in Lenzburg, Revisionsstelle.

19. April 1994 (2205)  
**Personalfürsorgestiftung der Adolf Mergenthaler AG**, Hoch- und Tiefbau, in Riehenfelden, Stiftung (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1989 S. 909). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mergenthaler, Adolf, von Münchwilen AG, in Rheinfelden, Präsident, mit Einzelunterschrift.

19. April 1994 (2206)  
**Personalfürsorgestiftung der COS Computer Systems AG**, in Baden, in Baden, Stiftung (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1993 S. 2506). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haeberli, Heinz, von Münchenbuchsee, in Widen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Antoniette, von Seon, in Bellikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Piaz, Mario, von Zürich, in Oetwil an der Limmat, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Steffen, Peter, von Lützelflüh, in Langnau am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfeli, Peter, vom Mümliswil-Ramiswil, in Fisibach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994 (2207)  
**Personalfürsorgestiftung der Firma UTP-Schweissmaterial AG**, in Riehenfelden, Stiftung (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1987 S. 2290). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Minder, Bernhard, von Basel, in Arlesheim, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bohlhalter, Kurt, von Degersheim, in Hofstetten SO, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994 (2208)  
**Personalfürsorgestiftung der Hangartner AG**, in Arau, Stiftung (SHAB Nr. 78 vom 4. 4. 1981 S. 1059). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Muff, Josef, von Neunkirch, in Arau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994 (2209)  
**Personalfürsorgestiftung der Steiner AG Textilwaren**, in Baden, Stiftung (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1982 S. 485). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hartmann-Steffen, Heidi, von Unterkulm, in Baden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Dagmar, von Rüfenach, in Breno, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

19. April 1994 (2210)  
**Wohlfahrtsfonds der Hangartner AG**, in Arau, Stiftung (SHAB Nr. 47 vom 25. 2. 1984 S. 692). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmidlin, Lucien, von Mumpf, in Oberwil BL, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994 (2211)  
**Wohlfahrtsfonds der Hangartner AG**, in Arau, Stiftung (SHAB Nr. 47 vom 25. 2. 1984 S. 692). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmidlin, Lucien, von Mumpf, in Oberwil BL, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994 (2212)  
**Wohlfahrtsfonds der Hangartner AG**, in Arau, Stiftung (SHAB Nr. 47 vom 25. 2. 1984 S. 692). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmidlin, Lucien, von Mumpf, in Oberwil BL, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994 (2213)  
**Wohlfahrtsfonds der Hangartner AG**, in Arau, Stiftung (SHAB Nr. 47 vom 25. 2. 1984 S. 692). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmidlin, Lucien, von Mumpf, in Oberwil BL, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. April 1994 (2214)  
**Wohlfahrtsfonds der Aufzüge AG Schaffhausen**, in Unterschätt (SHAB Nr. 1 vom 6. 1. 1992, S. 11). Walther Rüfenacht, Mitglied, ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Heinrich Schmid, von Nidflurn und Schwanden GL, in Stein am Rhein, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, in den Stiftungsrat gewählt.

19. April 1994 (2215)  
**Angestellten-Stiftung der Aufzüge AG Schaffhausen**, in Unterschätt (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1993, S. 6146). Walther Rüfenacht, Mitglied, ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Heinrich Schmid, von Nidflurn und Schwanden GL, in Stein am Rhein, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, in den Stiftungsrat gewählt.

19. April 1994 (2216)  
**Wohlfahrtsfond der Firma Polygal AG**, in Märestetten (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1993 S. 4172). Ruedi Zurzibchen, Mitglied, ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Hansjörg Roth, von Grindelwald, in Berg TG, als Mitglied ohne Unterschrift, in den Stiftungsrat gewählt.

19. April 1994 (2217)  
**Fürsorgestiftung der Weberei Wängi AG**, in Wängi (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1994, S. 1400). Franz Kislig; Dieter Zoppoth, und Hanspeter Schärer, Mitglieder, sind aus dem Stiftungsrat ausgetreten, ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde Fritz Streiff, von Glarus, in Grüt, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, in den Stiftungsrat gewählt.

19. April 1994 (2218)  
**Stiftung Schloss Glarisegg**, in Steckborn, Erwerb und Unterhalt der gesamten Liegenschaft Schloss Glarisegg (SHAB Nr. 172 vom 6. 9. 1993 S. 4688). Gregor Scherer, Vizepräsident, ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Helmut Furrer, von Büren, in Gockhausen, als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, in den Stiftungsrat gewählt.

19. April 1994 (2219)  
**Fürsorgestiftung der Weberie Wängi AG**, in Wängi (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1994, S. 1400). Franz Kislig; Dieter Zoppoth, und Hanspeter Schärer, Mitglieder, sind aus dem Stiftungsrat ausgetreten, ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde Fritz Streiff, von Glarus, in Grüt, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, in den Stiftungsrat gewählt.

19. April 1994 (2220)  
**Fondazione centro di studi filosofici**, in Sant'Abbondio, promuove la ricerca, ecc. (FUSC del 22. 4. 1991, n. 76, p. 1659). Dr. Detlef Paetzold, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è cancellata. Nuovo membro con firma collettiva a due con i fondatori: Prod. Dr. Ernst Lüthy, da Soletta in Zurigo.

19. April 1994 (2221)  
**Ufficio di Locarno**

14. April 1994 (2222)  
**Fondazione centro di studi filosofici**, in Sant'Abbondio, promuove la ricerca, ecc. (FUSC del 22. 4. 1991, n. 76, p. 1659). Dr. Detlef Paetzold, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è cancellata. Nuovo membro con firma collettiva a due con i fondatori: Prod. Dr. Ernst Lüthy, da Soletta in Zurigo.

19. April 1994 (2223)  
**Ticino - Tessin - Tessin**

19. April 1994 (2224)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2225)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2226)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2227)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2228)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2229)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2230)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2231)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2232)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2233)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2234)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2235)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2236)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2237)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2238)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2239)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2240)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2241)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2242)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2243)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2244)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2245)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2246)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2247)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2248)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2249)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2250)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2251)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2252)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2253)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2254)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2255)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2256)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2257)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due con il presidente è: Alberto Doti, da Chiasso, in Mendrisio.

19. April 1994 (2258)  
**Ufficio di Mendrisio**

14. April 1994 (2259)  
**Fondazione Presenza Sud Mendrisio**, in Mendrisio, gestione di un edificio polivalente di presenza cristiana, ecc. (FUSC del 23. 8. 1993, n. 162, p. 4437). Paolo Camponovo, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta.

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus – Titoli smarriti

### Aufruf – Sommation – Diffida

(OR-CO-CO 983, 984)

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innerhalb der Auskündigungsfrist dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Schuldbrief von Fr. 30 000.– vom 20. April 1955, Beleg III/3877, laufend auf Langenthal Gbbl. Nr. 655, im 1. Rang, 6%, zugunsten Samuel Freiburghaus, Langenthal, S 134/1994 kh. (W 789)

4912 Aarwangen, 13. April 1994 Der Gerichtspräsident I: Appenzeller

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 24 000.– vom 9. Juni 1956, Beleg V/74, lautend zugunsten der Lob-Wyler Martha, haftend im 1. Rang auf der Liegenschaft Bern-Gbbl. Nr. 731-1, Kreis I (Schützengässchen), der Denise Lob, des Jean-Paul Lob und der René Lob, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innerhalb eines Jähres, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserkklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. AM 03/94. (W 775)

3011 Bern, 14. April 1994 Der Gerichtspräsident III von Bern: Hug

Es wird vermisst:  
Namenaktien Zertifikat Nr. 208350 = 1/40, Nr. 208351 = 1/14 ltd. auf Friedrich Dietsche, à nom. Fr. 100.– der Seeland Bank SB. Auskündigungsfrist: 6 Monate, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (W 763)

2500 Biel, 6. April 1994 Der Gerichtspräsident III: B. Oberle

Aufforderung zur Vorlegung einer vermissten Wertschrift 1 Kassenobligation Nr. 60352.7 im Nominalwert von Fr. 35 000.– der Raiffeisenbank, La Punt-Chamues-Ch-Madulain, lautend auf deren Inhaber wird vermisst.

Auf Gesuch hin ergeht hiermit die Aufforderung, die vorerwähnte Wertschrift innerhalb 7 Monaten ab nachfolgendem Datum dem unterzeichnenden Richter einzureichen. Geschicht dies nicht, wird diese Wertschrift als kraftlos erklärt. Diese Aufforderung erscheint dreimal im Schweizerischen Handelsamtsblatt und einmal im kant. Amtsblatt von Graubünden. (W 774)

7505 Celerina, 15. April 1994 Der Präsident des Bezirksgerichtes Maloja: sig. Dr. R. Z. Ganzoni

Es wird folgende Obligation der Graubündner Kantonalbank vermisst:

Fr. 5000.–, Nr. 324.403.02, 7,75%, ausgestellt am 4. Januar 1991, fällig am 4. Januar 1994, mit Coupons per 4. Januar 1994, lautend auf Inhaber.

Der unbekannte Inhaber der vorstehend aufgeführten Obligation wird hiermit aufgefordert, dieselbe innerhalb 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichnenden Amts vorzulegen, widrigenfalls der Titel als kraftlos erklärt wird. (W 776)

7002 Chur, 13. April 1994 Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur: Dr. H. P. Buchli

Folgende Werttitel sind verloren gegangen, nämlich:  
18 Namenaktien inkl. Coupons Nrn. 1964–1979, 2513 und 2040 der Bergbahnen Piz Mundaun AG.

Es ergeht hiermit die amtliche Aufforderung, diese Werttitel innert den nächsten sechs Monaten à dato der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, andernfalls werden sie nach Fristablauf als vermisst und kraftlos erklärt.

(W 815)

7130 Ilanz, 18. April 1994 Bezirksgericht Glenner  
Der Präsident: lic. iur. Ph. Caduff

Es werden vermisst:  
Inhaberkassenobligationen Nrn. 4.005.648.01 und 4.005.684.08 von 2 mal Fr. 5000.–, total Fr. 10 000.–, der Seeland Bank SB, Nidau (vormalig Ersparniskasse Nidau), 6%, mit Fälligkeit per 2. Juli 1993 resp. 7. Juli 1993.

Der allfällige Inhaber dieser Titel wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserkklärung ausgesprochen wird. (W 802)

2560 Nidau, 15. April 1994 Richteramt II  
Der Gerichtspräsident II: Flückiger

Es wird vermisst:  
Kassabondobligation Nr. 33463 mit Coupons per 4. Oktober 1993 der Obwaldner Kantonalbank, Sarnen, zu Fr. 30 000.–, 7 1/2%, Laufzeit 4. Oktober 1990 bis 4. Oktober 1993.

Der allfällige Besitzer des obigenannten Werttitels wird aufgefordert, diesen innert sechs Monaten dem unterzeichnenden vorzulegen, ansonst die Kraftloserkklärung erfolgt. (W 803)

6060 Sarnen, 21. April 1994 Der Kantonsgerichtspräsident I: Dr. Walter Omlin

Schuldbrief von Fr. 5400.– vom 7. April 1927, Beleg I/4195, laufend auf den Grundstücken Linden-Gbbl. Nrn. 487, 1155, 1156, 1158, 1159 und 1160, lautend z. G. von Ludwig Reber, wird vermisst. Allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (W 792)

3082 Schlosswil, 14. April 1994 Der Gerichtspräsident II: H. R. Burri

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief Fr. 2300.–, angegangen am 16. Januar 1949, im 11. Rang, lastend auf Grundstück Nr. 107, Grundbuch Grosswangen, Plan 3, Unterhöhe. Der Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird. (01 94 62) (W 794)

6210 Sursee, 13. April 1994 Der Amtsgerichtspräsident I von Sursee: Kaufmann

Es wird vermisst:

Kassenschein Nr. 140302510 der Amtersparniskasse Thun. Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Kassenschein innert sechs Monaten vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (W 816)

3601 Thun, 18. April 1994 Richteramt I Thun  
Der Gerichtspräsident I: Bähler

Es werden vermisst:

7,75% Inhaberkassaschein von Fr. 10 000.– der Spar- und Leihkasse Sumiswald Nr. 14.585.08, Verfall 18. Dezember 1993, mit fälligem Jahrescoupons per 18. Dezember 1993.

7,75% Inhaberkassaschein von Fr. 10 000.– der Spar- und Leihkasse Sumiswald Nr. 14.586.06, Verfall 18. Dezember 1993, mit fälligem Jahrescoupons per 18. Dezember 1993.

7,75% Inhaberkassaschein von Fr. 10 000.– der Spar- und Leihkasse Sumiswald Nr. 14.587.04, Verfall 18. Dezember 1993, mit fälligem Jahrescoupons per 18. Dezember 1993.

7,75% Inhaberkassaschein von Fr. 10 000.– der Spar- und Leihkasse Sumiswald Nr. 60.312704.8, Verfall 12. Januar 1994, mit fälligem Jahrescoupons per 12. Januar 1993 und 1994.

4,75% Namenkassaschein von Fr. 10 000.– lautend auf Hermann Käser, der Spar- und Leihkasse Sumiswald Nr. 60.315201.0, Verfall 5. Januar 1994, mit fälligem Jahrescoupons per 5. Januar 1993 und 1994.

7,25% Namenkassaschein von Fr. 30 000.– lautend auf Elisabeth Käser, der Spar- und Leihkasse Sumiswald Nr. 60.315231.0, Verfall 8. Dezember 1994, mit fälligem Jahrescoupons per 8. Dezember 1993 und 1994.

Ankündigungsfrist: Ein Jahr, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (W 817)

3456 Trachselwald, 18. April 1994 Der Gerichtspräsident: H. R. Schenk

Par ordonnance du 5 avril 1994, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, ordonne l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver, ou, en cas d'insuccès, d'annuler l'obligation de caisse de la Banque de l'Etat de Fribourg – anciennement de l'ex Banque de la Glâne et de la Gruyère – de fr. 10 000., no 104051, au porteur, intérêts 7 1/2%, émise le 27 juillet 1990, échue le 27 juillet 1993, sans coupon attaché.

En conséquence sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre d'avoir à le produire au greffe du Tribunal de la Sarine, rue des Chanoines 1, à Fribourg, dans le délai de six mois, à compter de la première publication, à défaut de quoi son annulation sera prononcée. (W 764)

1700 Fribourg, 5 avril 1994 Le greffier: P. Brouchoud

Le juge du district de l'Entremont à la requête de la Banque Raiffeisen de Bagnes, au Châble, somme le détenteur des titres ci-après décris de les produire au greffe du Tribunal de l'Entremont à Sembrancher, jusqu'au 30 octobre 1994, à peine d'en voir prononcer l'annulation:

- livret d'épargne au porteur no 102972 de fr. 33 219.05 de la Banque Raiffeisen de Bagnes au Châble;
- livret d'épargne au porteur no 102973 de fr. 33 244.60 de la Banque Raiffeisen de Bagnes au Châble;
- livret d'épargne au porteur n. 103041 de fr. 33 248.35 de la Banque Raiffeisen de Bagnes au Châble.

(W 793)

1933 Sembrancher, 13 avril 1994 Le juge de district: J. Emonet

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 12 gennaio/28 marzo 1994 (Inc. n. 2/1994 b) in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC, diffida lo sconosciuto detentore dei mutui ipotecari al portatore di fr. 250 000.–, iscritti al doc. 8494 del 9 dicembre 1986, gravante in 2º grado la partecilla n. 225 RFD di Vezia, già di proprietà di Renato Antonini, Bellinzona, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (W 790)

6900 Lugano, 14 aprile 1994 Il Pretore: Avv. Mauro Ermani

Il Segretario Assessore di Mendrisio-sud, in luogo e vece del Pretore con decisione del 6 aprile 1994 diffida gli sconosciuti detentori dei mutui ipotecari al portatore di nominali fr. 26 000.– e 19 000.–, intressi al 5%, gravanti in 1º rango la part. n. 1454 RFD Balerna, di proprietà di Luisella Bernasconi, n. Wifp, 11 maggio 1947, da e in Balerna, coniugata, titoli andati smarriti, di produrli alla cancelleria di questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione sul FUC e sul FUSC, sotto comminatoria dell'ammortamento.

(W 791)

6850 Mendrisio, 12 marzo 1994 Il Segretario Assessore: Avv. P. Pasi

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Opticon AG en liquidation, Bâle

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 23 février 1994 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit à la société absorbante dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis entre les mains de la liquidatrice, Progressia Société Fiduciaire et de Gestion SA, rue St-Pierre 18, 1700 Fribourg. (A 1357)

1700 Fribourg, 13 avril 1994 La liquidatrice

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Bau Rühl Basel AG in Liq., Basel

#### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. März 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Willy Rühl, Droselstrasse 27, 4059 Basel, anzumelden. (A 1358)

4059 Basel, 15. April 1994

Der Liquidator:  
Willy Rühl

## Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

### Co-Timber AG, Basel

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. April 1994 hat, gestützt auf den besonderen Revisionsbericht von Roland Lienhard, Grellingen, vom 14. März 1994, die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 2 000 000.– auf Fr. 500 000.– beschlossen, und zwar durch Reduktion des Nennwertes der 2000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.– nominal auf Fr. 250.– nominal, verbunden mit der Vergütung der Nennwertdifferenz von Fr. 750.– pro Aktie an die Aktionäre. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Die Gläubiger können binnen zweier Monate von der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet ihre Forderungen bei Roland Lienhard, dipl. Bücherexperte, Terrassenweg 6, 4203 Grellingen, anmelden und dafür Befriedigung oder Sicherstellung verlangen. (A 1381)

4020 Basel, 14. April 1994

Co-Timber AG

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Eoscop Video AG in Liq., Basel

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 19. März 1994 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen, von der dritten Veröffentlichung an gerechnet, in schriftlicher Form und mit Begründung am Sitz der Gesellschaft, Burgunderstrasse 1, 4051 Basel, anzumelden. (A 1406)

4051 Basel, 18. April 1994

Eoscop Video AG in Liq.  
Der Liquidator:

Dr. Christoph Helbing,  
Freie Strasse 81, Basel

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Hippo Finanz AG in Liq., Basel

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 19. März 1994 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen, von der dritten Veröffentlichung an gerechnet, in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator anzumelden. (A 1423)

4001 Basel, 19. April 1994

Der Liquidator:  
Dr. Christoph Helbing,  
Freie Strasse 81, Basel

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### VIM Investments AG in Liq., (VIM

### Investissements SA en liq.,) (VIM Investments

### Ltd. in Liq.,) Basel

#### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. März 1994 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung ihre Ansprüche schriftlich und begründet bei der VIM Investments AG in Liq., VIM Investments SA en liq., VIM Investments Ltd. in Liq. c/o von Sury Treuhand AG, Spalentorweg 20, 4009 Basel, anzumelden. (A 1359)

4009 Basel, 24. März 1994

Der Liquidator:  
Urs Christian von Sury

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

### Bärbau Genossenschaft Bern in Liquidation, Bern

#### Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 1. Februar 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Erbschaftsliquidator, Peter Gurtner, Brünnenstrasse 115, 3018 Bern, anzumelden. (A 1360)

3018 Bern, 1. Februar 1994

Peter Gurtner

## Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

### LP Lepag SA, Bienné

#### Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 31 mars 1994 a décidé la fusion de la société avec Dexel SA, à Bienné, route de Mâche 117F.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit à la société absorbante dans le délai d'un mois à partir de la troisième publication de cet avis. (A 1425)

2500 Bienné, 18 avril 1994

Dexel SA

## Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

### Turro SA, Bienné

#### Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 31 mars 1994 a décidé la fusion de la société avec Dexel SA, à Bienné, route de Mâche 117F.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit à la société absorbante dans le délai d'un mois à partir de la troisième publication de cet avis. (A 1424)

2500 Bienné, 18 avril 1994

Dexel SA

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Mischa AG in Liq., Birsfelden****Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 28. Februar 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerst 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet schriftlich und mit Begründung bei der Revisionsstelle Aviso Treuhand AG, Steinernen 12, Postfach, 4002 Basel, anzumelden. (A 1382<sup>2</sup>)

4127 Birsfelden, 18. März 1994

Der Liquidator:  
Korol Mihajlo**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****MC Software AG en liq., Blonay****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 4 février 1994 a décidé la dissolution de cette société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leur créance accompagnée des pièces justificatives dans un délai de 30 jours dès la troisième publication de cet avis à la Fiduciaire Strasser SA, rue de Morat 14, 2502 Biel.

La liquidatrice:  
Fiduciaire Strasser SA**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Viag Fleischhandel AG in Liquidation, Bussnang****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. April 1994 hat die Auflösung und sofortige Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerst 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Rechtsanwalt lic. iur. Andreas Künzli, Villa Bianchi, Postfach 245, 8610 Uster, anzumelden. (A 1427<sup>2</sup>)

8610 Uster, 19. April 1994

Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO****Société d'agriculture de Champagne-Concise, Champagne****Troisième publication**

Par décision du 2 février 1994, la société coopérative précitée a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Société d'agriculture de Champagne-Concise en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec les pièces justificatives, dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication de cet avis, à l'adresse des liquidateurs Daniel Tailliefert et Hans-Ruedi Därendinger, p.a. Daniel Tailliefert, 1420 Fiez. (A 1361<sup>2</sup>)

1420 Fiez, 12 avril 1994

Les liquidateurs

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****ISMA S.A. en liquidation, Charmey****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 15 avril 1994 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de la liquidatrice, BGS Société Fiduciaire, à 1709 Fribourg, route des Daillettes 21. (A 1404<sup>2</sup>)

1700 Fribourg, 15 avril 1994

La liquidatrice

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Germiston Holding S.A. in liquidazione, Chiasso****Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 13 maggio 1993 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Enrico Ferrazzini, via dei Riva, Vacallo, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 1407<sup>2</sup>)

6833 Vacallo, 18 aprile 1994

Il liquidatore

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Disfood Holding AG, Chur****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Disfood Holding AG, Chur, hat mit Beschluss vom 18. April 1994 das Gesellschaftskapital von bisher Fr. 10'000'000.-, eingeteilt in 10'000 Nomenaktionen zu je Fr. 1000.-, auf Fr. 100'000.-, eingeteilt in 10'000 Nomenaktionen zu je Fr. 10.-, herabgesetzt. Die Rückzahlung des herabgesetzten Kapitals von Fr. 9'900'000.- an die Aktionäre erfolgt in der Form von Darlehensgutschriften an die Aktionäre gegenüber der Gesellschaft. Aus dem besonderen Revisionsbericht gemäss Art. 732 OR der Revisuisse Price Waterhouse vom 22. März 1994 ergibt sich, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach vollzogener Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind.

Gläubiger, die Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderungen verlangen, haben ihre Ansprüche innerst zwei Monaten von der dritten Publikation dieses Rechnungsrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim beauftragten Notar, Dr. Albert Lardelli, Hartberstrasse 1, 7000 Chur, anzumelden. (A 1408<sup>2</sup>)

7000 Chur, 18. April 1994

Der beauftragte Notar:  
Dr. Albert Lardelli, Chur

**Mise en garde:** Depuis quelque temps, certaines maisons d'édition privées font des offres d'inscription dans un présumé registre du commerce et de l'industrie, contre versement de sommes considérables. Ces offres d'inscription privées sont en règle générale envoyées avec le texte relatif à la publication des liquidations et appels aux créanciers dans la Feuille officielle suisse du commerce.

Nous vous rendons attentifs au fait que de telles offres n'ont rien à voir avec le registre du commerce officiel et qu'il n'y a aucune obligation de s'acquitter de tels «frais d'enregistrement».

Office fédéral du registre du commerce

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Edesba AG, Chur****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Edesba AG, Chur, hat mit Beschluss vom 18. April 1994 das Gesellschaftskapital von bisher Fr. 4'000'000.-, eingeteilt in 4'000 Inhaberaktien zu je Fr. 1000.-, auf Fr. 100'000.-, eingeteilt in 4'000 Inhaberaktien zu je Fr. 25.-, herabgesetzt. Die Rückzahlung des herabgesetzten Kapitals an die Aktionäre erfolgt in der Form von Darlehensgutschriften an die Aktionäre gegenüber der Gesellschaft. Aus dem besonderen Revisionsbericht gemäss Art. 732 OR der Revisuisse Price Waterhouse vom 22. März 1994 ergibt sich, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach vollzogener Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind.

Gläubiger, die Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderungen verlangen, haben ihre Ansprüche innerst zwei Monaten von der dritten Publikation dieses Rechnungsrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim beauftragten Notar, Dr. Albert Lardelli, Hartberstrasse 1, 7000 Chur, anzumelden. (A 1409<sup>2</sup>)

7000 Chur, 18. April 1994

Der beauftragte Notar:  
Dr. Albert Lardelli, Chur**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Scorp Abrasifs SA, en liquidation, Delémont****Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale du 15 mars 1994, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois après la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur, M. Hubert Vauclair, rue de l'Avenir 12, 2800 Delémont. (A 1383<sup>2</sup>)

2800 Delémont, 13 avril 1994

Le liquidateur:  
H. Vauclair**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Oceanic Factors Agency SA en liquidation, Fribourg****Troisième publication**

La société a été dissoute et est entrée en liquidation. Les créanciers sociaux sont priés de produire leur créance, au plus tard un mois après la troisième publication de cet avis, par écrit, auprès du liquidateur, François von der Weid, rue de Lausanne 82, 1700 Fribourg. (A 1362<sup>1</sup>)

1700 Fribourg, 12 avril 1994

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****I.P.I. Holding SA, Genève****Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 11 avril 1994, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès du liquidateur, soit Pierre-André Cretin, c/o Bureau d'architecture Philippe Joye, à Fribourg, rue St-Pierre. (A 1410<sup>2</sup>)

1700 Fribourg, 11 avril 1994

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Malina S.A., en liquidation, Genève****Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 8 mars 1994, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Genève, rue du Jeu de l'Arc 15. (A 1428<sup>2</sup>)

1200 Genève, 22 avril 1994

La liquidatrice:  
Réthoret & Associés Fintrust SA**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Strategic Planning Associates, Straplan, SA, en liquidation, Genève****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 15 avril 1994 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 15 mai 1994, auprès de la société à Genève, Grand'Rue 25, c/o Lenz & Staehelin, avocats. (A 1411<sup>2</sup>)

1200 Genève, 15 avril 1994

Les liquidateurs

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Celit AG, Glarus****Zweite Veröffentlichung**

An der Generalversammlung vom 22. März 1994 der Gesellschaft wurde die Auflösung infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Drewo AG, Pfäffikon, beschlossen. Aktiven und Passiven der Celit AG sind auf die Drewo AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 31. Dezember 1993.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche gegenüber der Celit AG innerst 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Drewo AG, Schindellegistrasse 75, 8808 Pfäffikon, anzumelden. Ohne Forderungsanspruch innerst der gesetzlichen Frist wird der Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A 1412<sup>2</sup>)

8808 Pfäffikon, 21. April 1994

Drewo AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Mika Hans G. AG in Liquidation, Glarus****Dritte Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung vom 11. April 1993 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerst 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin, Glaronia Treuhand AG, Spielhof 14a, 8750 Glarus, anzumelden. (A 1363<sup>1</sup>)

8750 Glarus, 11. April 1994

Die Liquidatorin:  
Glaronia Treuhand AG**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Steffen und Müller AG in Liq., Gondiswil****Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. April 1994 die Auflösung und die Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerst 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Gesellschaft, Harzacher, 4955 Gondiswil, anzumelden. (A 1413<sup>2</sup>)

4955 Gondiswil, 12. April 1994

Im Auftrag der Liquidatoren

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Schneider Kesselbau AG, Jona****Zweite Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der Schneider Stahl- und Kesselbau AG, Jona, vom 15. April 1994 hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Schneider Holding AG, Jona, aufgrund des Fusionsvertrages vom 15. April 1994 und gemäss Fusionsbilanz per 31. Dezember 1993 beschlossen.

Aktiven und Passiven der Schneider Stahl- und Kesselbau AG sind demzufolge rückwirkend auf den 1. Januar 1994 auf dem Wege der Universalsukzession an die Schneider Holding AG übergegangen. Die Schneider Holding AG hat gleichen Datums die Firma in Schneider Stahl- und Kesselbau AG, Jona, geändert. Die alte Schneider Stahl- und Kesselbau AG hat ebenfalls am 15. April 1994 die Firma in Schneider Kesselbau AG aufgelöst.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden dieser Gesellschaft nicht weiter auf die Schneider Holding AG bzw. Schneider Stahl- und Kesselbau AG übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innerst 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der ALFA Treuhand- und Revisions AG, St. Gallen, anzumelden. (A 1384<sup>2</sup>)

9000 St. Gallen, 19. April 1994 ALFA Treuhand- und Revisions AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Imblech AG, Killwangen****Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Imblech AG, Killwangen, vom 10. März 1994, sowie die Generalversammlung der Debrunner + Reinle AG, Wettingen, vom 10. März 1994, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen.

Die Imblech AG in Killwangen ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Debrunner + Reinle AG übergegangen. Die Fusion erfolgte rückwirkend auf den 1. Januar 1994.

Den Gläubigern der aufgelösten Imblech AG, Killwangen, wird hiermit bekanntgegeben, dass sie binnen 30 Tagen, von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerechnet, schriftlich ihre Forderungen bei der Debrunner + Reinle AG, Seminarstrasse 92, 5430 Wettingen, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 1385<sup>2</sup>)

5430 Wettingen, 14. April 1994 Debrunner + Reinle AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Andermatt AG en liquidation, Lausanne****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 24 février 1994 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse des liquidateurs, entre les mains de M. Dr Ernst Senn, avenue d'Ouchy 3, 1001 Lausanne. (A 1387<sup>2</sup>)

1001 Lausanne, 15 avril 1994

Les liquidateurs

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Nexpert AG, Liebefeld, Gemeinde Küniz BE****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Nexpert AG, Liebefeld, Gemeinde Küniz BE, vom 10. Februar 1994 hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Systor AG, Zürich, aufgrund des Fusionsvertrages vom 10. Februar 1994 beschlossen. Aktiven und Passiven sind rückwirkend auf den 1. Januar 1993 auf dem Wege der Universalsukzession auf die Systor AG übergegangen.

Den Gläubigern der Nexpert AG, mit Sitz in Liebefeld, Gemeinde Küniz BE, wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden dieser Gesellschaft ohne weitere Forderung an die Systor AG übergegangen sind und bei Fälligkeit ohne weitere Forderungsanmeldung beglichen werden. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innerst einer Frist von 30 Tagen, von der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, bei der Systor AG, Jungholzstrasse 43, 8050 Zürich, anzumelden, andernfalls Verzicht auf Sicherstellung angenommen wird. (A 1371<sup>2</sup>)

8050 Zürich, 14. April 1994 Systor AG

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Ladenimor S.A., Lugano****Seconde pubblicazione**

Con decisione assembleare del 21 febbraio 1994, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo del liquidatore, Luigi Albertoli, via Comunale, Taverne. (A 1414<sup>2</sup>)

6900 Lugano, 21 aprile 1994

Il liquidatore:  
Luigi Albertoli

**AVISO:** Da qualche tempo, delle case editrici private offrono la possibilità di iscriversi, dietro versamento di somme ragguardevoli, in un costoso registro di commercio e d'industria. Di solito, queste offerte private di iscrizione vengono inviate con la pubblicazione dal testo dei scioglimenti di società e diffida ai creditori nel Foglio ufficiale svizzero di commercio.

Vi rendiamo attenti al fatto che queste offerte non hanno nessun rapporto con l'attività di registro di commercio ufficiale e che non vi è nessun obbligo di pagare le «spese di iscrizione» richieste.

Ufficio federale del registro di commercio

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO**  
**CCP Distribution S.A., Le Mont-sur-Lausanne**

## Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 avril 1994 a décidé la dissolution, sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, ensuite de fusion, avec reprise à titre universel des actifs et passifs de la société par CCP Intégration S.A., au Mont-sur-Lausanne. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de CCP Intégration S.A., En Budron E, 1052 Le Mont-sur-Lausanne. (A 1415<sup>2</sup>)

1000 Lausanne, 15 avril 1994

CCP Intégration SA

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**  
**Agroplant AG, Münchenbuchsee**

## Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Bayer (Schweiz) AG, Zürich, vom 15. April 1994 hat beschlossen, die Aktiven und Passiven der Agroplant AG durch Fusion gemäss Art. 748 OR zu übernehmen. Durch diese Fusion ist die Agroplant AG ohne Liquidation aufgelöst.

Die Gläubiger der Agroplant AG, Münchenbuchsee, die dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtssblatt schriftlich bei der Bayer (Schweiz) AG, Grubenstrasse 6, 8045 Zürich, anmelden. (A 1388<sup>2</sup>)

8045 Zürich, 15. April 1994

Bayer (Schweiz) AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Contrin S.A. en liquidation, Nyon**

## Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 17 février 1994 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la société Admico S.A., rue Alfred Cortot 7 A, 1260 Nyon. (A 1370<sup>1</sup>)

1260 Nyon, 19 avril 1994

Le liquidateur

**Appel aux créancier par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO**

**Houilles & Cokes SA, Nyon**

## Deuxième publication

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire du 17 décembre 1992, la société a décidé sa dissolution sans liquidation.

Column-Lubrifiants, Matériaux SA en a repris l'actif et le passif, selon contrat de fusion du 17 décembre 1992 et le bilan de fusion au 31 mars 1992.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leur réclamation au sens de l'art. 748 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. Les productions accompagnées des pièces justificatives sont à adresser à la société repreneuse, au conseil d'administration de Column-Lubrifiants, Matériaux S.A. (A 1389<sup>2</sup>)

1260 Nyon, 12 avril 1994

Conseil d'administration de Column-Lubrifiants, Matériaux SA

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Cimsa-Silidur S.A. en liquidation, Puidoux**

## Troisième publication

Selon décision de son assemblée générale extraordinaire du 21 janvier 1994, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, au plus tard un mois après la troisième publication de cet avis, à l'adresse suivante: Cimsa-Silidur S.A. en liquidation, c/o M. Alfred Steiner, Im Stücki, 8450 Andelfingen. (A 1364<sup>1</sup>)

1604 Puidoux, 11 avril 1994

Cimsa-Silidur S.A. en liq.

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Sabex St. Gallen AG, St. Gallen**

## Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. März 1994 hat die Fusion mit der Sabex Sanitär-Bedarf AG, in Volketswil, beschlossen.

Sämtliche Aktiven und Passiven sind durch Universalukzession rückwirkend per 1. Januar 1994 auf die Sabex Sanitär-Bedarf AG übergegangen. Die Gesellschaft ist dadurch aufgelöst.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen, von der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtssblatt an gerechnet, bei der Sabex Sanitär-Bedarf AG, Müllerenstrasse 3, 8604 Volketswil, schriftlich einzureichen. Bei Nichtgeltendemachung innerhalb 30 Tagen wird Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A 1393<sup>2</sup>)

8604 Volketswil, 15. April 1994

Sabex Sanitär-Bedarf AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Satraco S.A. en liquidation, Saint-Sulpice**

## Troisième publication

Suivant le procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 8 mars 1994, Satraco S.A. a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation immédiate.

En conséquence, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, Jean-Louis de Bondel, de Berne, à Genève, chez Intermandat S.A., Société Fiduciaire, rue du Petit-Chêne 38. (A 1372<sup>1</sup>)

1000 Lausanne, 13 avril 1994

Le liquidateur:

Jean-Louis de Bondel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Pedit Hermann AG in Liq., Schwerzenbach**

## Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft wurde am 12. August 1987 von Amtes wegen in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV aufgelöst.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche spätestens innerhalb 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Thomas Kammermann, c/o Maag, Schaffhauserstrasse 23, 8006 Zürich, anzumelden. (A 1390<sup>2</sup>)

8006 Zürich, 9. April 1994

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**

**Landgasthof «Kreuz» Plattis in Liq., Sevelen**

## Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 6. März 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator Bernhard Schwen-dener, Pat. Rechtsagent, Bahnhofstrasse 1, 9475 Sevelen, anzumelden. (A 1391<sup>2</sup>)

9475 Sevelen, 14. April 1994

B. Schwendener

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Espace-Evasion, Guil SA en liquidation, Sierre**

## Troisième publication

Les créanciers sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 7 avril 1994 et sont sommés par la présente de faire connaître leurs réclamations dans les 15 jours dès la troisième publication du présent avis, auprès de Eddy Duc, fiduciaire, avenue Général-Guisan 29, Sierre. (A 1373<sup>1</sup>)

3960 Sierre, 19 avril 1994

Eddy Duc, fiduciaire

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO**

**Casaco Sàrl, Sion**

## Deuxième publication

Par acte authentique du 21 décembre 1993, l'assemblée des associés a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur M. Serge Kamerzin, pour adresse rue de Lausanne 69, à Sion, c/o Pierre Kamerzin, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 1392<sup>2</sup>)

1950 Sion, 14 avril 1994

Le liquidateur

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Intersyst Integrierte Sicherheits- und Hausleitsysteme AG, Stäfa**

## Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Intersyst Integrierte Sicherheits- und Hausleitsysteme AG, Stäfa, vom 11. März 1994, hat die Fusion mit der Staefa Control System SCS AG in Stäfa, beschlossen. Aktiven und Passiven der Intersyst Integrierte Sicherheits- und Hausleitsysteme AG sind gemäss Fusionsvertrag rückwirkend per 1. Oktober 1993 auf dem Wege der Universalukzession an die Staefa Control System SCS AG übergegangen. Die Intersyst Integrierte Sicherheits- und Hausleitsysteme AG ist aufgelöst.

Den Gläubigern der Intersyst Integrierte Sicherheits- und Hausleitsysteme AG, Stäfa, wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden der Intersyst Integrierte Sicherheits- und Hausleitsysteme AG ohne weiteres auf die Staefa Control System SCS AG übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Die Gläubiger der Intersyst Integrierte Sicherheits- und Hausleitsysteme AG, welche dem Staefa Control System SCS AG nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes, ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung schriftlich bei der Staefa Control System SCS AG, Laubisütistrasse 50, 8712 Stäfa, anzumelden.

Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziffer 6 OR in Verbindung mit Art. 745 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist. (A 1374<sup>1</sup>)

8712 Stäfa, 14. April 1994

Staefa Control System SCS AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Protecta-Sol AG, Stäfa**

## Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Protecta-Sol AG, Stäfa, vom 11. März 1994, hat die Fusion mit der Staefa Control System SCS AG in Stäfa, beschlossen. Aktiven und Passiven der Protecta-Sol AG sind gemäss Fusionsvertrag rückwirkend per 1. Oktober 1993 auf dem Wege der Universalukzession an die Staefa Control System SCS AG übergegangen.

Die Protecta-Sol AG ist aufgelöst. Den Gläubigern der Protecta-Sol AG, Stäfa, wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden der Protecta-Sol AG ohne weiteres auf die Staefa Control System SCS AG übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden.

Die Gläubiger der Protecta-Sol AG, welche dem Staefa Control System SCS AG nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes, ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung schriftlich bei der Staefa Control System SCS AG, Laubisütistrasse 50, 8712 Stäfa, anzumelden.

Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziffer 6 OR in Verbindung mit Art. 745 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist. (A 1375<sup>1</sup>)

8712 Stäfa, 14. April 1994

Staefa Control System SCS AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Ovako StahlAG in Liquidation, Volketswil**

## Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. März 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidator, DH + S Trustees AG, Zollikerstrasse 228, 8008 Zürich, anzumelden.

Die Verteilung des Vermögens nach Ablauf von drei Monaten nach dem dritten Schuldenruf ist vorgesehen (Art. 745 Abs. 3 OR). (A 1429<sup>2</sup>)

8008 Zürich, 19. April 1994

Die Liquidatorin: DH + S Trustees AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR**

**Raiffeisenbank Wislikofen, Wislikofen**

## Zweite Veröffentlichung

Die Raiffeisenbank Schneisingen, Genossenschaft, mit Sitz in 5425 Schneisingen, welche im Sinne einer Universalukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Wislikofen, Genossenschaft, in 8439 Wislikofen, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Wislikofen auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Schneisingen, in 5425 Schneisingen, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innerhalb eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innerhalb der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Schneisingen über. (A 1394<sup>2</sup>)

5425 Schneisingen, 16. April 1994 Raiffeisenbank Schneisingen

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**FP Holding AG in Liq., Zug**

## Zweite Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung vom 18. April 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb dreissig Tagen ab der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator Bernhard Schwen-dener, Pat. Rechtsagent, Bahnweg Nord, 9475 Sevelen, anzumelden.

6300 Zug, 18. April 1994 Der Liquidator: Dr. Martin Neese

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Jotun AG in Liquidation, Zug**

## Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 28. Februar 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes bei dem Liquidator anzumelden.

6300 Zug, 11. April 1994 Der Liquidator: Breves Treuhand AG

Bäarerstrasse 75, Zug

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Bürotel AG in Liq., Zürich**

## Zweite Veröffentlichung

Die Gläubiger der obgenannten in Liquidation befindlichen Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtssblatt bei der Liquidatorin, Maria Schneider, Giebel-eich 2, 8052 Zürich, anzumelden. (A 1395<sup>2</sup>)

8052 Zürich, 16. April 1994 Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Fundus Vermögensverwaltung AG**

## in Liquidation, Zürich

## Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Eurasco Zürich AG vom 12. April 1994 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 70 000 000.– auf Fr. 19 950 000.– beschlossen, durch Herabsetzung des Nennwertes der 70 000 ausstehenden Namensaktien von Fr. 1000.– auf Fr. 285.– pro Aktie und durch Rückzahlung des Differenzbetrages von Fr. 715.– pro Aktie in bar. Die Eurasco Zürich AG, Zürich, gibt ihren Gläubigern im Sinne von Art. 733 OR bekannt, dass sie innerhalb zweier Monaten von der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtssblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen am Sitz der Gesellschaft in 8034 Zürich, Mühlebachstrasse 70, Postfach 171, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 1376<sup>2</sup>)

8034 Zürich, 13. April 1994 Eurasco Zürich AG

Für den Verwaltungsrat:  
Holger Bahl, Präsident und  
Delegierter des Verwaltungsrates

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Clariden AG in Liquidation, Zürich**

## Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Januar 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich anzumelden, und zwar bei der Clariden Bank, Claridenstrasse 26, Postfach, 8022 Zürich, als Liquidatorin. (A 1377<sup>2</sup>)

8022 Zürich, 14. April 1994 Die Liquidatorin

Warnung: Seit einiger Zeit bieten gewisse private Verlagsfirmen Angebote zur Eintragung in sogenannte Register für Handel und Industrie zu namhaften Preisen an.

Diese privaten Eintragungsangebote werden in der Regel mit einem Publikations-Text von Liquidations-Schuldenrufen aus dem Schweizerischen Handelsamtssblatt zugestellt!

Wir machen darauf aufmerksam, dass solche Angebote mit der Amtstätigkeit der Registerbüros nichts zu tun haben und zur Zahlung solcher «Eintragungskosten» keine Verpflichtung besteht.

Eidg. Amt für das Handelsregister

## Marken-Marques-Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 21. September 1993 409321  
CIBA-GEIGY AG, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

## CONTEXT

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
5 Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide; Herbizide.Hinterlegungsdatum: 21. September 1993 409322  
CIBA-GEIGY AG, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

## REASON

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
5 Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide; Herbizide.Hinterlegungsdatum: 21. September 1993 409323  
CIBA-GEIGY AG, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

## PROTEG

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
5 Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide; Herbizide.Hinterlegungsdatum: 21. September 1993 409324  
CIBA-GEIGY AG, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

## PLENUM

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
5 Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide; Herbizide.Hinterlegungsdatum: 18. November 1993 409325  
Kränzlin + Knobel AG, Kollerstrasse 32, 6300 Zug

## FAS-EX

Putzmittel für Tafelflächen.  
Int. Kl. 3  
Gebrauchsriorität: März 1988.Hinterlegungsdatum: 18. November 1993 409326  
Kränzlin + Knobel AG, Kollerstrasse 32, 6300 Zug

## CHRID-EX

Putzmittel für Tafelflächen.  
Int. Kl. 3  
Gebrauchsriorität: März 1988.Hinterlegungsdatum: 27. Dezember 1993 409327  
Werbeservice Urs Zimmerli, Harzbüchelstrasse 6,  
9001 St. Gallen

## PINACOLADA

Anstecknadeln, -knöpfe, aus unedlen Metallen (Pins).  
Int. Kl. 26Date de dépôt: 29 décembre 1993 409328  
Attouchi Automobiles, 6, chemin du Closelet,  
1006 Lausanne

## A+A+B

Voitures d'occasion toutes marques.  
Cl. int. 12Date de dépôt: 28 décembre 1993 409329  
Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152,  
8005 Zürich

## ÉCOLE-CLUB MIGROS

Produits et/ou services groupés par classes int.:  
9 Appareils pour l'enregistrement ou la reproduction des images, du son ou de données; bandes magnétiques, cassettes vidéo, disques acoustiques et optiques, disquettes et films.  
16 Manuels et matériel d'instruction et d'enseignement; imprimés, livres, cartes géographiques, guides de voyage, magazines et journaux.  
41 Formation, éducation et enseignement dans tous les domaines et matières; exploitation d'écoles d'adultes, de centres de sport et de fitness, de cours de golf et d'autres places de sports et de centres de loisirs.

Priorité découlant de l'usage: 1950.

Hinterlegungsdatum: 28. Dezember 1993 409330  
Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152,  
8005 Zürich

## SCUOLA CLUB MIGROS

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
9 Geräte für die Aufzeichnung oder die Wiedergabe von Bild, Ton oder Daten; Tonbänder, Videokassetten, Bild- und Schallplatten, Disketten und Filme.  
16 Lehrbücher und Lehrmittel; Drucksachen, Bücher, Landkarten, Reiseführer, Zeitungen und Zeitschriften.  
41 Ausbildung, Erziehung und Unterricht in allen Bereichen und Fächern; Betrieb von Erwachsenenschulen, von Sport- und Fitnesszentren, von Golf- und anderen Sportplätzen und Freizeitzentren.

Gebrauchsriorität: 1950.

Hinterlegungsdatum: 28. Dezember 1993 409331  
Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152,  
8005 Zürich

## KLUBSCHULE MIGROS

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

9 Geräte für die Aufzeichnung oder die Wiedergabe von Bild, Ton oder Daten; Tonbänder, Videokassetten, Bild- und Schallplatten, Disketten und Filme.  
16 Lehrbücher und Lehrmittel; Drucksachen, Bücher, Landkarten, Reiseführer, Zeitungen und Zeitschriften.  
41 Ausbildung, Erziehung und Unterricht in allen Bereichen und Fächern; Betrieb von Erwachsenenschulen, von Sport- und Fitnesszentren, von Golf- und anderen Sportplätzen und Freizeitzentren.

Gebrauchsriorität: 1944.

Date de dépôt: 16 septembre 1993 409332  
Tschanz & Cie, 6, rue Viguet, 1227 Les Acacias  
Mandataire: Micheli & Cie, 122, rue de Genève,  
C.P. 61, 1226 Thônex GE

## GENERATION

Produits et/ou services groupés par classes int.:  
3 Produits de parfumerie et de beauté, savons, cosmétiques, huiles essentielles.  
5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques; produits hygiéniques pour la peau.Hinterlegungsdatum: 20. September 1993 409333  
Polycryl AG, Lindauerstrasse 27, Tagelswangen,  
8307 EffretikonVertreter: Troesch Scheidegger Werner AG,  
Siewerdistrasse 95, Postfach, 8050 Zürich

## AQUAFLOW

Baumaterial aus Metall und Polymerbeton für den Hoch- und Tiefbau sowie den Gartenbau.  
Int. Kl. 6, 19Hinterlegungsdatum: 17. Februar 1994 409334  
Produktion AG Meilen, Bruechstrasse 70,  
8706 MeilenWaren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
30 Schokolade-Biskuits schweizerischer Herkunft.Hinterlegungsdatum: 21. November 1993 409335  
E. + H. Odermatt AG, Käserei, 6383 DallenwilWaren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
29 Pasteurisierter Rahmweichkäse (Brie) schweizerischer Herkunft.

Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1993 409336

Kawai Musical Instrument Mfg. Co., Ltd.,  
No. 200, Terajima-cho, Hamamatsu-shi (Shizuoka-ken, Japan)Vertreter: Rottmann, Zimmermann + Partner AG,  
Glattalstrasse 37, 8052 Zürich

## TEISCO

Erneuerung der Marke Nr. 275541. Schutz ab 22. Februar 1993.

Verstärker, Lautsprecher, Lautsprecherboxen, Mikrofone, Bandaufnahme- und -wiedergabegeräte, elektrische und elektronische Apparate und Instrumente für die Tonaufnahme und -wiedergabe; Musikinstrumente, mit Ausnahme von Sprechmaschinen und Apparaten für die drahtlose Telegrafie und Telefonie; Zubehör- und Bestandteile zu allen vorgenannten Waren.  
Int. Kl. 9, 15

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1993 409337

Kawai Musical Instrument Mfg. Co., Ltd.,  
No. 200, Terajima-cho, Hamamatsu-shi (Shizuoka-ken, Japan)Vertreter: Rottmann, Zimmermann + Partner AG,  
Glattalstrasse 37, 8052 Zürich

## KAWAI

Erneuerung der Marke Nr. 272077. Schutz ab 22. Februar 1993.

Verstärker, Lautsprecher, Lautsprecherboxen, Mikrofone, Bandaufnahme- und -wiedergabegeräte, elektrische und elektronische Apparate und Instrumente für die Tonaufnahme und -wiedergabe; Musikinstrumente, mit Ausnahme von Sprechmaschinen und Apparaten für die drahtlose Telegrafie und Telefonie; Zubehör- und Bestandteile zu allen vorgenannten Waren.  
Int. Kl. 9, 15

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 24. Februar 1993 409338  
Stokke AG, Panoramaweg 33, 5504 Othmarsingen



Sitzmöbel aus Holz, wahlweise mit Stoff- oder Lederbezug, norwegischer Herkunft.  
Int. Kl. 20  
Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. März 1993 409339  
System Albanese, Amelenweg 16, 8400 Winterthur  
Vertreter: Patentanwälte Breiter + Wiedmer AG, Seuzachstrasse 2, Postfach 366, 8413 Neftenbach



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
6 Baumaterial aus Metall; transportable Bauten aus Metall.  
17 Waren aus Kunststoffen für Bauzwecke; Dichtungs- und Wärmedämmmaterial für Bauzwecke.  
19 Baumaterialien (nicht aus Metall); Rohre (nicht aus Metall) für Bauzwecke; Bauten (nicht aus Metall).  
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 409340  
AG für Produkte-Innovation API, Dottikon; c/o Jakob Huber, les Aveneyres, 1806 St-Léger



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
9 Elektronische und mechanische Apparate zur Messung und Steuerung physikalischer Größen; Bestandteile zu diesen Apparaten aus Metall und Kunststoff und zusammengebaute elektronische Steuerungen.  
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. März 1993 409341  
Anna Beatrice Lion Fancello, Aeschstrasse 21 A, 8127 Forch

## LION

Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren. Schmuckwaren mit oder ohne Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente.  
Int. Kl. 14

Fabrikation.  
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 20605.



Produits et/ou services groupés par classes int.:  
36 Gérance de biens immobiliers, évaluation de biens immobiliers, gérance de fortune, agences immobilières, location, achat et vente d'appartements, de propriétés immobilières.  
37 Constructions, démolition de constructions, installations, réparation d'immeubles.  
39 Location de garages, places de stationnement.  
41 Publication de revues, livres, périodiques.  
42 Conseils en construction, établissement de plans concernant la construction, services et travaux d'ingénieur en construction, décoration intérieure, travaux d'expertise dans le domaine du bâtiment.

Priorité découlant de l'usage: 26 octobre 1960.

Hinterlegungsdatum: 4. März 1994 409342  
Singapore Airlines Limited, Airline House, 25 Airline Road, Singapur 1781 (Singapur)  
Vertreter: Dr. Adrian Plüss, Niederer Kraft & Frey, Bahnhofstrasse 13, 8001 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
8 Handbetätigte Werkzeuge und Geräte, Gabeln und Löffel, aus Singapur stammend.  
12 Fahrzeuge, Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser, aus Singapur stammend.  
16 Papier, Pappe (Karton), Papeteriewaren, Druckereierzeugnisse, aus Singapur stammend.  
39 Flugwesen, Organisation und Veranstaltung von Reisen (auch Gruppenreisen), Reiseinformationen; Kurierdienste; Personentransport und Frachtransports, Beförderung und Versand von Gütern, Beförderung von Personengepäck (auch von Fahrzeugen und dergleichen); Gepäckaufbewahrung; Vermietung von Fahrzeugen.  
42 Organisation und Verwaltung von Ferienunterkünften; Hotelreservierungen; Beratungsdienste für Reisende; Verpflegung und Beherbergung.

Hinterlegungsdatum: 23. Februar 1994 409345  
Fondvest AG, Othmarstrasse 8, 8008 Zürich

## LIFELONG

Vermögensverwaltung; Finanzprodukt.  
Int. Kl. 36

Farbenanspruch: Schwarz, blau, weiss.

Date de dépôt: 1er octobre 1993 409346  
Kaffee Hag AG, General Wille-Strasse 59, 8706 Feldmeilen  
Mandataire: Kraft Jacobs Suchard SA, Klausstrasse 4-6, 8008 Zürich



Produits et/ou services groupés par classes int.:  
30 Café, extraits de café.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 409343  
Breeder's Cup Limited, 2525 Harrodsburg Rd, Fifth Floor, Lexington (KY 40504-3359), Vereinigte Staaten von Amerika  
Vertreter: Hug Interlizenz AG, Austrasse 44, 8045 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
25 Kleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.  
28 Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel (ausgenommen Bekleidungsartikel).  
41 Organisation von Wettbewerben, Herstellung von Radio- und Televisionsprogrammen in bezug auf Pferderennen.

Date de dépôt: 22 septembre 1993 409347  
M & A Group SA, 17, chemin de Faulieu, 1053 Cugy VD  
Mandataire: Inteltech SA, 21, rue de l'Evole, 2000 Neuchâtel



Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.

Cl. int. 14

Priorité découlant de l'usage: 1er octobre 1992.

Date de dépôt: 25 février 1994 409348  
José Angeloni, 170, rue du Stand, 2502 Biennale

## Louis Moinet

Produits et/ou services groupés par classes int.:  
14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans la classe 14, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.

Date de dépôt: 1er avril 1993 409344  
Société Privée de Gérance, 36, route de Chêne, 1208 Genève  
Mandataire: Bugnion S.A., 10, route de Florissant, 1206 Genève

## Bilanzen—Bilans—Bilanci

Armand von Ernst & Cie AG, Banquiers, Bern

**Bilanz per 31. Dezember 1993**  
 (vor Gewinnverwendung)

Aktiven		(vor Gewinnverwendung)		Passiven	
		Fr.		Fr.	
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	7 249 184.77		Bankenkreditoren auf Sicht	285 887.19	
Bankendebitoren auf Sicht	19 736 500.75		Bankenkreditoren auf Zeit	14 711 601.50	
Bankendebitoren auf Zeit	29 745 200.—		davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	(1 491 606.—)	
davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	(29 342 200.—)		Kreditoren auf Sicht	46 477 049.02	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	111 998.10		Kreditoren auf Zeit	1 153 000.—	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	16 858 364.50		davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	(750 000.—)	
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	129 000.—		Depositenkonti	14 359 846.—	
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	16 156 772.05		Sonstige Passiven	13 583 220.59	
davon mit hypothekarischer Deckung	(100 000.—)		davon Rechnungsabgrenzungsposten	(1 894 206.80)	
Hypothekaranlagen	3 503 900.—		Aktienkapital	5 000 000.—	
Wertschriften	23 928 336.40		Gesetzliche Reserve	2 665 000.—	
davon mit Rangrücktritt	(4 734 908.35)		Spezialreserve	15 500 000.—	
Bankgebäude	1 050 000.—		Gewinnvortrag	25 240.65	
Sonstige Aktiven	1 405 268.43		Jahresergebnis	6 113 680.05	
davon Rechnungsabgrenzungsposten	(1 025 261.50)				
	119 874 525.—				
Anhang					
		Fr.	Gruppenweise Zusammenstellung der Wertschriften		Fr.
Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen	15 124 606.50		Schweizerische Obligationen	2 223 480.—	
Forderungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	7 244 803.60		Bund einschliesslich Schuldbuchforderungen	2 349 173.—	
Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	6 975 391.80		Kantone und Gemeinden	7 650 071.80	
<b>Gesamtbetrag der Auslandaktiven</b>	<b>17 772 481.25</b>		Banken	1 056 343.65	
- davon Bankendebitoren mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	2 757 436.72		Finanzgesellschaften	666 099.70	
über 90 Tage	—		Industrielle Unternehmen		
<b>Gesamtbetrag der zur Sicherung eigener Verbindlichkeiten verpfändeten oder abgetretenen Aktiven und Aktiven unter Eigentumsvorbehalt</b>	<b>1 918 032.60</b>		Andere		
Verbindlichkeiten gegenüber bankeigenen Vorsorgeeinrichtungen	40 411.85		<b>Inländische Pfandbriefe</b>	<b>13 945 168.15</b>	
Brandversicherungswerte der Sachanlagen	3 244 000.—		Schweizerische Aktien und andere Beteiligungspapiere	3 182 011.30	
Brandversicherungswert des Bankgebäudes	8 026 700.—		Banken	227 098.80	
			Finanzgesellschaften	355 543.75	
			Industrielle Unternehmen	571 050.—	
			Andere	1 472 515.95	
			<b>Ausländische Obligationen</b>	<b>2 626 208.50</b>	
			Öffentlich-rechtliche Körperschaften	500 000.—	
			Andere	2 772 824.—	
			<b>Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere</b>	<b>3 272 824.—</b>	
			Industrielle Unternehmen		
			<b>Total</b>	<b>902 124.45</b>	
			davon mit Rangrücktritt	23 928 336.40	
Gewinn- und Verlustrechnung abgeschlossen per 31. Dezember 1993					
		Fr.	Ertrag		Fr.
Passivzinsen	1 230 542.13				
Kommunikationsaufwand	1 339 905.85		Aktivzinsen	2 980 878.76	
Bankbehörden und Personal	4 343 218.45		Kommisionsertrag	11 588 357.52	
Beiträge an Personalwohlfahrtseinrichtungen	635 875.80		Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	1 697 607.36	
Geschäfts- und Büroosten	2 254 936.05		Wertschriftenertrag	4 149 423.70	
Steuern	3 041 279.15		Verschiedenes	735 961.14	
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen	2 192 791.—				
Reingewinn	6 113 680.05				
	21 152 228.48				

Asahi Bank (Schweiz) AG, Zürich

**Bilanz per 31. Dezember 1993  
(mit Gewinn- und Verlustrechnung)**

		(mit Gewinn- und Verlustrechnung)		(B 157)	
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		258 632.—		Bankenkreditoren auf Zeit	8 888 000.—
Bankendebitorien auf Sicht		210 249.—		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	4 666 667.—
Bankendebitorien auf Zeit		41 500 000.—		Sonstige Passiven	1 061 701.—
– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	19 900 000.—			– davon Rechnungsabgrenzungen	1 057 936.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		2 000 000.—		Aktienkapital	50 000 000.—
Kontokorrentkredite und Darlehen				Gesetzliche Reserven	3 463 000.—
an öffentlich-rechtliche Körperschaften		6 057 143.—		Gewinnvortrag vom Vorjahr	1 607 190.—
Wertschriften		15 356 888.—		Gewinn im Geschäftsjahr	2 518 923.—
Sonstige Aktiven		2 155 902.—			
– davon Rechnungsabgrenzungen	1 555 208.—				
Bilanzsumme		67 538 814.—		Bilanzsumme	67 538 814.—
			Fr.		Fr.
Forderungen gegenüber der Muttergesellschaft		11 350.—		Verpflichtungen gegenüber der Muttergesellschaft	947 039.—
<b>Ergänzende Angaben zur Jahresbilanz 1993</b>					
<b>Wertschriftenverzeichnis</b>	Fr.	Fr.		<b>Gesamtbetrag der Auslandaktivten</b>	Fr.
Schweizerische Obligationen:				Bankendebitorien	Fr.
Bund, inkl. Schuldbuchforderungen	697 800.—			– mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	14 426 615.—
Banken	20 000.—	717 800.—		– mit einer längeren Laufzeit	16 600 000.—
Ausländische Obligationen:					
Andere	14 055 938.—			<b>Verpfändete Aktiven zur Sicherung eigener Verbindlichkeiten</b>	
Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere	583 150.—	14 639 088.—		Wertschriften	818 000.—
Total Wertschriften		15 356 888.—		Versicherungswerte	
				Der Feuerversicherungswert der Sachanlagen beträgt	1 139 410.—
<b>Aufwand</b>					
<b>Gewinn- und Verlustrechnung 1993</b>					
			Fr.		Ertrag
Passivzinsen		2 372 771.—		Aktivzinsen	Fr.
Kommisionsaufwand		42 479.—		Kommisionsertrag	4 892 578.—
Bankbehörden und Personal		1 607 787.—		Wertschriftenertrag	1 572 029.—
Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen		21 767.—		Abschreibung Wertschriften	1 489 773.—
Geschäfts- und Büroosten		1 217 574.—		Honorarertrag	(804 015.—)
Steuern		251 979.—		Verschiedenes	1 151 964.—
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen		357 588.—			88 539.—
Gewinn im Geschäftsjahr		2 518 923.—			
		8 390 868.—			
					8 390 868.—

## Banca Novara (Suisse), Zürich

Zwischenbilanz per 31. März 1994  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		(B 171)	Passiven
	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	5 953 474.70		514 284.17
Bankendebitorien auf Sicht	46 025 909.71		729 743 255.—
Bankendebitorien auf Zeit	671 956 689.25		
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen		643 183 405.—	
Wechsel und Geldmarktpapiere	576 177 640.33		33 115 242.46
– davon Reskriptionen und Schatzscheine	179 067.55		1 122 555.49
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	50 825 758.19		2 006 352.78
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	42 742 667.65		2 508 116.80
– davon mit hypothekarischer Deckung			35 792 418.30
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	22 240 220.—		50 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	11 049 520.—		6 100 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung			23 900 000.—
Wertschriften	1 082 479.75		11 647.70
Dauernde Beteiligungen	100 000.—		
Bankgebäude	26 675 000.—		
Sonstige Aktiven	5 983 085.90		
	884 813 872.70		884 813 872.70

## Banque Unigestion, Genève

Bilan intermédiaire au 31 mars 1994  
(sans compte de pertes et profits)

Actif		(B 165)	Passif
	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virement et compte de chèques postaux	5 726 020.—		56 368 232.—
Avoirs en banque à vue	111 057 808.—		497 608 605.—
Avoirs en banque à terme	68 849 124.—		
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance		327 798 645.—	
Comptes courants débiteurs en blanc	36 250 124.—		71 624 796.—
Comptes courants débiteurs gagés	14 165 210.—		16 469 942.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc	74 818 493.—		
Avances et prêts à terme fixe gagés	51 071 356.—		55 207 148.—
– dont garantis par hypothèque	333 559 131.—		185 000 000.—
Titres	4 675 476.—		43 500 000.—
Autres actifs	262 173 774.—		15 300 000.—
	20 255 431.—		617 624.—
	941 696 347.—		941 696 347.—

## Morval &amp; Cie S.A. Banque, Genève

Bilan au 31 décembre 1993  
(après répartition du bénéfice)

Actif		(B 166)	Passif	
	Fr.		Fr.	
Caisse, compte de virement et comptes de chèques postaux	1 188 555.—		448 465.—	
Avoirs en banque à vue	9 490 300.—		16 795 462.—	
Avoirs en banque à terme	22 908 019.—			
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance: Fr. 20 851 610.—/ 9 485 247.—		14 102 480.—		
Comptes courants débiteurs en blancs	1 400 376.—		113 256.—	
Comptes courants débiteurs gagés	4 571 675.—			
Avances et prêts à terme fixe en blanc	300 000.—		28 537 667.—	
Avances et prêts à terme fixe gagés	21 751 359.—			
– dont garantis par hypothèques: Fr. 1 030 000.—/ 1 036 000.—		Capital	20 000 000.—	
Titres	14 126 863.—		Réserve légale	10 200 000.—
Participations permanentes	13 404 456.—		Réserve spéciale	11 000 000.—
Immeubles à l'usage de la banque	6 152 108.—		Compte de pertes et profits	55 098.—
– Valeur assurance incendie: Fr. 8 222 500.—/ 8 222 500.—				
Autres immeubles	3 026 424.—			
– Valeur assurance incendie: Fr. 4 631 100.—/ 4 710 000.—				
Autres actifs	2 932 293.—			
– dont comptes de régularisation: Fr. 1 079 629.—/ 1 410 000.—				
	101 252 428.—		101 252 428.—	

## Indications complémentaires au bilan au 31 décembre 1993

Etat des titres	Fr.	Actifs à l'étranger	Fr.
Obligations suisses:		Engagements en banque à vue	
Confédération	2 310 210.—	Engagements en banque à terme	55 958 239.—
Cantons	—	– dont jusqu'à 90 jours d'échéance: Fr. 16 795 462.—/ 11 103 705.—	6 909 482.—
Banques	905 237.—	Créanciers à vue	
Autres	203 050.—	Créanciers à terme	14 102 480.—
Obligations étrangères:		– dont jusqu'à 90 jours d'échéance: Fr. 113 256.—/ 240 866.—	113 256.—
Collectivités de droit public	1 255 749.—	Autres passifs	
Autres	8 116 450.—	– dont comptes de régularisation: Fr. 3 435 667.—/ 3 535 249.—	28 537 667.—
Actions et autres titres suisses:		Capital	
Banques	—	Réserve légale	20 000 000.—
Sociétés financières	188 600.—	Réserve spéciale	10 200 000.—
Actions et autres titres étrangers	1 076 195.—	Compte de pertes et profits	11 000 000.—
Partis de fonds de placement étrangers	71 372.—		55 098.—
	14 126 863.—		
Etat des participations permanentes			
Actions et autres titres suisses:			
Sociétés financières	—		
Actions et autres titres étrangers:			
Banques	12 443 505.—		
Société financière	960 951.—		
	13 404 456.—		

## Compte de profits et pertes de l'exercice 1993

Charges	Fr.	Produits	Fr.
Intérêts débiteurs	1 076 677.—	Intérêts créditeurs	4 012 416.—
Commissions passives	469 835.—	Commissions actives	10 591 732.—
Organes de la banque et personnel	5 679 742.—	Produits des opérations sur devises et métaux précieux	1 727 879.—
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	417 823.—	Produits des titres	1 756 159.—
Frais généraux et de bureau	3 531 537.—	Produits des participations permanentes	2 765 031.—
Impôts	1 143 102.—	Produits divers	633 688.—
Pertes, amortissements et provisions	5 842 021.—		
Bénéfice de l'exercice	3 326 168.—		
	21 486 905.—		21 486 905.—

## Répartition du bénéfice net

	Fr.
Bénéfice net 1993	3 326 168.—
Report de l'exercice précédent	130 930.—
	3 457 098.—
Dividende	1 802 000.—
Virement à la réserve légale	100 000.—
Virement à la réserve spéciale	1 500 000.—
Report à compte nouveau	55 098.—
	3 457 098.—

## ABN AMRO Bank (Schweiz), Zürich

Zwischenbilanz per 31. März 1994  
(ohne Erfolgsrechnung)

Aktiven		(B 154)	Passiven
	Fr.	Fr.	
1.1 Kasse, Giro und Postcheckguthaben	68 797 594.35	2.1 Bankenkreditoren auf Sicht	241 301 981.70
1.2 Bankendebitoraten auf Sicht	204 581 797.—	2.2 Bankenkreditoren auf Zeit	872 731 163.42
1.3 Bankendebitoraten auf Zeit	891 085 337.08	davon bis 90 Tage	729 360 333.58
davon bis 90 Tage	713 672 467.15	2.3 Kreditoren Sicht	424 866 543.86
1.4 Wechsel und Geldmarktpapiere	26 768 483.19	2.4 Kreditoren auf Zeit	226 326 622.84
1.5 Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	80 597 989.05	davon bis 90 Tage	162 470 553.78
1.6 Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	293 035 005.22	2.5 Spareinlagen	20 276 330.60
davon mit hypothekarischer Deckung	2 735 651.67	2.6 Depositen- und Einlagekonti	61 164 242.36
1.7 Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	120 652 861.14	2.7 Kassenobligationen	66 847 000.—
1.8 Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	412 782 636.89	2.10 Akzepto und Eigenwechsel	617 888.52
davon mit hypothekarischer Deckung	95 186 055.39	2.12 Sonstige Passiven	333 248 263.74
1.9 Kontokorrent-Debitoren und Darlehen	24 118 902.77	2.13 Aktienkapital	67 500 000.—
an öffentlich-rechtliche Körperschaften	80 114 283.26	2.14 Gesetzliche Reserve	52 200 000.—
1.10 Hypothekaranklagen	290 579 102.98	2.15 Spezialreserve	179 300 000.—
1.11 Wertschriften	8.—	Gewinnvortrag	667 797.35
1.12 Dauernde Beteiligungen	17 276 000.—		
1.13 Bankgebäude	36 657 673.46		
1.15 Sonstige Aktiven		2.17 Total Passiven	2 547 047 834.39
1.18 Total Aktiven	2 547 047 834.39		

## Société Bancaire Julius Baer SA, Genève

Bilan au 31 décembre 1993  
(avant répartition du bénéfice)

Actif		(B 158)	Passif
	Fr.	Fr.	
Caisse, compte de virements et chèques postaux	6 548 401.—	Engagements en banque à vue	49 593 388.—
Avoirs en banque à vue	33 611 501.—	Engagements en banque à terme	206 009 718.—
Avoirs en banque à terme	240 255 146.—	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	147 054 718.—
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	195 641 286.—	Créanciers à vue	126 373 913.—
Effets de change et papiers monétaires	10 073 250.—	Créanciers à terme	35 608 290.—
— dont prescriptions et bons du trésor	16 736 861.—	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	22 608 290.—
Comptes courants débiteurs en blanc	47 667 133.—	Comptes de dépôts	5 088 274.—
Comptes courants débiteurs gagés	1 113 476.—	Obligations de caisse	9 703 000.—
— dont garantis par hypothèque	1 586 056.—	Autres passifs	24 497 348.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc	86 915 372.—	Capital actions	20 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		Réserve légale	7 050 000.—
— dont garantis par hypothèque		Autres réserves	38 007 001.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		Solde du compte de pertes et profits	6 802 251.—
Titres	84 985.—		
Participations permanentes	27 318 898.—		
Immeubles à l'usage de la banque	13 526 361.—		
Autres immeubles	14 986 102.—		
Autres actifs	643 715.—		
	28 779 402.—		
	528 733 183.—		
Dont créances envers d'autres sociétés du groupe ou envers des actionnaires qui détiennent une participation importante dans la banque	169 265.—	Dont dettes envers d'autres sociétés du groupe ou envers des actionnaires qui détiennent une participation importante dans la banque	632 253.—

## Annexes des comptes annuels de l'exercice 1993

Fr.	Fr.	Participations importantes au 31 décembre 1993
Montant des actifs à l'étranger	330 671 051.—	— Société d'Etudes et de Placements S.A., Genève
dont avoirs en banque	167 675 904.—	Capital-actions CHF 1 000 000.— libéré à concurrence de 50%
— jusqu'à 90 jours d'échéance	19 436 660.—	100% 500 000.—
— à plus de 90 jours d'échéance		— Société Bancaire Overseas, Grand Cayman
Etat des titres		Capital-actions CHF 10 000 000.—
Obligations suisses		— Sobarem S.A., Paris
Cantons et communes	5 500 000.—	Capital-actions FRF 2 000 000.—
Banques	10 070 000.—	— Financière Julius Baer S.A., Bordeaux
Lettres de gage suisses		Capital-actions FRF 10 000 000.—
Obligations étrangères	2 250 000.—	
Collectivités de droit public	5 687 069.—	Engagements par cautionnements, garanties et accreditifs
Autres		48 522 397.—
Actions étrangères		Engagements de versements sur actions
	27 318 898.—	500 000.—
Etat des participations permanentes		Créances résultant d'opérations fermes, à terme sur titres et métaux précieux
Actions suisses	550 000.—	6 627 355.—
Sociétés financières	1.—	Engagements résultant d'opérations fermes, à terme sur titres et métaux précieux
Autres	550 001.—	6 580 175.—
Actions étrangères		Valeurs d'assurance-incendie des immobilisations corporelles
Banques	10 000 000.—	41 556 788.—
Sociétés financières	2 504 040.—	Actifs mis en gage
Autres	472 320.—	— dont titres remis en nantissement auprès de la Banque Nationale Suisse
	12 976 360.—	10 375 000.—
	13 526 361.—	Dettes envers les institutions de prévoyance professionnelle
		348 807.—

## Compte de profits et pertes de l'exercice 1993

Charges		Produits
	Fr.	Fr.
Intérêts débiteurs	12 995 725.—	Intérêts créanciers
Commissions	4 985 013.—	Produits des effets de change et des papiers monétaires
Organes de la banque et personnel	20 644 356.—	Commissions
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	1 769 372.—	Produits des opérations sur devises et métaux précieux
Frais généraux et de bureau	8 487 582.—	Produits des titres
Impôts	2 220 629.—	Produits des participations permanentes
Pertes, amortissements et provisions	4 410 820.—	Divers
Bénéfice net de l'exercice	6 443 359.—	
	61 956 856.—	

Répartition du bénéfice net  
(après acceptation des propositions du conseil d'administration)

	Fr.
Bénéfice net	6 443 359.—
Solde reporté	358 892.—
	6 802 251.—
Attribution à la réserve générale	550 000.—
Attribution aux autres réserves	2 600 000.—
Dividende de 16% sur CHF 20 000 000.—	3 200 000.—
Report à compte nouveau	452 251.—
	6 802 251.—

## Bank Sarasin &amp; Cie, Basel

Zwischenbilanz per 31. März 1994  
(ohne Erfolgsrechnung)

Aktiven	(B 167)	Passiven
Fr.	Fr.	Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	14 588 425.—	166 862 297.—
Bankendebitoraten auf Sicht	177 759 874.—	80 901 520.—
Bankendebitoraten auf Zeit	126 764 450.—	
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen		52 115 520.—
Wechsel und Geldmarktpapiere	3 859 725.—	208 820 444.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	38 678 681.—	273 286 139.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	51 914 376.—	
– davon mit hypothekarischer Deckung		245 231 240.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	139 339 321.—	3 339 810.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	100 664 710.—	111 387 646.—
– davon mit hypothekarischer Deckung		15 000 000.—
Hypothekaranklagen	99 315 915.—	25 000 000.—
Wertschriften	180 068 238.—	88 960 636.—
Dauernde Beteiligungen	48 438 988.—	40 000 000.—
Bankgebäude	90 505 000.—	65 760 000.—
Andere Liegenschaften	7 528 000.—	42 500 000.—
Sonstige Aktiven	45 747 090.—	3 354 299.—
	1 125 172 791.—	1 125 172 791.—

## Discount Bank and Trust Company, Genève

Bilan intermédiaire au 31 mars 1994  
(sans compte de profits et pertes)

Actif	(B 163)	Passif
Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, avoirs en compte de virement et compte de chèques postaux	34 168 205.—	344 560 165.—
Avoirs en banque à vue	353 813 483.—	498 003 178.—
Avoirs en banque à terme	2 315 228 679.—	
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance		392 814 824.—
Effets de change et papiers monétaires	1 971 246 444.—	377 439 613.—
Comptes courants débiteurs en blanc	340 595 817.—	2 692 677 424.—
Comptes courants débiteurs gagés	11 091 674.—	
Avances et prêts à terme fixe en blanc	167 402 094.—	22 168 225.—
Avances et prêts à terme fixe gagés	33 611 688.—	147 531 508.—
Prêts à des collectivités de droit public	313 170 294.—	50 000 000.—
Titres	20 000 000.—	
Participations permanentes	67 799 872.—	
Immeubles à l'usage de la banque	67 035 369.—	
Autres immeubles	30 790 015.—	
Autres actifs	408 470.—	
	157 687 009.—	
	4 524 802 669.—	355 000 000.—
		37 422 556.—
		4 524 802 669.—

## Banque de Dépôts et de Gestion, Lausanne

Bilan au 31 décembre 1993  
(après répartition)

Actif	(B 164)	Passif
Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virement et comptes de chèques postaux	4 412 112.33	3 346 886.94
Avoirs en banque à vue	3 610 289.10	10 416 801.35
Avoirs en banque à terme	68 965 530.60	
– dont jusqu'à 90 jours		10 416 801.35
Effets de change et papiers monétaires	68 851 299.85	63 117 285.18
Comptes courants débiteurs en blanc	5 490 442.71	26 021 954.50
Comptes courants débiteurs gagés	31 401 986.08	
– dont garantis par hypothèques	102 783 726.—	25 907 723.70
Avances et prêts à terme fixe en blanc	42 189 341.23	34 154 987.27
Avances et prêts à terme fixe gagés	7 743 601.08	91 949 850.94
– dont garantis par hypothèques	54 051 669.19	45 601 000.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	38 765 034.80	22 676 537.01
Titres	38 040 377.80	10 000 000.—
– dont de rang postérieur	3 090 339.15	10 000 000.—
Participations permanentes	—	9 400 000.—
Immeubles à l'usage de la banque	12 480 000.—	25 300 000.—
– Valeur assurance incendie	26 947 120.—	593 354.34
Autres immeubles	8 380 000.—	
– Valeur assurance incendie	9 910 158.—	
Autres actifs	5 218 922.64	
	342 578 657.53	342 578 657.53

## Indications complémentaires au bilan du 31 décembre 1993

Fr.	Fr.
<b>Titres</b>	
Obligations suisses:	
Confédération	4 073 035.—
Cantons et communes	4 476 725.—
Banques	5 161 417.50
Sociétés financières	1 156 612.95
Entreprises industrielles	2 172 350.—
Autres	651 000.—
Lettres de gage suisses	101 250.—
Actions suisses:	
Banques	3 500.—
Autres	69 200.—
Obligations étrangères:	
Collectivités de droit public	9 150 265.50
Autres	11 025 021.85
Actions étrangères:	
Autres	
	<b>p.m.</b>
Charges	38 040 377.80
Intérêts débiteurs	9 900 278.79
Commissions	2 239 861.05
Organes de la banque et personnel	7 999 892.—
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	681 983.—
Frais généraux et de bureau	5 665 395.62
Impôts	1 011 404.30
Pertes, amortissements et provisions	9 930 700.95
Bénéfice net	3 498 522.59
	40 928 038.30
Compte de pertes et profits de l'exercice 1993	
Fr.	Produits
Intérêts crédeutres	Fr.
Produit des effets de change et des papiers monétaires	15 336 712.64
Commissions	598 396.45
Produit des opérations sur devises et métaux précieux	15 398 887.48
Produit des titres	3 961 245.22
Produit des participations permanentes	3 846 836.20
Divers	200 000.—
	1 585 960.31
Produits	
Fr.	Fr.
Intérêts crédeutres	15 336 712.64
Produit des effets de change et des papiers monétaires	598 396.45
Commissions	15 398 887.48
Produit des opérations sur devises et métaux précieux	3 961 245.22
Produit des titres	3 846 836.20
Produit des participations permanentes	200 000.—
Divers	1 585 960.31
	40 928 038.30

## Bank Neumünster, Zürich

Zwischenbilanz per 31. März 1994  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven	(B 160)	Passiven
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	Fr.	Fr.
Bankendebitorien auf Sicht	9 729 358.89	19 937 501.73
Bankendebitorien auf Zeit	14 547 349.76	46 000 000.—
— davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	41 006 280.—	
Wechsel und Geldmarktpapiere	6 990.95	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	25 275 726.51	
— davon mit Rangrücktritt	524 387.95	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	60 803 613.55	
— davon mit hypothekarischer Deckung	41 556 069.61	
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	10 607 573.90	
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	129 701 534.95	
— davon mit hypothekarischer Deckung	110 792 347.64	
Öffentlich-rechtliche Körperschaften	7 290 658.65	
Hypothekaranklagen	350 705 761.70	
Wertschriften	61 097 423.47	
Bankgebäude	9 680 000.—	
Andere Liegenschaften	2 533 309.80	
Sonstige Aktiven	14 629 890.32	
	737 615 472.45	
		737 615 472.45

## The Long-Term Credit Bank of Japan (Schweiz) AG, Zürich

Zwischenbilanz per 31. März 1994  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven	(B 156)	Passiven	
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	Fr.	Fr.	
Bankendebitorien auf Sicht	1 541 276.23	4 319 806.60	
Bankendebitorien auf Zeit	1 619 072.25	203 807 476.45	
— davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	71 762 857.15		
Wechsel- und Geldmarktpapiere	64 420 002.—		
— davon Reskriptionen und Schatzscheine	0.—		
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	5 680 000.—		
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	87 331 817.63		
— davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	22.1 Bankenkreditoren auf Sicht	94 250 334.—	
Kontokorrentkredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	17 831 646.45	22.2 Bankenkreditoren auf Zeit	10 000 000.—
Wertschriften	153 533 880.75	22.2.1 — davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Sonstige Aktiven	9 758 640.69	22.2.2 — davon mit Rangrücktritt	
— davon Rechnungsabgrenzungen	5 457 949.—	22.3 Kreditoren auf Sicht	
Bilanzsumme	349 059 191.15	22.4 Sonstige Passiven	
		— davon Rechnungsabgrenzungen	
In den Aktiven sind enthalten Forderungen gegenüber der Muttergesellschaft	54 050 755.57	2.13 Aktienkapital	4 121 177.90
		2.14 Gesetzliche Reserve	100 000 000.—
		2.15 Andere Reserven	980 000.—
		2.16 Gewinnvortrag auf neue Rechnung	17 700 000.—
		2.17 Bilanzsumme	1 805 572.30
			349 059 191.15
			Fr.
		In den Passiven sind enthalten Verpflichtungen gegenüber der Muttergesellschaft	158 737 039.60

## Banco Santander (Suiza) S.A., Genève

Bilan au 31 décembre 1993

Actifs	(B 142)	Passifs	
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux	Fr.	Fr.	
Avoirs en banque à vue	553 133.—	Engagements en banque à vue	14 024 124.—
Avoirs en banque à terme	9 104 424.—	Engagements en banque à terme	104 731 970.—
(dont jusqu'à 90 jours d'échéance: Fr. 27 309 887.—)	40 938 158.—	(dont jusqu'à 90 jours d'échéance: Fr. 49 525 819.—)	
Comptes courants débiteurs en blanc	2 445 565.—	Créanciers à vue	20 896 267.—
Comptes courants débiteurs gagés	22 686 194.—	Autres passifs	6 964 277.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc	6 446 949.—	(dont comptes de régularisation: Fr. 4 804 668.—)	
Avances et prêts à terme fixe gagés	71 787 986.—	Capital	30 000 000.—
(dont garantis par hypothèque: Fr. —)		Perte reportée	(3 957 974.—)
Titres	11 554 709.—	Bénéfice de l'exercice	6 687 988.—
Participation permanente	4 342 000.—		
Autres actifs	9 487 534.—		
(dont comptes de régularisation: Fr. 5 067 499.—)	179 346 652.—		179 346 652.—
Créances envers l'actionnaire et des sociétés du groupe	Fr.	Fr.	
	27 794 000.—	Engagements envers l'actionnaire et des sociétés du groupe	102 586 000.—
Montant des actifs à l'étranger			
Total des actifs à l'étranger:			
— dont engagements en banque jusqu'à 90 jours			
— dont engagements en banque à plus de 90 jours			
Etat des titres			
Obligations suisses:			
Confédération, cantons et communes			
Lettres de gage			
Obligations étrangères:			
Collectivités de droit public			
Autres			
Parts de fonds de placement			
Charges			
Intérêts débiteurs			
Commissions			
Organes de la banque et personnel			
Contributions à l'institution de prévoyance en faveur du personnel			
Frais généraux et de bureau			
Impôts			
Pertes, amortissements et provisions			
Charge extraordinaire			
Bénéfice de l'exercice			
Proposition de répartition du bénéfice au bilan	Fr.	Fr.	
Bénéfice de l'exercice	6 687 988.—		
Absorption de la perte reportée au 31. 12. 1992	(3 957 974.—)		
Bénéfice au bilan disponible	2 730 014.—		
Attribution à la réserve générale	(136 500.—)		
Report à nouveau	2 593 514.—		

## Comptes de profits et pertes pour l'exercice clos le 31 décembre 1993

## Produits

Fr.	Fr.
Intérêts créanciers	7 563 561.—
Commissions	15 184 409.—
Produit des opérations sur devises et métaux précieux	1 688 240.—
Produit des titres	1 178 693.—
Produits divers	672 703.—
26 287 606.—	

## Proposition de répartition du bénéfice au bilan

## Fr.

Fr.	Fr.
Bénéfice de l'exercice	6 687 988.—
Absorption de la perte reportée au 31. 12. 1992	(3 957 974.—)
Bénéfice au bilan disponible	2 730 014.—
Attribution à la réserve générale	(136 500.—)
Report à nouveau	2 593 514.—

## Bank CIAL (Schweiz), Basel

Zwischenbilanz per 31. März 1994  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven	(B 170)	Passiven
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	Fr.	Fr.
Bankkrediteuren auf Sicht	24 529 886.51	31 653 017.10
Bankkrediteuren auf Zeit	45 561 070.77	482 645 583.47
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	532 054 236.90	
Wechsel und Geldmarktpapiere	480 743 512.40	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	972 795.20	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	70 906 211.11	
- davon mit hypothekarischer Deckung	16 922 556.69	
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	47 059 732.78	
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	136 644 579.—	
- davon mit hypothekarischer Deckung	148 116 935.37	
Hypothekaranklagen	210 872 639.85	
Wertschriften	69 725 680.—	
- davon mit Rangrücktritt	91 660 562.72	
Dauernde Beteiligungen	6 494 679.—	
Bankgebäude	3 200 000.—	
Andere Liegenschaften	12 500 000.—	
Sonstige Aktiven	5 681 820.—	
Bilanzsumme	1 288 232 720.98	
		1 288 232 720.98
	Bilanzsumme	

## Bank of Yokohama (Schweiz) AG, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1993

(B 173)	Passiven
Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Bankguthaben auf Sicht	967 301.—
Bankkrediteuren auf Zeit	16 800 000.—
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	2 800 000.—
Wertschriften	108 223 333.—
Sonstige Aktiven	3 922 251.—
	129 912 885.—
	Ergänzende Angaben zur Bilanz per 31. Dezember 1993
Fr.	
Gruppenweise Zusammenstellung der Wertschriften	
Schweizerische Obligationen:	
Banken	20 000.—
Bund	20 405 173.—
Ausländische Obligationen:	
Öffentlich-rechtliche Körperschaften	13 069 984.—
Andere	74 728 176.—
	108 223 333.—
Verpfändete Aktiven	
Wertschriften	59 922 000.—
	Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1993
Fr.	Ertrag
Aufwand	Fr.
Passivzinsen	3 912 562.—
Kommissionsaufwand	308 050.—
Bankbehörden und Personal	1 440 619.—
Beiträge an Personalwohlfahrtseinrichtungen	9 868.—
Geschäfts- und Bürokosten	1 107 687.—
Steuern	228 646.—
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen	135 519.—
Reingewinn	2 338 224.—
	9 481 175.—
	Gewinnverwendung
Fr.	
Gewinnvortrag vom Vorjahr	
Reingewinn 1993	2 338 224.—
Verfügbarer Betrag	2 338 224.—
/. Zuweisung an gesetzliche Reserven	- 116 919.—
Vortrag auf neue Rechnung	2 221 305.—

## MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

## Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Bauabteilung Kreis III

Bahnhof Zürich-Tiefenbrunnen  
Anpassung Gleisanlage  
Vorausmass: Aushub fest ca. 3500 m<sup>3</sup>  
Kiessand I ca. 2200 m<sup>3</sup>  
Geotextil ca. 3800 m<sup>2</sup>  
Mastfundamente ca. 11 St.  
Sickergräben ca. 370 m<sup>1</sup>

Erfahrung im Gleisbau und gleigängige Maschinen sind Voraussetzung.  
Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab 25. April 1994 bei der Sektion Ingenieurbau, Tessinerplatz 12, Bahnhof Enge, 8002 Zürich. Eingabeformulare sind dort erhältlich jeweils werktags von 8 bis 11.30 Uhr und von 14 bis 16 Uhr. Die Abgabe der Pläne erfolgt gegen Bezahlung von Fr. 20.–. Dieser Betrag wird nicht zurückgestellt.

gemeinsame Begehung: Donnerstag, 28. April 1994; Treffpunkt: 14 Uhr vor Bahnhofgebäude Tiefenbrunnen.

Angebote mit der Aufschrift «ZH-Tiefenbrunnen, Tiefbauarbeiten» sind den SBB, Bauabteilung Kreis III, Postfach, 8021 Zürich, bis 20. Mai 1994 verschlossen einzureichen (Poststempel/A-Post). Sie bleiben bis 31. Dezember 1994 verbindlich.

Öffnung der Angebote: 25. Mai 1994, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 97, 2. Stock, Zimmer Nr. 201. Hierzu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt. (M 138)

## Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 51, Bern

Bauvorhaben: Betriebsgebäude MED, 5253 Effingen AG  
Bewerbungsfrist: Dienstag, 24. Mai 1994 (Datum des A-Poststempels)  
Baubeginn: ca. Anfang September 1994  
Arbeitsgattungen: BKP 213 Montagebau in Stahl  
215.2 Fassadenbau in Aluminium  
221.1 Fenster in Holz-Metall  
221.6 Aussenfuren und Tore in Metall  
222 Tonnendach in Kupfertitanzink und Spenglerarbeiten  
23 Elektroanlagen  
25 Sanitäranlagen

Versand der Offertunterlagen ab ca. Ende Mai 1994. Der Versand erfolgt gestaffelt.

Die Bewerbung hat zu enthalten: – gewünschte Arbeitsgattungen  
– Personalbestand  
– Referenzen

Die Bauherrschaft behält sich das Recht vor, die Vergaben in Losen oder in Teilen vorzunehmen und die Zahl der Bewerber pro Arbeitsgattung zu beschränken.

Die Bewerbungen sind mit der Aufschrift «Betriebsgebäude MED, 5253 Effingen» zu richten an: Amt für Bundesbauten, Baukreis 51, 3003 Bern. (M 140)

## Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 4 Zürich

Ort: Dübendorf EMPA-EAWAG  
Objekt: EAWAG Bürogebäude Sanierung Flachdach  
BKP Arbeitsgattung  
710 Flachdacharbeiten  
Mit Spenglerarbeiten  
Bituminöse Dachhaut, ca. 600 m<sup>2</sup>  
Ausführung: Juli-September 1994

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 10. Mai 1994 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Postfach 8023 Zürich, schriftlich zu melden und zwar unter Angabe des Bauprojektes, der BKP-Nr. und der Arbeitsgattung. Es sind keine weiteren Submissionsanzeigungen vorgesehen.

Die Submissionsunterlagen werden vom beauftragten Architekten oder Fachingenieur ausgehändigt oder zugestellt. Es werden keine Submissionsunterlagen an Unterlieferanten versandt.

Es kommen nur Unternehmer in Frage, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und die Namen der Partner und der wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 139)

Ognuno è fabbro della sua fortuna.

Proverbo italiano

## SAFRA REPUBLIC HOLDINGS S.A.

LUXEMBOURG

Les actionnaires sont convoqués à l'Assemblée Générale Annuelle des actionnaires de S A F R A REPUBLIC HOLDINGS S. A. ("SRH") qui sera tenue à l'Hôtel Royal, 12, Boulevard Royal, Luxembourg,

le 11 mai 1994 à 11.00 h.

Les points suivants sont à l'ordre du jour:

1. Rapport du Président du Conseil d'administration.
2. Rapport des Réviseurs.
3. Approbation des comptes non consolidés de la Société pour l'année se terminant le 31 décembre 1993.
4. Décharge au Conseil d'administration et aux Réviseurs concernant leurs fonctions relatives à l'année 1993.
5. Approbation de la proposition de diminuer la réserve pour actions propres de US\$ 1.131.633.
6. Approbation de la proposition de distribuer un dividende de US\$ 2.75 par action et de reporter à nouveau le solde des profits.
7. Election du Conseil d'administration et des Réviseurs pour une nouvelle période d'une année. Tous les administrateurs sont éligibles et se présentent à réélection.
8. Approbation des comptes consolidés de la Société pour l'année se terminant le 31 décembre 1993.
9. Proposition d'approuver la création d'un Comité Exécutif du Conseil comprenant des Administrateurs.
10. Proposition d'approuver une nouvelle procédure de paiement des dividendes permettant à la Société de payer des dividendes intérimaires.
11. Proposition d'autoriser le Conseil d'administration de la Société à acheter pour son propre compte, sur le marché libre, jusqu'à 10% d'actions ordinaires.
12. Divers et propositions individuelles.

Le Conseil d'administration

### NOTES:

L'actionnaire dont les actions sont au porteur et qui désire assister en personne à l'Assemblée Générale Annuelle devra présenter à l'entrée un certificat de blocage ou ses certificats d'actions.

S'il désire être représenté à l'Assemblée, il devra remettre une procuration dûment remplie ainsi qu'un certificat de blocage au siège social de SRH, 32, Boulevard Royal, Luxembourg, au plus tard le 9 mai 1994 à 17 heures. L'actionnaire peut obtenir le certificat de blocage et, si nécessaire, le formulaire de procuration auprès de l'une des banques énumérées ci-dessous en déposant ses certificats d'action auprès d'elle ou en obtenant d'une autre banque, où ses certificats sont déposés, une notification de blocage à faire parvenir à l'une des banques mentionnées ci-dessous.

L'actionnaire dont les actions sont nominatives recevra une convocation à l'Assemblée Générale Annuelle, ainsi qu'un formulaire de procuration destiné à la réunion, à son adresse, figurant sur le registre des actionnaires. La procuration devra être déposée au siège social de SRH dans les mêmes conditions et délais que ci-dessus.

Le fait d'avoir remis la procuration n'empêchera pas un actionnaire d'assister en personne et de voter à l'Assemblée s'il le désire.

Toutes les résolutions à l'ordre du jour peuvent être prises à la majorité simple des actions représentées à l'Assemblée.

Les documents suivants sont à la disposition des actionnaires:

1. Copie de la présente convocation
2. Rapport Annuel 1993 contenant le Rapport du Président du Conseil d'administration, le Rapport des Réviseurs et les comptes non consolidés et consolidés de la Société.

Tous ces documents peuvent être obtenus au siège social et auprès d'une des banques aux adresses suivantes:

- \* Union de Banques Suisses, Bahnhofstrasse 45, 8021 Zürich
- \* Union de Banques Suisses (Luxembourg) S.A., 36-38 Grand-Rue, 2011 Luxembourg
- \* Republic National Bank of New York, 30 Monument Street, London EC3R 8NB
- \* Republic National Bank of New York (Suisse) S.A., 2, place du Lac, 1204 Genève
- Republic National Bank of New York (Suisse) S.A., Via Canova 1, 6900 Lugano
- Republic National Bank of New York (Suisse) S.A., Stockerstrasse 37, 8002 Zürich
- \* Republic National Bank of New York (Luxembourg) S.A., 32, Boulevard Royal, 2449 Luxembourg
- Republic National Bank of New York (France), 20, place Vendôme, 75001 Paris
- Republic National Bank of New York (France), 2, avenue Montaigne, 75008 Paris
- Republic National Bank of New York (France), Sporting d'Hiver, 2, avenue Princesse Alice, 98006 Monte Carlo
- Republic National Bank of New York (Guernsey) Ltd, Samia House, Le Truchot, St. Peter Port, Guernsey, Channel Islands
- Republic National Bank of New York (Gibraltar) Ltd, Neptune House, Marina Bay, Gibraltar

\* Guichets payeurs pour les coupons de Safra Republic Holdings S.A.

## Dividende

### Exercice 1993

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 22 avril 1994 a fixé le dividende de l'exercice 1993 à

**8%**

soit Fr. 20.- brut par action  
au porteur (N° de valeur 131.035)

Contre remise du coupon N° 8 le dividende est payable dès le 25 avril 1994, sans frais, sous déduction de l'impôt anticipé de 35 %, auprès de tous les guichets de la Banque Cantonale du Jura, ainsi qu'aux guichets de toutes les banques membres de l'Union des Banques Cantonales Suisses.

Le Conseil d'administration

Porrentruy, le 22 avril 1994.

**BANQUE CANTONALE  
DU JURA**   
GARANTIE DE L'ETAT

la banque qui vous écoute



14-1237

# BERN FONDS

Anlagefonds für Immobilien im Kanton Bern.

### Ausschüttung

Für Coupon Nr. 32 per 25. April 1994 brutto  
abzüglich Verrechnungssteuer 35%  
pro Anteil netto

Fr. 9.—  
Fr. 3.15\*

Fr. 5.85

\* Die Verrechnungssteuer von Fr. 3.15 kann mit dem Rückertstellungsantrag bei der zuständigen Steuerbehörde geltend gemacht werden. Nicht in der Schweiz domicilierte Zertifikatsinhaber können die Vorteile von alifällig mit ihrem Domizilland abgeschlossenen Doppelbesteuungskontrakten in Anspruch nehmen.

Der Verwaltungsbericht für das Jahr 1993 ist bei allen Geschäftsstellen des Schweizerischen Bankvereins oder bei der Fondsleitung erhältlich.

Die Coupons können bei allen schweizerischen Geschäftsstellen des Schweizerischen Bankvereins sowie bei Ihrer Bank eingelöst werden.



Revisionsstelle:  
Atag Ernst & Young AG  
Bern  
Fondsleitung:  
Berninvest, Aktiengesellschaft  
Konsumstr. 13, 3007 Bern  
Tel. 031 382 06 06

### Tresore - Panzerschränke

Neue und Occasionen revidiert,  
ab 300 bis 5000 kg. Datas-Safes.  
Alle Modelle von den Versicherungen anerkannt.

Die bekanntesten Marken zu konkurrenzlosen Preisen!

**FERNER Tresore (seit 1927)**  
2322 Le Crêt-locle

Marc-André Pauli  
Postfach 227, 2300 La Chaux-de-Fonds  
Telefon 039 28 73 49, Telefax 039 28 04 73



### Avis

Nous recherchons pour un important client, un immeuble locatif répondant aux critères suivants:

- Région Lausanne
- Rénové ou bon état d'entretien
- Quartier résidentiel
- Essentiellement de l'habitation

Pour le cas où vous souhaitez vendre votre bien, merci de prendre contact avec nous.

### Burnier, Galland & Cie S.A.

3, rue Saint-Pierre - 1002 Lausanne - ☎ 021 / 320 69 01



### Inserate erschliessen den Markt

Zu verkaufen aus  
Privatsammlung  
über 100 Stk amerik.  
Westernsättel  
auch wunderschöne  
Oldtimersättel, Lasso-  
sos, Packtaschen, Indian-  
erlederstücke, Spangen,  
Longhorns, Revolver-  
und Gewehrfutterale,  
günstige Preise.  
Tel. 057 33 44 82  
mittags oder abends.

### POWER

VON HEWLETT  
PACKARD

DeskJet 310	459.-
DeskJet 520	489.-
DeskJet 500C	598.-
DeskJet 560C	989.-
DeskJet 1200C	2'890.-
DeskJet 1200C/PS	4'194.-
— 3 Jahre Garantie für HP DeskJet's! —	
LaserJet 4L	1'189.-
LaserJet 4P	1'582.-
LaserJet 4ML	1'900.-
LaserJet 4	2'389.-
LaserJet 4Si	5'600.-

**PANATRONIC AG**

ALL IN ONE  
Bahnstrasse 80 • 8105 Regensdorf  
Tel.: 01-840 41 81 • Fax: 01-840 34 14  
MAILBOX: 157 50 18 • HOTLINE: 157 50 76 (Fr. 2.-/Min.)

**OZ**  
OZ Zürich Optionen und Futures Aktiengesellschaft



### Namensänderung / Zweckänderung

Die ordentliche Generalversammlung der OZ Zürich Optionen und Futures Aktiengesellschaft, Zürich, vom 22. Februar 1994, hat u. a. beschlossen,  
die bestehende Gesellschaft OZ Zürich Optionen und Futures Aktiengesellschaft, Zürich, in eine Holdinggesellschaft umzuwandeln und den Namen in

### OZ Holding

zu ändern.

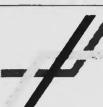
Die Gesellschaft bezweckt neu den Erwerb und den Verkauf sowie die Verwaltung von Beteiligungen im In- und Ausland.

Die Gesellschaft kann alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, diesen Gesellschaftszweck direkt oder indirekt zu fördern.

Sie kann Grundeigentum erwerben, belasten und veräußern.

Zürich, 23. April 1994

### OZ HOLDING



Sihlstrasse 50, Postfach, CH-8021 Zürich, Telefon 01/217 78 00, Telefax 01/217 78 34, Telex 814 413

### Zwischenbericht per 31. März 1994

Sehr geehrte Aktionäre

Die von der Generalversammlung am 22. Februar 1994 beschlossene Namens- und Zweckänderung der Gesellschaft wurde inzwischen rechtskräftig. Nachfolgegesellschaft der OZ Zürich Optionen und Futures Aktiengesellschaft ist somit die OZ Holding. Ende April 1994 wird die OZ Zürich AG, die sich auf die Brokertätigkeit konzentriert wird, als 100%-ige Tochter der OZ Holding mit einem Aktienkapital von Fr. 20 Mio. gegründet werden. Die von der ordentlichen Generalversammlung der OZ Zürich Optionen und Futures Aktiengesellschaft beschlossene Kapitalherabsetzung wird nach Ablauf der gesetzlichen Wartezeit am 10. Mai 1994 durchgeführt.

In den ersten drei Monaten des Jahres 1994 erzielte die OZ Holding einen Rein-gewinn von Fr. 2.0 Mio. (1. Quartal 1993: Fr. 15.8 Mio.) oder Fr. 3.31 je Aktie. Der Kommissionsertrag wurde markant auf Fr. 5.1 Mio. (Fr. 1.6 Mio.) gesteigert. Die Zu-nahme wurde vor allem dank einer aktiveren Emissionstätigkeit erzielt. Trotz eines Rückgangs des Aktienmarktes im Berichtsquartal um etwa 7% konnte auf den Wertschriftenbeständen ein ausgeglichenes Ergebnis erwirtschaftet werden. Die Aufwandspositionen bewegen sich mit Ausnahme der tieferen Steuern auf Vorjahres-niveau.

Die ausgewiesenen Wertschriftenbestände nahmen gegenüber 31. Dezember 1993 von Fr. 150 Mio. auf Fr. 177 Mio. zu. Das Aktienengagement wurde ebenfalls sub-stantiell über den Stand von Ende Jahr ausgebaut. Das Eigenkapital wird per 31. März 1994 mit Fr. 181 Mio. oder Fr. 302.– je Aktie ausgewiesen.

Der Umsatz in der OZ Inhaberaktie erreichte im ersten Quartal durchschnittlich 5200 Titel je Tag. Der Aktienkurs stieg von Fr. 660.– auf Fr. 690.–.

Zürich, 20. April 1994

Für den Verwaltungsrat  
Martin Ebner, Präsident

### Gewinn- und Verlustrechnung

1. Januar bis 31. März 1994

	Aufwand	Ertrag
	Fr.	Fr.
Kommissionsertrag	5 091 145	
Finanzertrag	19 474	
Allg. Geschäfts- und Bürokosten	506 195	
Personalaufwand	214 075	
Finanzaufwand	4 523	
Kommissionsaufwand	2 258 414	
Steuern	140 409	
Reingewinn	1 987 003	
	5 110 619	5 110 619

Gewinn pro Aktie: Fr. 3.31

### Bilanz

per 31. März 1994

	Aktiven	Passiven
	Fr.	Fr.
Bankendebitorien	16 780 075	
Debitoren	16 480 609	
Guthaben gegenüber Gruppengesellschaften	10 283 225	
Wertschriften	177 309 334	
Transitorische Aktiven	6 662	
Bankenkreditoren	17 092 695	
Kreditoren	18 416 961	
Transitorische Passiven	196 899	
Rückstellungen	3 838 091	
Aktienkapital*	60 000 000	
Gesetzliche Reserve	15 000 000	
Freie Reserve	103 000 000	
Gewinnvortrag	1 328 256	
Reingewinn	1 987 003	
Bilanzsumme	220 859 905	220 859 905

Eigenkapital pro Aktie: Fr. 302.–

\* Eingeteilt in 600 000 Inhaberaktien à Fr. 100.– nom

OZ Holding, Sihlstrasse 50, Postfach, CH-8021 Zürich,  
Telefon (01) 217 78 00, Telefax (01) 217 78 34, Telex (01) 814 413

**Wer nicht inseriert . . .  
wird vergessen!**

Günstig abgezogene  
runder  
Auszugstisch  
Nussbaum, mit sechs  
dazu passenden Stüh-  
(Louis Philippe),  
massiv verarbeitet.  
Ausführung:  
Tel. (057) 33 44 82,  
12.15 bis 14.00 oder ab  
18.00 Uhr.

**ciba**  
Ciba-Geigy AG, Basel

Umtauschauflösung

### Umwandlung der Partizipationsscheine 1994

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Ciba-Geigy AG vom 20. April 1994 hat auf Antrag des Verwaltungsrates unter anderem beschlossen, die bisherigen Partizipationsscheine in Namenaktien wie folgt umzuwandeln:

Erhöhung des Aktienkapitals um Fr. 34 142 000 auf Fr. 587 040 700 unter Ausschluss des Bezugsrechtes der Aktionäre und Partizipanten durch Ausgabe von 1 707 100 Namenaktien von je Fr. 20 Nennwert. Die Liberierung erfolgt durch Umwandlung im Verhältnis 1:1 von 1 707 100 Partizipationsscheinen in die gleiche Anzahl Namenaktien mit Dividendenberechtigung für das Geschäftsjahr 1994.

#### Beginn Umtausch

#### 25. April 1994

Ab 16. Juni 1994 gelten nur noch die Namenaktien von je Fr. 20 Nennwert als «Gute Lieferung».

1 bisheriger Partizipationsschein von Fr. 20 Nennwert, versehen mit Coupons Nr. 3 & ff., in 1 neuem Namenaktie von Fr. 20 Nennwert

**Montag, 25. April 1994:** ab diesem Datum wird der Handel in Partizipationsscheinen Ciba-Geigy AG an den Hauptbörsen von Zürich, Basel und Genf eingestellt. Letzter offizieller Handelstag für Partizipationsscheine Ciba-Geigy AG ist somit Freitag, 22. April 1994.

Ab Montag, 25. April 1994, erfolgt der Handel in Titeln der Ciba-Geigy AG an den vorgenannten Börsenplätzen nur noch in Form von Namen- und Inhaberaktien.

Die Kotierung der aus PS-Umwandlung neu geschaffenen Namenaktien von je Fr. 20 Nennwert wird an den Hauptbörsen von Zürich, Basel und Genf auf den 25. April 1994 beantragt.

ab 1. Januar 1994, d. h. für das Geschäftsjahr 1994 & ff.

Bei einer Bank im offenen Depot verwahrte Partizipationsscheine werden durch die jeweilige Depotbank am 25. April 1994 automatisch in die entsprechende Anzahl Namenaktien umgebucht und die entsprechenden Titel umgetauscht. Im Rahmen dieses Umtausches werden die neuen Namenaktien grundsätzlich in die SEGA eingebucht und, wie in den Statuten vorgesehen, mittels der sogenannten SEGA-Voll-Lösung (d. h. mit aufgeschobenem Titeldruck) aufbewahrt. Vormalige Partizipanten, die den Druck und die Auslieferung von couponslosen Namenaktien in Form von Einweg-Zertifikaten wünschen, können dies über ihre Bank verlangen.

Partizipanten, die ihre Titel bei sich zu Hause oder in einem Banksafe verwahren, sind gebeten, ihre Titel über ihre Bankverbindung oder bei einer schweizerischen Geschäftsstelle der nachstehenden Banken zum Umtausch einzurichten.

Für die Eintragung ins Aktienbuch müssen die Partizipanten vollständig ausgefüllte Eintragungsgesuche einreichen.

#### Eintragungsgesuch

#### U. S. Sales Restrictions

«The offer is not being made directly or indirectly in the United States of America, its territories or possessions or any area subject to its jurisdiction or any political subdivision thereof (United States), or to any resident of the United States, or to any other person who is a U. S. person as defined in Regulation S under the United States Securities Act of 1933, by use of mails or by any means or instrumentality of interstate or foreign commerce of the United States or of any facility of a United States national securities exchange or otherwise.»

#### 25. April 1994

Die mit der Durchführung beauftragten Banken:

#### Schweizerische Kreditanstalt

Schweizerischer Bankverein

Schweizerische Bankgesellschaft

Bank Sarasin & Cie.

#### Valoren-/ISIN-Nummern

Partizipationsscheine Ciba-Geigy AG	159 153	ISIN CH 000 159 153 3
Namenaktien Ciba-Geigy AG	159 151	ISIN CH 000 159 151 7

### DBB-Betriebs AG, Luzern

### Einladung zur 3. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, 24. Mai 1994, 17 Uhr, im Hotel Weinhof, Weystrasse 12, 6006 Luzern.

#### Traktanden:

1. Vorlage des Jahresberichts 1993, der Bilanz per 31. Dezember 1993 und der Erfolgsrechnung für das 3. Geschäftsjahr.
2. Bericht der Revisionsstelle.
3. Genehmigung von Jahresbericht und Jahresrechnung 1993.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Wahl des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Revisionsstelle.
7. Diverses.

Jahresbericht, Bilanz und Erfolgsrechnung sowie Bericht der Revisionsstelle liegen am Sitz der Gesellschaft auf.

DBB-Betriebs AG  
Präsident des Verwaltungsrates:  
Bruno Hofstetter  
Mitglied des Verwaltungsrates:  
Dr. Hermann Suter



## Mitteilung an die Inhaber von Obligationen der 2% Wandelanleihe 1988-98

### Umwandlung der Partizipationsscheine 1994

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Ciba-Geigy AG vom 20. April 1994 hat auf Antrag des Verwaltungsrates unter anderem die Umwandlung der bisherigen Partizipationsscheine in Namensaktien wie folgt beschlossen:

Erhöhung des Aktienkapitals um Fr. 34 142 000 auf Fr. 587 040 700 unter Ausschluss des Bezugsrechtes der Aktionäre und Partizipanten durch Ausgabe von 1 707 100 Namensaktien von je Fr. 20 Nennwert. Die Liberierung erfolgt durch Umwandlung im Verhältnis 1:1 von 1 707 100 Partizipationsscheinen in die gleiche Anzahl Namensaktien mit Dividendenberechtigung für das Geschäftsjahr 1994.

Gemäss Anleihebedingungen können durch Wandlung wahlweise spesenfrei Namensaktien von je Fr. 20 Nennwert oder Partizipationsscheine von je Fr. 20 Nennwert erworben werden. Im Zusammenhang mit der zwangsweisen Umwandlung der Partizipationsscheine in Namensaktien werden ab

25. April 1994

Wandlungen nur noch in Namensaktien von je Fr. 20 Nennwert ausgeführt. Demnach können ab diesem Datum pro Wandlung ausschliesslich fünf Namensaktien von je Fr. 20 Nennwert zum Wandelpreis von Fr. 3143.- erworben werden.

Nach den Statutenbestimmungen darf keine natürliche oder juristische Person mehr als 2 Prozent des Namensaktienkapitals auf sich vereinigen.

Basel, 25. April 1994

Ciba-Geigy AG

Valoren-Nummern	ISIN-Nummern
2% Wandelanleihe 1988-98 Namenaktien Ciba-Geigy AG	102 307 159 151
	CH 000 102 307 3 CH 000 159 151 7

## Luftseilbahn Wasserauen-Ebenalp AG

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Samstag, den 7. Mai 1994, 14.30 Uhr, im Bahnhofbuffet Wasserauen.

Behandlung der statutarischen Traktanden.

Rechnung und Bericht werden den Aktionären mit der Zutrittskarte persönlich zuge stellt.

Der Verwaltungsrat

## Société Immobilière Genevoise, Genève

### Convocation

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale ordinaire

le mardi 17 mai 1994, à 11 h., à l'hôtel Métropole, quai Général-Guisan 34, à Genève.

#### Ordre du jour et propositions du conseil d'administration:

1. Présentation du rapport annuel de gestion de l'exercice 1993 (rapport annuel, comptes annuels et comptes de groupe) et des rapports de l'organe de révision et du réviseur des comptes de groupe.

2. Décisions de l'assemblée générale sur propositions du conseil d'administration:

2.1. Approbation du rapport annuel;  
2.2. approbation des comptes annuels;  
2.3. approbation des comptes de groupe;  
2.4. utilisation du bénéfice résultant du bilan:

bénéfice net de l'exercice 1993

solde reporté de l'exercice précédent

bénéfice résultant du bilan

dividende de fr. 42.- par action

capital-actions de fr. 7 000 000.-

report à nouveau

fr. 2 953 017.05

fr. 904 600.99

fr. 3 857 618.01

fr. 2 940 000.-

fr. 917 618.01

2.5. décharge aux membres du conseil d'administration.

3. Election du conseil d'administration.

Proposition de renouveler les mandats de MM. Guy-Michel Thézat, Werner Oppiger, Alain Freymond, Rudolf Peter Schiltz et André U. Vischer.

4. Nomination de l'organe de révision.

Proposition de renouveler pour l'exercice 1994 le mandat de BfB Société Fiduciaire Bourquin Frères et Béran S.A., Genève, en qualité d'organe de révision des comptes annuels et réviseur des comptes de groupe.

5. Augmentation du capital-actions.

Le conseil d'administration propose à l'assemblée générale d'augmenter le capital-actions de fr. 7 000 000.- à fr. 10 500 000.- par l'émission de 35 000 actions au porteur de fr. 100.- nominal.

6. Crédit d'un capital-actions autorisé.

Le conseil d'administration propose à l'assemblée générale la création d'un capital-actions autorisé d'un montant maximum de fr. 3 500 000.- nominal, constitué de 35 000 actions au porteur de fr. 100.- nominal.

Le rapport de gestion arrêté au 31 décembre 1993, accompagné du rapport de l'organe de révision, les comptes consolidés, le rapport des réviseurs du groupe ainsi que les propositions du conseil d'administration peuvent être consultés par les actionnaires au siège de la société.

Les documents peuvent également être commandés auprès du siège de la société, boulevard Georges-Favon 29, 1204 Genève, chez Messieurs Pictet & Cie.

Afin de pouvoir assister à l'assemblée, Mesdames et Messieurs les actionnaires peuvent obtenir leur carte d'admission jusqu'au 13 mai 1994 à midi au plus tard, par l'intermédiaire de leur banque dépositaire ou, sur justification de la possession des actions, directement au siège de la société.

Genève, 18 avril 1994

Le conseil d'administration



### Einladung zur 11. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, 19. Mai 1994, 11.00 Uhr, Restaurant Belvoirpark, Zürich

Traktanden: 1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung per 31.12.93; Entgegennahme des Berichtes der Revisionsstelle  
2. Entlastung der Verwaltungsorgane  
3. Beschluss über die Verwendung des Reingewinnes  
4. Statutenänderung  
5. Wahl des Verwaltungsrates  
6. Wahl der Revisionsstelle  
7. Varia

Die im Aktienregister eingetragenen Aktionäre erhalten eine persönliche Einladung mit den vollständigen Anträgen des Verwaltungsrates und dem Geschäftsbericht 1993. Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können bis 16. Mai bei Radio Z, Kreuzstrasse 26, 8008 Zürich, angefordert werden.

Radio Z AG, Zürich

Der Verwaltungsrat

## Luftseilbahn Brülisau-Hoher Kasten AG

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Donnerstag, 26. Mai 1994, 14.30 Uhr, auf dem Hohen Kasten.

#### Traktanden:

1. Wahl der Stimmenzähler und Feststellung der Stimmrechte.
2. Erläuterungen zum Geschäftsbericht und zur Jahresrechnung 1993.
3. Bericht der Revisionsstelle.
4. Beschlussfassung betreffend:
  - a. Genehmigung des Geschäftsberichtes 1993.  
Antrag des Verwaltungsrates: Der Geschäftsbericht 1993 sei zu genehmigen;
  - b. Genehmigung der Jahresrechnung 1993.  
Antrag des Verwaltungsrates: Die Jahresrechnung, ausweisend einen Reingewinn von Fr. 1682.05 sei zu genehmigen;
  - c. Verwendung des Reingewinnes.  
Antrag des Verwaltungsrates: Der Reingewinn sei auf neue Rechnung vorzutragen;
  - d. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates.  
Antrag: Die Mitglieder des Verwaltungsrates seien in globo für das Geschäftsjahr 1993 zu entlasten;
  - e. Wahlen des Verwaltungsrates.  
Die Herren Verwaltungsräte Breitenmoser Franz, a. Landamann, Appenzell, und Fässler Josef, a. Bezirkshauptmann, Brülisau, haben die Demission eingereicht. Zur Ersatzwahl macht der Verwaltungsrat folgende Vorschläge: anstelle von Breitenmoser Franz soll Bischofberger Walter, Regierungsrat, Oberegg, und anstelle von Fässler Josef soll Dörig Bruno, Treuhänder, Hirschberg, neu in den Verwaltungsrat gewählt werden.
5. Wahl der Revisionsstelle:  
Antrag des Verwaltungsrates: Der 1. Revisor, Josef Streule, Bankprokurist, Schwende, und der 2. Revisor, Jakob Koller, Bankprokurist, Eggerstanden, sowie der Suppleant Hans Weisshaupt, Bankprokurist, Schwende, seien in globo für ein weiteres Jahr zu wählen.
6. Mitteilungen.
7. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bericht der Revisionsstelle liegen innerhalb der statutarischen Frist am Sitz der Gesellschaft in Brülisau (Talstation) den Aktionären zur Einsicht auf. Auf Verlangen wird einem Aktionär eine Austragung dieser Unterlagen unverzüglich zugestellt. Depotvertreter im Sinne von Art. 689 d rev. OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig bekanntzugeben, spätestens bis 26. Mai 1994, 14 Uhr. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter. Die Stimmrechtsausweise können bis zum 25. Mai 1994 bei der Appenzell-Innerrhodischen Kantonalbank in Appenzell bezogen werden. Am Tage der Generalversammlung werden keine Eintrittskarten abgegeben. Der Stimmrechtsausweis berechtigt am Tage der Generalversammlung zur freien Fahrt auf den Hohen Kasten.

Brülisau, 25. April 1994

Verwaltungsrat der Luftseilbahn Brülisau-Hoher Kasten AG  
Der Präsident: Guido Sutter

Der Verwaltungsrat hat beschlossen, gegen Coupon Nr. 28 ein Aktionärsbillett abzugeben. Gültigkeit bis 31. Dezember 1996 an allen Tagen für Hin- und Rückfahrt oder 2 Fahrten in einer Richtung. Diese Aktionärsbillette können bei der Talstation in Brülisau bis spätestens 31. Dezember 1994 bezogen werden.



### Dividendenzahlung

Gegen Ablieferung des Coupons Nr. 6 unserer Inhaberaktie gelangt ab Donnerstag, 28. April 1994, bei unserem Hauptsitz, in sämtlichen Niederlassungen sowie bei der Zürcher Kantonbank die Dividende für das Geschäftsjahr 1993 spesenfrei wie folgt zur Auszahlung:

Bruttodividende abzüglich 35% Verrechnungssteuer	Inhaberaktie (Valoren-Nr. 130 890) Fr. 65.— Fr. 22.75
Somit netto pro Coupon	Fr. 42.25

Zug, 23. April 1994

Die Direktion



## Nestlé AG, Cham und Vevey

Die Aktionäre werden eingeladen zur  
**127. ordentlichen Generalversammlung**  
 am Donnerstag, dem 26. Mai 1994, um 15.00 Uhr  
 im «Palais de Beaulieu» in Lausanne

### Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates

- Jahresbericht, Jahresrechnung 1993 der Gesellschaft und Bericht der Revisionsstelle**  
 Genehmigung der Jahresrechnung 1993 der Gesellschaft und des Jahresberichtes
  - Konzernrechnung 1993 und Bericht des Konzernprüfers**  
 Genehmigung der Konzernrechnung 1993
  - Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung**
  - Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes der Gesellschaft**
- |  |                   |
|--|-------------------|
| Gewinnvortrag des Geschäftsjahrs 1992  | Fr. 1 837 383     |
| Bilanzgewinn des Geschäftsjahrs 1993   | Fr. 1 096 449 803 |
| ./. Zuweisung an die Spezialreserve  | Fr. 110 000 000   |
| ./. Dividende für 1993, Fr. 25.–<br>pro Aktie auf 38 503 661 Aktien  | Fr. 962 591 525   |
| ./. Dividende für 1993, Fr. 25.–<br>pro Aktie auf 920 361 reservierten Aktien<br>für die Ausübung der Optionsrechte, fällig<br>1994 und 1995 | Fr. 23 009 025    |
| Gewinnvortrag auf neue Rechnung  | Fr. 2 686 636     |

### 5. Statutarische Wahl: Wahl von Herrn Arthur Dunkel in den Verwaltungsrat.

#### Zutrittskarten

Aktionäre, die im Aktienregister mit Stimmrecht eingetragen sind, erhalten in den nächsten Tagen die Einladung zur Generalversammlung, mit einem Antwortchein, der zur Bestellung einer Eintrittskarte oder zur Vollmachtteilung dient.

#### Vollmachtteilung

Falls die Aktionäre nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen können, haben sie die Möglichkeit, einen anderen stimmberechtigten Aktionär, die Nestlé AG oder den unabhängigen Vertreter im Sinne von Art. 689c OR, Herrn Jean-Ludovic Hartmann, Rechtsanwalt, Boulevard de Pérolles 7, 1701 Fribourg, zu bevollmächtigen. Bei Bevollmächtigung der Nestlé AG wird das Stimmrecht gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt, es sei denn, dass ausdrücklich anderslautende Weisungen erteilt werden. Blanko unterschriebene Vollmachten werden als Beauftragung der Nestlé AG betrachtet und im gleichen Sinne behandelt. Die Vollmachten für den unabhängigen Vertreter können direkt an die aufgeführte Adresse oder an das Aktienbüro in Cham gesandt werden.

Deputierter i.S. des Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig bekanntzugeben, spätestens bis zum 26. Mai 1994, um 14.45 Uhr. Als Deputierter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstehenden Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Der Jahresbericht 1993 steht den Aktionären an den Sitzungen der Gesellschaft in Cham (Aktienbüro) und Vevey (Generalsekretariat) zur Verfügung und kann an diesen Stellen ab 29. April 1994 eingesehen, bzw. bezogen werden.

Bei allfälligen Rückfragen ersuchen wir die Aktionäre, sich direkt mit dem Aktienbüro in Cham in Verbindung zu setzen.

Cham und Vevey, den 25 April 1994

Der Verwaltungsrat

## Mar y Sol SA

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont invités à participer à

### l'assemblée générale extraordinaire

qui aura lieu le vendredi 20 mai 1994, à 11 h. 30, dans les bureaux de Serge Regazzoni, rue Cornavin 11, 1201 Genève.

#### Ordre du jour:

- Démission de l'administrateur et décharge.
- Nomination d'un nouvel administrateur.
- Propositions individuelles.

Genève, 19 avril 1994

Le conseil d'administration



## FELDSCHLÖSSCHEN Holding

Gewinnausschüttung auf Namenaktien, Inhaberaktien, Partizipationsscheinen und Genusscheinen gemäss der Generalversammlung vom 22. April 1994

Dividende brutto	Abzüglich 35% Verrechnungssteuer	Dividende netto
Namenaktien Fr. 22.–	Fr. 7.70	Fr. 14.30
Inhaberaktien Fr. 55.–	Fr. 19.25	Fr. 35.75
Partizipationsscheine Fr. 22.–	Fr. 7.70	Fr. 14.30
Genusscheine Fr. 12.–	Fr. 4.20	Fr. 7.80

Bei Inhaberaktien, Partizipationsscheinen und Genusscheinen gelangt der Nettobetrag ab 25. April 1994 gegen Abgabe von Coupon Nr. 5 an der Kasse der Gesellschaft in Rheinfelden sowie bei allen schweizerischen Geschäftsstellen nachstehend erwähnter Banken spesenfrei zur Auszahlung.

Namenaktionären, die eine Bank als Dividendenempfängerin bezeichnet haben, wird die Dividende von dieser Bank direkt gutgeschrieben. Die Dividendenanweisungen, welche den übrigen Namenaktionären durch die Post zugestellt werden, können an der Kasse der Gesellschaft in Rheinfelden sowie bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen folgender Banken spesenfrei eingelöst werden.

Schweizerische Kreditanstalt  
Schweizerische Volksbank

Schweizerische Bankgesellschaft  
Neue Aargauer Bank

Schweizerischer Bankverein  
Armand von Ernst & Cie AG Bern

FELDSCHLÖSSCHEN HOLDING  
der Verwaltungsrat

Rheinfelden, den 22. April 1994



## Nestlé S.A., Cham et Vevey

Les actionnaires sont convoqués à la  
**127. Assemblée générale ordinaire**  
 le jeudi 26 mai 1994, à 15 heures,  
 au «Palais de Beaulieu» à Lausanne

### Ordre du jour et propositions du Conseil d'administration

- Rapport annuel, comptes de l'exercice 1993 de la Société et rapport de l'organe de révision**  
 Approbation des comptes de l'exercice 1993 de la Société et du rapport annuel
  - Comptes de groupe de l'exercice 1993 et rapport de l'organe de révision**  
 Approbation des comptes de groupe de l'exercice 1993
  - Décharge au Conseil d'administration et à la Direction**
  - Décision sur l'emploi du bénéfice résultant du bilan de la Société**
- |   |                   |
|---|-------------------|
| Solde reporté de l'exercice 1992  | Fr. 1 837 383     |
| Bénéfice résultant du bilan de l'exercice 1993  | Fr. 1 096 449 803 |
| ./. Attribution à la réserve spéciale   | Fr. 110 000 000   |
| ./. Dividende pour 1993, Fr. 25.–<br>par action sur 38 503 661 actions  | Fr. 962 591 525   |
| ./. Dividende pour 1993, Fr. 25.–<br>par action sur 920 361 actions réservées<br>à l'exercice des droits d'option éxpirant<br>en 1994 et 1995 | Fr. 23 009 025    |
| Solde reporté à nouveau   | Fr. 2 686 636     |

### 5. Election statutaire: élection de Monsieur Arthur Dunkel au Conseil d'administration.

#### Cartes d'entrée

Les actionnaires inscrits au registre des actions avec droit de vote recevront ces prochains jours la convocation à l'Assemblée générale avec un bulletin-réponse servant à commander une carte d'entrée ou à octroyer des pouvoirs de représentation.

#### Délégation de pouvoir

Les actionnaires qui ne peuvent participer personnellement à l'Assemblée générale ont la possibilité de se faire représenter par un autre actionnaire ayant le droit de vote, par Nestlé S.A. ou par le représentant indépendant au sens de l'art. 689c CO, Me Jean-Ludovic Hartmann, Avocat, Boulevard de Pérolles 7, 1701 Fribourg. En cas de représentation par Nestlé S.A., le droit de vote sera exercé, sauf instructions particulières contraires, dans le sens des propositions du Conseil d'administration. Des pouvoirs signés en blanc seront considérés comme mandat à Nestlé S.A. et traités de la même manière. Les pouvoirs pour le représentant indépendant peuvent être envoyés directement à l'adresse indiquée ou au Bureau des actions à Cham.

Les représentants dépositaires au sens de l'art. 689d CO sont priés de communiquer à la Société le nombre d'actions qu'ils représentent en temps utile, mais au plus tard jusqu'au 26 mai 1994 à 14 h 45. Sont considérés comme représentants dépositaires les établissements soumis à la loi fédérale du 8 novembre 1934 sur les banques et les caisses d'épargne ainsi que les gérants de fortune professionnels. Le rapport annuel 1993 est mis à disposition des actionnaires auprès des sièges de la Société à Cham (Bureau des actions) et à Vevey (Secrétariat général), et peut être consulté ou commandé à ces endroits dès le 29 avril 1994.

Les actionnaires sont priés d'adresser toute correspondance concernant l'Assemblée générale au Bureau des actions de la Société à Cham.

Cham et Vevey, le 25 avril 1994

Le Conseil d'administration

## Bank Leumi le-Israel (Schweiz)

### Dividendenzahlung für 1993

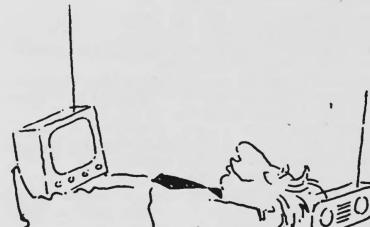
Gemäss Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 19. April 1994 wird der Dividendencoupon Nr. 23 unserer Stammaktien «B» von nominal Fr. 500.– zur Zahlung fällig.

Die Dividende von 10% für die Aktien Nrn. 1 bis 39 300 beträgt  
 Fr. 50.– brutto, abzüglich  
 Fr. 17.50 35% Verrechnungssteuer  
 Fr. 32.50 netto

Ab 20. April 1994 können die Coupons an unserem Sitz in Zürich, Claridenstrasse 34, und bei unserer Filiale in Genf, rue du Rhône 80, eingelöst werden.

19. April 1994

Der Verwaltungsrat



Das Kleininserat. Der ideale Platz, um mit seinen Hi-Fi-Geräten auf offene Ohren zu stossen. Kleine Inserate. Grosse Wirkung. Publicitas.

Das Sparheft Nr. 9070-20529-4, ausgestellt von der Bank Leu AG, mit einem Guthabensaldo von Fr. 14 165.30 wird vermisst. Allfällige Besitzer dieses Sparhefts werden hiermit aufgefordert, dasselbe binnen 6 Monaten, von heute an gerechnet, an einem Schalter der unterzeichneten Bank vorzuweisen, andernfalls wird dieses Sparheft als kraftlos erklärt und ein neues ausgestellt.

Bank Leu AG, Zürich

Das Sparheft Nr. 9070-65401-3, ausgestellt von der Bank Leu AG, mit einem Guthabensaldo von Fr. 12 653.55 wird vermisst. Allfällige Besitzer dieses Sparhefts werden hiermit aufgefordert, dasselbe binnen 6 Monaten, von heute an gerechnet, an einem Schalter der unterzeichneten Bank vorzuweisen, andernfalls wird dieses Sparheft als kraftlos erklärt und ein neues ausgestellt.

Bank Leu AG, Zürich